

Tedaj in pet let pozneje

Čas pred božičem
je bil pred petimi
leti na Razkrižju
in v okoliških
krajih dokaj napet
stran 8

VESTNIK

Murska Sobota, 18. december 1997, leto XLIX, št. 51, cena 190 SIT

Na svidenje v naslednji bitki Peterle padel v jamo, ki jo je kopal za Pahorja

Po padcu resolucije je samoumevno
padei tudi t. i. lustracijski zakon – Kje je
bil ob glasovanju Lojze Peterle? – Brata
Podobnik – Cirkusa še ni konec *stran 3*

Sindikalisti v Radenski nasprotujejo stečaju »V R&S-u je veliko dobrega programa in sposobnega kadra«

Sindikalisti opozarjajo
na neuresničene naloge
iz sanacijskega program in zagovarjajo
drugačno rešitev začasne prevelike
zaposlenosti *stran 4*



Fotografija: Jure Zauneker

Nadzorni odbor ni
ugotovil nepravilnosti
– Je ravnateljica OŠ
Bistrica prekoračila
svoja pooblastila?
stran 6

Športno uredništvo Vestnika je razglasilo v torek v Osnovni šoli v
Beltincih najboljše športnice, športnike in športne kolektive
Pomurja za leto 1997. Na fotografiji od leve: Ludvik Filo, direktor
NK Mura (najboljši športni kolektiv), Marko Slavič (najboljši
športnik) in Marika Kardinar (najboljša športnica).

Vse poti vodijo v

Potrošnik

Mesec DECEMBER je mesec ugodnih nakupov in plačil v Veletgovini Potrošnik

- posojila na 12, 6 in 3 mesece,
- plačilo na 8 obrokov
s čeki brez obresti,
- 5 % popusta ob nakupu tekstila,
gradbenega materiala, tehničnih
izdelkov in pohištva v vrednosti
nad 30.000,00 SIT
ob plačilu z gotovino,
- brezplačni prevozi kupljenega
blaga na dom
ne glede na oddaljenost,
- strokovna montaža pohištva.



Samo v DECEMBRU vsi AKUSTIČNI in VIDEOAPARATI ter BELA TEHNIKA
- možnost plačila s čeki na 10 obrokov brez obresti.

Danes se pogosto postavlja v ospredje tema
o globalizaciji. Nema lokrat boste slišali najbolj
zakotnega podjetnika, ki se bo zaklinjal na to,
da zanj ni več lokalne skupnosti ali trga, am-
pak je eden od členov globalne vasi. Toda ob
razlagi pojma globalizacije se lomijo strokovna
mnenja. V svoji razpravi o globalizaciji akade-

nizaciji »ekonomskih migrantov« zdomcev v
tujini v društva, ki morda presegajo lokalne
okvire, se vse pogostejše srečujemo z »organi-
ziran« obliko delovanja »migrantov« znotraj
nacionalnega prostora. Že nekaj časa so orga-
nizirani Preleki, v letošnjem letu pa so šli po tej
poti tudi Prekmurci, ki so se organizirali v dru-

Globalno je še lokalno

mik dr. Mlinar postavlja vprašanje, kako
lahko govorimo o globalizaciji, ko pa raziskave
po vsem svetu kažejo, da je za ljudi danes pri-
marna navezanost na njihovo lokalno (in
manj nacionalno) skupnost, medtem ko se z
nacionalnimi enotami in s svetom kot celo-
to komajda sploh kdo identificira. Gibljivost
ljudi še vedno poteka predvsem znotraj lokal-
no-nacionalnega okvira, pretok blaga pa zno-
traj nadnacionalnih regij. Gibanje prebivalstva
je celo med državami EZ z odprtimi mejami
relativno zelo omejeno. Tako lahko v ome-
njenem Mlinarjevem besedilu v tabeli o identi-
fikacijskih kriterijih vidimo, da v skorajda vseh
evropskih državah prevladuje lokalni identi-
fikacijski dejavnik, ki se giblje nekje med 55 in
70 odstotki, nacionalni med 30 in 50 in koz-
mopolitski med 4 in največ 14 odstotki. Pod-
atek ni nepomemben in ga ne glede na sedanj
čas ni mogoče označevati kot »trendovskega«,
kajti če se ozremo na njega na izkusveni ravni
popravnega Slovenca, bi bil odstotek lokalne
identifikacije morda celo višji. Če ostanem pri
omenjenem izhodišču, je potrebno omeniti še
nekaj, namreč ta lokalni nabor dobiva vedno
večjo težo tudi zunaj lokalnih okolij. Ob orga-

štvo. Na neki način bi temu lahko rekli na-
daljevanje tradicije, saj sta bila in sta še danes
zelo močna dva regionalna študentska kluba.
Kako močan je ta identifikacijski nabor na
obeh straneh, dokazujejo že nekatere dru-
žabne prireditve, vsakoletno srečanje Prelekov
in letos kar dve dobro obiskani srečanja Prek-
murcev v Slonu in Kora baru in v ta sklop,
vendar na nekoliko drugačni (umetniški) rav-
ni, sodi tudi koncert Vlada Kreslina. Četudi v
Kreslinovem primeru morda ne gre za vzpost-
vitev neposredne identitete z obiskom na kon-
certu, pa se ta kaže posredno. In samo bežen
pogled na te scene, če se nismo pripravljeni
spustiti nižje ali v neposrednejši stik, nam
pokaže, s kakšnim potencialom kljub vsemu
lokalna skupnost ali skupnosti na obeh brego-
vih Mure razpolagajo in samo po sebi se odpi-
ra vprašanje, koliko ga izkoriščajo. Ne gre za
vztrajanje pri vračanju v »silicijev dolino«, am-
pak gre za vprašanje izkoristka tega identi-
fikacijskega in s tem tudi intelektualnega na-
boja za premik kolesja v naravnih danostih
med najbogatejšimi, hkrati pa v najbolj zaosta-
li regiji.

J. VOTEK

Zadnja novica Umrla najstarejša Pomurka



Končalo se je življenje Antonije Knez, rojene 18. aprila 1896. leta v Kocjanu pri Kapeli, ki pa je nazadnje živela v Gornji Radgoni.

Čeprav so jo hoteli sorodniki pokopati v ožjem družinskem krogu, se je poslednjega slovesa udeležilo veliko ljudi. Mašo za dušnico je v cerkvi sv. Magdalene na Kapeli daroval župnik Anton Hribnik. Ker je Antonija več kot 40 let pela v kapelskem cerkvenem zboru, so se ji sedanjim pevci oddolžili s pesmijo od odprtem grobu. L. Kr.

Kakšen bo razplet dogajanj v Kmetijski zadrugi Panonka

Stečaj je najslabša rešitev za zadružnike

V upravljalških strukturah ne najdejo skupnega jezika, upnikom pa zmanjkuje potrpljenja

Težko je verjeti, da bo kdor koli kdaj odgovarjal za vse tisto, kar se je v Panonki dogajalo in je zdaj pripeljalo k njenemu tako klavnemu koncu. Tudi če bo ta zadruga sistem preživel, sedanjim najodgovornejšim zadružnikom in vodilnim delavcem zadruga ne bo mogoče oprostiti napak, ki jih nikoli več ne bo mogoče popraviti. Nekako se bo še dalo opravičiti prodajo tistega nepremičnega zadružnega premoženja, ki se je še do nedavnega imenovalo zadružni delež v predelovalni industriji. Res da jim je bilo slednje podarjeno in zato tega premoženja niso znali prav ceniti, se jim bo pa to prej ali slej maščevalo, saj s tem izgubljajo tako rekoč vsak vpliv v tej industriji.

Dogodki v Panonki se še naprej razpletajo ali zapletajo za tesno zaprtimi vrati. V teh dneh se je iztekel rok, do katerega je dolžnik (beri Panonka) lahko vložil ugovor zoper predlog za uvedbo stečajnega postopka, ki ga je sodišču predlagala Pomurska banka. Čeprav ta ni največji upnik Kmetijske zadruga Panonka, ji je verjetno zmanjkalo potrpljenja, saj v upravljalških zadružnih strukturah niso pokazali niti malo prave volje za spoštovanje dogovorov in reševanje nekaterih vprašanj.

Ali bo do stečaja tudi prišlo, bo znano že kaj kmalu, čeprav poznalci razmer pravijo, da bi bila to ena najslabših rešitev. Premoženje zadruga je namreč precej večje od njenih obveznosti in bi ga bilo zato nespametno poceni zapraviti. Bo zadnji pogovor med predstavniki zadruga, upniki in kmetijskim ministrom Cirilom Smrkoljem, do katerega je prišlo na pobudo poslanca Geze Džubana, prispeval k skorajšnjemu izhodu iz nastalega položaja? Zaradi težav z likvidnostjo v zadrugi

ne morejo poravnati tekočih obveznosti, za poravnavo določenih obveznosti pa v nekaterih novoustanovljenih zadrugah niti ne kažejo zanimanja.

Da bi se izboljšal likvidnostni položaj, bi bilo potrebno zagotoviti nekaj več kot 60 milijonov tolarjev, ki jih je Panonka izgubila v Mesni industriji Pomurka. Za to naj bi pod ugodnimi pogoji poskrbeli v kmetijskem ministru, problematičnih pa je tudi dobrih 160 milijonov tolarjev obveznosti, ki jih Panonki dolgujejo kmetje. Te dolgove bo potrebno spremeniti v posojila in dolžniki naj bi s posojilodajalcem sklenili kreditni odnos. Sliši se, da so med največjimi dolžniki prav nekateri kmetje iz vodilnih upravljalških struktur, in če to drži, potem je tudi iz tega mogoče ugotoviti, zakaj v zadrugi ni prave pripravljenosti za reševanje nekaterih vprašanj.

LUDVIK KOVAČ

Na štartnem položaju?

Prejšnji teden se je torej dogajal in tudi zgodil Luksemburg - Potrditev ministrskega sveta, da se sprejme Slovenijo v prvo skupino držav, s katerimi bo Evropska komisija začela pogajanja o polnopravnem članstvu, je nedvomno politični uspeh slovenske vlade

V primerjavi z neuspešno vključitvijo v zahodno vojaško zvezo NATO in še vedno neuresničeni prizadevanji za članstvo med gospodarsko razvitimi (OECD), je potekalo lobiranje za članstvo v skupini, s katero bo Evropska zveza začela pogajati že v začetku prihodnjega leta, verjetno uspešneje. Tako so strokovnjaki Zavoda za makroekonomske analize in razvoj najprej v Bruslju in ne v Ljubljani predstavili strategijo prilaganja slovenskega gospodarstva evropskim razmeram pa tudi drugače bila - v nasprotju z medijskim odmevom okrog lobiranja za članstvo v NATO in OECEDE-ju - tokratna vladna strategija »slovenske poti v Evropo« relativno nevzmetirajoča. Je mogoče to recept za uspeh pri podobnih političnih aktivnostih tudi v prihodnosti?

Dejstvo je, da bo pot do polnopravnega članstva v Evropski zvezi še dolga. Kot že tolikokrat poudarjamo, za Evropo slovensko članstvo že danes ne predstavlja nobenega problema. Seveda pa obratno ni tako. Tudi slovenska politika bi nas v Evropo lahko pripeljala že čez slaba štiri leta, kot to sedaj napoveduje. In marsikateri politik se sprašuje, ali se ravno njemu na-

smiha usoda zgodovinske osebe, ki bo prav gotovo prišla v šolske učbenike in napisala knjigo z naslovom »Uspešna pot v Evropo«, ki se bo potem uspešno prodajala v deželah članicah »drugega kroga«. Seveda je v politiki tudi nemogoče velikokrat mogoče.

V ekonomiji je nekoliko drugače. Tam morajo biti izpolnjeni vsaj nekateri osnovni po-

goji, ki se potem kažejo tudi v realnem svetu konkurenčnosti, plač in družbenega standarda. Čeprav je tudi res, da niso bili ekonomski razlogi tisti, ki so bili krivi za dvome recimo danskih volilk in volilcev na neuspešnem referendumu o sprejetju Maastrichtskega sporazuma, marveč politični, in sicer: demokratični manko »nedemokratičnih« ustanov Evropske zveze.

Na znanstvenem srečanju slovenskih ekonomistov in ekonomistov na temo skupnega evropskega denarja prejšnji petek v Mariboru, je guverner Banke Slovenije omenil kar nekaj pomislekov okrog načina »slovenske poti v Evropo«. Nikakor mu ni bilo všeč, da strategija pridruževanja ni bila pred-

stavljena najprej domači javnosti in zato je iz tega (pravilno?) sklepal, da marsikaj iz te strategije tej isti javnosti mogoče ne bi bilo všeč. Konkretno gre za neskladje med prizadevanjem Banke Slovenije za zmanjšanje letne stopnje inflacije in potemtakem tudi obrestne mere in sprostitev cen v gospodarstvu, recimo energetiki. Mogoče iz istega razloga se tudi njegov kolega iz Sveta BS, profesor Ivan Ribnikar, nekako ni mogel znebiti nelagodnega občutka, da bi prezgodnje - politično željeno - članstvo slovenskega tolarja v evropski denarni in gospodarski zvezi lahko povzročilo zaenkrat še neraziskane posledice, saj je bilo narejenih premalo strokovnih raziskav.

Glede na neskladja znotraj sedanjih vlade je skepticizem upravičen. Seveda pa ne smemo pozabiti, da se bo o članstvu v Evropski zvezi odločalo na referendumu: ali bo le-ta izpeljan že leta 2002 ali šele 2008, pa ne sme ostati zgolj politično vprašanje. Pridružitvena pogajanja z Evropsko komisijo so izvrstna priložnost za sanacijo slovenskega gospodarstva. In četudi bo prišlo do določenih »šokov« v posameznih sektorjih - nam bo dolgoročno vseeno bolje ...

ANDREJ HORVAT

Na svidenje v naslednji bitki Peterle padel v jamo, ki jo je kopal za Pahorja

Po padcu resolucije je samoumevno padel tudi t. i. lustracijski zakon — Kje je bil ob glasovanju Lojze Peterle? — Brata Podobnik — Cirkusa še ni konec

Padli

Poslanci so prejšnjo sredo po petdnevem maratonskem sklenili razpravo o Janševi in Peterletovi resoluciji o »protipravnem delovanju komunističnega totalitarnega režima«. Glasovali so o sklepu matičnega odbora, »naj se resolucija zavrne«. Ta predlog je podprlo 44 od 86 poslancev. Proti so glasovali vsi poslanci SLS (19), 15 poslancev SDS in sedem poslancev SKD. Kje je bil med glasovanjem Lojze Peterle, kje Juri Malovrh (SKD) in kje Franc Jazbec (SDS)?

Resda so imeli poslanci SLS možnost »prešetati« vse glasove in so lahko mirno glasovali za lustracijsko resolucijo, toda kako si je lahko preostala trojica privoščila, da ni glasovala? Mar se Peterle ne vede skrajno nedosledno? Pa ravno on je manjkal, ki je Borutu Pahorju med parlamentarno razpravo mahal s seznamom, ko se ta v palači Sveta Evrope ni podpisoval, kljub temu pa in se sejah menda bil navzoč. Saj veste: kdor drugemu jamo koplje ...

Seveda sta k izidu glasovanja dodala svoje tudi Jože Lenič (LDS) in tako imenovani neodvisni poslanec Ciril Pucko, ki sta se ob glasovanju vzdržala.

Intermeco

Za intermeco sta Peterle in Janša postregla tudi s protestiranjem, ker nacionalna RTS po treh dneh ni več prenašala parlamentarnega spektakla in prispevala k srajanju izredne seje, v kateri so poslanci zavrnili tudi predlog lustracijskega zakona (57 proti 22), ki je med drugim predvideval tudi lustracijska sodišča, objavo sodb, urejanje arhivov itd. Glavni ugovori zoper uvedbo lustracijskega zakona so bili: da je v nasprotju z ustavo in da krši temeljne človekove pravice.

Brata Podobnik

Je SLS glasovala za resolucijo zato, da zadosti Zagožnovi struji znotraj stranke? Teza morda vzdri, saj je Janez Podobnik (z izgovorom dolžnosti potovanja po tujini) vodenje lustracijskih sej prepustil podpredsednikom parlamenta (razen na dan glasovanja). No, tudi Marjan Podobnik, ki se vedno rad pojavi s svojimi izjavami, ni in ni zinil nobene na temo lustracije. Namesto da bi pokomercialno aktualna dogajanja (imel je priložnost ob sindikalističnem prihodu pred vladno palačo pa ob svežnju vladnih varčevalnih ukrepov pa o proračunu za leto 1998), je gonil in gonil svojo o kurikulumem svetu in o Gabrovem prekoračenju pooblastil, ko ga je svet ponovno potrdil brez predhodnega blagoslova vladne koalicije, sklicujoč se na »strokovnost« sveta. Zahtevam za ministrov odstop so sledile grožnje po odhodu iz vladne koalicije. Pogovori naj bi se v vladni koaliciji vrteli v začaranem krogu. Marjan Podobnik se je nato začel ohlajati, odločitev o odhodu stranke pa naloži celotni stranki. A propos strokovnost kurikulumnega sveta. Strokovnost resda ni vprašljiva, jasno pa je, da ta svet ni apolitičen — takšno je bilo njegovo imenovanje pred dvema letoma; svoje barve pa imajo tudi posamezni člani sveta. Ko Gaber (ki je minister — čista politična funkcija) trdi, da mora biti svet samo strokoven, to ne zveni pristno. Seveda je Podobnik ob vsem kričanju in emocionalni prizadevanosti glede kurikulumnega sveta pozornost javnosti spretno odvrčal: na eni strani tako od lustracije kot na drugi od početja vlade (proračuna, varčevalnih ukrepov ...). Pa menda tega ja ni počel v dogovoru z Drnovškom — ali pač?

Cirkusa še ni konec

Kakorkoli že, spektakla in obračunavanja s preteklostjo očitno še ne bo tako kmalu konec. Janša in Peterle sta že obljubila novo pisarijo in jo menda že vložila v parlamentarno proceduro. Tokrat gre za deklaracijo, ki povzema vsebino zavrnjene resolucije. Prav tako naj poslanci posameznih strank ne bi nasprotovali skupnemu pisanju dokumenta o pretekli zgodovini. Iz vrst SLS so že prišli glasovi o morebitnem eseleosovskem pisanju resolucije. Na parlamentarno obravnavo čaka tudi predlog resolucije; ki ga je predlagalo Združenje ob lipi sprave. Toda če je dvojici Janša-Peterle ob lustraciji uspelo mahati z neuspehom v Natu, tudi ker nismo doživeli lustracije, odločitve EZ, da začne prihodnjega marca tudi pogajanja s Slovenijo, v ta namen vsekakor ne bosta mogla izrabiti.

A. POTOČNIK

VESTNIK

Pomurski tisk

Z državno podporo

Ministrstvo za gospodarske zadeve je maja letos razpisalo ugodna posojila za sanacijo podjetij, ki poslujejo v težavah. Pomurski tisk se je nanj prijavil kar trikrat. In ker podjetje v dveh mesecih, kakor je običajno, ni dobilo ne pozitivnega ne negativnega odgovora, so iskali neposredni stik z odgovornimi na pristojnem ministru. Čeprav niti po velikosti niti po resnosti težav ni tisto podjetje, ki bi imelo prednost pri reševanju težav z državno pomočjo, so julija s prijavo vendarle uspeli. Tako so konec oktobra od ministrstva dobili sklep in podpisano pogodbo o pridobitvi sredstev. Denarja kajpak še ne, saj je potrebno čakati na čas, ko se nateče dovolj denarja za koriščenje, jim je pa poslovna banka na podlagi sklenjene pogodbe odobrila premostitveno posojilo.

»V našem primeru je to 15 milijonov tolarjev sanacijskega posojila za dobo deset let,« je povedal direktor Pomurskega tiska Slavko Osterc.

Poleg tega je ministru objavilo razpis za sofinanciranje obrestnih mer za posojila, ki jih imajo podjetja pri bankah do višine sedmih odstotnih točk. Prijavo s svojim izračunom je v Ljubljano poslal tudi Pomurski tisk in konec novembra dobil izplačanih 1 milijonov 800 tisoč tolarjev nepovratnih sredstev.

»Toda glede na prijave in sred-

stva, s katerimi so razpolagali, so pokrivali le 20 odstotkov upravičenih sredstev,« je povedal sogovornik. Zato ta razpis ali možnost pridobitve sredstev iz tega naslova še ostaja, tako da bo podjetje prijavilo izračun še za zadnje trimesečje.

In kaj pridobljeno ugodno državno posojilo pomeni za poslovanje podjetja?

»Pri reševanju težav in sanaciji podjetja je vsak denar dobrodošel. V tem smislu so sredstva potrebna, vendar za končno rešitev stanja ne

zadostujejo. Podjetje je pred časom zašlo v likvidnostne težave, ki jih rešujemo še danes. Mi pričakujemo sodelovanje države še v prihodnjem letu, da bomo lahko dokončno odpravili likvidnostne težave in rešili dlje časa trajajočo blokado podjetja, ki je sicer zaradi manjšega zneska,« je povedal sobesednik.

Podjetje je vlogo za pridobitev ugodnega državnega posojila utemeljevalo tudi z veliko obveznostjo, ki jo ima do dunajskega Brudercerha. Ali kot je maja letos izjavil takrat novoimenovani direktor Pomurskega tiska Slavko Osterc: »Kot obveznost smo prikazali prav to obveznost do stroja in pričakujemo lahko lahko posojilo v vrednosti petdeset odstotkov obveznosti.«

Tokrat pa ugotavlja: »Z denarjem, ki smo ga dobili, dolgoročnih obveznosti ni mogoče reševati. Še vedno pa delamo na tem programu, da bomo pretekli problem nabave osnovnega sredstva v prihodnjem letu ob soglasju nasprotne stranke tudi trajno rešili.«

MH



evski zbor cerkve sv. Nikolaja iz Murske Sobote (na posnetku) praznuje letos 60-letnico. V soboto, 13. decembra, popoldne je bila v soboški katoliški cerkvi slavnostna koncertna maša, med katero sta pela adventne božične pesmi cerkveni pevski zbor iz Murske Sobote in komorni zbor mestne župnijske cerkve iz avstrijske Radgone. Mašo je vodil škof Jozef Smej, somaševali pa so domači in avstrijski duhovniki. Poseben program je bil tudi v dvorani župnijskega doma, kjer so svoja dela pod naslovom Likovne izpovedi božičnega časa razstavljali ustvarjalci iz Pomurja in Avstrije. — Š. S., foto: J. Z.

115 let Zdravilišča Radenci Zdravilišče za zdrave

Mineralna in termalna voda, zdravilno blato in klima naj bi pomagala k sproščanju in ohranjanju zdravja mladih poslovnežev in družin

V soboto, 13. decembra, so v hotelih Zdravilišča Radenci proslavili 115-letnico zdraviliške dejavnosti. Z odkritjem mineralne vode in njenih zdravstvenih učinkov je v tesno povezano ime Karel Henn; ta je že kot študent 1833. leta izvedel za naravne izvire mineralne vode, ki so jih domačini imenovali »bubla«, nato pa že kot dr. Henn 1869. leta s slatino napolnil prve steklenice, ki so bile namenjene za prodajo na trgu. Uradni začetek zdraviliške dejavnosti pa je bil leto 1882, ko so odprli kopališče z 11 kopalnimi kabinami in 12 sobami. 1896. leta dobijo uradni naziv Zdravilišče Slatina Radenci, sloves o zdravilnosti slatine pa je postal čedalje večji. Strokovne temelje je dal zdravilišču naslednik dr. Josef Hoenn, po štiriletnem zaprtju pa je 1920. leta prelomnico pomenil prihod dr. Anteja Šariča, ki se je poročil s Hoennovo hčerko. Obdobje med prvo in drugo svetovno vojno je bilo vsekakor zlato obdobje zdravilišča, zgradila se je večina stavb, ki stojijo še danes (nekatero so sicer že porušene), 1937. leta pa nova kavarna.

Kaj je ostalo od starega zdravilišča? Vrelec, obdan z lično konstrukcijo v obliki paviljona. Stare stavbe, od katerih je samo Terapija spet v funkciji zdraviliške stavbe, vse druge stavbe z ženskimi imeni pa so še danes namenjene administraciji. Danes so gostom namenjeni prostori v sedemdesetih letih zgrajenega hotela Radin in nekaj mlajšega hotela Miral. Zdraviliški dom, prva sodobnejša zgradba iz šestdesetih let v obliki klasične blokove stavbe, čaka na obnovo. Čeprav je bilo po drugi svetovni vojni narejeno veliko škoda in je skoraj popolnoma izginil nekdanji »zdraviliški duh«, ko so se morali prilagajati zahtevam socialističnega režima in postali nekakšno sindikalno zdravilišče, so čez dobri dve desetletji le uspeli povzdigniti sloves zdravilišča. Velika ovira je bilo ločeno poslovanje slatinske in zdraviliške dejavnosti, zato je bila nadvse pomembna njuna združitev leta 1960. Po tem je bil nenehen razvoj, nekoliko težav je bilo v osemdesetih letih, nato pa pomeni pomembno razvojno spodbudo spet odkritje termo-mineralne vode. Zadnjih nekaj let dosegajo le vzpone, pomembne pridobitve so novi bazenski kompleks Terme Radenci, obnovljeni prostori za savnanje, masaže in balneologijo, certifikat ISO 9001 ter kadrovska okrepitev z novo »uvoženo« direktorico Barbaro Guncar.



Vrelec v središču zdraviliškega naselja je najpogostejša kulisa za spominsko fotografiranje gostov. Pred leti so mu vrnilo staro podobo.

Če je bilo v preteklosti v Radencih središče za zdravljenje in rehabilitacijo srčnih in ledvičnih bolnikov, je njihov razpon zdraviliške in zdravstvene zmogljivosti danes precej večji (vseeno naj bi do konca leta dobili nov 24-urni EKG). Poleg naravnega dejavnika mineralne

Ob 115-letnici Zdravilišča Radenci so v soboto, 13. decembra, pripravili pester kulturni program ter podelili priznanja in nagrade sodelavcem. Priznanje za kakovostno delo v letu 1997 so prejeli:

Irena Smodiš, Alojz Haložan, Mimica Kovačič, Ksenja Potočnik, Dana Znidarič, Marija Šraka Šadl, dr. Franc Antolič in Marta Kos.

vode imajo gostje možnost uporabiti v zdravstvene ali sproščujoče in rekreacijske namene tudi termalno vodo, zdravilno blato in zdravilno klimo. Za vse štiri naravne dejavnike imajo opravljene tudi raziskave. Toda v prihodnje jih bodo tržili na drugačen način, ne več zgolj kot zdravstveno-bolnišnično ponudbo. Cilj direktorice Guncarjeve je, tržiti zdravilišče za zdrave ljudi in družine med počitnicami ter izboljšati animacijsko dejavnost. Dejstvo, da se lahko precej več denarja zbere z dobro zunajpenzijsko ponudbo kot zgolj s posteljami in hrano, je pri nas še premalo upoštevano.

BERNARDA B. PEČEK

FOTO: JURE ZAUNEKER

Sindikalisti v Radenski nasprotujejo stečaju

»V R&S-u je veliko dobrega programa in sposobnega kadra«

V družbi TPO - Tovarni polne opreme (ki se je preimenovala v Radenska Sistem) in nato v Radenska Sistemi) oziroma točneje R & S je bilo še 1986. leta zaposlenih 340 delavcev. Veliko jih je odšlo prostovoljno, veliko sposobnih kadrov je šlo v druga podjetja ali so začeli s samostojno dejavnostjo. Danes so to v glavnem uspešni podjetniki. Ali je to osnovni »greh«, da je šlo z družbo TPO vse bolj navzdol - ker so pač odšli najboljši, od vodilnih pa so ostali samo tisti, ki so pisali sanacijske programe brez uresničevanja zastavljenih nalog?

V družbi R&S so razmere težke že nekaj let; zadnjeja pol leta je bilo izjemno na čakanju, prisilnem ali kolektivnem dopustu od 40 do 50 ljudi. Tačas je zaposlenih za nedoločen čas še 155 ljudi. Kljub težavam so redno dobivali osebne dohodke, tudi regres. Zadnji sanacijski program je bil sprejet aprila 1996. leta; v njem so natančno določeni ukrepi, naloge pa tudi od-

govorni za njegovo uresničitev. Najprej bi moralo svojo nalogo opraviti vodstvo družbe R&S, na svoje obveznosti iz sanacijskega programa pa je pozabila tudi uprava poslovnega sistema Radenske - skrbeti bi morala za poglobljen nadzor nad uresničevanjem programa. Ni narmreč prav, da bodo sedaj največje breme oziroma največje posledice neuresničevanja sanacijskih progra-

Podjetje Gomboc, gradbeni inženiring Beltinci

Konkurenca pred domačim pragom

V nobeni dejavnosti si ne gledajo tako močno pod prste, kako si bo kdo polnil lastno skledo, kot pomurska gradbena podjetja. Zoževanje ali zapiranje trga jih je privedlo do tega, da so si postali neusmiljeni konkurenti na razpisih za pridobivanje izvajalcev gradbenih del, pogosto pa tudi v (neformalnem) besednem kvalificiranju nasprotnika. V pomurskem gradbeništvu - konkurenca pred domačim pragom? Zato: kdo ima prednost in kdo ne, kdo je zaščiten in kdo zato izgublja, kdo je monopolist in kdo ne?

Na nekatera vprašanja je odgovarjal Jože Gomboc, lastnik in direktor podjetja Gomboc, gradbeni inženiring Beltinci.

- Ravno danes sem slišala izjavo, da postajate na našem območju monopolist. Kakšna je vaša interpretacija te izjave in ali je mogoče glede na letošnje uspešnost vašega podjetja sklepati o izboljšanju razmer v gradbeništvu?

Interpretacija o monopolu je zame presenetljiva in seveda popolnoma netočna. Na gradbenem trgu nikoli ni bilo vsaj ne izrazitih monopolnih izvajalcev, tudi tedaj ne, ko so na nekaterih drugih področjih cene oblikovali popolnoma odgovorno. Vedno je bila konkurenca, ki je danes še izrazitejša. Mogoče smo nekoč lahko govorili o delnem regijskem monopolu nekaterih nekdanjih podjetij in danes tu in tam lahko govorimo o zaščiti lokalnih izvajalcev s strani lokalnih skupnosti v bojazni pred izgubo delovnih mest. In če danes govorimo o delni zaščiti takšnih podjetij, potem je naše podjetje tisto, ki je zaradi zaščite nekaterih prikrajšano. V letošnjem letu smo bili na velikih projektih zaradi takšne zaščite dvakrat hudo oškodovani. Vendar pa zadeve ne gre posploševati kadar kdo govori o monopolu v našem primeru - ali ne pozna pomena te besede ali pa ne pozna razmer na gradbenem trgu.

Dela danes pridobivamo po eni strani na javnih razpisih, ki se v celoti ali delno financirajo iz proračunskih sredstev. Tu so pravila za oddajo in pridobitev del opredeljena z zakonom in se jih ne sme kršiti, čeprav tudi tu včasih pride do oškodovanja ponudnika zaradi nepoznavanja zakonodaje in različnih interpretacij posameznih določil zakona, po drugi strani pa z neposredno oddajo del podjetij ali posameznikov. Ti dela oddajo po svoji presoji najugodnejšemu ponudniku, in ker jih financirajo z lastnimi sredstvi, nimajo razlogov, da podpirajo kakršenkoli monopol.

Res pa je, da smo s svojo navzočnostjo na trgu in razpoložljivimi zmogljivostmi na trgu zavzeli določen položaj in si pridobili zaupanje investitorjev. Ali je to monopol?

O uspešnosti pa tole: letošnje leto za naše podjetje ni nič bolj uspešno kot lansko ali prejšnja leta. Res je sicer, da se podjetje razvija, da napravimo vsako leto korak naprej, kar je verjetno v normalnih razmerah za sorazmerno mlado podjetje pričakovati. Tako so letošnji rezultati glede na velikost podjetja, število zaposlenih in obseg poslovanja pričakovani oziroma bi morali biti

v urejenih razmerah ugodnejši.

- Ali lahko razmere v našem podjetju posplošite na vso slovensko gradbeništvu? Ali kam bi postavili, vrstili vaše podjetje v slovenskih gradbenih razmerah?

Slovenska gradbena operativna je že dolga leta v krizi. Na to so vplivale slabe gospodarske razmere v prejšnji državi, ko so bile vse naložbe v osemdesetih letih zelo omejene, dodatni udarec gradbeništvu pa sta zadala hiperinflacija in nazadnje izguba jugoslovskega trga. Tako se je slovensko gradbeništvo v novi državi znašlo s velikimi kapacitetami in finančnimi dubiozami. Tudi danes gospodarstvo, razen nekaj svetlih izjem, praktično ne investira. Večje investicije so praviloma s področja proračunskih investicij. Tu pa je zaenkrat dosti več dela za podjetja, ki se ukvarjajo z nizkoizgradnjo. To je državni program gradnje avtocest, posodobitve obstoječih cest in drugih infrastrukturnih objektov pa tudi novonastale občine se lotevajo najprej posodobitve cest ter gradnje vodovodnih in kanalizacijskih omrežij. Najmanj povpraševanja na tržišču pa je s področja visokogradenj, s katerimi se ukvarja tudi naše podjetje.

Izredno velik problem v gradbeništvu pa je zaradi splošne nelikvidnosti v državi, to seveda velja tudi za naročnike gradbenih del. Mnogi naročniki takšno stanje izkoriščajo in naročajo izvedbo del brez finančnega pokritja, saj se zavedajo, da je pot upnikov do plačila dolga včasih celo predolga.

Kam torej lahko v teh razmerah postavimo naše podjetje? Glede na to, da smo začeli poslovati pred sedmimi leti, smo se seveda lažje prilagodili razmeram in imeli temu primerno manjše težave. Velike težave pa tudi nam povzroča plačilni nered v državi. Glede na razmere smo z doseženim vendarle zadovoljni, prepričani vase in optimistično razpoloženi.

- Nekateri v državi opozarjajo na stopnjevanje težav slovenskih gradbincev tudi zaradi izgube detišmanov v zahodni Evropi. Kako vidite ta problem?

Gotovo je vsako delovno mesto v gradbeništvu, posebno, če je izvozno naravnano, dragoceno. Vendar po mojem občutku že v času sprejemanja zadnjih zaposlitvenih restrikcij na zahodu slovenska gradbena operativna tam ni zaposlovala pomembnejšega dela svojih zmogljivosti. Zakonodaja teh držav je že pred sprejetjem teh zadnjih ukrepov strogo omejevala zaposlovanje delavcev iz držav nečlanice evropske skupnosti.

sedaj opravljali v družbi, sedaj pa bi jih kot s. p.j., s tem da bi jim zagotavljali vsaj 40 ali 50 odstotkov dela. Obstaja pa tudi interes, da bi si nekateri z določeno denarno pomočjo sami uredili svoj status in zaposlitev. Ena od variant je tudi, da bi uvedli »časne presežke« za dobo 6 mesecev, kajti škoda je kar odpustiti delavce, jih izgubiti, kajti tukaj je veliko znanja, to je zelo dobro usposobljeni kader,« nam je pojasnil Stane Kondrad, sindikalni zaupnik Poslovnega sistema Radenske, kajti zanima jih prihodnost slehernega delavca.

Tudi Milan Vajs, predsednik sindikata Radenska Sistemi, je prepričan, da bi uprava morala natančno vedeti in jim tudi povedati, kaj namerava ukreniti, delavci sprejemajo notranjo sanacijo, nikakor pa ne stečaja. »To, da si je uprava zamislila, da bo lahko z 80 ljudmi peljala vso zadevo naprej, to ne gre, ker je to prezahteven program za samo 80 ljudi.« BERNARDA B. PEČEK

- V novembru je bila konferenca o stanovanjski gradnji v Sloveniji z ugotovitvijo, da je gradnja stanovanj že nekaj let v krizi. Tudi vaše podjetje se ukvarja z gradnjo stanovanj.

Stanovanjska gradnja je nekoč predstavljala pomemben delež pri zaposlovanju gradbenih zmogljivosti. V zadnjih letih je ta dejavnost popolnoma zamrla, saj gospodarstvo v stanovanjski fond ne investira več, nacionalni program gradnje stanovanj, po katerem naj bi v Sloveniji zgradili letno nekaj tisoč stanovanj, pa je zaenkrat samo program na papirju. V bližnji prihodnosti ne pričakujem pomembnejšega premika na tem področju, razen možnosti, da občine prek svojih stanovanjskih skladov angažirajo sredstva Stanovanjskega sklada Republike Slovenije. Naše podjetje je letos v Murski Soboti nad Agrotehniko zgradilo štiri nova stanovanja, od katerih je eno še naprodaj.

- V Pomurju, kot mi je znano, imamo veliko, preveliko ponudbo poslovnih prostorov. Ali je tovrstna gradnja za gradbince toliko zanimivo področje?

Res se je v Murski Soboti v zadnjem letu pojavila večja ponudba poslovnih prostorov za neznanega kupca, torej gradnja za trg. V preteklosti tega nismo bili vajeni. Moja ocena je, da je ponudbo treba prilagoditi povpraševanju, dolgoročno pa poslovnih prostorov pa tudi proizvodnih in stanovanjskih nikoli ni dovolj, saj bi sicer razvoj zastal. Za

vsakega investitorja, ki gradi za trg, je to področje zanimivo. Če lahko na trgu doseže primerno ceno in poslovni prostor v primernem času tudi proda. Torej je potrebna pravilna ocena razmet.

- Prav gradbeništvo je dejavnost, kjer je po ugotovitvah inšpektorjev zaposlovanje delavcev na črno zanimivo. Kaj rečete k temu?

Res je, da žal, tako kot v mnogih drugih dejavnostih, nekateri delodajalci s področja gradbeništva zaposlujejo delavce na črno, to pomeni, da ti delavci niso varovani. Delodajalci za njih ne plačujejo nobenih prispevkov, prav tako nimajo nobenih stroškov z bolniškimi in letnimi dopusti, regresi, zdravniškimi pregledi in vsem drugim. Ker se izognemo tem stroškom, lahko na trgu ponudijo bistveno nižjo ceno storitve. S tem pa mi, ki ne posluujemo tako, izgubimo predstavo dosti manjših, vendar kljub temu zanimivih del. Država pa ne pokaže nobene volje, da bi takšno početje preganjala in preprečevala. Zato se mi, ki državi plačujemo vse dajatve za vse zaposlene in jo na ta način servisiramo, sprašujemo, kako dolgo bo še država proti tistim, ki so ji lojalni, ali do kdaj bo podpirala neelojalno konkurenco. Gradbinci pa čutimo podoben problem in odnos še na področju izvajanja zakona o graditvi objektov. Ta, kot kaže, velja v naši državi samo za nekatere.

MAJDA HORVAT

Vladna delegacija Unsko-sanskega kantona na obisku pri pomurskih gospodarstvenikih

Bosanci bi več kot le trgovali

Zanimajo jih predvsem vlaganja slovenskih podjetij v Bosni in Hercegovini in skupen nastop na tujih trgih

Po koncu vojne v Bosni in Hercegovini se možnosti sodelovanja med Slovenijo in to državo ponovno povečujejo. Blagovna menjava med državama se krepi že od leta 1995, ko je znašal slovenski izvoz v Bosno in Hercegovino 118,9 milijona dolarjev, medtem ko je uvoz dosegel le vrednost 8 milijonov dolarjev. V lanskem letu se je ta menjava podvojila, saj so slovenska podjetja v to državo izvozila za 263 milijonov dolarjev blaga, uvozila so ga za 15,2 milijona dolarjev, v letošnjih prvih devetih mesecih pa je izvoz na bosanskohercegovo tržišče dosegel vrednost 208,5 milijona dolarjev in uvoz 20,5 milijona dolarjev. Pomurski izvoz na to tržišče predstavlja v skupnem slovenskem izvozu pet odstotni delež, saj so pomurska podjetja lani tja izvozila za 13,5 milijona dolarjev blaga (uvozila so ga za 168 tisoč dolarjev), v letošnjih prvih devetih mesecih je pomurski izvoz dosegel 11,4 milijona dolarjev, uvoz pa 170 tisoč dolarjev. Bosna in Hercegovina predstavlja tako za pomurska podjetja pomembno tržišče, saj je četrta največja uvoznica izdelkov pomurskih podjetij.

Z Unsko-sanskim kantonom na skrajnem zahodnem delu Bosne in Hercegovine, ki vključuje območje osmih občin z nekaj več kot 300 tisoč prebivalci, že nekaj časa uspešno sodeluje podjetje ELGO iz Vidno, in to je bilo tudi pobudnik srečanja med vladno delegacijo omenjenega kantona in predstavniki nekaterih pomurskih podjetij, ki so ga v začetku tedna pripravili na območni gospodarski zbornici v Murski Soboti. Po besedah Esada Brkovića, predsednika vlade Unsko-sanskega kantona, so s tem obiskom želeli spoznati predvsem naše izkušnje pri razvoju podjetništva, saj je med strateškimi cilji, ki so jih sprejeli po končanju vojne v Bosni in Hercegovini, predvsem razvijanje drobnega podjetništva. Pred vojno je na tem območju delovalo več velikih podjetij, ki so bili tudi pomembni izvozniki svojih izdelkov, večina proizvoznih zmogljivosti pa je bila med vojno uničena ali pa so zdaj neizkoriščene. Vzroki za to so predvsem v pomanjkanju obratnega kapitala in trdi tržišč, zato so med strateške razvojne cilje zapisali tudi pritegnitev tuje kapitala na svoje območje. Zakon o tujih vlaganjih, ki so sprejeli v Bosni in Hercegovini, je zelo liberalen, saj takšna vlaganja omogoča, prav tako pa tuji vlagatelji lahko brez kakršnih koli težav ustanovijo tudi svoja podjetja. V Sansko-unskem kantonu namenjujejo posebno skrb predvsem primarni kmetijski proizvodnji in z njo povezani predelavi, bolj kot za trgovanje in blagovno menjavo pa se zavzemajo za skupna vlaganja in skupen nastop na tujih tržiščih.

Tudi iz pogovorov med pomurskimi gospodarstveniki in vladno delegacijo je bilo mogoče razbrati, da bosanska stran ni zainteresirana zgolj za trgovinsko menjavo, pač pa želijo, da bi slovenska in tudi pomurska podjetja del svojega kapitala prenesla na njihovo območje. Prve korake na tem področju je po vojni že naredil Živorejsko-veterinarski zavod za Pomurje, ki je lani tja že prodal nekaj plemenskih telic, za bosanske partnerje pa je zanimiva predvsem pomoč, ki jo je ta zavod pripravil ponuditi s kmetijsko-svetovalno in selekcijsko službo. Tudi pri sodelovanju s Pomurskimi mlekararnami bosanski partnerje bolj zanimajo sodelovanja v njihovo mlečnopredelovalno industrijo in manj golo trgovanje. Podobno pa velja tudi za Pomgrad, Varis, Arcont, Pomex in še nekatere pomurska podjetja, ki zdaj v Bosni in Hercegovini v glavnem iščejo le trzišče za prodajo svojih izdelkov. Za bosanske partnerje je bila zato toliko zanimivejša ponudba slovenske nafte družbe Petrol, ki namerava investirati v prodajo na drobno na bosanskem območju v prihodnjem letu okoli 15 milijonov nemških mark, prek svoje prodajne mreže pa je pripravljena plasirati tudi izdelke bosanskih proizvajalcev.

Slabe izkušnje z novo kategorizacijo cest

Vzdrževanje cest je tudi zagotavljanje varnosti

Slovenska cestna podjetja opozarjajo na nepravilnosti, ki se dogajajo po junijskem sprejetju Zakona o javnih cestah

Na osnovi Zakona o javnih cestah (Uradni list RS št. 29/97) je izšla kot prvi podzakonski predpis Uredba o merilih za kategorizacijo javnih cest, po kateri so ceste razvrščene - na kratko - na državne in občinske. Državne ceste so avtoceste, hitre ceste, glavne ceste 1. in glavne ceste 2. tretjega reda. Razmejitev med razvrščenimi cestami (magistralne, regionalne in lokalne) in javnimi potmi je bila pomembna tudi zato, ker so bile prve osnovna sredstva podjetij, ki so te ceste vzdrževala, medtem ko so z javnimi potmi gospodarile krajevne skupnosti.

Javne ceste so torej razvrščene glede na svoj gospodarski in družbeni pomen, torej glede na območje, kateremu so namenjene, in glede na pomen, ki ga imajo za promet. Cestna podjetja pa opozarjajo na druge težave, ki se pojavljajo z novim zakonom o cestah in zakonom o javnih naročilih. Na »cestah« je prometna varnost vse slabša, kajti pojavljajo se razni konkurenčni izvajalci, ki si na razpisih z nižjimi cenami priborijo dela (obnove, vzdrževanja), ne zagotavljajo pa varnosti in kakovosti opravljenega dela. Na ta problem je na minulem srečanju cestarjev opozorila tudi direktorica Cestnega podjetja Maribor. Zanimalo jo je, kdaj bodo sprejeti tudi drugi nujni podzakonski akti, na primer o načinu javnega vzdrževanja in dolgoročni pogodbi. Prav zaradi te napovedane dolgoročne pogodbe o javnem vzdrževanju je država tudi večinski solastnik v cestnih podjetjih (njen solastniški delež je čez 30 odstotkov, čeprav ji po zakonu pripada največ 15-odstotni delež), toda dokler ne vedo, koliko dela jim bo država v prihodnje priskrbel (dodelila, odobrila, prepustila), ne morejo normalno poslovati. Bojijo se, da bodo imela cestna podjetja zaradi konkurence zasebnikov in drugih podjetij naenkrat preveč kadrov, ki so jih dolga leta sama vzgajala za ta dela. Državni sekretar na Ministr-

lastninske deleže. Slednje je z lastninskim preoblikovanjem cestnih podjetij postalo dejstvo, to pa je potrebno še politično uskladiti, kajti to je neke vrste gospodarska politika, ne tista politika zaradi politike, ampak gospodarska politika. Zdaj gre to v medresorsko usklajevanje. Vprašanje je namreč, ali

ževanje cest, v povezavi s tem pa zagotavljanje prometne varnosti in prevoznosti cest. Država si bo morala zagotoviti take izvajalce, ki bodo kakovostno in stalno vzdrževali ceste. Spoštovati je potrebno tudi zakon o javnih naročilih, odločili smo se za tržno gospodarstvo. Direkcija za ceste sedanjim cestnim podjetjem zaupa, bo pa potrebno v prihodnje zagotoviti sistem javnih naročil, spremljati stanje na cestah in zagotoviti stalno vzdrževanje in razvoj.

Kdor ne bo dobro opravljal svojega dela, ne bo dobil dela in ne denarja.

BERNARDA B. PEČEK



Marsikatero pomembno lokalno povezavo so iz takšnih in drugačnih razlogov »izvisele«, ne le da so ostale neasfaltirane, ampak jih niti ne vzdržujejo tako, da bi bila zagotovljena prometna varnost, kot tole v občini Moravske Toplice. Posnetek je nastal po prvem snegu.

stvu za promet in zveze Žarko Pregelj je o tem povedal: »Zakon o javnih cestah predvideva dokaj široko obliko načinov vzdrževanja cest, lahko prek javnega podjetja, prek koncesijskih odnosov ali javnih obratov, lahko pa tudi tako, da ima država v določenih podjetjih

bomo šli v čisti koncesijski odnos, ki bo vedno visel neke v zraku, in kako obravnavati cestna podjetja, v katerih ima država večinski delež.«

Direktor Direkcije R Slovenije za ceste Anton Šajna pa je o vzdrževanju cest povedal: »Temelj vsega je osnovno in redno vzdr-

Petrokemije, Raziskave in pridobivanje nafte in plina ter Strojegradišnje. Te enote namreč poslujejo uspešno. (Raz)delitev znotraj Nafte je lastnikom potrebna, da se bosta mogla v prihodnje brez kopren pogovarjati zgolj o sanaciji rafinerije. Ob tem pa je pomembno tudi to, da se reorganizacija Nafte ne bo mogla izpeljati, ne da bi bilo pred tem rešeno vprašanje delitve premoženja. In prav zato si dovoljujemo postaviti vprašanje: ali ni možda notranja reorganizacija tisti ključ, s pomočjo katerega bo mogoče tudi sanacijo rafinerije pomakniti z mrtve točke? Včasih se pač obnese tudi to, da leva roka seže v desni žep. Pa tudi če se bo zgodil najbolj črni scenarij za rafinerijo, se z njo vendarle ne bodo potopile še druge dejavnosti Nafte.

MAJDA HORVAT

Iz moravske občine

Cesta in vrtec pomembni pridobitvi

Čeprav gre le za 4,2 kilometra dolg odsek, je cesta med Motvarjevci in Bukovnico izrednega pomena. Za prebivalce obeh krajev je to velika pridobitev, saj je ta prometnica najbližja povezava z občinskim središčem.

Zanimiva pa je tudi za turiste tamkajšnjega zdravilišča, ki tod hodijo peš ali kolesarijo. Vrednost naložbe, katere izvajalec je bilo podjetje Pomgrad Nizkogradnje iz Murske Sobote, je okrog 32 milijonov tolarjev. Večino de-

narja je zagotovila moravskotopliška občina, delež države pa je 10 milijonov SIT.

Pred kratkim pa so v Bogojini predali namenu obnovljen otroški vrtec, vreden približno 2 milijona tolarjev. Celoten znesek je zagotovila občina Moravske Toplice. Pridobili so novo kuhinjo in večje prostore za dnevno bivanje malčkov. Nova zunanja podoba in notranja urejenost sta postali vabljivejši za vse obiskovalce otroškega vrtca v Bogojini.

M. JERŠE

Mizarstvo Ljutomer

Izglasovana dokapitalizacija

Večinski lastnik bo postal S Hram

Na skupščini Mizarstva Ljutomer je bil izglasovan sklep o dokapitalizaciji podjetja v vrednosti 60 milijonov tolarjev. Sklep so podprli vsi trije največji delničarji v podjetju oziroma vsi navzoči na skupščini, ki so zastopali 58 odstotkov kapitala družbe. Takšna odločitev pomeni torej začetek sanacije razmer v podjetju.

Uprava podjetja bo tako v naslednjih dneh pripravila objavo s pozivom delničarjem o možnem nakupu novoizdanih delnic. Gre za 60 tisoč navadnih delnic po tisoč tolarjev, podjetje pa naj bi sredstva dobilo po speljanem postopku ali predvidoma januarja. Sicer pa se že ve, da bo Mizarstvo v tem znesku dokapitalizirala družba za upravljanje S Hram, ki bo na ta način in z

Vizija podjetja je priti na hrvaški in bosanski trg, v Sloveniji pa ohraniti in povečati tržni delež s programom otroških sob.

odkupom desetih odstotkov delnic od zaposlenih postala večinski ali 51-odstotni lastnik družbe.

»Teh šetdeset milijonov sicer ni denar, ki bi nas v tem trenutku v celoti rešil, zato si bomo kot podjetje, ki je brez bančnih hipotek, poskušali pridobiti manjše posojilo ter izpeljati postopek dezinvestiranja. Kupca iščemo za proizvodne prostore na dvorišču,« je izjavil direktor družbe Franc Korpič. Slednji se bo še ta teden s prihodnjim novim večinskim lastnikom družbe pogovarjal tudi o možnosti za pridobitev sredstev za sprotno delo, torej za poravnavo obveznosti do najpomembnejših dobaviteljev ter za plače zaposlenim. Delavcem dolgujejo plačo za oktober ter regres. Sedaj, ko je sklep o dokapitalizaciji izglasovan, bo direktorju tudi lažja pot do bančnih posojil, saj so jim kar vse banke odrekale finančno podporo zaradi težav pri poslovanju. Zato je ostal neizpeljan, po besedah direktorja, tudi aprila sprejet sanacijski program za podjetje. Kriza v poslovanju podjetja pa se je najbolj zaostila v septembru, ko so morali avstrijskemu partnerju poravnati 80 tisoč mark dolga. Tega so po posredovanju avstrijske ambasade izplačali septembra, kar je pripeljalo do neizplačanih plač zaposlenim in potem do ustavitve dela.

Delničarji Mizarstva na zadnji skupščini niso sprejeli poslovnega poročila za lansko leto, to pa tudi ni bilo sprejeto za leto pred tem. Za nadaljnje delo novega direktorja, ki je vodenje podjetja prevzel februarja, pa je pomemben sklep, da se izgube iz preteklosti lahko, vsaj papirno, poravnajo z rezervacijami.

MAJDA HORVAT

V Združenju podjetnikov Pomurja opozarjajo

Nelikvidnost pesti malo gospodarstvo

Blokirane žiroračune ima že tretjina delujočih majhnih pomurskih podjetij, višina blokad pa je letos že dosegla mesečno povprečje 3 milijarde tolarjev

Če je za pomursko malo gospodarstvo še pred nedavnim veljalo, da je vlečni konj gospodarskega razvoja, v zadnjem času to ne drži več. Analize gospodarjenja v Pomurju namreč kažejo, da malo gospodarstvo prispeva vedno manjši delež k bruto domačemu proizvodu, njegov največji problem pa so likvidnostne težave. V Združenju podjetnikov Pomurja so na to problematiko že večkrat opozorili in se tudi obvezali, da o njej razpravljajo vsaj dvakrat letno in skušajo pomagati pri njenem razreševanju.

Že konec lanskega leta so pripravili analizo stanja podjetništva v Pomurju in v njej dali poseben poudarek prav problemom likvidnosti. Kljub prizadevanjem za sanacijo nastalih razmer se le-te ne izboljšujejo, število podjetij z blokiranim žiroračunom pa se povečuje. Tako je bilo v lanskem letu v Pomurju blokiranih povprečno 256 podjetij mesečno, od teh jih je odpadlo na majhna podjetja 220, medtem ko se je od

januarja do oktobra letos povprečno število vseh podjetij z blokiranimi žiroračuni povečalo na 300 mesečno, med malimi podjetji pa jih je bilo blokiranih 269. V analizi so zajeta podjetja, ki so imela več kot pet dni blokirani žiroračun, od začetka letošnjega leta do konca oktobra se je njihovo število povečalo za 13, v primerjavi z letom 1996 pa je bilo število malih podjetij z blokiranim žiro računom večje za 59.

Primerjava z vsemi gospodarskimi družbami, ki so imele blokirani žiroračun, kaže, da je pretežni del plačilne nesposobnosti skoncentriran v malih podjetjih, podatki pa kažejo, da ima blokirani žiroračun skoraj tretjina vseh delujočih malih podjetij. Problem likvidnosti je največji v predelovalnih dejavnostih ter v trgovini in gostinstvu, to pa je še toliko huje, saj v teh treh dejavnostih deluje kar 60 odstotkov vseh pomurskih malih podjetij. Še bolj kot število podjetij pa se je povečal skupni znesek na blokiranih žiroračunih. Od januarja do oktobra letos se je ta povečal za 1,1 milijarde tolarjev, letos so bili žiroračuni malih podjetij povprečno blokirani za 2,97 milijarde tolarjev, to pa je za 55 odstotkov več, kot je znašala povprečna blokada v lanskem letu.

Problem plačilne sposobnosti se še naprej zaostre, še večjo rast podjetij z blokiranim žiro računom pa je pričakovati, ko bodo ustrezne državne ustanove začele z doslednejšim izterjevanjem zapadlih obveznosti. V Združenju podjetnikov Pomurja zato zahtevajo sporejete ustrezne ukrepe, ki bodo zmanjšali plačilno nesposobnost. Poleg finančne nedisciplin je po njihovem eden od vzrokov za nelikvidnost tudi visoka cena kapitala. Likvidnostnih težav pa ne čutijo le mala podjetja pač pa tudi samostojni podjetniki, zato bo potrebno probleme reševati skupaj z obrtno zbornico. V sodelovanju z njo bodo pripravili temeljito analizo vzrokov, na skupnem sestanku, na katerega bodo povabili predstavnike ustreznih ministrstev, poslance in župane, pa bodo zahtevali, da se čim prej sprejmejo ustrezni ukrepi, ki bodo prispevali k razreševanju teh težav.

LUDVIK KOVAČ

Skupščina Nafte v Ljubljani

Ponovno vprašanje notranje reorganizacije

Državni sekretar za energetiko in predsednik skupščine Nafte Lendava Alojz Kovše je ponedeljkovo sejo skupščine sklical v Ljubljani. Na njej so, na predlog Petrola, za predsednika nadzornega sveta družbe imenovali Dagmarja Šusterja.

Imenovanje predsednika nadzornega sveta je bilo po odhodu dr. Andra Ocvirka pričakovano, skorajda nenapovedana pa je bila druga obravnavana tema, in sicer naročilo upravi Nafte, da pripravi predlog za notranjo reorganizacijo. Ta naj bi bila izpeljana tako, da bi bile preostale dejavnosti v Nafti učinkovitejše ter predvsem zanimive za sovlaganja. In prav ta sklep skupščine je tisti, pri katerem se je vredno ustaviti.

Vemo namreč, da je pred dobrim letom ali natanko četrtega novembra 1996 skupščina Nafte razpravljala o vprašanju notranje reorganizacije, takrat na predlog nadzornega sveta. Ta je predlagal reorganizacijo enovitega podjetja v holding Nafta Lendava s štirimi odvisnimi družbami Rafinerija, Petrokemija, Inzvalidsko podjetje ter Proizvodnja in storitve. Družbo proizvodnja in storitve naj bi sestavljali profitni centri Strojegradišnje, Raziskave in pridobivanje nafte in plina, Energetika in strokovne službe. Predlog je nadzorni svet utemeljil z naslednjimi cilji: izboljšanje poslovanja, razbremenitev stroškov rafinerijske proizvodnje, zaščita petrokemijske proizvodnje, lažja pridobitev potencial-

nih tujih vlagateljev, večja konkurenčnost na trgu, ohranitev delovnih mest in zagotovitev socialne varnosti. Skupščina takrat o tem ni sprejela dokončne odločitve, zato je to vprašanje pristalo v enem od spodnjih predalov.

Vprašanje reorganizacije v Nafti smo letos spomladni ponudili v komentar predsedniku uprave Petrola Francu Premku. Ta je govoril o iskanju tujega partnerja za posodobitev petrokemije in za dejavnost raziskovanja nafte in plina, storitve strojegradišnje pa naj bi ponudili na trgu. »To ne pomeni, da Petrol dviga roke od preostalih dejavnosti, ampak bomo vseskozi zraven. ... Mi vidimo veliko možnost za nadaljnji razvoj rafinerije, pa tudi v Nafti se morajo zavedati, da so določena obdobja, ko bo potrebno reči, kaj se bo v prihodnosti razvijalo in kaj ne,« je izjavil Franc Premk.

Kako si torej pojasniti tokratno obuditev predloga o pripravi reorganizacije znotraj Nafte? Najprej moremo ugotoviti, da lastnika nista samo za to, da se iz predala potegne predlog izpred enega leta, ampak želita imeti novega s svežo vsebino, ki bo pomembno odprl možnost za sovlaganja v dejavnosti profitnih enot

V Odrancih pijejo zaenkrat dobro vodo, inšpekcija pa vseeno terja od njih, da sprejmejo predpise o zaščiti vodnih virov

Svoje občine ne dajo

Razen števila prebivalcev izpolnjujejo vse kriterije

Občina Odranci se je znašla skupaj s še tremi manjšimi občinami v Sloveniji (Kobilje, Osilnica in Zavreč) v gradivu slovenskega parlamenta, in sicer je navedeno, da je v primeru teh občin potrebno preveriti, ali izpolnjujejo kriterije za samostojno delovanje. Zaradi tega jih je Ministrstvo Republike Slovenije za lokalno samoupravo zaprosilo za posredovanje podatkov in njihovega stališča.

Čeprav so jim poslanci, s katerimi so govorili o tej temi, zahtevali, da se jim ni potrebno bati za nadaljnji obstoj samostojne občine, jih je ta zadeva vseeno nekoliko vznemirila in zaskrbelo. Kaj pa če le ni kaj v ozadju? Župan Ivan Markoja je skupaj z občinsko upravo nemudoma zbral potrebne podatke in dodal še stališča ter vse skupaj poslal v Ljubljano. O tem pa je seznanil na petkovi seji še člane občinskega sveta, ki so njegova stališča soglasno podprli.

Vsekakor vztrajajo pri ohranitvi samostojne občine, saj je bila to tudi referendumsko odločitev krajanov. Po Zakonu o lokalni samoupravi izpolnjujejo vse kriterije, razen da število prebivalcev ni najmanj 5.000, ampak le 1.862. Vendar je kar 51 občin, ki imajo manjše število prebivalcev kot 5.000, ne le omenjene štiri. V Odrancih pa imajo sicer osemletno šolo, otroški vrtec, knjižnico, pošto, banko, občinske upravne prostore in poročno dvorano ter dokaj dobro urejeno preskrbo prebivalstva in komunalno opremljenost (celo kanalizacijo in čistilno napravo), glede osnovne zdravstvene oskrbe pa so sklenili pogodbo o koriščenju zdravstvene ambulante v Črenšovcih.

Čeprav analize vode iz njihovega vodovodnega zajetja kažejo, da pijejo dokaj dobro vodo (le vsebnost nitratov se blizu mejni vrednosti), jim je inšpekcijska služba naročila, da morajo sprejeti predpise (odlok) o zaščiti vodnih virov na območju občine Odranci (do marca prihodnje leto). Osnutek odloka so že pripravili in ga obravnavali v občinskem svetu, a so se odločili, da sprejem preložijo, dokler ne dobijo strokovnih podlag. Najbolj so jih zaskrbelo določila, da bo v ožjem varstvenem pasu prepovedana uporaba vseh sredstev za zaščito in varstvo rastlin ter za zatiranje živalskih škodljivcev pa tudi vsakršno gnojenje z naravnimi (gnoj, gnojevka) in umetnimi gnojili. Ugotovljeno je, da je v ta pas zajetih 22 parcel. Kako bo z odškodninami, so se med drugim spraševali.

JOŽE GRAJ

V Puconcih imajo nov grb, zastavo in praznik

Trinajsti oktober kot simbol enakopravnosti!

Na 28. seji puconskega občinskega sveta so svetniki soglasno potrdili idejni osnutek grba in zastave občine, ki ju je izdelala ustrezna komisija - V predpisanem roku 30 dni so po objavi javnega natečaja 30. oktobra v Vestniku prejeli tri ponudbe - Po temeljitem pregledu prispelega gradiva se je komisija odločila za idejni osnutek pod šifro ADES 1

Le-ta predstavlja grb puconske občine s simbolno obliko štita, kakor je to pri večini grbov slovenskih občin. Grb obroblja beli okvir s črnimi konturami. Grb je razdeljen po horizontali na zeleno in rumeno polje, ki ju razdeljuje bela valovita pasica s črnimi konturami. Vertikalno je sredinsko postavljen žitni klas, nato pa so še obrisi gričev, sonce in jabolko. Vsi simboli so obrobljeni s črno konturo, barve pa so oranžna, rdeča, bela, črna in zelena.

Vodilni slogan idejne rešitve »Kjer si Ravensko in Goričko podajata roko«

Simbolično videnje grba predstavlja Ravensko v zgornjem rumenem polju z žitnim klasom, ki ponazarja širino in bogastvo rodovitnih polj. Bela pasica s črnimi konturami razmejuje rumeno polje od spodnjega zelenega in je stičišče dveh pokrajin. Spodnja ploskev je zelena in ponazarja hribovit goriški svet z vinogradi, sadovnjaki in gozdovi. Oranžna barva v žitnem klasu in nepravilnem polkrogu pod njim pa simbolizira sonce in toplino pokrajine. Rdeče jabolko v spodnjem delu grba poudarja močno razvito sadjarstvo s stoletno tradicijo. Obenem je jabolko simbol prijateljstva med vsemi ljudmi dobre volje. Simbolično videnje zastave pa zajema barvne vrednosti iz grba - rumeno in zeleno polovico zastave z osjo prečka grb, ki se spreminja glede na vertikalni ali horizontalni drog.

Izpostavljen tolerančni patent

Dosti več razprave pa je bilo glede sprejema sklepa o prazniku puconske občine. Predsednik komisije Ernest Nemec je povedal, da so se nagibali k temu, da je za občinski praznik najprimernejši mesec oktober, ko polja, sadovnjaki in vinogradi najbolj bogato obrodijo. Kot datum so predlagali 20. oktober. Povezali so ga z več pomembnimi dogodki, kot sta praznik reformacije in objava tolerančnega patenta o verski strpnosti kot dokumenta, kjer enakopravno delujejo vse verske skupnosti, torej strpnost med verniki rimskokatoliške cerkve in protestanti, ki tvorijo življenjske puconske občine.

Poleg tega je v oktobru rojstni dan najstarejše in največje evangeličanske cerkvene občine v Sloveniji. Kot so pripomnili člani omenjene komisije, se ravno tako ne smejo sramovati tistega, za kar so se borili kot narod v zgodovini za samostojnost, pri čemer je tudi boj na Vaneči eden ta-



Nova puconska zastava z grbom

kih boj Slovencev proti madžarskim oblastem. Prav o slednjem se je razvila dokaj polemična razprava, pri čemer so nekateri svetniki izrazili bojazen, da se bo vsa zadeva preveč spolitizirala.

Večina razpravljalcev pa je menila, da v nobenem primeru niso sporne zasluge Štefana Kuzmiča, ki je med drugim prevedel Katekizem in s tem pripomogel, da je prekmurščina priznana kot eden od 200 evropskih jezikov. Štefan Kuzmič, ki se je rodil v puconski občini, pa je imel tudi pomembno kulturno poslanstvo, saj nas je pred približno 300 leti rešil pred propadom, ker je v mnogočem prispeval k ohranitvi domače slovenske besede, so poudarili razpravljalci. Kot duhovnik v madžarskem okolju je Štefan Kuzmič uvedel prekmurščino kot rešilno bilko za ohranitev slovenstva.

Ob tehtanju raznih vidikov verskega značaja in novejših dogodkov iz druge svetovne vojne, ko je bila dokončno odpravljena madžarska oblast, so se svetniki ogreli za 13. oktober, povezan s Kuzmičem in občinskim praznikom. Na ta dan je bil namreč izdan tolerančni patent, ki si prizadeva za sožitje med ljudmi ne glede na vero, in takrat so evangeličani v brstvu prvič postali enakopravni s katoličani. S tem so puconski svetniki izbrali 13. oktober za svoj občinski praznik, ki simbolizira enakopravnost med ljudmi. MILAN JERŠE

Svetniki v Črenšovcih sklenili delo v tem letu in ga tudi finančno zaokrožili

V skupini naj ...

Nadzorni odbor ni ugotovil nepravilnosti - Je ravnateljica OŠ Bistrica prekoračila svoja pooblastila?

Bilo je načrtovano, da bodo letos znašali prihodki proračuna Občine Črenšovci nekaj manj kot 257,4 milijona tolarjev. V rebalansu proračuna, ki so ga obravnavali in potrjevali na zadnji letošnji seji, pa se je pokazalo, da bo znesek višji za okrog 15 milijonov tolarjev, in to brez sredstev, ki jih bodo morebiti dobili še te dni iz javnih razpisov nekaterih ministrstev.

Prihodki so bili bistveno večji, kot so načrtovali, iz davka na promet nepremičnin, odškodnin za spremembo namembnosti kmetijskih zemljišč, najemnin za poslovne prostore, denarnih kazni, komunalne takse, iz davka na dediščine in darila itd.

Preden pa so se podrobneje seznanili z letošnjimi rezultati finančnega poslovanja občine, so svetniki obravnavali poročilo nadzornega odbora, ki ni ugotovil nobenih nepravilnosti. Vse je bilo torej po njihovem spoznanju v skladu s predpisi.

Župan Anton Törnar pa je v svoji obrazložitvi med drugim dejal, da je črenšovska občina letos dosegla 87,5-odstotno povprečno porabo na prebivalca v Sloveniji,

204,7-odstotno povprečno porabo na prebivalca. Kljub vsemu so uspeli povečati delež za naložbe za okrog 12 odstotkov, tako da so (bodo) znašali investicijski odhodki 105,7 odstotka. Največ so namenili za gradnjo kanalizacijskega omrežja v KS Črenšovci (42,6 milijona SIT), za dokončanje zdravstvene ambulante in stanovanja v Črenšovcih (17,5 milijona SIT), posodobitev ceste v KS Velika Polana (14,5 milijona SIT) itd.

V rebalans so med drugim vključili tudi milijon tolarjev kot brezobrestno posojilo OŠ Bistrica na Srednji Bistrici, saj jim je zmanjkalo denarja za pokritje računa (okrog 3 milijone tolarjev) za računalniško učilnico. Slišali smo mnenje, da se je to zgo-

V črenšovski občini (pa še marsikje drugje) po doslej veljavnih predpisih niso bili dovoljeni nabeni gradbeni posegi na najboljših kmetijskih zemljiščih zunaj gradbenega okoliša.

Praksa je pokazala, da bi v nekaterih primerih vseeno kazalo »popustiti«. Tako je občinski svet na zadnji letošnji seji sprejel odlok o spremembah in dopolnitvah prostorskih sestavin dolgoročnega in srednjeročnega plana občine Lendava za območje črenšovske občine. Vanj so med drugim dodali odstavek, v katerem je zapisano, da je »poseg na najboljša in druga kmetijska zemljišča mogoč, če gre za gradnjo kmetijskih objektov in objektov, ki dopolnjujejo kmetijsko dejavnost, kot so: silosi, rastlinjaki, plastenjaki, čebelnjaki, strojne lope, depontije za sladkorno peso, ograje, obore za živali in objekti za drobnico, pod pogojem, da za te objekte ni potrebna posebna infrastrukturna oprema«.

Poleg omenjenega posojila so dodatno zagotovili tudi 2 milijona tolarjev za program CRPOV za Doljno Bistrico in prav toliko prihrankov tudi iz Ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in pomorstvo Republike Slovenije.

JOŽE GRAJ

Lokalna samouprava na pohodu

Na Cankovi želijo lastno občino

KS Cankova je z vasmi Cankova, Skakovci, Korovci, Gerlinci, Gornji Črnci, Krašči, Domajinci in Topolovci združena v občino Cankova - Tišina. Sem sodita še dve krajevni skupnosti, in sicer tišinska in gederovska. Po drugi strani pa krajevni skupnosti Tišina in Gederovci, ki sta v ravninskem delu občine, zagotavljata dvotretjinsko večino, kar cankovskemu območju povzroča določene težave, ko gre za glasovanje o nekaterih pomembnih zadevah.

Omenjeni dve KS (tišinska in gederovska) sta tudi zgodovinsko povezani že od nekdaj. To se v novem času med drugim kaže tudi v tem, da je sedež krajevnega urada na Tišini, kjer opravljajo vse potrebno tudi za območje KS Gederovci. Ločuje pa jih tudi število svetnikov. Ker ima vsaka od treh KS po šest svetnikov v občinskem svetu Cankova - Tišina, jih ob glasovanju vedno premagajo svetniki z nižinskega dela, ki imajo skupno 12 glasov, cankovski pa sami le 6.

Res pa je, da za zdaj nimajo kakih večjih težav pri investicijah. V tem času je bilo veliko neredenega, predvsem pri kanalizaciji in drugih projektih. Toda zapleti so se pojavili glede določitve sedeža občine in uprave. Znale pa so tudi zahteve Cankovčanov po lastni občini. »Kljub težavam pri sprejemanju statuta v občinskem svetu smo se pač sprijaznili z dvotretjinsko večino nasprotnih strani, ki je dosegla, da je občinska uprava na Tišini. In to kljub temu, da je država dala občini ime Cankova - Tišina. S tem smo se nekako sprijaznili. Čeprav smo menili, da bi moral biti občinski servis pri nas. Žal smo po treh letih delovanja lokalne samouprave prišli do spoznanja, da se z dvotretjinsko večino lahko

spremeni ime občine v Tišina - Cankova in se v celoti prenese sedež občine na Tišino. Zato smo se na eni od izrednih sej sveta KS Cankova odločili, da sprožimo postopek in vložimo vlogo za samostojno občino Cankova. Na občinskem svetu Cankova - Tišina so sprejeli to našo vlogo. Tako sta na vladno službo za reformo lokalne samouprave poslani dve vlogi, zato je vprašanje, kaj se bo zgodilo«, nam je povedal svetnik občine Cankova - Tišina Štefan Flisar, ki je sicer doma v Korovcih, vodi pa tudi KS Cankova.

Kljub vsem tem zapletom so uspeli zagotoviti, da so obnovili občinsko stavbo na Cankovi, predvsem za potrebe tamkajšnjega krajevnega urada, kjer so pridobili poročno in sejno dvorano ter ustrezne prostore za potrebe krajevnega urada, krajevne skupnosti in občine. V elaboratu je zapisano, da imajo vse možnosti za ustanovitev lastne občine, razen števila prebivalcev. Kaj se bo izšlo, malo iz vse zadeve, je v tem trenutku težko reči, toda upati je, da bodo uspeli najti takšno rešitev, ki bo v prid prebivalstvu na tem območju. Zanje je navsezadnje tudi urejena lokalna samouprava, o kateri imajo ljudje zaradi določenih nedorečenih zadev različna mnenja.

MILAN JERŠE

Občinska uprava je bila glede porabe sredstev za plače, prispevke in druge osebne prejemke še kar varčna, saj je »potrošila« za 9 odstotkov manj denarja, kot je bilo načrtovano v proračunu. To je vsekakor hvalevredno ravnanje. Tega pa ne bi mogli reči za materialne in druge stroške, saj so planirani znesek prekoračili za 47 odstotkov.

dilo zato, ker je ravnateljica Terezija Zamuda prekoračila svoja pooblastila.

tako da spada med tiste občine, ki imajo najnižjo porabo. Občina Kobilje je na primer dosegla

Stanje majhnih večionoma podružničnih osnovnih šol v Sloveniji

So koristne in uspešne

V pomurski regiji (kot je obstajala svojčas) je ostalo še 17 podružničnih šol – V Domanjševcih šola s 3 učenci

Nekoč so delovale osnovne šole v skoraj vsakem malo večjem kraju. Samo v Prekmurju jih je bilo skoraj 100. Večina med njimi jih je nekaj časa obstajala še po 2. svetovni vojni, šestdeseta in sedemdeseta leta pa so prinesla tako imenovano centralizacijo osnovnošolskega izobraževanja in združevanje manjših z večjimi in obenem ukinitje malih šol. Govorilo se je, da je tako potrebno, in sicer zaradi racionalizacije šolske mreže, s čimer naj bi bistveno zmanjšali stroške za delovanje šol. Večje, centralne osemletke pa so bile predstavljene kot edine, ki zagotavljajo učencem kakovosten pouk. Praksa je pokazala, da so na ta način sicer zmanjšali določene stroške za delovanje osnovnih šol, toda po drugi strani so se bistveno povečali izdatki za prevoze otrok v oddaljene vasi in mesta; z izgubo šole pa je vsako naselje izgubilo pomembno javno ustanovo, ki je bila pomembno izobraževalno, kulturno, razvojno ... gibalo kraja. Na srečo se je ta proces vendarle ustavil.

Pred kratkim so nas na Zavodu Republike Slovenije za šolstvo seznanili z analizo stanja še ohranjenih malih šol v Sloveniji ter s kratko primerjavo, kako je to urejeno v tujini. Ugotovili so, da so slovenski normativi za oblikovanje kombiniranih oddelkov ugodni in da jih ni potrebno spreminjati. Potrebno in koristno pa bi bilo sodelovanje tretjega učitelja na dva kombinirana oddelka, tako kot je to v Avstriji, na Škotskem in še ponekod. Medtem ko so v tujini male šole z enim ali dvema učiteljskima večinoma samostojne javne ustanove, pri nas ni tako skraj v nobenem primeru, ampak gre za »podružnični« odnos z večjo, matično šolo v okolici. Pri tem so nastali določeni problemi zaradi ustanovitve novih občin, kajti občinske meje niso pov-



FANI NOLIMAL, soavtorica študije o majhnih osnovnih šolah: »Pouk na majhnih šolah s kombiniranimi oddelki se izvaja večinoma dovolj kakovostno, učenci pa so enako uspešni ali pa celo bolj kot drugi.«

sod usklajene s šolskim okoljem. Kljub vsemu pa ne kaže, da bi se glede statusnega položaja – (ne) samostojnosti – zgledovali po tujini, ampak je potrebno predvsem poskrbeti za ustrezno prostorsko in materialno opremljenost podružničnih šol ter dati večjo avtonomijo njihovim vodjem.

Učni načrti, ki jih uporabljajo učitelji kombiniranih oddelkov, so v osnovi povsod enaki, razlike pa so v pristopu glede na različne programske in starostne skupine učencev, znotraj tega pa tudi individualiziran pristop do posameznikov glede na njihovo predznanje in sposobnosti. Kar se tiče interesnih dejavnosti na podružničnih šolah, smo v prednosti domala pred vsemi državami, še zlasti pred Avstrijo.

Na malih šolah izvajajo pretežno dejavnosti, ki so povezane z literarnim in glasbenim ustvarjanjem otrok, ponekod imajo tudi naravoslovne krožke in računalništvo, dodatni pouk ali krožek tujega jezika idr. Pri tem pa je veliko odvisno od zagotavljanja ustreznih mentorjev in tudi finančnih virov.

Učitelji, ki delajo na malih šolah, pa pogrešajo predvsem sodoben priročnik, v katerem bi našli strokovna navodila za delo v kombinira-

Na območju nekdanje Občine Gornja Radgona deluje podružnična šola v Spodnji Ščavnici, na območju prejšnje skupne ljutomerske občine je takšna šola na Cvenu, v nekdanji lendavski občini delujejo podružnične šole v Gabe-rju, Dolini, Petišovcih in Čentibi, na območju prejšnje Občine Murska Sobota pa so podružnične šole v Bodoncih, Dolen-cih, Dokležovju, Melincih, Gederovcih, Pertoči, Ropci, Mačkovcih, Markovcih, Tešanovcih, Krogu, na Hodošu in v Domanjševcih, ki je med vsemi najmanjša, saj jo obiskujejo samo trije učenci (kombiniran oddelk 1. in 2. razreda).

nih oddelkih. Kljub vsemu pa je analiza pokazala, da se pri nas izvaja obvezni program vzgojno-izobraževalnih dejavnosti na malih šolah dovolj kakovostno, zato so po mnenju učiteljev, vodij šol in predstavnikov raznih državnih ustanov učenci teh šol enako ali še celo bolj uspešni pri nadaljevanju šolanja kot drugi. Več pozornosti pa bi morali namenjati ob njihovem »prestopanju« v centralno osnovno šolo, saj se pojavljajo pri tem socializacijske težave, ki so izrazitejšje tam, kjer je sodelovanje med centralno in podružnično šolo šibko – ne organizirajo skupnih ekskurzij, naravoslovnih, kulturnih in športnih dnevo, šole v naravi idr.

JOŽE GRAJ

Od parlamenta do parlamenta

TI in JAZ, JAZ in TI, midva sva prijatelja.

TI in JAZ, JAZ in TI se razumeva.

Mesec november bi na OŠ Franceta Prešerna v Črenšovcih lahko poimenovali tudi parlamentarni mesec ali mesec dobrih in prijaznih odnosov, mesec pogovorov, tudi mesec dobrote in mesec odprtih vrat.

Začelo se je v oktobru, v tednu otroka, s čudovito sredo, ki je razburkala vse mlade in malo manj mlade. S sprejemom prvošolcev v šolsko skupnost učencev so se začele tudi razprave v oddelčnih skupnostih, in sicer o medvrstniških odnosih. Vsaka oddelčna skupnost je opazovala, se pogovarjala, analizirala, sklepala in predlagala rešitve za izboljšanje medvrstniških odnosov. Po anonimni anketi, ki so jo učenci reševali, so v vsakem razredu našli »žulj«, ki ga je potrebno »pozdraviti«. Ene žuli grdo govorjenje, drugim nagajajo starejši, tretji se ne držijo dogovorjenih pravil ... Kako pa naprej? Idelati je potrebno načrt, ki bo vseboval posnetek stanja, kraj in čas dogajanja, vzroke in seveda možne rešitve ter nosilce naloge in preverjanje uspešnosti.

Učenci so se pripravljali, se dogovarjali, risali plakate, pisali pesničke, slikali ... Svoje ugotovitve in predloge so predstavili na šolskem parlamentu. Zbrali so se vsi učenci s svojimi razredniki in gosti. Učenci so se dobro pripravili. Spregovorili so o pozitivnih in negativnih spoznanjih svojega obnašanja med vrstniki. Bili so kritični tudi do organiziranosti šole kot celote. Svoje misli so sklenili v ugotovitve, da je na šoli več besednega nasilja v obliki norčevanja, zafkavanja, dajanja vzdevkov, da prihaja do izzivalnega vedenja zaradi nestrpnosti, živčnosti, preobremenjenosti, učne neuspešnosti ... Nestrpnosti so izpostavljeni predvsem romski učenci ali učno neuspešni učenci. Večkrat se kršijo pravila šolskega reda, zlasti v rekreativnih odmorih – v garderobi in kolesarnici.

Učenci so ob iznašanju slabosti in nepravilnosti predlagali tudi rešitve – več razgovorov, več razrednih ur, nenasilne kazni, medsebojno pomoč in opravičilo namesto maščevanja. Predlagali so skrito kamero, poudarili so vlogo dežurnega učenca. Poudarili so svetle točke, na katerih bodo gradili medsebojne odnose: poiščimo se, držimo skupaj, bomo v službi osrečevanja, darovanja, imejmo praznik. Omenili so zgledno prijateljstvo učencev 8. in 1. razreda, ki je posledica prostovoljnega dela. Svoja spoznanja so predstavili tudi na medobčinskem otroškem parlamentu, ki se ga je udeležilo devet šol Upravne enote Lendava. S svojimi poročili so se predstavili učenci OŠ V. Polana, DOŠ Lendava I, OŠ Bistrica, OŠ Odranci, OŠ Turnišče in OŠ Črenšovci. Učenci OŠ Kobilje, DOŠ Dobrovnik in OŠ Genterovci so bili navzoči le kot opazovalci. Vseh in vsakega posebej smo bili zelo veseli, saj se je tako tudi v našem okolju pokazalo, da nas je veliko prijateljev mladine, ki nam ni vseeno, kaj se z našo mladino dogaja tako v šoli kot tudi zunaj nje. Če so le volja, znanje in podpora družbene oz. lokalne skupnosti, se da z združenimi močmi marsikaj narediti. Učenci vseh šol so si bili edini, da se moramo vsi skupaj bolj potruditi za to, da bi nam bilo v tej skupnosti lažje in da je najbolj prav to, da smo se sploh srečali in se o tem, za otroka vsekakor pomembnem vprašanju, sploh začeli pogovarjati.

Zanimive so bile ugotovitve v delavnicah, v katerih so pod vodstvom mentorjev (Anice Petek, Nataše Litrop, Marije Žižek in Marije Horvat) delali tako učenci kot mentorji otroškega parlamenta. Ugotovili smo, da se moramo čim več pogovarjati, se poslušati, skupno oblikovati pravila, promovirati pozitivno vedenje, poudarili smo pomen razrednika in odnosov v zbornici, restitucije pri reševanju problemov, želimo si še več dela v delavnicah, več socialnih iger, učiti se moramo uspešnega učenja, v razreševanje problemov je potrebno vključevati starše in učence, uvajanje prostovoljnega dela, dobrih in prijaznih odnosov, več samozaščitniškega vedenja med učenci, poznavanje bontona, učenje vedenja in seveda spreminjanja samega sebe ... in še bi lahko naštevale.

Tako učenci kot mentorji so bili v delavnicah zelo ustvarjalni. Ugotavljamo namreč, da se učenci šele v manjših skupinah sprostijo, na dan pride njihova ustvarjalnost, komunikativnost, ki je danes tako zelo pomembna za uveljavljanje, zagovarjanje svojega mnenja, izboritev svojih pravic in urejanje dolžnosti; vse to namreč mlade v življenju še čaka. Tudi na nacionalnem parlamentu, ki je bil 1. decembra v državnem zboru v Ljubljani, so mladi prišli do podobnih ugotovitev.

Mladi danes želijo biti opaženi, želijo sodelovati pri načrtovanju življenja in dela, želijo biti ustvarjalni. Po eni strani jim to pravico ponujamo, po drugi strani pa jih družba s svojo neperspektivnostjo prepušča toku dogajanja. Mladi se tega še preveč dobro zavedajo, zato bodo na naslednjem OP razpravljali o vplivu medijev na otroka, mladostnika.

Do naslednjega otroškega parlamenta imamo torej vsi kaj postoriti. Na OŠ Franceta Prešerna v Črenšovcih smo se tega lotili kar hitro. Odprli smo šolska vrata vsem staršem ter jim pokazali kako ustvarjalni znajo biti pri pouku z računalnikom, v mladinskih delavnicah, pri delu dveh učiteljev, nivojskem delu, delu z učenci s posebnimi potrebami, raziskovalnem delu ... in drugih pestrih oblikah in metodah dela. Načrtov, idej in ustvarjalnosti torej ne manjka, vsak pa v tem mozaiku mora najti svoje mesto za to, da bo s svojim delom prispeval k boljšim odnosom in počutju tudi v prostoru, ki mu pravimo ŠOLA.

MARIJA HORVAT

V zadnjem času se ubadajo s problemom financiranja

Društvo gluhih in naglušnih deluje že 42 let

Organizacija gluhih in naglušnih v pokrajini ob reki Muri je bila ustanovljena že leta 1956 in deluje že 42 let. V zadnjih letih vključuje čedalje več tudi naglušnih ljudi, ki živijo v 18 novih občinah v deželi ob Muri, sedež društva pa je v M. Soboti.

Njihov poglavitni cilj je predvsem združevanje, posebej pa si prizadevajo, da gluhe in naglušne osebe zaradi svoje težke invalidnosti ne bi ostale na robu družbe, zato zahtevajo ustrezno šolanje in usposabljanje za delo po sodobnih metodah. Gluhim oziroma osebami, ki zaradi oteženega sporazumevanja uporabljajo znakovni jezik, je potrebno zagotoviti pravico do informacij v njim prilagojenih tehnikah. Društvo pa ponuja naglušnim osebami razne tehnične pripomočke po najnižjih možnih cenah, nasvete za uporabo in brezplačen servis v prostorih društva.

Politika pri nas pa ni naklonjena gluhih in naglušnim ljudem, kajti nimajo posebnih ugodnosti v vsakdanjem življenju. Društvo se trudi, da bi vsaj nekaj tega, kar je v Evropi že sprejeto, uspeli uresničiti tudi pri nas. Si pa se njihova dejavnost finančno razlikuje od različnih virov. Del društva za delovanje društva še prilažja iz občinskih blagajn, in sicer glede na število gluhih in naglušnih članov. Tudi v prihodnjem letu pričakujejo pomoč 18 občin v pokrajini ob Muri, zato so se z apelom za sofinanciranje svoje organizacije obrnili na občine z željo, da bi jim občinski svetniki s srcem prisluhnili.

JOŽE ŽERDIN

V Pomurju bomo dobili v novem šolskem letu še četrto gimnazijo

Enake osnove dijakom za nadaljnji študij

Dva oddelka strokovne gimnazije bodo razpisali na Srednji ekonomski, trgovski in upravno-administrativni šoli M. Sobota

Do odločitve, kam po osnovni šoli, ni več daleč. Mnogi povezujejo ta pomemben korak na poti izobraževanja s tem, ali jim bo končana srednja šola omogočila tudi nadaljnji študij, in to v karseda različnih programih. Njihove poklicne želje namreč še niso dokončno oblikovane. Univerzalen ključ, s katerim je mogoče odpreti vrata tako rekoč vseh univerz ali visokih strokovnih šol pri nas, pa se imenuje (mišljeno v prispodobni) matura.

Dosedanja praksa je pokazala, da so bili glede mature dijaki tehniških in strokovnih šol v neenakopravnem položaju z dijaki gimnazij. Lete so namreč zasnovali tako, da omogočajo pripravo iz vseh predmetov, ki se pojavljajo na maturi, medtem ko je bila možnost izbire dijakov strokovnih in tehniških šol omejena praviloma samo na dva predmeta. Zato se je kmalu po uvedbi mature pred tremi leti pojavila tudi ideja o uvedbi strokovnih gimnazij, s katerimi bi omogočili dijakom pridobitev enakih osnov za nadaljnji študij. Na ta način bi lahko tudi povečali zanimanje med mladimi za vpis v tehniške fakultete, ki se je v zadnjem času bistveno zmanjšal. Ker pa nova zakonodaja določa, da se matura izvaja le na gimnazijah, je uvedba strokovnih gimnazij nujna tudi iz tega razloga.

Zakonska osnova o uvedbi tovrstnih gimnazij je podana v Zakonu o gimnazijah, ki je bil sprejet v začetku lanskega leta. Predmetnik sestavljajo obvezni predmeti, ki so enotni za vse programe, strokovni predmeti kot speci-

fičen del (so osnova za nadaljnji študij oz. »podpirajo« strokovne maturitetne predmete) in nerazporedjene ure, ki bodo omogočale dodatne priprave na matura iz splošno izobraževalnih predmetov skupnega dela mature (slovenski jezik, tuji jezik in matematika) pa tudi priprave na matura iz predmetov, ki si jih bo izbral dijak. Poleg tega je dana še možnost, da posamezni tipi strokovnih šol ali posamezna šola uvajajo specifične izbirne predmete. Jasno pa je, da bo v tehniško-naravnih gimnazijah večji poudarek na naravoslovnih, v ekonomskih in umetniških gimnazijah pa na družboslovnih in umetniških predmetih.

Povprašali smo, kako bo (naj bi bilo) z uvajanjem strokovnih gimnazij v pomurski regiji. Zaenkrat je dogovorjeno, da bo gimnazijski program razpisala Srednja ekonomska, trgovska in upravno-administrativna šola M. Sobota, in to dva oddelka novincev.

Pri tem gre v bistvu za nadgradnjo dosedanjega načina dela v dveh oddelkih programa ekonomskega tehnik (C-smer), v katerem so se dijaki lahko prav tako odločili po 2. letniku, da bodo ob koncu opravljali matura. Zdaj bosta dva maturitetna razreda določena že ob razpisu. Tako bodo tudi priprave na matura trajale vsa leta šolanja.

Poudariti je treba, da se bo izobraževanje v strokovni gimnaziji končalo le z matura, maturirati pa si tako (še) ne bodo pridobili poklica, temveč le maturitetno spričevalo, s katerim bodo lahko kandidirali za vpis v univerzitetne programe. Za pridobitev poklica (kdor ne bo želel nadaljevati študija) pa bo potrebno obiskovati dodatni poklicni tečaj po končani srednji šoli.

JOŽE GRAJ



Čas pred božičem je bil pred petimi leti na Razkrižju in v okoliških krajih dokaj napet

Tedaj in pet let pozneje

Po petdesetih letih prizadevanj tukajšnjih ljudi, da bi vendarle tudi oni imeli v svoji župniji slovensko bogoslužje, je začelo mnogim potrpljenje popuščati

Čeprav je postala Slovenija samostojna država, je ostalo njihovo območje še naprej v sklopu zagrebske nadškofije, tedajni župnik Stjepan Slaviček, ki so ga nazivali tudi »velečastni«, pa nikakor ni želel uslišati njihovih prošnje, da bi uvedel slovensko bogoslužje. Zato so 23. avgusta cerkev zaprli in zapečatili, odprli pa so jo šele po štirih mesecih, na zadnjo adventno nedeljo, ko jim je bilo zagotovljeno, da bodo vendarle dobili slovenskega duhovnika. To se je tudi zgodilo pa še marsikaj drugega. Delček vsega smo skušali razgrniti v pogovoru z Marijanom Rolo, ki je bil najprej »gostujoči« kaplan, po odhodu hrvaškega duhovnika pa prvi (in sedanji) slovenski župnik na Razkrižju.

- Koliko ste prej vedeli o Razkrižju?

»O Razkrižju sem vedel prej bolj malo. Moja rojstna župnija je Sv. Barbara v Slovenskih goricah. Prvič pa sem se srečal z Razkrižani, ko sem bil še na šolanju (na univerzi) v Mariboru. Ob nedeljah (pri eni maši) in ob ponedeljskih zvečer sem običajno igral na orgle v mariborski stolnici. Nekega dne mi je duhovnik Marjan Potočnik, ki je bil vodja cerkvenega zbora, omenil, da bodo prišli nastopat pevci iz Razkrižja in me vprašal, ali bi jih lahko spremljal. Nekoliko sem se izmikal, češ da ne vem, kaj bodo peli, a sem vseeno pristal. Pevci so prišli, ogromno jih je bilo. Mislim sem si, da pač prihajajo iz kakšne zelo velike župnije. Dal sem intonacijo, oni so začeli peti, jaz pa sem dalje le poslušal. Nisem jih uspel spremljati. To je bilo leta 1988 ali leto pozneje. Drugič pa sem se srečal s to župnijo leta 1990, ko sva s pokojnim župnikom Duhom šla naokrog, da mi je predstavil ljutomersko župnijo. Nazadnje sva se pripeljala na Moto. Tamkaj mi je pokazal proti cerkvi na Razkrižju in rekel: »Tam pa je tista župnija, kjer je nesoglasje glede bogoslužja.« Naprej se nisva peljala, ampak sva se čez čas obrnila in se vrnila v Ljutomer. Tega se še dobro spomnim.«

- Kako ste postali razkriški kaplan?

»Mislim, da sem bil izbran za kaplana predvsem na željo g. Slavička. Na srečanju mariborskega škofa Franca Krambergerja in zagrebskega kardinala Franja Kuharića v Zagrebu je bilo dogovorjeno, da bo hodil en slovenski duhovnik maševat na Razkrižje. Župnik Slaviček je izbral mene. Prej se nisva nikoli pogovarjala, srečala sva se le enkrat na občini.

Sprejel sem to poslanstvo. Bilo je četrto adventno nedeljo leta 1992. Spominjam se, da je nekaj dni prej prišel v Ljutomer mariborski škof dr. Franc Kramberger. Pogovor je bil v župnišču. Jaz sem prav tedaj prišel iz Stročje vasi, kjer sem imel verouk. Videl sem, da je škofov avto zunaj. Notri so sedeli škof, ljutomerski župnik Veleber, sestra Vida Žabot in škofov tajnik. Pozdravil sem jih in se nameraval posloviti. Škof pa mi je dejal, naj ostanem, in čez čas mi je sporočil, da je prišlo do dogovora z zagrebskim škofom, da bi jaz hodil na Razkrižje opravljat bogoslužje v slovenskem jeziku. Nisem dolgo premišljeval, ampak sem odgovoril: »Če je taka Božja volja, potem pa pojdem!« Še prej sem dobil dekreta mariborskega in zagrebskega škofa.«

- Vaše cerkveno poslanstvo na Razkrižju se je torej začelo ob božiču. Kako se spominjate prihoda med tukajšnje ljudi?

»Četrto adventno nedeljo, to je zadnjo nedeljo pred božičem, sem torej prišel na Razkrižje. Najprej je bila spoved od treh do petih. Prišlo je veliko ljudi. To sem občudoval. Ljudje so

posešli okrog po klopih in videti je bilo, kot da bi oblikovali rožni venec. Zvečer sem imel še mašo in tako se je začelo. Potem je prišla božična nedelja. Najprej je bila božična prireditev, ki jo je pripravila sestra Vida. Bil sem seveda zaven. Otroci so bili oblečeni v posebne kapice in oblačila, recitirali so, peli, molili ... Potem pa sem imel jaz prvo slovensko mašo. Vse je bilo izredno lepo, živeto. Slišal sem tudi nekaj pesmi, ki jih prej nisem poznal.«

- In božič danes?

»Lahko rečemo, da je to eden od največjih krščanskih cerkvenih praznikov. Naši ljudje se v adventnem času vsak po svoje pripravljajo na ta praznik. Imamo zornice, zvečer je maša ... Blagoslovili smo božično-novoletno drevo, ki so ga postavili v križišču na Razkrižju, po domačijah pripravljajo jaslice, po božiču pa me povabijo, da jih obiščem in blagoslovim hiše. To traja deset do 14 dni. Vidim lahko izredno lepe jaslice, ki so večinoma izdelane ročno iz lesa. Vidiš, da so se dolgo pripravljali, prinesli so mah, smrekove vejice in drugo. 24. decembra, na božični zvečer, pa se bomo najprej zbrali pri Ivanovem izviru, kjer je turistično društvo prav tako naredilo jaslice. Najprej jih bomo blagoslovili, potem pa šli s svečami v procesiji v cerkev. Med potjo bomo peli. Okrog pol osmih bodo v cerkvi nastopili otroci in mladina, ob osmih pa bo sveta maša. To je tukaj zares lepa tradicija.«

- Kako pa ste postali tukajšnji župnik in kako je na to reagiral g. Slaviček?

»Tri leta sem hodil opravljat izpite v Kančevce. Ko sem končal zadnjo preizkušnjo in sem prišel domov v Ljutomer, mi je župnik Veleber rekel: »Vidiš, kako je to zanimivo. Ti si danes končal izpite za župnika, zdaj pa je ravno urejeno glede Razkrižja in lahko greš tja za župnika.« Rekel, sem mu, naj se ne šali, kajti tega skoraj nisem mogel verjeti. Od navdušenja sem bil vznemirjen. Potem sva se enkrat prislusnila telefonski tajnici in slišal sem škofovo sporočilo, da je res tako. Ko sem prišel na Razkrižje, je bilo nepopisno veselje. Šel sem po vasi. Ljudje še niso verjeli, da je res. Potem sem se napotil k župniku Slavičku. Povedal sem mu, da je dogovorjeno, da spada sedaj Razkrižje pod mariborsko škofijo. Odgovoril mi je: »Jaz sem svoje opravil. Lahko grem.« Prav gotovo je že vedel za odločitev. Zanj je bilo to vse, kakor boleče. Drugi dan sem poklical škofa v Maribor in ga vprašal, kdo bo zdaj župnik na Razkrižju. Odgovoril mi je, da bom to zvedel, ko bom prišel k njemu v Maribor. In res sem se odpeljal tja, škof pa mi je dejal, da lahko prevzamem župnijo, če to želim, vendar to ne pomeni, da bi moral ostati na Razkrižju do smrti, ampak naj se oglasim po enem letu, če želim ostati še naprej. Od takrat so minila tri leta, jaz pa sem še vedno tu.«

- Pred vašim prihodom je bilo stanje cerkve in župnišča precej slabo. Kako je zdaj po petih letih?

»Župnišče smo začeli obna-

vljati že kmalu po mojem prihodu leta 1994. Stavba je bila zares v dokaj slabem stanju. Od nje so ostale v glavnem samo zunanje stene in streha. Obnovili smo tudi električno in vodovodno inštalacijo, uredili centralno kurjavo, zamenjali vrata, okna ... Ljudje so bili navdušeni, da so končno dobili slovenskega župnika, in lotili smo se temeljite obnove. Bilo je veliko izdatkov, a smo uspeli v enem letu vse poplačati. Uredili smo tudi veroučno učilnico. Potem pa smo se lotili obnavljanja cerkve. Najprej smo znotraj odstranili vlažne omete, potem smo zunaj naredili drenažo za odtok vode, zamenjali smo električno inštalacijo, naredili



MARIJAN ROLA

nov omet, zbetonirali prezbiterij, položili marmor, namestili štiri barvna okna in postorili še nekatera druga dela. Tudi tu so ljudje zelo zagnano priskočili na pomoč z delom in finančnimi sredstvi. Leta 1995 nam je odobrila finančno pomoč tudi Občina Ljutomer v višini 600.000 tolarjev. Tudi za letos nam je župan obljubil pomoč, a nismo dobili še nič. Mislim, da bi bili upravičeni do teh sredstev, saj obnovljamo tudi kulturni spomenik.«

- Kako je z obiskovanjem cerkvenih obredov v vaši cerkvi s hrvaške strani? To je bila tu namreč dolgoletna tradicija. So morda tudi kakšne zahteve, da bi uvedli mašo v hrvaškem jeziku?

»Preden je bila razkriška župnija priključena pod administracijo škofije v Mariboru, so spadala sem tudi nekatera območja na Hrvaškem. Po razmejitvi so jih priključili k župniji v Štrigovi, kjer je seveda bogoslužje v hrvaškem jeziku. Tako ni nihče prikrajsan, kar se tiče maternega jezika. No, nekateri pa še vedno raje hodijo k verskim obredom na Razkrižje, ker jim je sem bližje in jim je bližja tudi slovenščina. Prav tako obiskuje slovenski verouk 10 do 12 šolarjev z druge strani meje. To so sicer tudi učenci OŠ Razkrižje.«

Kar se tiče morebitnih teženj, da bi imeli na Razkrižju tudi hrvaško mašo, zanje nisem slišal in mislim, da tega tudi nimajo pravice zahtevati, ker živijo pač v drugi državi in so člani druge, to je štrigovske župnije.«

- Ste imeli in ali imate kakšne stike z zagrebsko škofijo ali morda s prejšnjim župnikom Slavičkom? Kako ste se pravzaprav poslovili od njega?

»Edini stik z zagrebsko škofijo od leta 1992, ko sem bil izbran za slovensko bogoslužje v razkriški župniji, sem imel pozimi leta 1993. Takrat sva se namreč s Konradom Žizkom iz Šafarskega, ki je študiral bogoslovje v Zagrebu, samoiniciativno dogovorila, da poleg mariborskega škofa Krambergerja obiščeva tudi kardinala Kuharića. Nekega dne sva se res podala v Zagreb. Moram reči, da so me lepo sprejeli, s kardinalom sva se pogovarjala dve uri, potem

»Dve leti sem bil »gostujoči« kaplan, 6. novembra 1994 pa sem uradno prevzel župnijo. V ta namen je bilo izdanih kar sedem dekretov – o tem, da prejšnji gospod Slaviček ni več tu župnik, da ta župnija spada pod administracijo mariborske škofije, da gospod Logožar iz Štrigove ni več župnik treh vasi pri nas (Kopriva, Šprine in Globoka), da spadamo pod ljutomersko dekanijo, da nisem več kaplan v Ljutomeru, da naj se razpusti dotedanji župnijski svet in se izvedejo volitve za nov svet ter da moram uradno pred dekanom sprejeti župnijo in izpovedati vero. Vse dekrete sem oznanil (prebral) tudi v cerkvi, da so bili ljudje seznanjeni.«

me je povabil še na kosilo. Med drugim me je vprašal, zakaj ni prišel tudi župnik Slaviček, češ da bi se lahko marsikaj pomenili in skupaj rešili probleme. Imel je seveda prav. Rekel je tudi, da njim problemi na Razkrižju niso bili in niso potrebni. Sicer pa sva se o vsem lepo pogovarjala. Medtem je nastala nova škofija v Varaždinu, tako da bi po novi razdelitvi spadali tja, ampak do mene ni prišlo nobeno sporočilo. Mislim torej, da je stanje zaenkrat status quo.«

Župnik Slaviček je odšel v začetku novembra leta 1994. Prvo nedeljo v novembru je bilo v cerkvi slovo. Vprašal sem, ali lahko somašujem, pa mi je odgovoril, da rajši ne, češ da je prišel sem skromno, tiho in tako želi tudi oditi. Tako potem nisem somaševal, ampak sem le sedel v prvi klopi. Med poslovlitvijo mašo so se mu domačini zahvalili. Slovo je bilo dostojno. To je bilo pri jutranji hrvaški maši. Od takrat se ni vrnil niti enkrat in tudi kako drugače se ni oglašil. Znano pa mi je, da je sedaj župnik v eni od zagrebskih župnij Botinec. Sicer pa je po eni strani prav, da če duhovnik odide iz župnije, da se dostojno poslovi in se posveti delu v novi župniji.«

- In kaj je gospod Slaviček napisal v župnijsko kroniko?

»Svoje delo v razkriški župniji je opisal na nekaj straneh. Dogodkov okrog prizadevanj za slovensko bogoslužje ni posebej omenil, opisal pa je svoj odhod in med drugim navedel, da je bil zadnja leta najslavnejša medijska osebnost v Sloveniji. Sicer pa je zaželel božji blagoslov vsem v župniji in še posebej tistim, ki jih je krstil, poročil, spovedoval in pokojnim, prav tako tudi svojim naslednikom v dušnem pastir-

stvu. Obtožil ni nikogar.«

- Tudi na našem območju si nekateri prizadevajo, da bi prišlo do ustanovitve samostojne škofije s sedjem v M. Soboti. Ali so vam znana ta prizadevanja in kakšno je vaše mnenje o tem?

»Jaz seveda za to nisem odgovoren, poklican. Slišal sem, da se o tem govori. Ne vem pa, da bi bili na to temo tudi kakšni uradni pogovori. Mislim, da je ustanovitev nove škofije zelo dolg proces, da so potrebna leta in leta dozorevanja. Če naj bi prišlo do ustanovitve nove škofije na območju sedanjih treh dekanij, to je ljutomerske, soboške in lendavske, potem bi bila to majhna škofija. No, to odločitev bi jaz prepuštil višjim cerkvenim krogom oziroma materi Cerkev. To je strokovno vprašanje. Vso zadevo je potrebno vsetransko proučiti. V Cerkvi pravimo: Božji mlini res meljejo počasi, ampak enkrat le pride do konca. Če bo prišlo v Sloveniji do ustanavljanja več škofij, potem bo po vsej verjetnosti tudi v Murski Soboti.«

- Ali ste spremljali tudi zadeve okrog lustracije pri nas oziroma kako gledate vi na to?

»Na kratko bi rekel pač to, da če je kdo karkoli kriv, bi moral za to odgovarjati, ne glede na to, komu je pripadal.«

- Kaj pa Kristusov nauk o odpuščanju?

»Ja, kakor odpušča Bog, tako odpušča tudi Cerkev. Ampak če je bil kdo v tem, se mi zdi, da je vprašanje, ali bo lahko vnaprej vodil ali delal na pomebnem mestu, ne da bi bil podvržen prejšnji ideji, načinu dela, vplivu ...

JOŽE GRAJ

Stopinje 1998

Bogastvo duhovnega življenja

Pomursko pastoralno območje je svoje bralce spet razveselilo z zbornikom Stopinje

Uvodničar Franc Puncer je potožil, da »prav nič razveseljivo ni, da so (Stopinje, op. p.) na desni strani naše skupne reke v primerjavi z ono stranjo tako malo razširjene. Pa so skoraj vsi dušni pastirji po župnijah vzdolž Mure prekmurski rojaki. Od njih je predvsem odvisno, koliko izvodov pride v domove njihovih župljanov. Korajza velja. Če bo več bralcev, bo časoma tudi več piscev za naše Stopinje.«

Stopinje izhajajo od 1972. leta. Sodelavci (v glavnem duhovniki) so se medtem postarali in treba je novih piscev, vzemo še iz uvodnika. Zdi pa se, da tudi teh ne manjka, o čemer se prepriča človek, ko prebira tretjo tretjino letošnjih Stopinj (od 170. do 250. strani). Gre za poročila, objavljena po abecednem redu in pod skupnim naslovom Važnejši dogodki župnij pomurskega pastoralnega področja. Napisali so jih duhovniki, ki še zdaleč niso le starčki. Na primer: na prvem mestu je župnija Apače, kjer deluje mlad dušni pastir.

V letošnjih Stopinjah je torej veliko opisov in fotografij iz naših župnij, kar je vsekakor odsev bogatega duhovnega življenja in skrbni ljudi za sakralne objekte. V prvem delu Stopinj pa je koledarski del. Posameznemu mesecu sta posvečeni dve strani: na levih so koledarji za posamezne mesece, na desnih pa so fotografije manj znanih zvonikov, pesmi zvonov, spominski dnevi, svetopisemske misli in v verzih izražene značilnosti posameznih mesecev.

Prvi sestavek, ki je za koledarskim delom, so misli škofa dr. Franca Krambergerja, izrečene sicer tudi na evropskem ekumenskem zborovanju v Gradcu, in zadevajo spravo. Drugi pisec, škof Jožef Smej, pa se sprašuje: Bomo kristjani v tretjem tisočletju še zmeraj ločeni? Tudi ta sestavek je bil prebran na ekumenskem zborovanju v Gradcu. »Prizadevamo si, da bi boljše spoznali Kristusa in njegov nauk. Katoličani se bomo poglabili v nauk svoje vere, evangeličani in drugi protestanti pa v nauk, ki jim ga podajajo njihovi katekizmi. V vseh teh katekizmi je poudarjeno tisto, kar nas druži: Sveto pismo, predvsem resnica o troedinem Bogu, krst, dekalog, posebej največja zapoved: ljubezen do Boga in najbližnjega. V tem prizadevanju poudarjamo svetle točke!«

V okviru duhovnih priprav na jubilejno leto 2000 je katoliška Cerkev prihodnje 1998. leto posvetila Svetemu duhu. Na to temo je v Stopinjah razmišljanje Jožefa Smeja. V uvodu je zapisal:

»Samo oči srca nam je treba odpreti, pa bomo videli delovanje Svetega Duha tudi v tem našem času.«

Viko Novak, ki sodeluje pri Stopinjah od vsega začetka izhajanja, pa bralcem pojasnjuje, kakšna je pravzaprav resnica o priključitvi Prekmurja k Jugoslaviji. Podobno kot v časopisu, zašti Vestniku, razkriva vsebino knjige Od Murske krajine do Trnava, ki jo je sestavil Madžar Tobor Zsiga. Pisec naj bi dokazal »krivično mejo med Slovenijo in Madžarsko«, čemur pa Vilko Novak oporeka in dokazuje, kako je bilo dejansko.

Predpostavljam, da bo marsikdo posegel po letošnjih Stopinjah (dobijo se tudi v knjigarnah), zato bom v nadaljevanju navedel nekaj naslov, ki utednejo vzbuditi bralčevo pozornost: Stanko Vraz in Prekmurje, Slovensko Ivana Stepa, Plečnikova cerkev v Bogojini, Pesem goriškega zrna, Kapele in druga verska znamenja v župniji Beltinci, Postoj in se ozri, Zvoniki, Srebrni jubilej in se ozri, Nova tečajev priprave na zakon, Nova cerkev v Gaberju, Jože Innocent Hren ... V Stopinjah je tudi nekaj krajših literarnih prispevkov in spominskih zapisov. Zbornik opozarja še na knjige »naših ljudi o nas«, bogata je Fotokronika iz življenja slovenske katoliške cerkve in še kaj drugega kaže prebrati.

Š. SOBOČAN

V občini Beltinci izbrali
naj... domačijo za leto '97

Naj... domačija '97 je v Ižakovcih

Prva tovrstna akcija je pokazala, da občani v občini Beltinci skrbijo za svoje domačije - Prihodnje leto bodo podobno akcijo še razširili

Na nedeljski slovesnosti so v Ižakovcih sklenili akcijo izbiranja naj... domačije za leto '97 v občini Beltinci. Občinska tričlanska komisija, ki jo je vodila Anica Bugar, si je ogledala domačije v občini, predvsem jim je bil pri izboru kriterij splošna urejenost stavb, dvorišča, vrtov, okensko in balkonsko cvetje ter žive in lesene ograje.

Letošnja akcija je bila prva tovrstna za izbor domačij glede na urejenost kraja ter gostoljubnost. Najvišje občinsko priznanje za urejenost domačij je bilo letos dodeljeno domačiji Gregorec-Rajh iz Ižakovca 43, predvsem za lepo urejenost in skladnost z okoljem domačega vrta, dvorišča, rož in ograje. Priznanje jim je podelil župan občine Jože Kavaš. Slovesnost je potekala pod okriljem turističnega društva Bujraš Ižakovci, saj se je v imenu društva zahvalil za urejenost domačije Mirko Poredoš. Ob tej priložnosti so podelili tudi priznanje za najbolj urejeno domačijo v krajevni skupnosti Beltinci. Tudi to priznanje je družini Zadravec iz Cvetnega naselja 2 v Beltincih podelil župan Jože Kavaš. Ob koncu slovesnosti je spregovoril predsednik Pomurske turistične zveze Štefan Dravec, ki je poudaril pomen tovrstnega ocenjevanja domačij, vasi, šol, ki jih vodi PTZ v okviru vsakoletne akcije Moja dežela lepa, čista in urejena, ter pohvalil delo občinske komisije in vseh sedmih turističnih društev v beltinski občini s poudarkom, da bodo tudi v prihodnje znali ceniti bivalno okolje ter da bi v prihodnje znali umno in gospodarno izkoristiti naravne danosti, kjer bo na prvem mestu razvoj turizma kot panoge, ki bo prinašala še večji razcvet.

JOŽE ŽERDIN

ZLATOPOROČENCA GROSMAK IZ GORNJE RADGONE - 27. novembra 1947. leta sta se poročila Ivanka, rojena 1924. leta na Janževem Vrh, in Mirko Grosman, rojstno leto 1921, iz Lastomerec. Prav je, da sta z zlato poroko zaznamovala 50-letnico skupnega zakonskega življenja. Po civilnem obredu na matičnem uradu sta bila še cerkveni obred in maša, ki jo je daroval monsignor Franc Puncer. Grosmanova sta se zahvalila za srečen zakon, v katerem sta se jima rodili dve hčeri: Angela in Marica, imata pa tudi štiri vnuke in tri pravnuke. Ivanka je bila vse življenje gospodinja in varuhinja otrok, ki so ji jih zapustili sorodniki, sosedje ali Center za socialno delo. Eden od teh - Jože Kerndl - jima je bil celo kot lastni sin. Mirko je bil nekoč zidarski



vajenec, sicer pa je vse življenje delal v gradbeništvu. Invalidski upokojenec je od 1980. leta. Svojčas je bil tudi nepogrešljiv harmonikar in dolga leta pevec v oktetu. Oba sta tudi cerkvena pevca, zato jima je mariborski škof podelil zahvalo in priznanje za dolgoletno zvestobo in nesebično sodelovanje v domači župniji. - Fotografija: O. Bakal



V Turnišču in okolici je več dobrih muzikantov. Okrog dvajset se jih je odločilo, da bodo nastopali tudi pri skupni pihalni godbi, ki so jo ustanovili pred tremi leti. Imeli so že več javnih nastopov in povsod so navdušili. (Foto: J. G.)

Obisk pri vas doma

Prihajajo črno-bele krave?

Nekdanji Kovačev mlin je propadel, na kmetiji pa namolzejo čedalje več mleka.

V Vogričevcih so me poučili, da voda, ki neizrabljena odteka skozi razbiti jez, ne priteka po naravni strugi, ampak po kanalu. Tega so izkopali ljudje v prejšnjem stoletju od gornjega dela Bukovnice in vodo speljali do Kovačevega mlina. Voda se je zlivala v »zajemalke« mlinškega kolesa ter poganjala »valce« (valjčni mlinški stroj) in »kamen« za mletje žita in koruze. Še več: ob mlinu je bila tudi žaga, prav tako na vodni pogon.

Marsikomu, vsekakor pa starejšim ljudem, se večkrat stoji po starih časi, ko niso živeli s tako hitrim tempom kot danes. Franc Stanjko iz Vogričevca sicer sodi med mlajšo generacijo, vendar se velikokrat spomni očetovega mlina in žage. Ne obsoja ga, ker je oboje prodal Markoviču iz Bodi-slaveca, ki si je na mestu, kjer je bil mlin, zgradil stanovanjsko hišo. Izkazalo se je namreč, da mlinški kanal ni bil zapisan v zemljiško knjigo kot last in posest mlinarja oziroma žagarja, ampak je zemljišče, po katerem



Franc Stanjko iz Vogričevca pred starim stanovanjsko-gospodarskim poslopjem. Na drugi strani (ki pa ni na posnetku) je nova hiša, pred njo pa je stal mercedes.



Mlina na kanalu potoka Bukovnice ni več, voda pa, kot vidite, kar prosto teče, ne da bi poganjala mlinško kolo, turbino ali vsaj otroški mlinček.

je speljan, formalno v lasti sosedov, zlasti Heričevih. Pa vendarle mu ni vseeno, da voda teče pro-

sto, ne da bi jo kdo izrabil.

V družini Franca Stanjka (domače ime za kmetijo je Kovačevi) se ukvarjajo s kmetijstvom. Imajo 15 hektarjev lastne zemlje, od tega pet hektarjev, ki so jih kupili letos od zadruge in zanje odšteli lepo vsoto denarja. V najemu pa imajo še tri hektarje zemlje. Največ površin namenjajo pridelovanju koruze, ki so je letos posejali na sedmih hektarjih; pšenico pridelujejo na petih, sladkorno peso pa na štirih hektarjih. V bližini domačije so štirje hektarji zemljišč, preostale površine pa so bolj ali manj oddaljene, zlasti tiste, ki so jih kupili. V domači okolici zemlje pač ni naprodaj, v Vogričevcih in okoliških krajih jo namreč cenijo in vzorno obdelujejo. Kar zadeva mehanizacijo, je Stanjkovi ne primanjkuje, saj imajo tri traktorje, kombajn za žito in koruzo, cisterno za gnojeko oziroma gnojnico in tako naprej.

Stanjkova kmetija je usmerjena v mlekarstvo. Ob mojem obisku so imeli v hlevu 25 krav molznic, pripravljali pa so prostor še za pet. Že doslej so dnevno oddali v zbiralnico okrog 300 litrov mleka, v prihodnje pa ga bodo še več. Franc je razkril, da bo skušal »vhleviti« pasmo, ki ni značilna za Prekmurje. Verjetno bo kupil go-

renjske črno-bele mlekarice, tako imenovane »frizike«, ki menda dajo več mleka (a manj mesa) kot sedanja pasma. Seveda bodo tudi te molzli strojno. Pred kratkim so dali napeljati »mlekovod«: mleko odteka neposredno od vimeva v domačo zbiralnico mleka. Naložba je stala štiri milijone tolarjev.

In zakaj tej domačiji pravijo Kovačevi (in ne morda Mlinarjevi, ker so pač nekoč imeli mlin)? Sogovornik je povedal, da je imel dedek Janez kovaško delavnico, ki pa je zgorela (in z njo vred tudi del stanovanjsko-gospodarskega poslopja). Pozneje je niso več obnovili, poimenovanje domačije torej Kovačevi, pa je ostalo.

Kaj pa mlin na kanalu, speljan od Bukovnice? Dvomim, ali ga bo kdo »oživil«. Že veliko bi naredil kdo, ki bi ob jezu postavil vsaj »otroško« vodno kolo - mlinček.

Besedilo in foto: Š. SOBOČAN

PUCONCI - Dana je pobuda, da bi na območju občine ustanovili melioracijske skupnosti, ki bi v prihodnje bolj skrbela za vzdrževanje melioracijskih sistemov. V tej zvezi bodo na kmetijsko ministrstvo naslovili program del. M. J.



Dobri Miklavž je obiskal pridne otroke pri Gradu na Goriškem in jih bogato obdaril. Pri nakupu daril sta mu pomagali graška krajevna skupnost in občina. V praznovanje se je vključilo tudi društvo za sport in kulturni razvoj Graška pomlad, saj je uprizorilo igrice Dobrinček. - Fotografija: C. Juhnov

MURSKA SOBOTA - V križišču Lendavske in Gregorčičeve ulice so delavci Pomgrada Nizkogradnji asfaltirali pločnike in kolesarsko stezo ter uredili vse potrebno za postavitev semaforjev. Kdaj bodo začeli le-ti delovati, je težko reči, ker je to v pristojnosti Direkcije za ceste RS. Vrednost gradbenih del ocenjujejo na dobrih 3,4 milijona tolarjev. M. J.

MURSKA SOBOTA - V Razlagovi ulici nastaja nov stanovanjski kompleks. Prav zdaj namreč gradijo stanovanjski blok z 42 neprofitnimi stanovanji. Investicija, ki naj bi bila končana do poletja prihodnje leto, je vredna okrog 280 milijonov tolarjev. V ta namen bo soboški občinski stanovanjski sklad do marca 1998 objavil javni razpis za najemnike stanovanj. M. J.

Človek in njegova usoda

Sodba v imenu božjem

Marija na 20-hektarskem posestvu

Komur je sreča črno preprogo stala, je ne obeli, četudi bi jo pral z vodo iz nebeskega izvira, pravi pregovor.

Ena večjih kmetij v Vogričevcih (kraj v Ljutomerški občini) je Heričeva, saj obsega deset hektarjev obdelovalnih površin in prav toliko gozda. Če pa bi se zgodil »čudež« in bi država vrnila nacionalizirane površine, potem bi bilo obdelovalnih zemljišč pet hektarjev več. Ampak čudeža ne bo, kajti zemljišča so prešla z leti v last in posest fizičnih oseb, zato ostaja le upanje, da nadomestilo (delnice odškodninskega sklada) ne bo ostalo ničvreden papir. Pa še vprašanje je, ali bo v tolikšnem znesku, kot so ga ugotovili na upravni enoti v Ljutomeru (več deset tisoč mark), kajti na odločbo se je »zavezanec« (odškodninski sklad R Slovenije) pritožil.

57-letna Marija Heric je edini človek, ki živi na tej kmetiji. In kaj lahko eden postori? Malo. In posledice? Kmetija kaže »rebra«. Vsaj tak vtis si ustvari človek, ki se zapelje mimo domačije.

»Zelo nesrečna ženska sem.« mi je začela pripovedovati. Bil sem vesel, ker se je »odprla«, izpovedala ... neznanca, ko pa mi je nekdo v vasi namignil, da me ne bo pustila v hišo, kaj šele, da bi se pogovarjala.

Morda je postala zaulpiva zato, ker je bil na obisku 65-letni bratranec, eden redkih svojcev, ki jo razumejo, bodirijo. Kmalu po mojem prihodu pa je odšel, ker se je domača krava pripravljala na telitev in je bila potrebna njegova pomoč. Potem se je Marija razgovorila:

»Poročila sem se pozno - 1972. leta, stara 32 let. Dve leti pozneje, 1974.,



Ko bi imela Marija Heric iz Vogričevcev srečo v zakonu, zdaj najbrž ne bi živela sama na sicer velikem posestvu, katerega domačija »kaže rebra« - propada, ker pač sama ne zmore vzdrževati poslopij, dvorišča ...

sem se ločila. Leta 1984 mi je umrla mati Frančiška, 1986. leta je umrl oče Karel, 1987. leta pa je zadela kap mojega bivšega moža Franca. V drugo se nisem poročila, saj sem bila že zaradi prvega zelo razočarana. Bil je deset let starejši od mene, star 42 let. Izhajal je iz križevske župnije. Svoječas je bil več let na delu v tujini. Nekega dne v 1972. letu se je oglasil pri nas pod pretvezo, da kupuje les, dejansko pa si je iskal družico. Potem je spet odšel v Nemčijo in mi je pisal pisma. Ko se je vrnil, sva se kar na hitro civilno poročila, nato pa še cerkveno. Seveda se človek poroči tudi - ali pa predvsem - zaradi potomstva. Sama sem šla na preglede, da mi ne bi pozneje očitil, da sem nesposobna za materinstvo. On pa ni hotel iti, pač pa je trdil, da je z njim vse v redu ...

Pa ni bilo! Marija se je za nekaj minut umaknila v sosednjo sobo in začela nekaj iskati. Čez čas mi je pokazala črno-belo fotografijo s poroke in prinesla odločbo civilnega sodišča o ločitvi in odločbo cerkvenega sodišča, ki je ugotovilo (sodba v imenu božjem), da je bila cerkvena poroka neveljavna. Kar priznal bom, da sem z veliko radovednostjo prebral deset tipkanih strani, na katerih so zapisane izpovedi Marije in pričetki sklepi cerkvenih sodnikov škofije Maribor. Ti so del besedila zapisali v latinščini, ki je seveda ne razumem, sem pa le dojel, za kaj je šlo. Možno oziroma je »opravila«, še preden ga je dal na pravo mesto. Bolezen? Psihično stanje? Izgovarjal se je tudi na utrujenost ...

Marija v pogovoru sploh ni bila sramežljiva:

»Želela sem si naraščaj. Nisem se poročila zato, da bi živela z možem, kot brat in sestra. Izogibal se me je. Celo takoj po gostiji je odšel nazaj domov v Lukavce, ne pa k meni v posteljo ... Včasih ga ni bilo več dni, kajti namesto da bi bil pri meni, na našem gruntu, kjer je bila potrebna moška delovna sila, saj je bil oče že zelo star, je še naprej ostajal doma in tam delal.«

Marija Heric iz Vogričevcev v življenju torej ni imela sreče. Najprej zakonski (in spolni) brodom, potem smrt matere, očeta in nazadnje še bivšega moža. Pošalila se je, pa naj se sliši še tako groteskno: »Poročena in vdova po ločenem možu!« Ko bi bil zakon uspel

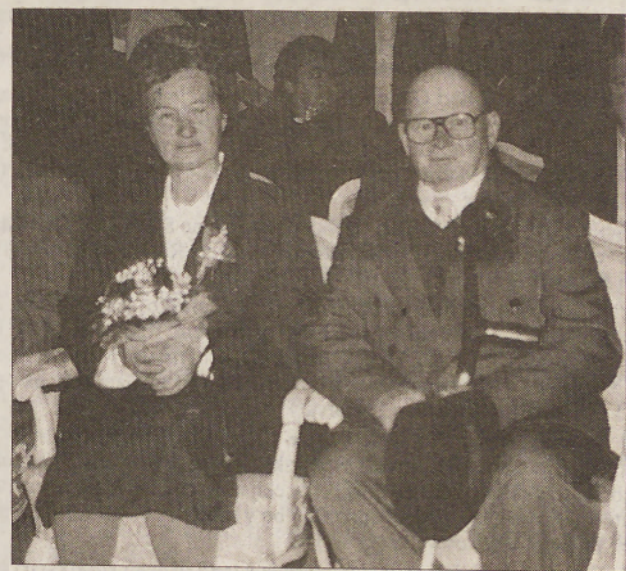
(razumevanje pri delu in v postelji, potomci ...), tedaj (zdaj) Heričeva domačija ne bi propadala, ampak bi bila morda ena najupešnejših v Vogričevcih, kajti na desetih hektarjih rodovitne zemlje se da živeti. Če pa je zraven še deset hektarjev gozda, ki tudi nekaj navreže, potem pa še lažje »dihaš«. Usoda: Mariji je sreča črno preprogo stala, zato je ni mogoče obeliliti, četudi bi jo pral z vodo iz nebeskega izvira. Sama si zdaj ne more kaj veliko pomagati. Boji se, da ji bo celo šlo za nohte - na slabše.

»Zemljo prodaj,« ji tu in tam kdo svetuje. Zaveda se, da je to »najlažje«, ampak kaj potem, ko ne bi bilo več kaj prodajati. »Ne, ničesar ne bom prodala!« je bila odločna tudi v pogovoru. »Še naprej bom skrbela za obdelovanje!« Je pa res, da je vprašanje, ali se to splača, saj mora plačati ne le gnojila in škropliva, ampak tudi strojne storitve, tudi oranje, saj nima ne goveje živine ne traktorja. Na njivah prideluje koruzo, pšenico in oves. Še dobro, da ima desethektarski gozd in nekaj dohodkov iz njega, da potem z denarjem ali lesom povrne usluge.

»Skušala bom gojiti, preseščnice«, mi je razkrila. Torej plemenite svinje. Za zdaj pita osem svinj in redi dve kozli. Mleka ji ne manjka. Včasih tu in tam kaj »dreta« (šiva) na starem singlju.

Besedilo in foto: Š. SOBOČAN

GORICA - Na zboru občanov so se zavzeli za ustanovitev kmetijske zadruge, ki bi pokrivala celotno območje puconске občine. Menijo, da bi taka zadruga lahko uspešno poslovala v prid kmetovalcev. M. J.



ZLATOPOROČENCA PAJEK IZ ZBIGOVEC - Marija se je rodila 1922. leta na Policah, Jakob leta 1926 v Hercegovščaku, živita pa na svojem domu v Zbigovcih. Poročila sta se pred 50 leti, zato sta pred kratkim praznovala zlato poroko. Po civilnem obredu na upravni enoti v Gornji Radgoni jima je župan Miha Vodenik izročil zlatoporočno listino in Trstenjakovo knjigo Slovenska poštenost. Cerkevni obred je bil prav tako v Gornji Radgoni - v župnijski cerkvi - opravil pa ga je duhovnik Franc Puncer, ki ju je pred 50 leti tudi poročil. V zakonu se jima je rodilo sedem otrok, od katerih jih živi šest. Imata deset vnukov in šest pravnukov. Marija je vseskozi gospodinjala in z občasnim delom pomagala »krpati« gospodinjski proračun. Jakob, ki je imel težko mladost, saj je zgodaj izgubil starše, bil je mobiliziran v vojsko ..., pa je od 1947. do 1977. leta delal v radgonski opekarni. - Fotografija: L. Kramberger

SELO - Ker so v evangeličanski cerkvi v Moravskih Toplicah dobili nove orgle, bodo »stare«, a še uporabne, dali v evangeličansko cerkev v Selo na Goričkem. Orgle bo mojster Jenko obnovil v zimskem času. Ker v selanski cerkvi niso imeli orgel, bodo »moravske« orgle kar lepa pridobitev in obogatitev bogoslužja. Občina Moravske Toplice je za obnovo in preselitev orgel primaknila iz proračuna 1.500.000 tolarjev. (G. G.)

KAPELA - Salezijanski župnik župnije Marije Magdalene na Kapeli g. Tone Hribernik je pripravil srečanje zakonskih parov z območja te župnije, ki letos praznujejo (ali pa so že pranovali) obletnico poroke, deljivo s pet, torej: 10-, 15-, 20-, 25-, 30-, 35-, 40-, 45-, 50-letnice. K slovesnosti je bilo povabljenih 111 zakonskih parov in večina se je prijaznemu povabilu odzvala. (F. Kl.)

PETIŠOVCI - Kulturno društvo Jožef Horvat praznuje 15-letnico. Velja za zelo delavno, saj ima več sekcij: citrarsko skupino, mešani pevski zbor, ročnodelski krožek ... Ob jubileju so pripravili bogat kulturni program. Najbolj zagnanim članom pa so podelili plakete in priznanja. (J. Ž.)

GORNJI PETROVCI - Tudi v občini Gornji Petrovci izhaja glasilo, ki ga v nakladi 850 izvodov tiskajo v soboški Solidarnosti. V njem objavljajo vrsto aktualnih informacij o dogajanju na njihovem območju, zanimivih za prebivalstvo. Tako naj bi bilo tudi v prihodnje.

Uspešno zbiranje posebnih odpadkov

Tudi v občini Cankova - Tišina so izvedli akcijo ločenega zbiranja posebnih odpadkov, ki so jo pripravili v sodelovanju s podjetjem Sauerbacher - Komunala iz Murske Sobote. Skupno je bilo zbranih kar 2159 kilogramov posebnih odpadkov, kar kaže, da se občani dobro zavedajo pomena te akcije, k čemur sta pripomogla tudi njihovo boljše informiranje in ekološka osveščenost.

Več kot polovico skupne količine posebnih odpadkov so zbrali na območju krajevne skupnosti Gederovci, in sicer 1215 kilogramov. Prevladala so odpadna olja (550 kilogramov), barve in laki (410 kilogramov) ter akumulatorji (200 kilogramov). Poleg tega se je nabralo precej embalaže pesticidov, raznih čistil, lepil in razredčil. V krajevni skupnosti Tišina so uspeli zbrati 564 kilogramov posebnih odpadkov (največ je bilo akumulatorjev, barv in lakov), v krajevni skupnosti Cankova pa »le« 380 kilogramov, kjer so prav tako prevladovali akumulatorji (255 kilogramov).

M. JERŠE

Pri Sv. Tomažu imajo eno najlepše urejenih pokopališč, zdaj pa so zgradili do tretje gradbene faze vežico, ki tudi izstopa. V lirisu meri 13 krat 12 metrov in je podkletena! Tajnik KS Sv. Tomaž Ivan Rakuša nam je povedal, da so do sedaj porabili za gradnjo okrog 8.000.000 tolarjev. Denar so zbirali (in še zbirajo) s krajevnim samoprispevkom, nepogrešljivi pa so tudi prostovoljni prispevki (darovi) prebivalcev. Pričakovani dar od posameznega gospodinjstva je 15.000 tolarjev.

Na območju KS Sv. Tomaž živi v 17 vaseh 2.300 prebivalcev, župnija pa je nekoliko večja, saj zajema tudi dele vasi Lahonci in Žvab, ki sicer spadata v KS Ivanjkovci, zato so denar za vežico prispevali tudi tamkaj. Na tomaževskem pokopališču pokopavajo ljudi torej iz 19 vasi in velja za farno pokopališče. Letno imajo okrog 40 pogrebov. Ko bo vežica povsem urejena, bodo pokojniki ležali pred pokopom v njej (in ne več na domovih). V vežici bodo uredili tudi kapelo za verski obred.

Fotografija: Š. Sobočan



SREČANJE STAREJŠIH SOBOČANOV - Podobno kot minula leta, so mestne četrti iz Murske Sobote tudi letos pripravile že tradicionalno srečanje občanov, starejših od 70 let. V kavarni hotela Diana se je ob tej priložnosti zbralo veliko babic in dedkov. V imenu mestnih četrti jih je pozdravil Jože Stvarnik, nagovoril pa jih je tudi župan Anton Slavic. Za prijetnejše razpoloženje so ob glasbeni spremljavi poskrbeli učenci soboške druge osemletke, ki so se tudi pomešali med starejše. M. JERŠE, foto: N. JUHNOV

V Bogojini uspel referendum

Za samoprispevek 65,9 odstotka volivcev

Hkrati s predsedniškimi volitvami so v Bogojini izvedli tudi referendum o uvedbi krajevnega samoprispevka v naslednjih petih letih. Leto je uspel, saj se je za dodatno zbiranje denarja odločilo 65,9 odstotka volilnih upravičencev, medtem ko jih je bilo 32,3 odstotka proti. Pohvalijo se lahko tudi z udeležbo, saj je od 488 vpisanih v volilni imenik glasovalo 387 krajanov ali 79,3 odstotka.

Na ta način bodo od začetka februarja 1998, ko se izteče zdajšnji krajevni samoprispevek, zaposleni in upokojeanci mesečno plačevali po 2 odstotka od prejemkov, obrtniki in samostojni podjetniki 3 odstotka, kmetje 6 odstotkov od katastrskega dohodka, zavezanci, ki so na začasnem delu v tujini, pa 250 DEM v tolaški protivrednosti. Prav tako so vključili delovno obveznost nosilcev gospodinjstev.

S sredstvi, zbranimi s krajevnim samoprispevkom, bodo financirali oz. sofinancirali gradnjo celotne kanalizacije in čistilne naprave, asfaltiranje vaških cest in pločnikov, ureditev mrliške vežice, parkirišča pri pokopališču, nekaj denarja pa bodo namenili tudi za društva in organizacije ter za druge komunalne potrebe.

M. JERŠE

Košarka - V Lendavi je bil mednarodni košarkarski turnir veteranov. Sodelovale so štiri ekipe. Zmagala je ekipa Radenske, ki je premagala ZTE s 45 : 28 in Lindau Miarte z 51 : 38. Vrstni red: 1. Radenska, 2. Miarte Lindau, 3. Nagykanizsa, 4. ZTE.

Strelstvo - V Bad Gleichenbergu v Avstriji je bilo drugo kolo avstrijsko-slovenske strelske lige. Rezultati - ekipno: 1. KF Tišina 1740, 2. J. Jurkovič Videm 1737, 3. Ljutomer 1731 krogov; posamežno: 1. Pertoci (Tišina) 589, 2. Huber (Gleichenberg) 587 in 3. G. Kocbek (J. Jurkovič) 586 krogov.

V Ljubljani bo v soboto strelski dvoboj reprezentanc Slovenije in Hrvaške. V slovenski reprezentanci bosta nastopila Manuela Rudolf (Ljutomer) in Robi Markoja (Turnišče).

V državni dopisni strelski ligi s serijsko zračno puško, kjer sodeluje 26 ekip, je ekipa SD Gančani z 2210 krogi na tretjem, Radgona, 2133, na enajstem in Varstoj, 2102 krogov, na štirinajstem mestu. Med posamezniki je Balažič s 740 krogi na petem, Hari in Rebrica (vsi Gančani) pa s po 735 krogi na osmem mestu. (T. Horvat)

Športniki občine Moravske Toplice - Komisija za izbiro športnika in ekipe leta pri Športni zvezi Moravske Toplice je pregledala predloge in izbrala najboljše športnike in športne ekipe za leto 1997. Slovesna razglasitev najboljših in podelitev priznanj bo v soboto, 20. decembra, v gostišču Puhan v Motvarjevcih. (G. G.)

Košarka - V nadaljevanju tekmovanja v tretji državni košarkarski ligi je ekipa Lindau Miarte iz Lendave izgubila z Duplekom s 53 : 70 (26 : 32). Strelci: Neuvirt 21, Žižek 20, Sijarič 14, Čor 13, Feher 12, Horvat 4 in Gašparič 3. (F. Bobovec)

V osmem krogu tekmovanja v pomurski šolski košarkarski ligi sta bila dosežena naslednja rezultata: OŠ Križevci : OŠ Olge Megla Ptuj 21 : 81 in OŠ Videm : DOŠ Lendava 85 : 15. VIZ Veržej je bil prost.

Badminton - V Lendavi je bil tretji pozivni turnir v badmintonu kategorije C. Sodelovalo je 26 igralcev in igralk iz severovzhodne Slovenije. Lep uspeh so dosegli Lendavčani, saj je pri moških zmagal Vladimir Petkovič, Sandi Török je bil tretji, Jernej Novak četrti in Goran Dominko šesti. Petkovič in Török sta se uvrstila na B-turnir. (B. Sekereš)

Mali nogomet - ŠD Dokonca je razpisalo tretji božično-novoletni turnir v malem nogometu za člane, ki bo v soboto, 20. decembra, ob 8. uri v telovadnici DOŠ Lendava. Prijave sprejema Ivan Koncut, telefonska št. 75 921. Igralnina je 10.000 SIT. Prve štiri ekipe dobijo denarne nagrade. V telovadnici OŠ III v Murški Soboti je bilo polfinale območnega tekmovanja osnovnih šol v malem nogometu. Sodelovale so štiri ekipe. Med štirimi ekipami je zmagala OŠ III Murska Sobotna z 9 točkami pred OŠ Črenšovci, 6. OŠ Ljutomer, 3. in 4. je bila OŠ Kapela, brez točk. Na finalni turnir sta se uvrstili ekipi OŠ III Murska Sobotna in OŠ Črenšovci.

Športno društvo Kobilje

Pričakujejo boljše rezultate nogometašev

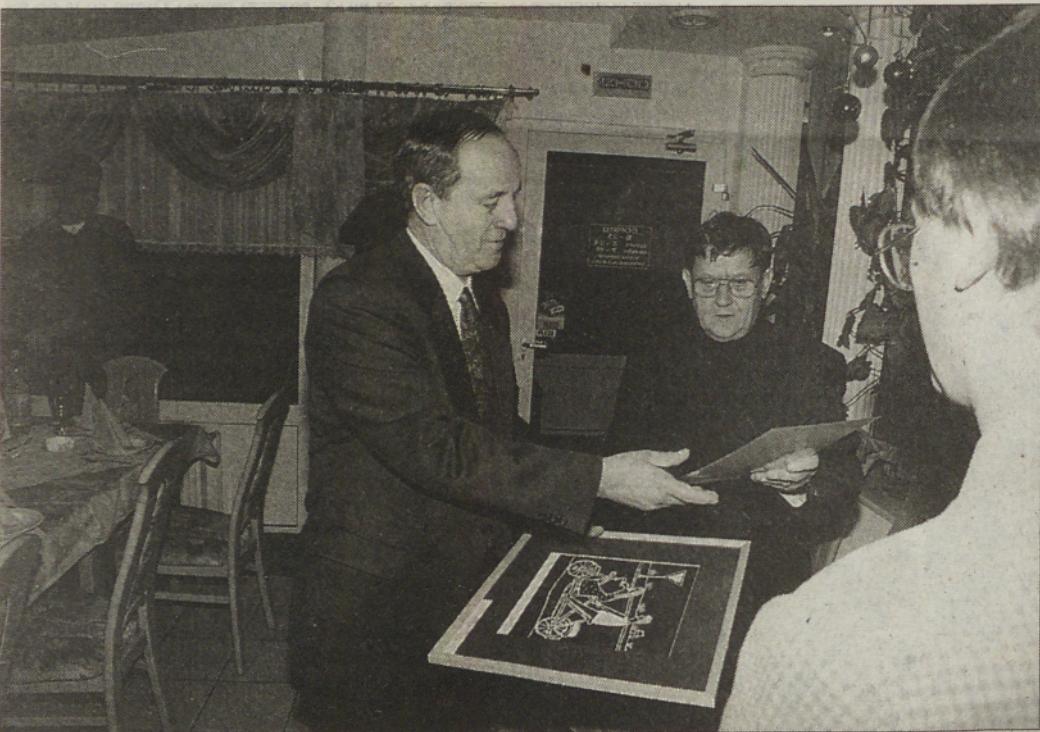
Športno društvo Kobilje, v okviru katerega je najaktivnejši nogometni klub, ki je letos praznoval pomemben jubilej - 50-letnico delovanja, je v preteklem obdobju uspelo ustvariti razmere za nemoteno delo. Letos so uredili ograjo okrog nogometnega igrišča in dokončali dela pri ureditvi ogrevanja klubskih prostorov, ki je bila večja investicija. Tako imajo lepo urejene klubске prostore, na katere so lahko ponosni. Odkupili pa so tudi že zemljišče ob nogometnem igrišču, kjer nameravajo zgraditi še nekatere športne objekte in popestriti športno dejavnost. Letos so tudi organizirali že tradicionalni nočni tek, vaške igre in turnir v malem nogometu. Niso pa povsem zadovoljni z jesenskim delom prvenstva v prvi medobčinski nogometni ligi Lendava, saj je Kobilje z 11 točkami na zadnjem mestu. To so bile osnovne ugotovitve iz poročil predsednika Štefana Turnerja, tajnika Franca Nemeta in razpravljalcev na letni konferenci Športnega društva Kobilje, kjer so tudi sprejeli usmeritve dela za v prihodnje.

Izboljšati želijo strokovno delo v nogometnem klubu ter si zagotoviti obstanek v prvi medobčinski nogometni ligi. Ponovno bodo aktivirali mladinsko nogometno ekipo in se vključili v tekmovanje. Načrtujejo tudi gradnjo tribun in postavitev stolpa za snemanje nogometnih tekem. Urediti želijo tlake v klubskih prostorih in kupiti nekaj potrebne opreme ter postaviti klopi ob ograji. Tudi letos bodo organizirali nekatera že tradicionalna tekmovanja in prireditve, kot so vaške in letne športne igre in drugo. V mesecu športa bodo organizirali vsaj eno mednarodno nogometno tekmo, izboljšati pa želijo tudi sodelovanje z domačimi in sosednjimi društvi. Oživiti pa želijo tudi sekciji za strelstvo in šah. (FM)

Atletika - EP v krosu

Sonja Roman za las ob kolajno

V Lizboni na Portugalskem je bilo evropsko prvenstvo v krosu. V teku mladink na 4.000 metrov je sodelovala tudi članica Atletskega kluba Pomurje iz Murske Sobotne Sonja Roman, doma s Hodoša, in dosegla izjemen uspeh. Med 62 tekačicami je vodila pred zasledovalkami že 30 metrov, vendar ji je v finišu zmanjkalo moči in je zasedla peto mesto ter za las zgrešila medaljo. Od drugega mesta sta jo ločili le dve sekundi. Kljub vsemu je to doslej največji uspeh, zlasti še, ker je prvič nastopila na tako odmevnem tekmovanju, kot je evropsko prvenstvo. (G. G.)



Kolesarski klub Tropovci je pripravil ob koncu leta srečanje s pokrovitelji in jim podelil zahvalne listine. Med drugimi so jih prejeli: Radenska, Moravske Toplice, Zavarovalnica Triglav, Pomurska banka, Cestno podjetje Murska Sobotna, Pomgrad Nizkogradnje in Tovarna asfalta Murska Sobotna. Zahvalne listine je podeljeval predsednik kluba Miroslav Flisar. Fotografija: J. Zauneker

Tenis

Mladi igralci tenisa na Alpskem pokalu '97



V St. Pöltnu v glavnem mestu Spodnje Štajerske je bilo teniško srečanje učencev šol iz Avstrije, Južne Tirolske, Bavarske in Slovenije, ki ga je organiziral za dekleta in fante, stare do 14 let, šolski referat avstrijske teniške zveze. Tekmovanja, ki je vsako leto v drugi državi (lani je bilo v Rogasli Slatini), se udeležujejo državni prvaki. Slovenijo je zastopala ekipa Osnovne šole Gornja Radgona, okrepljena z igralci iz apaške in radenske osnovne šole, ki so nastopili v okviru Teniškega kluba Radenci. Za sodelovanje na tem mednarodnem tekmovanju se je potegovalo 114 šol ali več kot tisoč igralcev, od katerih ima večina tenis vključen v redni program športne vzgoje, zato je bil uspeh naših tenisačev toliko

pomembnejši. Za udeležence srečanja so organizirali tudi izlet v Lilienfeld, kjer so parkeljni poskrbeli za bučen sprejem pred muzejem Mathiasa Zdarskega, pionirja alpskega smučanja in utemeljitelja alpskih disciplin. En dan pa je bil namenjen tudi odstiranjju skrivnosti plezanja. Pred razglasitvijo rezultatov je pripravil župan v mestni hiši sprejem za udeležence, na katerem smo bili Slovenci deležni največ občudovanja. Lepo je bilo tudi videti, kako so se za veliko belo mizo v dvojezični slovensko-nemški igrici povezovali majhni in veliki, športniki in politiki. To pa je bilo tudi najpomembnejše, bolj kot rezultati. Treba je tudi povedati, da so Radgončani igrali z dve leti starejšimi in tudi močnejšimi na-

sprotniki. Slovenija je izgubila z Avstrijo in Južno Tirolsko z 0 : 7, z Bavarsko pa s 3 : 4. Da se Slovenija od leta 1993 lahko udeležuje teh srečanj, se ima zahvaliti pokroviteljem. Prehodni pokal bo tako do naslednjega leta v vitrini celovške gimnazije, potem pa bo zopet nov izziv mladim igralcem tenisa na Tirolskem. Udeleženci srečanja v St. Pöltnu Primož Starčič (trener), Dušan Zagorec (ravatelj), Janko Irgolič (sekretar SZ) ter učenci Andrej Pintarič, Damir Bezjak, Dare Vrščič, Luka Prislan, Luka Fekonja, Blaž Jaklič, Tjaša Puklavc, Bruna Fekonja in Aljoša Ficko so se vrnili z nepozabnimi vtisi, ponosni, srečni in zadovoljni ter si želijo več takih srečanj.

NORMA BALE

Jubilej

Trideset let pomurske planinske poti

Letos praznujejo pomurski planinci pomemben jubilej - 30-letnico pomurske planinske poti. Ta jubilej so dostojno proslavili v začetku tega meseca z jubilejnim pohodom po delu pomurske planinske poti Viličina-Zavrh-Sv. Trojica in krajšim kulturnim programom, ki ga je pripravilo PD Haki Sv. Trojica v Slovenskih goricah, navzoči pa si bili planinci iz vseh planinskih društev severovzhodne Slovenije. Začetki Pomurske planinske poti sicer segajo nekoliko nazaj, v šolsko leto 1963/64, ko so dijaki Srednje šole za telesno vzgojo v Murški Soboti (Vera Stanjko, Rozina Vuk in Danica Kovačič) prvič prehodili pomursko transverzalo. Dijakom Srednje šole za telesno vzgojo so se kasneje pridružile tudi skupine iz drugih srednjih šol (učiteljska, gimnazijske, ekonomske šole, kmetijske šole). Tako je bil organiziran prvi večji pohod po severni transverzali, ki so ga izvedli dijaki soboške gimnazije in učiteljska ob priliki Prvega festivala



Skupina dijakov SKŠ Rakičan, ki je leta 1962 prehodila južni del pomurske transverzale. Na fotografiji: Jože Urh, Franc Nemec, Jože Kuhar in Janez Husar.

Rokoborba

Božični turnir

Rokoborski klub Murska Sobotna je pripravil božični rokoborski turnir za dečke. Sodelovalo je 45 tekmovalcev iz slovenskih klubov. Tekmovanje je bilo hkrati kvalifikacija za sodelovanje na mednarodnem božičnem turnirju v Zagrebu.

Rezultati - do 28 kg: 1. Mlinarič, 2. Čirič (oba Ljutomer), 3. Fajš (MS); do 32 kg: 1. Horvat (Ljut.), 2. N. Potočnik (MS), 3. Žnidarič (Lenart); do 35 kg: 1. M. Potočnik, 2. Črnko (oba MS), 3. Hladen (Ljut.); do 38 kg: 1. Miholič (MS), 2. Slavič (Ljut.), 3. Šernek (MS); do 42 kg: 1. Krojs (MS), 2. Kocmut (Razvanje), 3. Ivanič (MS); do 47 kg: 1. Kuhar, 2. Davidovski (oba MS), 3. Štručl (Lenart); do 53 kg: 1. Lukašev (MS), 2. Hazl (Ljut.), 3. Kramberger (Lenart).

VESTNIK VESTNIK

Namizni tenis

Pomurci slabi

Prvi državni turnir TOP 12 za člane, ki je bil v Murški Soboti v odlični organizaciji NTK Moravske Toplice Sobota, je zbral 24 igralcev, ki so tekmovali v dveh kakovostnih skupinah. Od najboljših sta manjkala Smrekar in Kovač. Sodelovala je sedemdeset pomurskih tekmovalcev, ki pa se je slabo odrezala, še posebno prva skupina. Po slabih igrah pa kaj več tudi niso mogli doseči. Najboljši pomurski igralec je bil Radgončan Rihtarič, ki je zasedel šele sedmo mesto, Sobočana pa sta bila še slabša, saj je Horvat zasedel osmo, Unger pa enajsto mesto. Nekoliko bolje je bilo v drugi kakovostni skupini, saj je Benkovič zasedel tretje mesto, ki pa je bilo tudi premalo za uvrstitev v prvo skupino. Soliden je bil Kocuvan, ki je zasedel peto mesto, kar je njegova najboljša uvrstitev. Solar je pristal na desetem, Smodiš (Puconci) pa na enajstem mestu.

Igralci Moravskih Toplic Sobote pri žrebu šestnajstine Interpokala niso imeli sreče, saj so za nasprotnika dobili franconsko moštvo Oliver. Nasprotnika sicer ne poznajo, če pa primerjamo slovenski in francoski namizni tenis, potem se jim ne obeta nič dobrega. Ekipa bo šla na pot le s tremi igralci, trenerjem in predsednikom, da bi bili stroški čim manjši. Tekma bo v soboto, 20. decembra. M. U.

Športniki Mestne občine Murska Sobota 1997

Športna zveza Mestne občine Murska Sobota je pripravila ob koncu leta slovesno razglasitev najboljših športnikov, športnic in klubov za leto 1997, ki so jo povezali s sprejemom pri županu Mestne občine Murska Sobota Antonu Slavcu

V Mestni občini Murska Sobota imajo zelo razvejeno športno dejavnost, saj goji 24 športnih panog in imajo 80 klubov, ki vključujejo okrog 4.200 udeležencev športne rekreacije ter kakovostnega in vrhunskega športa.

V lanskem letu so imeli za to dejavnost na voljo 80 milijonov SIT, od tega iz javne porabe 63 milijonov SIT. Po deležu dajejo na prebivalca 3.000 SIT in so v državi med občinami, ki dajejo za športno dejavnost največ denarja. Poleg tega tudi načrtno skrbijo za ustvarjanje razmer za delo in športno vzgojo. Pred otvoritvijo je namreč nova športna dvorana z 2.400 kvadratnimi metri površine. Sofinancirajo tudi manjše investicije klubov in društev. V letošnjem letu so dosegli športniki in športnice v mestni občini Murska Sobota pomembne športne rezultate na različnih tekmovanjih doma in po svetu. Med temi, ki so dosegli največ, so izbrali po tri najboljše športnike in športnice ter športne klube. Plakete Mestne občine Murska Sobota za leto 1997, ki sta jih podelila župan Anton Slavic in predsednik Športne zveze Mestne občine Murska Sobota Stanek Kerčmar, so dobili: **športniki** - Borut Horvat (kanu), član Kajak kanu kluba Krog - bronasta kolajna v moštveni vožnji v spustu na evropskem članskem prvenstvu, ima status športnika mednarodnega razreda; **Fabijan Cipot** (nogomet), član NK Mura iz Murske Sobotice - uspešna vključitev v člansko moštvo in eden najbolj

preskakovanju ovir; **Daliborka Jocič** (košarka), članica KK Pomurje iz Murske Sobotice -



Najboljši športniki, športnice in športni klubi mestne občine Murska Sobota za leto 1997. Foto.: N. Juhnov

perspektivnih igralcev; **Dejan Fujs** (odbojka), član OK Pomurje iz Murske Sobotice - najboljši pomurski odbojkar in državni reprezentant; **športnice** - Maja Vohar (jahanje), članica Konjeniškega kluba Grad Rakičan - druga v slovenskem mladinskem pokalu v

državna mladinska reprezentanca in ena najuspešnejših igralk v ekipi Pomurja Skiny; **Danijela Žalik** (atletika), članica AK Pomurje iz Murske Sobotice - drugo mesto v skoku v višino na državnem prvenstvu pri ml. mladinkah; **športni klubi** - NK Murska iz

Murske Sobotice - jesenski prvak v prvi državni ligi in polfinalist slovenskega pokala, uspešno delo in vključitev mladincev v člansko vrsto; **NTK Moravske Toplice Sobotica iz Murske Sobotice** - uspešno tekmovalje v prvi državni ligi in mednarodnem tekmovanju, skrb za vzgojo mlajših kategorij; **Roko-**

Odbojka

Sobočanke premagale Ljutomerčanke

V zadnjem kolu prvega dela prvenstva v državni moški odbojarski 1. A-ligi je vodilni Fužinar z Raven na Koroškem v Murski Soboti s 3 : 0 (15 : 8, 15 : 5, 15 : 12) prepričljivo premagal zelo oslabiljeni Pomurje. Sobočani so nastopili brez poškodovanih Berdona, Bačviča, Čeha in Poredoša, tako da je moral trener Borut Praček v moštvo uvrstiti mlade igralce Tota, Horvata in Tineva. Pomurje: Topovšek, Tot, Kerec, Horvat, Marič, Tinev, Fujs.

V zadnjem kolu prvenstva v državni ženski odbojarski 1. A-ligi je bil v Ljutomeru odigran pomurski derbi med Sobotico in Ljutomerom Zavarovalnico Maribor. Po razburljivi igri so zmagale Sobočanke s 3 : 2 (8 : 15, 2 : 15, 16 : 14, 16 : 12, 16 : 11). Zanimivo je, da so Ljutomerčanke že vodile z 2 : 0 in bile blizu zmage. Sobočanke so se jim tako oddolžile za poraz v Murski Soboti. Ljutomer Zavarovalnica Maribor: Kodila, Stanković, Šošarič, Kosi, Vrbnjak, Pirher, Štumperova, Vrečko. Sobotica: Zaporozec, Drevenšek, Kopilova, Šlebingar, Kerčmar, Kuhar, Mörec, Kolar.

V zadnjem kolu prvenstva v državni moški odbojarski 1. B-ligi je Žužemberk v Ljutomeru premagal domači Ljutomer s 3 : 1 (15 : 13, 7 : 15, 15 : 10, 15 : 10). Ljutomer: Primec, Šmauc, Babič, Šumer, Dobošič, Onišak, Savič, Horvat, Pirher, Rajnar.

Poraz Sobotice v polfinalu

V Ljubljani je bil sklepni del tekmovanja za odbojarski pokal Slovenije za moške in ženske. V ženski konkurenci je med štirimi najboljšimi nastopila tudi ekipa Sobotice, kar je doslej največji uspeh ženske odbojke v Murski Soboti. V polfinalni tekmi so se Sobočanke pomerile z drugouvrščeno ekipo v državnem prvenstvu Kemiplasom iz Kopra in izgubile z 1 : 3 (1:15, 15 : 8, 8:15, 5:15).

Rokomet

Pomurka jesenski prvak

Odigrano je bilo zadnje kolo jesenskega dela prvenstva v drugi državni moški rokometni ligi vzhod. V Murski Soboti je bil derbi med Pomurko iz Bakovca in Krogom, ki se je končal z zmago Pomurke s 23 : 21 (13 : 12). Strelci: S. Buzeti 6, Okreša 5, Javornik 4, S. Husar 3, D. Buzeti 2, A. Vereš, Ritonja in J. Husar po enega za Pomurko ter A. Sapač 5, D. Kolmanko 4, Medic 4, A. Kolmanko 3, Kovačič 3, L. Sapač 2 za Krog. S to zmago si je Pomurka zagotovila naslov jesenskega prvaka. Rokometaši Poleta so v Murski Soboti premagali Pyramidio iz Moškanjca s 26 : 24 (13 : 9). Strelci za Polet: Škraban 6, T. Merica 5, Sečko 5, Murgelj 4, Fefer 3, Šlamar 3. Ormož je premagal Radgono s 35 : 27 (14 : 12). Strelci za Radgono: Trbuc 7, Smolko 7, Husar 4, Strah 4, Klun 3, Pintarič in Vajngerl po enega.

FERI MAUČEC

Košarka

Mednarodni turnir v Soboti

Košarkarski klub Creativ Sobotica iz Murske Sobotice organizira v soboto, 20., in v nedeljo, 21. decembra, mednarodni kadetski košarkarski turnir. Na turnirju, ki se bo začel v soboto ob 9. uri v športni dvorani soboške tretje osnovne šole, bo sodelovalo šest ekip iz Bolgarije, Avstrije, Madžarske in Slovenije, ki bodo v predtekmovanju tekmovali v dveh skupinah - A-skupina: CSK Sofija, Pivovarna Laško, Triglav Kranj; B-skupina: UBBC Dunaj, Zalaegerszeg in Creativ. Turnirja se bo udeležil tudi sekretar Košarkarske zveze Slovenije Iztok Rems. To

bo priložnost za pogovor o organizaciji kvalifikacijske tekme za evropsko prvenstvo med Slovenijo in Grčijo prihodnje leto, ki naj bi bila v Murski Soboti.

Tretja zmaga Pomurja Skinyja

V trinajstem kolu prvenstva v slovenski ženski košarkarski ligi je Maribor prepričljivo premagal Pomurje Skiny iz Murske Sobotice s 87 : 33 (36 : 17). Strelke za Pomurje Skiny: Jocič 13, Horvat 6, Svetina 5, Ivančič 4, Gorčan 3, Glišič 2. V štirinajstem kolu je gostila ekipa Pomurja Skinyja v Murski Soboti ekipo ljubljanske Ilirije in zmagala s 73 : 69 (55 : 38). Sobočanke so bile v prvem polčasu boljše od gostij iz Ljubljane in odšle na odmor s prednostjo 17 točk. V tem delu sta se zlasti izkazali Svetinova, ki je dosegla kar pet trojk, in Jocičeva, ki je bila druga najboljša strelka in je zlasti dobro igrala pod obema košema. Strelke za Pomurje Skiny: Svetina 28, Jocič 19, Glišič 13, Horvat 9, Huzjak 4.

Pričakovan poraz Radenske

V zadnjem kolu jesenskega dela prvenstva v državni moški košarkarski 1. B-ligi je vodilni Loka kava v Škofji Loki pričakovanju premagala Radensko z 81 : 70 (46 : 37). Strelci za Radensko: Karlo 24, Zelj 14, Pavlin 13, Ulaga 8, Ojsteršek 7, Balažič 4.

PKL moški

Rezultati - 4. kolo	
Radgona : Sobotica 85 : 81	
Claudia shop : Miarte II 83 : 64	
Creativ : Sebeborci preloženo	
Radgona 4 4 0 325:292 8	
Sobotica 4 3 1 306:275 7	
Claudia shop 4 2 2 273:260 6	
Creativ 3 1 2 243:220 4	
Sebeborci 3 1 2 212:237 4	
Miarte II 4 0 4 238:334 4	
(K. Glazar)	

Strelstvo

Priznanji Slaniču in Ščančarju

Strelska zveza Slovenije je v Laškem razglasila najboljše strelce in strelke za leto 1997, hkrati pa zaslužnim strelskim delavcem podelila plakete - Med dobitniki plaket sta bila tudi znana pomurska strelska delavca Alojz Slanič iz Gornje Radgone in Franc Ščančar iz Murske Sobotice



Alojz Slanič - zlata plaketa

Dvainšestdesletni Alojz Slanič iz Gornje Radgone ima za seboj bogato športno kariero. Že kot vajenec se je vključil v SD Železničar v Mariboru in nadaljeval v SD Borisa Kidriča.

Potem ga je pot zanesla na Dolenjsko, kjer je bil med ustanovitelji številnih strelskih druščin: SD Sonje Vesel, SD Muljava, SD Agroservis Ivančana Gorica. Leto 1966 se je zaposlil pri Elradu in se preselil v Gornjo Radgono, kjer se je takoj vključil v strelske vrste in že naslednje leto so mu zaupali funkcijo predsednika takratnega strelskega odbora. To funkcijo opravlja izmenično s sekretarsko vse do danes. Leto 1972 so na njegovo pobudo strelsko sekcijo preimenovali v SD Elrad, kjer je bil ves čas član upravnega odbora, občasno je tudi tekmoval, sicer pa se je posvetil delu z mladimi. Za strelstvo je navdušen vsi družijo, saj se s tem športom danes ukvarjajo žena in trije sinovi kot tekmovalci ali funkcionarji. Leto 1991 je postal zvezni in nato mednarodni strelski sodnik in dobil A-licenco. Kot član UIT je sodil na številnih republiških, državnih in mednarodnih tekmovanjih, evropskem prvenstvu in lokalnem tekmovanju. Bil je med vodilnimi organizatorji raznih strelskih tekmovanj v Gornji Radgoni. Sedaj je član sodniške komisije pri Strelski zvezi Slovenije in koordinator dela za severovzhodno Slovenijo ter predsednik komisije za pregled orožja in opreme pri SZ Slovenije. Že doslej je dobil za svoje uspešno delo številna priznanja, med njimi pa se zlasti lesketa zlata plaketa Strelske zveze Slovenije.

Franc Ščančar - srebrna plaketa

Sindikalne športne igre so bile »krive«, da se je Franc Ščančar vključil v strelski šport. Bil je med pobudniki, da so leta 1978 ustanovili SD MI Pomurka in se vključili v soboško občinsko strelsko ligo. Dobri rezultati pa so jih leta 1982 pripeljali v drugo slovensko strelsko ligo. Kot aktiven strellec se je poslovlil leta 1986 in se posvetil strokovnemu delu z mladimi v SD MI Pomurka, kjer se danes dela kot



trener in tehnični vodja. Med njegovim delovanjem je SD MI Pomurka dosegla zavidanje vredne rezultate. Prvi vidnejši uspeh so dosegli pionirji leta 1989 v Paračinu, kjer so zasedli drugo mesto v takratni Jugoslaviji. Prvi državni naslov v Sloveniji so osvojili leta 1990. Pet let kasneje je njihov član Valter Pajič postal državni pionirski prvak. V lanskem letu je pionirska ekipa MI Pomurke na državnem prvenstvu zasedla drugo mesto, drugi pa je bil tudi njihov najboljši strellec Valter Pajič. V državni pionirski ligi so osvojili naslov prvaka ekipno in posamično (Valter Pajič). Ekipa MI Pomurke in Valter Pajič pa vodijo tudi v letošnji državni pionirski ligi. Za vse te dosežke so hvaležni pokrovitelju MI Pomurki, ki jih ves čas finančno podpira. Priznanje, ki si ga je gotovo zaslužil, mu je zahvala za njegovo dosedanje delo, hkrati pa tudi spodbuda za naprej.

FERI MAUČEC

Gančani jesenski prvak

V četrtem krogu tekmovanja z zračno puško v regijski strelski ligi so bili doseženi naslednji izidi: Jezero : Varstroj 1037 : 1058, Coal : Radgona 1036 : 1048, Sebeborci : Dolina 1060 : 1055, Gančani : Bakovci 1080 : 1064 in SCT : Škorpiljon 1080 : 1064. Posamezniki: 1. Goran Maučec (Bakovci) 371, 2. Janez Horvat (SCT) 367, 3. Robert Čontala (Sebeborci) 364 krogov. Končni vrstni red po jesenskem delu prvenstva - ekipno: 1. Gančani 12 (4368), 2. Varstroj Lendava 12 (4204), 3. SCT 10 (4297), 4. Škorpiljon 8 (4250), 5. Bakovci 8 (4245), 6. Radgona 8 (4150), 7. Sebeborci 6 (4221), 8. Dolina 6 (4159), 9. Jezero Dobrovnik 6 (4156), 10. Coal Petišovci 4 (4144); posamezniki: 1. Robert Čontala (Sebeborci) 1469, 2. Štefan Balaško (Škorpiljon) 1461, 3. Milan Hari 1461, 4. Marjan Balažič 1457,5, 5. Zvonko Rebrica (vsi Gančani) 1450, 6. Janez Horvat 1448, 7. Janko Kuzma (oba SCT) 1446, 8. Goran Maučec (Bakovci) 1445, 9. Milan Čofek (Coal) 1423, 10. Peter Cuk (Varstroj) 1421 krogov. (F. Horvat)

Pikado

A-liga MS

Cafe Royal	5	5	0	0	41:9	15
Joly Rankov.	5	4	1	0	40:10	13
Bakovci	5	4	1	0	31:19	13
Kanu Krog	5	2	1	2	19:31	7
Franky bar	5	2	0	3	19:31	6
Bančec	5	1	1	3	20:30	4
Miroček	5	0	0	5	17:33	0
Salahovci	5	0	0	5	13:37	0

B-liga MS

Špiak Bodon.	5	5	0	0	37:13	15
Gigut Krog	5	4	0	1	35:15	12
Aslali Borejci	5	3	1	1	31:19	10
Rajbar Lipov.	5	3	0	2	31:19	9
Unprofor	5	2	1	2	23:27	7
Picolo Melin	5	2	1	2	20:30	7
Zmaj Rankov.	5	2	0	3	19:31	6
Putra Puževci	5	1	1	3	23:27	4
C. B. Sebastij.	5	1	0	4	16:35	3
SD Mura Krog	5	0	0	5	15:35	0

VESTNIK

Kegljanje

Kardinarjeva in Steržaj kegljača leta 1997

Po izbiri Kegljaške zveze Slovenije so v Cerkinici razglasili najboljše slovenske kegljače in kegljačice za leto 1997. Za najboljšega kegljača je bil izbran Ljutomerčan Hary Steržaj, član Konstruktorja iz Maribora, za najboljšo kegljačico pa Marika Kardinar iz Dobrovnika, članica Miroteksa iz Celja. Pomurska ke-

gljaška junaka sta se najbolje izkazala na svetovnem pokalnem tekmovanju državnih prvakov in prvakinj v Nemčiji, kjer je Kardinarjeva zasedla drugo mesto, Steržaj pa je bil peti. Kardinarjeva je zmagala s prednostjo 179, Steržaj pa 142 točk. To je bil že šesti tovrstni naslov Marike Kardinar in tretji Haryja Steržaja.



Marika Kardinar in Hary Steržaj po razglasitvi za najboljša kegljača Slovenije v letu 1997 skupaj s predsednikom Kegljaške zveze Slovenije Avgustom Likovnikom (prvi z leve) in predsednikom KK Brest Cerknica Francem Gornikom (prvi z desne).

Bližajo se božično-novoletni prazniki Petarde – lepše je brez njih

Poostren nadzor nad »pirotehniko«

Prazniki, ko po običaju pokajo petarde, se še niso začeli, kljub temu pa nas tu in tam že »predramijo« pokli. Najhujše seveda še prihaja!

Ali pa tudi ne! Akcija *Petarde – lepše je brez njih*, ki jo je lani vodila policija, je naletela na dober odziv: ni bilo malo takih, ki so si sicer petarde priskrbeli, a so si pozneje premislili in so jih uničili (vrgli v vodo) ali pa odnesli na policijo in dobili – bonbone. Bodi tako tudi letos!

K temu pisanju me je spodbudilo pismo policijskega inšpektorja Stanka Ilješa, ki je sicer komandir PP Murska Sobota, naslovil pa ga je »javnosti«, torej vsem ljudem dobre volje. Enake so seveda želje drugih policistov in vseh, ki naj bi mlade (in tudi stare »petardaše«) odvrgli od norega početja. Pomagajo lahko starši, učitelji in profesorji na šolah, predstavniki lokalnih skupnosti (KS, občina) in duhovščina. Seveda ne tako, da bi s silo jemali petarde in drugo, kar poka, koga poškoduje ali celo ubije, ampak z *lepo besedo*.

»Metanje petard samo po sebi ni kršitev, prepovedano pa je povzročanje eksplozij na javnih krajih, še posebno v stanovanjskih soseskah, okolici šol, bolnišnic, cerkva ... Posebej drzna oblika kršitve pa je nastavljanje petard v poštna nabiralnike, žepe ... Zoper vse kršitve bomo policisti dosledno ukrepali po Zakonu o prekrških zoper javni red in mir; skupaj z inšpekcijskimi službami pa bomo izvajali tudi nadzor nad uvozom in prodajo pirotehničnih sredstev,« je zapisal policijski inšpektor.

In kako se bomo odzvali?

Š. S.

NAGRADNA KRIŽANKA

Naše mesečne križanke niso pretežke za reševanje. Taka je bila tudi novembrska, zato smo prejeli veliko rešitev. Dali smo jih v boben in izžrebali te-le reševalce:

Nagrada v vrednosti 20.000 tolarjev:

Ivan Žunič, Bolehnečiči 3, 9244 Videm ob Ščavnici

Nagrada v vrednosti 15.000 tolarjev:

Blaž Koroša, Prosenjakovci 59, 9207 Prosenjakovci

Nagrada v vrednosti 10.000 tolarjev:

Simon Vitez, Gomilica 25, 9224 Turnišče

Nagrada v vrednosti 5.000 tolarjev:

Marko Puconja, Babinci 11, 9240 Ljutomer

Četrtna naročnina na Vestnik:

Marjan Korošec, Dolnja Bistrica 125, 9232 Črenšovci

Četrtna naročnina na Vestnik:

Klavdija Haložan, Porabska ulica 6, 9252 Radenci

Četrtna naročnina na Vestnik:

Alojzija Huber, Grad 190a, 9264 Grad

Četrtna naročnina na Vestnik:

Franciška Kavčič, Frankovo naselje 78, 4220 Škofja Loka

Četrtna naročnina na Vestnik:

Simona Tripkovič, Jakobovo naselje 48, 9000 Murska Sobota

Nagrajencem čestitamo, dugim pa želimo več sreče pri žrebanju decembrske rešitve križanke!

Rešitev novembrske križanke (vodoravno): kvaliteta, lipicanec, edukacija, Peru, Ava, jezero, Edo, lat, gestapo, uskok, etapa, Rio, teror, sestradanost, Skovoroda, amarela, jopica, Čepovan, Nin, LIV, Elegik, arest, lot, jasa, Nal, kras, SM, otip, Nkomo, Njasa, tkivo, sipa, Somalka, kan, Neron, tkalka, Odin, karoseja, ea, trobilo, strunar, Stalin, Taranto, Bath, Tana, nitrati, Vili, paleolitik, Rinaldi, KLM, VU, Benazir, OA, Abadan, Iso, aneks, anatema, Endo, Sam, vas, la, Dioniz, poni, pojav, aklimatizacija, Orontes, Evita Peron, ledvica, Ira, Anej, via, hov, tank, anoda, LJ, osa, enkar, ebola, aston, Kaaba, Janja, kraca.

Zgodilo se je ...

Murska Sobota:
Morala je v bolnico

10. decembra okrog 15. ure je osební avto oplazil Jožefo B., ki je šla čez prehod za pešce pri pokopališču v Murski Soboti. Voznik se je ustavil in se z njo pogovarjal. Pozneje pa jo je začela boleti noga, kar je znak, da posledice oplazenja vendarle so. To je potrdil tudi pregled v bolnici. Voznika in očitve prosijo, da skušajo pomagati pri razjasnitvi okoliščin nesreče. Telefon: 113.

Lendava:
Kje je »pristal« nissan?

V noči z 10. na 11. december je nekdo odpeljal (ukradel) iz garaže v Kovačevi ulici v Lendavi terenski avtomobil Nissan Terano II SGX, temnomodre kovinske barve, registrska številka MS 53 30E, vreden 3.700.000 tolarjev. Lastnik, policisti, zavarovalnica ... bodo hvaležni vsakomur, ki bi kaj vedel o izginutem terencu oziroma razkrinkal ti stega, ki je vozilo odpeljal.

Krapje:
Brez orožnega lista

Ljutomerski policisti so 12. decembra obiskali Štefana S. v Krapju in našli neprijavljeno malokalibrsko puško z daljnogledom in nabojke. Orožje so zasegli, posestnika pa bodo prijavili sodniku za prekrške.

Lendava:
Lucian tihotapil puške

9. decembra so policisti mejne policije na prehodu v Dolgi vasi našli v osebnem avtu, ki ga je vozil italijanski državljani Lucian P., dve lovske puške in 200 nabojev. Ker ni prijavil ne orožja ne nabojev, ko je

Uboj pri Lenartu

11. junija letos se je v Zimnici pri Lenartu zgodil zločin, saj je za posledicami udarcev s sekuro umrl 46-letni Srečko Bezjak. Preiskovalcem sta kmalu postala sumljiva pokojnikova žena, 44-letna Lidija, in sin, 25-letni Srečko. Zoper njiju so napisali tudi obtožnico.

Obtožnica sta se pred kratkim zagovarjala na mariborskem okrožnem sodišču, vendar ju (še) niso obsodili, ampak nadaljevanje sojenja preložili na nedoločen čas, v katerem bo sodišče skušalo pridobiti nove dokaze. Obtožena namreč prevračata krivdo (smrtni udarec) drug na drugega.

Gornja Radgona:
Torbičar v mestu

13. decembra med 17.45 in 18.00 je neznanec vlomil v osebni avto, parkiran na parkirišču v Gornji Radgoni, in odnesel žensko torbico, v kateri je bilo 7.000 tolarjev in dokumenti.

Lendava:
Ponarejeni dolarji

Uslužbenka Pomurske banke v Lendavi je odkrila med denarjem, ki so ga prinesli iz bancinskega servisa v Dolnjem Lakošu, dva bankovca po 100 dolarjev. Pozneje so ugotovili, da je s ponaredkoma plačal gorivo neki voznik ruskega tovornjaka. Policisti skušajo ugotoviti identiteto vnovčitelja.

Spodnji Ivanjci:
Kdo je vlomilec?

V noči s 14. na 15. december je neznanec razbil izložbeno okno kmetijske trgovine v Spodnjih Ivanjcih, katere lastnica je KZ Gor-

nja Radgona, iz iz notranjosti ukradel dve motorni žagi, vredno 150.000 tolarjev.

Gornja Radgona:
Ukradel kar 65 peči

Skoraj neverjetna novica: 15. decembra ponoči je nekdo vlomil v garažo v Gornji Radgoni, v kateri je imelo podjetje Most skladišče, in odpeljal 65 peči na pektrolej.

Škoda je ogromna: 3.500.000 tolarjev. Le kdo naj bi to storil? Vprašanje, ki bega ne le oškodovanca, ampak tudi policijo.

Dolga vas:
Požar v tovarnjaku

Ta ponedeljek ob 16.15 je zagorelo v kabini ruskega tovornega avta, ki je bil parkiran na platoju pri mejnem prehodu v Dolgi vasi. Škoda je za dober milijon. Ugotovili so tudi vzrok: voznik si je ogreval kabinu s plinskim gorilnikom! Še zadušil bi se lahko.

Bomba v Ljutomeru

23. decembra se bo na okrožnem sodišču v Murski Soboti nadaljevalo sojenje 25-letnemu Antonu Makarju iz Sebeborec, ki je obtožen več kaznivih dejanj. Zadnje, kar naj bi storil, je napad na policijsko postajo v Ljutomeru, ko je 13. oktobra eksplodiral bomba.

Na sojenju 9. decembra je zanikal, da bi odvrnil bombo, dasiravno je ena od prič povedala, da je tisto noč, ko sta se vozila naokoli, za hip izginil iz avta. V nadaljevanju sojenja bodo zaslišali več prič, podano pa bo tudi izvedensko mnenje o učinkih mamila indijske konoplje, za katero je obtoženi dejal, da jo je gojil le za lastno porabo in ne za preprodajo.



BISERNOPOROČENCA TONČIČ IZ MURSKÉ SOBOTE – Francišek Tončič, rojen 1902. leta v kraju Lome pri Idriji, je bil za časa stare Jugoslavije orožnik in je služboval v Prekmurju, nazadnje pa je delal kot skladiščnik v Kamnosestvu v Murski Soboti in od tam tudi odšel v pokoj. Ko mu je bilo 35 let, je spoznal Ireno Soštarec, rojeno 1914. leta v Mačkoveh, 1937. leta pa sta se v Križevcih poročila. Po poroki je Irena prevzela možev priimek Tončič in skrbela predvsem za gospodinjstvo. V zakonu se jima je rodila hčerka Zorica, imata pa tudi dva vnuka in dve pravnukinji. Pred kratkim sta Tončičeva praznovala 60-letnico poroke. Biser-noporočni obred je bil najprej na matičnem uradu v Murski Soboti, pozneje pa še v evangeličanski cerkvi v Križevcih. – Š. Š., foto: N. J.

Poroke

MATIČNO OBMOČJE MURSKA SOBOTA:

Jože Frumen, delavec, in Biserka Slivnjek, delavka, oba iz Bo-kračev; Bojan Kovač, delavec, iz Domanjševca in Suzana Čarni, prodajalka, iz Križevca v Prekmurju; Aleš Horvat, veterinar, iz Murske Sobote in Darinka Zver, ekonomska tehničarka, iz Lipe; Roman Kračman, polagalec plastičnih mas, iz Ljubljane in Juvita Maroša, gimnazijska maturantka, iz Moštanec; Evgen Nedeljko, delavec v gradbeništvu, iz Izakovec in Žaklina Martinec, kmetijka, iz Satahovec; Janez Vučkovič, kmetijski tehnik, iz Rakičana in Aleksandra Banfi, gimnazijska maturantka, iz Veščice pri Murski Soboti; Danijel Pestner, delavec, iz Borejec in Julijana Baranja, priučena šivilja, iz Vanče vasi. Vestnik vam čestita!

Delimo vstopnice za kino

Ameriški igralec Harrison Ford v filmu Ugrabitev predstavlja predsednika ZDA in ne ugrabitelja, kot ste zapisali nekateri. Da je Ford prvi mož Amerike, je vedel tudi **Boštjan Gorza, Finžgarjeva 7, 9000 Murska Sobota**, ki bo dobil brezplačno vstopnico za ogled filma po lastni izbiri.

Čestitamo, naše novo nagradno vprašanje pa je:

Kako se imenuje prvi del priljubljene filmske trilogije, s katerim je leta 1985 zaslovel avtor filma Kontakt, režiser Robert Zemeckis, in v katerem je zaigral popularni Michael J. Fox?

Odgovor: _____

Kupon št. 40

Vestnik, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota.

Odgovore pošljite do 23. decembra na naš naslov:

kulturni koledar

GLEDALIŠČE

MURSKA SOBOTA: V četrtek, 18. decembra, bo v grajski dvorani ob 19. uri terapevtsko-detektivska komedija **Rupert Marovt 2 Globoko grlo**, avtorja Andreja Rozmana Roze.

GLASBA

MURSKA SOBOTA: V grajski dvorani bo v petek, 19. decembra, ob 19.30 **predbožični koncert**, na katerem bodo nastopili **tenorist Dušan Kobal, mezosopranistka Rieko Katumata, na klavir pa bo igral Aleksander Vodopivec**. Koncert je pripravil Lions klub Murska Sobota.

LJUTOMER: V četrtek, 18. decembra, bo v domu kulture **božično-novoletni koncert pihalnega orkestra KD Ivana Kaučiča**. Nastopil bo tudi humorist Ivo Žnidarč.

GORNJA RADGONA: V soboto, 20. decembra, bo ob 18. uri osrednja prireditev ob dnevu osamosvojitve in ob božično-novoletnih praznikih. Nastopil bo pihalni orkester Gornja Radgona, kot gost pa **trobilni kvartet iz Maribora**, ki ga sestavljajo glasbeniki mariborske filharmonije.

GORNJA RADGONA: V torek, 23. decembra, bodo pripravili v kulturnem domu ob 17. uri **božično-novoletni koncert učenci Glasbene šole Gornja Radgona**.

BALET

MARIBOR: V petek, 19. decembra, ob 19.30 bo v veliki dvorani SNG Maribor slavnostna premiera **Labodje jezero Petra Iljiča Čajkovskega**, ki so ga posvetili 50-letnici mariborskega baleta.

ZA OTROKE

MURSKA SOBOTA: Od nedelje, 21. decembra, do torka, 30. decembra, bo v soboškem parku ob popoldnevih **novoletni živ žav za otroke**, kjer se bodo lahko sprehodili skozi pravljico deželo in se popejali z vlakcem.

V nedeljo, 21. decembra, bo koncert **Romane Krajncan**.

OTVORITVE

LENDAVA: V petek, 19. decembra, bodo v grajski dvorani ob 18. uri odprli razstavo **25. mednarodne likovne kolonije Lendava**.

RAZSTAVE

GORNJA RADGONA: V novih prostorih turističnega društva je na ogled razstava izdelkov **Tamare Filipič**, študentke četrtega letnika Tehniške fakultete, smer tekstilna tehnologija, ki se predstavlja s poslikano keramiko ter slikami na svili in steklu.

MURSKA SOBOTA: V Galeriji Murska Sobota je na ogled razstava slik akademskega slikarja **Lászla Nemesa Skrivnostni svet lendavskih gorc**. Odprta bo do 4. januarja.

MURSKA SOBOTA: V galeriji Zavarovalnice Triglav bo ob 19. uri otvoritev razstave likovnih del **Andreja Gönterja in Andreja Gönterja mlajšega**. Razstavo si lahko ogledate do 15. januarja.

MURSKA SOBOTA: V razstavišču Pokrajinskega muzeja v soboškem gradu pa je na ogled razstava **dr. Janez Blewies in njegov čas**. Razstavo posreduje Gorenjski muzej Kranj.

MURSKA SOBOTA: V soboškem gradu je na ogled na novo postavljena **stalna razstava Pokrajinskega muzeja Murska Sobota**. Ogledate si jo lahko od torka do petka od 10. do 17. ure, v soboto in nedeljo pa od 10. do 13. ure.

MURSKA SOBOTA: V predprostoru grajske dvorane si lahko ogledate razstavo likovnih del Geze Kocona.

RADENCI: V galeriji muzeja Radenske si lahko ogledate likovno razstavo akademskega kiparja **Matjaža Počivavška** in akademskega slikarja **Iva Prinčiča**.

RADENCI: V razstavnem salonu hotela Radin si lahko ogledate likovna dela akademskega slikarja **Ludvika Pandurja**.

LENDAVA: V razstavnih prostorih lendavskem gradu si lahko ogledate razstavo **25. mednarodne likovne kolonije**. Odprta bo do konca decembra.

LJUTOMER: V knjižnici Ljutomer si lahko ogledate razstavo umetniških fotografij **D. Šteinerja Moje mesto**.

MORAVSKE TOPLICE: V razstavnih dvorani občine Moravske Toplice si lahko ogledate razstavo likovnih del **Štefana in Sandija Červaka**.

KINO

Kino Park
Murska Sobota

Danes ob 17.00 si lahko ogledate ameriško komedijo **Sam doma 3**, ki bo na sporedu tudi v petek, 19. decembra, ob 19.00, v soboto, 20. decembra, ob 17.00 in v nedeljo, 21. decembra, ob 17.00 in 19.00. Danes ob 19.00, v petek ob 17.00 in v soboto ob 19.00 pa bodo vrteli ameriško kriminalko **L. A. Zaupno**.

Kino Gornja Radgona

Ob koncu tedna si boste lahko ogledali dva fima, in sicer se bo ameriška komedija **George iz džungle** vrtela v petek, 19. decembra, ob 17.00 in 19.00 ter v nedeljo, 21. decembra, in ponedeljek, 22. decembra, ob 17.30, ameriška grozljivka **Krik** pa v petek ob 21.00, v soboto ob 20.00 ter v nedeljo in ponedeljek ob 19.30.

Kino Ljutomer

V soboto, 20. decembra, ob 19.30 je na sporedu ameriški znanstvenofantastični spektakel **Kontakt**, v nedeljo ob 17.15 in 19.30 pa ameriški akcijski film **Brez obraza**.

KINO

Priporočena sortna lista za krompir v letu 1998

V letu 1997 je strokovna skupina za poljedelstvo na pobudo Kmetijskega inštituta Slovenije prvič izdelala priporočeno sortno listo krompirja

Ne glede na to, da površine, zasajene s krompirjem, upadajo, moramo krompir še vedno šteti med poljščine in ne samo med vrtničarske kulture. V Sloveniji smo s krompirjem zasadili v letu 1996 21.972 ha površin, v Pomurju pa smo imeli krompir na 1.891 ha obdelovalnih površin, kar je v Sloveniji 8,6-odstotni delež. Če pa pogledamo samo Pomurje, kjer imamo 54.665 ha dejavnih in vrtnih, je delež površin s krompirjem 3,5-odstoten. Od tega imamo 162 ha zasajenih površin z zgodnjim krompirjem, 1.717 ha s poznim in 12 ha s semenskim krompirjem (vsi podatki veljajo za leto 1996).

Priporočena sortna lista je razdeljena po zgodnosti na štiri dele in vključuje 20 sort krompirja. Pri pripravi se vedno upoštevata razširjenost in pomembnost sort ter njihova pomembnost za posamezni namen pridelovanja.

Sorte so razdeljene v štiri kategorije: nosilne sorte, sorte v uvajanju, sorte v opuščanju in domače sorte.

Med nosilne sorte spadajo med pridelovalci in porabniki zelo razširjene in uveljavljene sorte krompirja ter tudi kakovostne. Sorte v uvajanju so na našem trgu nove, se pa zaradi dobrih lastnosti uveljavljajo pri pridelovalcih in porabnikih. Sorte v opuščanju so še vedno priporočene za pridelovanje, se pa že pojavljajo nove in boljše, ki jih bodo nadomestile. V kategorijo domačih sort pa so uvrščene pomembnejše domače kakovostne sorte, ki so še vedno zanimive za pridelovanje, na voljo pa je dovolj kakovostnega semena.

Priporočena sortna lista krompirja za leto 1998 za Slovenijo

Zgodnje sorte	Srednje zgodnje sor.	Srednje pozne sor.	Pozne sorte
ADORA	ARINDA	CARLINGFORD	AGRIA
KRESNIK	CONCORDE	CVETNIK	CORNADO
MARIS BARD	JANA	DESIREE	FIANNA
MINERVA		ESCORT	KENNEBEC
ULSTER SCEPTRE		FRISIA	
VESNA		ROMANO	
		SANTE	

Zgodnje sorte

ADORA je novejša sorta in ima status sorte v uvajanju. Ima svetlo rumeno barvo mesa in svetlo rumeno barvo kože. Uporablja se kot jedilni krompir. V ekološkem preskusu v Rakičanu v letu 1996 je ta sorta dosegla 46,60 tone gomoljev/ha.

KRESNIK spada med pomembnejše domače sorte in je namenjen za uporabo kot jedilni krompir na domačih vrtnih (kot zgodnja pridelava) in za prodajo na tržnicah. Je kot čvrst solatni tip. Barva mesa je bela, barva kože svetlo rjava. Je slovenska sorta. Gomolji so izrazito podolgovati in zaviti (kilečari). Običajno so gomolji številni in srednje veliki. Je na viruse občutljiva sorta, srednje odporna pa proti plesni na listju in gomoljih. Sorta ni primerna za strojni izklop.

MARIS BARD spada med nosilne sorte. V slovensko sortno listo je bila vpisana leta 1995. Ima velike podolgovate gomolje, ki so ovalni in imajo belo barvo mesa in belo barvo kože. Je odlična jedilna sorta, čvrst solatni tip in daje pri ranem izkupu visoke pridelke. Dobro je odporna proti zvijanju listov in krastavosti, zelo dobro proti krompirjevi plesni in virusu Y (kodravost), manj pa je odporna proti prstanosti oziroma obročkasti nekrozi gomoljev. V Rakičanu je dala v letu 1997 36,38 tone gomoljev/ha.

MINERVA spada med novejša sorte, med sorte v uvajanju. Barva mesa je rumena, barva kože svetlo rumena. Namenjena je za uporabo kot jedilni krompir. Rakičan 1997: 43,27 tone gomoljev/ha.

ULSTER SCEPTRE je nosilna sorta in spada med zelo zgodnje sorte krompirja. Barva mesa je bela, barva kože svetlo rumena. Gomolji so podolgovato ovalne oblike. Je srednje odporna proti plesni na listju, plesni na gomoljih in navadni krastavosti. Uporablja jo kot jedilni krompir, je čvrst solatni tip. V Rakičanu je dala 1997: 28,87 tone gomoljev/ha.

VESNA je pomembnejša domača sorta. Ima rumeno barvo mesa, barva kože je svetlo rumena. Oblika gomoljev je okrogla, v polni zrelosti imajo gomolji precej globoka očesca. Slabo je odporna proti plesni na listju in gomoljih, zelo dobro pa je odporna proti navadni krastavosti. Namen uporabe – jedilni krompir, po tipu kuhanja pa spada med dokaj čvrste solatne tipe. Sorta je primerna tudi za strojni izklop in lahko se dolgo skladišči. V letu 1997 je v Rakičanu dosegla 44,49 tone gomoljev/ha.

Srednje zgodnje sorte

ARINDA je novejša sorta, v uvajanju, vpisana v sortno listo leta 1995. Barva mesa je svetlo rumena, barva kože prav tako svetlo rumena. Ta sorta ima podolgovato ovalne gomolje, ki so veliki in številni. Slabo je odporna proti plesni na listju in gomoljih in malo odpornejša proti navadni krastavosti.

sti. Po tipu kuhanja spada med čvrste solatne tipe. Uporablja jo kot jedilni krompir. Ni primerna za strojni izklop. Rakičan 1997: 47,24 tone gomoljev/ha.

CONCORDE je bil vpisan v sortno listo leta 1995, je kot nosilna sorta. Gomolji so podolgovato ovalni in imajo plitva očesca. Barva mesa je svetlo rumena, koža pa rumena. Proti virusu Y (kodravost) in krompirjevi plesni na gomoljih je zelo dobro odporna sorta. Proti zvijanju listov in navadni krastavosti pa je dobro odporna. Sorta je izredno dobro odporna proti virusu prstanaste (obročaste) nekroze gomoljev krompirja in je zato primerna za semensko pridelavo. Po tipu kuhanja spada med čvrst solatni tip, gomolji se ne razkuhajo. Ta sorta je primerna tako za vrtničarje kot tudi za tržne pridelalce. V Rakičanu 1997: 49,23 tone gomoljev/ha.

JANA je slovenska pomembnejša domača sorta. Gomolji so izrazito podolgovati, barva mesa je bela, barva kože pa svetlo rumena in gladka. Gomolji so srednje veliki in številni. Ta sorta je odporna proti krompirjevemu raku in navadni krastavosti in tudi proti virusu. Slabo odporna je le proti prstanosti (obročasti) nekrozi gomoljev. Je pa zelo dobro odporna proti krompirjevi plesni na listju in gomoljih. Primerna je za zgodnje pridelavo, po tipu kuhanja so gomolji dokaj čvrsti in moknati. Dobro prenaša skladiščenje, ob polni zrelosti vsebujejo gomolji veliko škroba. V Rakičanu 1997: 25,97 tone gomoljev/ha.

Srednje pozne sorte

CARLINGFORD je novejša sorta v uvajanju. Ima belo barvo mesa in belo barvo kože. Oblika gomoljev je okroglo ovalna, očesca so plitva, gomolji zelo številni. Se dobro skladišči in je primerna za široko uporabo – solatni tip. Povsem odporna je proti prstanosti (obročasti) nekrozi gomoljev, srednje odporna proti prostalim virusom, plesni in črni nogi. Rakičan

1997: 42,65 tone gomoljev/ha.

CVETNIK je slovenska pomembnejša domača sorta. Gomolji so ovalni, srednje veliki, prekriva jih gladka, svetlo rjava koža s plitvimi očesci. Meso je bele barve. Na boleznih je dokaj občutljiva sorta, slabše je odporna proti krompirjevemu raku, krompirjevi plesni in tudi virusu prstanaste nekroze gomoljev. Je odlični jedilni krompir, ki je primeren tudi za strojni izklop. Dobro se skladišči, kaliti začne šele pozno spomladi. Ima visoko tržno vrednost. Po tipu kuhanja spada med čvrst solatni tip. Rakičan 1997: 13,05 tone gomoljev/ha.

DESIREE je sorta v opuščanju. Ima svetlo rumeno barvo mesa in svetlo rumeno barvo kože. Gomolji so podolgovato ovalni, očesca so plitva, gomolji pa številni. Proti plesni na listju in gomoljih je srednje odporna, za viruse pa srednje občutljiva sorta. Dobro prenaša sušo in dolgotrajnejše skladiščenje. Tudi proti navadni krastavosti je dobro odporna. Po tipu kuhanja je dokaj čvrst moknat tip, primeren tudi za pomfrit. Rakičan 1997: 39,55 tone gomoljev/ha.

ESCORT je sorta v uvajanju, novejša. Na sortno listo je bila vpisana leta 1997. Gomolji so ovalne oblike s svetlo rumeno kožico in svetlo rumeno barvo mesa. Ta sorta je imuna za krompirjevo plesen. Tudi proti virusom je zelo dobro odporna, za zvijanje listov in navadno krastavost pa je dobro odporna. Je vsestransko uporabna in dobra jedilna sorta. Odporna je proti suši in se dobro skladišči. Zaradi odlične odpornosti proti boleznim je primerna za biopridelavo. Rakičan 1997: 53,69 tone gomoljev/ha.

FRISIA je kot nosilna sorta. Barva mesa je krem bela, barva kože pa svetlo rjava. Namenjena je za uporabo kot jedilni krompir.

ROMANO je kot nosilna sorta krompirja. Na sortno listo je bila ta sorta vpisana leta 1995. Gomolji so okroglo ovalne oblike z rahlo poudarjenimi očesci. Barva kože je svetlo rdeča, barva mesa pa krem bela. Gomolji so srednje veliki. Po tipu kuhanja spada v dokaj čvrst solatni tip, uporabna je kot jedilni krompir. Proti virusu Y (kodravost) je sorta zelo dobro odporna, proti zvijanju listov in navadni krastavosti pa srednje dobro odporna. Primerna je tudi za semensko pridelavo. Je vsestransko uporabna dobra jedilna sorta. Dobro se skladišči in je zanimiva zaradi lepih gomoljev. Gomolji se ne razkuhajo. Rakičan 1997: 45,09 tone gomoljev/ha.

SANTE je nosilna sorta med srednje poznimi sortami. Na sortno listo je bila vpisana leta 1995. Gomolji so gladki in ovalne oblike. So srednje veliki, s plitvimi očesci in zelo številni. Meso in koža sta rumene barve. Odporna je proti vsem virusom, tudi proti krompirjevi plesni na listih in gomoljih. Imuna je proti virusu prstanaste (obročaste) nekroze gomoljev in je zato zelo primerna sorta za semensko pridelavo. Če so gomolji fiziološko zreli, se radi razkuhajo, zato je potrebno prej prekiniti rast. Ker je odporna proti boleznim, je primerna za biopridelavo.

Pozne sorte

AGRIA je kot nosilna sorta, vpisana na sortno listo leta 1995. Oblika gomoljev je podolgovato ovalna z velikimi in plitvimi očesci. Barva kože je rumena, barva mesa pa izrazito rumena. Dobro je odporna proti virusom in je zanimiva za semensko pridelavo. Je zelo dobra jedilna sorta, ki se dobro skladišči. Je pa še posebno primerna za industrijsko pripravo pomfrita in čipsa. Leta 1997 v Rakičanu: 36,60 tone gomoljev/ha.

CORNADO je novejša sorta, sorta v uvajanju, ki je bila vpisana na sortno listo leta 1996. Gomolji so podolgovato ovalni, zelo izenačeni. Barva kože je rdeča, barva mesa pa svetlo rumena. Go-

molji so veliki s plitvimi očesci, izenačeni in malo številni. Proti virusom je zelo dobro odporna sorta pa tudi proti zvijanju listov in navadni krastavosti je precej dobro odporna. Je vsestransko uporabna sorta, predvsem za svežo uporabo pa tudi za ozimnico. Daje visoke pridelke velikih gomoljev, ki so po okusu in kakovosti nadomestilo za desiree. Rakičan 1997: 35,00 ton gomoljev/ha.

FIANNA je novejša sorta, v uvajanju. Na sortno listo je bila vpisana leta 1995. Gomolji so okroglo ovalni, izredno izenačeni. Barva kože je svetlo rjava, barva mesa pa krem bela. Gomolji so veliki s plitvimi očesci. Dobro je odporna proti virusom, zvijanju listov in proti krompirjevi krastavosti, odporna pa je tudi proti krompirjevi plesni na listju, manj na gomoljih. Je vsestransko uporabna jedilna sorta, predvsem kot solatni tip. Odlična je za skladiščenje. Uporablja jo lahko za pomfrit in čips.

KENNEBEC je starejša sorta, ki jo opuščajo. Gomolji so okroglo ovalni s plitvimi očesci in maloštevilni. Barva kože je svetlo rjava, barva mesa bela. Sorta je srednje odporna proti virusom in srednje občutljiva za plesen na listju in za plesen na gomoljih. Ta sorta je zelo primerna za skladiščenje. Srednje odporna je proti suši. Uporabna je tudi za predelavo v čips in pomfrit.

Upamo, da se bo z uvedbo priporočene sortne liste za krompir povečala kakovost pridelanega krompirja.

M. BARBARIČ, dipl. inž. kmet.

Kmetijska svet. služ. za Pomurje

Poslej več posluha za čebelarstvo Strokovno izobraževanje in oživljanje šolskih krožkov

V društvu so člani iz treh občin, in sicer Črenšovci, Odranci in Turnišča - Prihodnje leto pripravljajo čebelarstvo razstavo ter oživitve čebelarstvih krožkov na osnovnih šolah

Na občnem zboru so se zbrali člani Čebelarstva društva Črenšovci. To ima 34 članov iz občin Črenšovci, Odranci in Turnišče, čebelarji pa imajo več kot 1.190 panjev. Kritično so opozorili na čedalje večji problem v čebelarstvu, menijo namreč, da je potrebno delo čebelarstvih krožkov na Osnovnih šolah France Prešeren Črenšovci, Prežihov Voranc Srednja Bistrica in Odranci, vnovič oživiti. O delu društva je govoril predsednik Jože Žalik, ki je povedal, da so za čebelarje organizirali nakup zdravil in nakup sladkorja, po končani pašni sezoni pa so se zbrali na čebelarskem pikniku. Za strokovno izobraževanje članstva so organizirali predavanje o zatiranju varoze.

Sicer pa občine Črenšovci, Odranci in Turnišče namenijo precej denarja za ohranitev čebelarstva nasploh. Za delo društva so v farskem letu iz občinskih proračunov tako namenili v Občini Črenšovci 115 tisoč tolarjev, v Občini Odranci 184 tisoč tolarjev in v Občini Turnišče 50 tisoč tolarjev. Za posebne zasluge so podelili priznanja Antona Janše tretje stopnje. Prejeli so jih: Štefan Mlinarič iz Turnišča, Jože Cigan iz Odranc in Ivan Kavaš iz Odranc.

V razpravi so čebelarji kritično opozorili, da družba še premalo skrbi za to vejo kmetijstva. Mladih čebelarjev je čedalje manj, saj denimo v okviru društva deluje čebelarski krožek le na Osnovni šoli Turnišče, starejšim pa že peša zdravje. Sicer pa so čebelarji danes prepuščeni svoji iznajdljivosti. Dejstvo pa je, da 80 odstotkov vsega sadnega in drugega drevja oprasijo prav čebele. V deželi ob Muri je nekaj naselij, kjer ni čebel, zato ni oprasovanja. Sklenili so, da bodo v prihodnjem letu še posebno skrb namenili medovitim rastlinam, tako da bi čebelarji ob svojih domovih zasadili nekaj čez sto tovrstnih dreves. Čaka jih še zdravljenje čebel, predvsem se želijo bolj strokovno »poglobiti« v delo z čebelami, zato bodo pripravili nekaj predavanj o zatiranju varoze, oživljali bodo delo čebelarstvih krožkov, pripravili pa bodo tudi razstavo o razvoju čebelarstva v zadnjih 60 letih, da bi se predvsem učenci treh osnovnih šol seznanili (tudi praktično) o čebelah, medu in čebelarskih pripomočkih. Sicer pa se bo društvo še naprej povezovalo in združevalo v medobčinsko zvezo čebelarskih društev Lendava.

JOŽE ŽERDIN

Pri Kupljenovih so opravili predzadnje dejanje letošnje vinske trgatve

Sončna Lucija je postregla z vrhunsko kapljico



Potem ko sta si največji vinogradniško vinski podjetji območja Radgonsko - Kapelskih goric pred leti 'omislili'

posebne vinske trgatve, so se za to odločili tudi nekateri večji zasebni vinogradniki. Mednje gotovo sodi Vinogradništvo Kupljen iz Okoslavca pri Radencih, ki so letos na 8 hektarjih lastnih vinogradov pridelali več kot 60 tisoč litrov vrhunskega vina.

Kupljenovi so že leta 1994 začeli s posebno trgatvijo, ki je vsako leto ne glede na vremenske in druge pogoje na dan sv. Lucije 13. decembra. Letos so s približno 500 trsov natrgali okrog 1500 kilogramov grozdja sorte laški rizling in iztisnili približno 400 litrov nadvse kakovostne vinske kapljice.

»Naša odločitev izpred štirih let, da bomo imeli tako imenovano Lucijino trgatve, se je pokazala kot pravilna, še posebej pri promociji naših vin. Tako tudi od letošnje trgatve pričakujemo, da nam bo 'Lucijino vino' prineslo kakšno kolajno z največjih med-

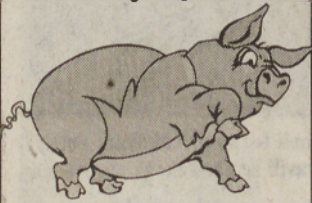
narodnih in domačih ocenjevanj. Glede prodaje tega vina, kakor tudi ostalega vina iz redne trgatve nimamo nobenih težav in upam, da bo tako tudi v prihodnje. Sicer pa večino 'Lucijinega vina' tako in tako pustimo v arhivi ali pa ga podarimo pravim prijateljem in poznavalcem vinske kapljice,« nam je po Lucijini trgatvi povedal solastnik Kupljenovega vinogradništva Vlado Kupljen.

Dodal je, da so nasploh izjemno zadovoljni z letošnjo letino, tako po kakovosti, ki naj bi bila najboljša doslej. Zato pričakuje, da vino iz njihove kleti ne bo imelo težav s prodajo.

Sicer pa to ni bila zadnja trgatva v Kupljenovih vinogradih v okolici Kapele, kajti tudi pri njih so pustili približno 500 trsov nepotrganega grozdja sorte šipon, iz katerega bodo skušali pridobiti ledeno vino.

OSTE BAKAL

Turnišče: cene pujskov



V četrtek, 11. decembra, so na sejmu v Turnišču prodajalci ponujali le 28 živali, starih od 8 do 12 tednov in težkih do 24 kilogramov. Prodali so jih 21, za par pa so morali novi lastniki odšteti od 14.000 do 16.000 tolarjev.

100-letnica gostišča v Martjancih

Dajmo še, Šinjur!

Zgradba stoji na častnem mestu nasproti cerkve - Tako je že od nekdaj: gostilne so pač morale biti ob pomembnih prometnicah in cerkvah - In tako je tudi v Martjancih, menda že 120 let, sedanji lastniki pa praznujejo častljivo 100-letnico gostinstva prav to leto

Ko vstopite v gostilno, ki je v zadnjem desetletju dobila številne nove prostore in takšne ali drugačne dodatke in okraske, se vam prvi hip zazdi, da v njej ni take gneče, kot ste pričakovali glede na sloves; zdj se, kot da gostov sploh ni. Toda videz in prvi vtis varata; zaradi več prostorov, v katerih so »skriti« gostje, se vam zdi, da ste s svojo družbo v lokalu sami. Toda že čez nekaj časa se gostilna lahko napolni, ko se na primer ustavi avtobus z gosti, ki odhajajo iz bližnjih Moravskih Toplic. Nobene panike, nobene gneče ... natakriji so hitri, natančni in v nekaj minutah so vsi postreženi.

Praviloma ne pišemo kaj veliko o zasebnih gostilnah, toda takšna obletnica, kakršno praznujejo Šinjurovi v Martjancih, si zasluži nekaj prostora tudi v tem pokrajinskem tedniku.

Šinjur

Priimek družine, ki tako spretno in z občutkom upravlja gostilno Šinjur, je Maučec. Presenečenje? Tudi Jolankini (gospe Maučec) starši se niso pisali Šinjur ampak Vukan. Zakaj potem Šinjur? Z italijansko besedo »šinjore« so včasih nazivali glasbenika, glavnega violinista: »šinjore« ali bolj udomačen naziv v Prekmurju »primaš«. In stari oče je bil glasbenik, ki je znal zabavati svoje goste - Vukanova družina je bila in je glasbena. Z gostinstvom so začeli v bližnjih Sebeborcih, nato pa jim je bilo konec petdesetih let ponujena stavba v Martjancih, kjer je bila že prej furmanska (Vezirova) gostilna. Tu je bila od nekdaj gostilna, znana po prijaznem sprejemu in dobrih toplih jedeh. Stavba pa je precej starejša kot dokazi o gostinski dejavnosti v njej, saj je poleg cerkve ena najstarejših zgradb v kraju. To se lepo vidi predvsem v kletnih prostorih in po debelini zidov. Kot se za tako gostilno v krajevnem središču spodobi, je bil v bližini tudi hlev za privez konjev. To je bila že od nekdaj glavna prometnica med Vzhodom in Zahodom. Danes je sedež nove občine sicer v sosednjih Moravskih Toplicah, toda v vasi so krajevni urad, pošta, zdravnik ... sicer pa Šinjur ne potrebuje več drugih pobud-



Franc Maučec je presenečen, kako radi gostje posedajo v stari kleti, kjer je uredil majhno vinoteko.

zetom, ki je postal zgleden gospodar in gostilničar - Francem Maučecem.

Od Bobi grupe do turističnih sob

Franc Maučec se spominja svojih začetkov v začetku 70. let. Kaj storiti, da se bo promet povečal? Začeli so z »živo glasbo«; v gostilni je igral ansambel Šinjur (igral je tudi ženin brat, znan tudi kot glasbeni pedagog Jože Vukan), nato so vabili v

gostilno znana imena, kot so Bobi grupa, Mišo Kovač ... gneča je bila neverjetna, Martjanci so bili zatrpani z avtomobili (čeprav jih v tistih letih še ni bilo veliko). Biti na veselici pri Šinjoru - to je bila v sedemdesetih letih želja vsakega mladega dekleta in fanta. Kaj hitro so dobili posnemovalce, tudi drugi gostilničarji so videli, da glasba pritegne goste, jih bolj sprosti, jih dlje časa obdrži v gostilni.

Le zakaj so na to mnogi danes pozabili? Šinjurovi ne.

Tudi zdaj imajo v gostilni ob določenih dneh »živo glasbo«. Veselijo se se z leti naveličali; spoznali so, da zaslužek ni toliko pomemben kot dobro ime in višja kakovost. In so se odločili za drugo smer razvoja, kakor pravi g. Maučec: »Moraš biti vedno na liniji, obdržati kakovost, naprej graditi, izboljševati, biti vedno zvršen, vedno mora biti nekdo od domačih doma, če je karkoli ali če kdo kliče po telefonu, mora ob vsakem trenu-



Gospa Jolanka se ni hotela fotografirati sama; rekla je, da jo lahko poslikamo le z njenimi sodelavci v kuhinji. Pa smo jo!

jeli tudi zaščitni znak: polno kupo ali čašo. Poleg dobre hrane so imeli v tej gostilni vedno tudi dobro vino iz vseh vinorodnih rajonov, odprto pa že po tradiciji s Štajerskega. Odkar so v poznih sedemdesetih letih zgradili penzion z 32 ležišči v 15 sobah, niso imeli nikoli problemov zasedenostjo.

K njim prihajajo gostje z vsega sveta brez posebne reklame in propagandnih naporov, zgolj z informacijo od ust do ust. Veliko gostov je stalnih, ki se vračajo iz leta v leto. Kmalu bo dograjen prizidek z dodatnimi 30 ležišči, tako da bodo v prihodnje imeli skupno čez 60 ležišč. Pa ne hitijo preveč z gradnjo; pravijo, da nočejo nič dokončati na silo, čeprav denar ni največji problem, ampak je pri njih največji problem pomanjkanje časa. Kar pa je narejeno na hitro, je le redko tudi kakovostno. Vsakemu gostu, vsaki skupini se je potrebno posvetiti, čeprav ne tako, da bi silil v njih. Tega se g. Maučec prav dobro zaveda. Tudi sam ima rad diskretnost, ko gre z družino ven na kosilo. To pa hodijo redno, tedensko. Včasih naložijo v kombi tudi goste in se vsi skupaj odpravijo raziskovat Pomurje. Na

Dobra hrana in prijazna postrežba

Prvi in osnovni pogoj dobre gostilne in njene priljubljenosti so prijazen sprejem in dobra postrežba ter kakovostna hrana. Tega se že od nekdaj zaveda tudi gospa Jolanka, ki je prehodila kar precej sveta. Ko je končala srednjo gostinsko in turistično šolo v Ljubljani (takrat drugje šole še ni bilo), je šla raziskovat tujino. Pet let je delala v Nemčiji, nato leto dni v Angliji, dve leti v Franciji pa v Ameriki.

Rezultat tega je širši pogled na gostinsko dejavnost in znanje nemškega, francoskega in angleškega jezika. Ko se je nekega dne vrnila domov na dopust, je spoznala Franca ... in s tujino je bilo konec. Izkušnje iz tujine s pridom uporablja doma, saj je »glavna« v kuhinji. Njen največji užitek je preizkušanje novih receptov, ki jih najde vsepovsod v domačih in tujih revijah ali na potovanjih. Zato goste, ki jo poznajo, ne čudi, da je sposobna ponuditi tako dober havajski zrezek in postrvi pa tudi bograč in prekmursko gibanico. Porcije v Prekmurju so po njenem mnenju prevelike in preveč »mesene«, sama k vsakemu obroku dodaja veliko zelenjave in raznih prilog-



Maučec ml. pred svojo mojstrovino: nagrajenim pogrlnikom, kjer je jedilnik napisan na lončenih ploščah, krožnikih in spomiske »piüte« pa so prav tako izdelki domačega lončarja.

bilo to v tistih letih pogumno dejanje.

Penzion s polno kupo

Tako kot je postal naziv Šinjur samouven, so gostje spre-

plačilnem seznamu imajo kar 12 zaposlenih.

Sin je končal srednjo gostinsko šolo in je zdaj glavni v strežbi; idej in spretnosti mu ne manjka. Hčerka študira pravo.

In za konec še njuno zlato gostinsko pravilo:

»Če kam pridete in se tam počutite lepo kot doma, če ste lepo sprejeti, potem vedno radi prihajate. Sprejem in lep odnos sta najpomembnejša predvsem pri penzionističnih gostih, potem bodo spregledali tudi kakšne malenkosti. Natakriji vedno rečem: vse je odvisno od tebe, jaz ne hodim od mize do mize in sprejemam naročilo! Če hočeš imeti kakovost, se moraš zelo truditi. Toda nikoli ne smeš pustiti, da bi ga bil suženj svojega poklica, da bi ga potem opravičeval z odporom. Njuni hobi so potovanja. Ogromno lahko vidiš, se naučiš, dobiš izkušnje. Na dopust greva vedno tja, kjer se ne uči česa novega.«

Silvestrski jedilnik gospe Jolanke

Aperitiv: šampanjec ali domača slivovka

Juha: goveja juha s špinačnimi zviti

Glavna jed: goveja rulada z višnjami, ocvrti puranji file, ajdova kaša, priloge, solata

Sladica: tiramisu in kava

Ob 2. uri zjutraj: bograč



Z rdečimi in belimi pentljami so stvaritve rok povezali v celoto ter jih tako predstavili številnim obiskovalcem. Prišlo jih je več kot prejšnja leta tako na dan otvoritve kot potem naslednje dni, ko so tudi precej razstavljenega odkupili. Tako zbrani izkupiček bodo letos namenili za skupna darila ob prihodu dedka Mraza, do triindvajsetega de-

cembra, ko bodo imeli težko pričakovani obisk, pa bodo darila pripravili še za vsakega varovanca posebej.

Svojevtrstno darilo varovancem pa so tudi obnovljeni prostori doma. Z investicijo, vredno štirideset milijonov tolarjev in ki jo je v celoti plačal dom, so pridobili dva zimska vrtova, dve jedilnici in dve čajni kuhinji. Na novo so opremili centralno ambulanto in prenovili vse sanitarije s celotno kanalizacijo, centralno ogrevanje ter prezračevanje. MH, foto: NJ

Neodvisni žurnalisti I

Branko Maksimovič, predsednik Društva slovenskih novinarjev, je javnosti sporočil, da v press centru Cankarjevega doma ob Kučanovi zmagi ni vzkliknil »Zmagali smo«, kot je to svetovni javnosti sporočil Janez Janša iz parlamentarnega pulta. Beseda je dala besedo, Janša pa mu je nato zagrozil, da bo privedel pred kamere pričo. (Pa naj še kdo reče, da v Sloveniji nimamo demokracije in neodvisnih novinarjev ter obrekljivih politikov news.)



Neodvisni mediji II

Predsednik republike in predsednik vlade sta ta teden gostila eminentne goste: lastnike, urednike in novinarje. (Ni nam uspelo izvedeti, kdo vse se je senčil v siju njune zmage, ali tja so odšli samo neodvisni predstavniki medijev, da bi videli, kdo je odvisen news.)



Ludvigovi guči

Ljutomerski župan bo 31. januarja ob polnoči v atriju mestne hiše nagovoril drage občane in občanke lotmerške metropole. (Nekateri se bojijo, da bo to počel vse leto — saj veste, kar počneš prvega januarja, počneš vse leto news.)

Lustrirani odbor

Peterletovi častilci v ljutomerskem občinskem odboru SKD so prvi začeli izvajati lustracijo. Njihov ataše v regijskem odboru je nato namesto iskanja dveh porednih elektorjev iskal tiste, ki niso podprli njegove kandidature za državnega svetnika. (Hildici je v ljutomerskem hotelu hotel dokazati, kako zvesto posluša vsako Peterletovo besedo news.)

VESTNIK

Prestopljani poslanec

Ciril Pucko, imenovani neodvisni (beri: sedeči med liberalnimi demokrati samo za zaščito news) ni glasoval niti proti niti za lustracijo. (Pat pozicija mu je že dodobra prišla v žile news.)

med zvezdami

OVEN

Ona: Zaupala se boš prijateljici in skupaj bosta vendarle uspeli najti izhod iz trenutne krize, ki te preganja. Toda šele prijetna družba in romantičen pogled neznanca ti bosta dokončno odgnala vse črne misli.

On: Obeta se ti dokaj viden uspeh, saj si se za nastop do popolnosti pripravil, zablestel boš ravno tam, kjer so vsi drugi odpovedali. Toda vsak uspeh ima dva obraza in vidi, da poti nazaj ne bo mogoče najti.

BIK

Ona: Sprejela boš zanimivo povabilo, saj si od njega obetaš veliko več, kot se zdi na prvi pogled. Prijateljčina informacija ti bo docela zbistrila trenutni položaj, ki nikakor ni slab.

On: Nikar se ne jezi na tiste, ki niso prav nič krivi za tvoj sicer dokaj neprijeten položaj. Raje najprej pomisli pred svojim pragom. Konec tedna se ti obeta prav prijetna avantura, ki se je boš še dolgo spominjal.

DVOJČKA

Ona: Najprej boš deležna delnega negodovanja, pozneje pa se bo vse zasukalo, kot bi si lahko samo želela. S partnerjem se boš spustila v nenameravano naložbo, ki pa ne bo čisto po tvojem načrtu. Zaupaj mu!

On: Igra, ki jo igraš, je prenevarna, da bi se zate vse končalo kolikor toliko dobro. Prijateljica te bo povabila na pijačo, to pa bo le pretveza za nekaj povsem drugega. Od tebe pa bo odvisno, ali ti bo tisto drugo všeč.

RAK

Ona: Prav ti bodo prišli stari prijatelji, na katere si že skoraj pozabila. Prijetno presenečenje ti bo popestrilo običajen vsakdanjik, hkrati pa ti bo prineslo tudi obilo snovi za razmišljanje.

On: Če boš neko preizkušnjo dobro prešel, se ti bodo odprla marsikatera vrata, ki so ti bila do sedaj zaprta, in to tako na poslovnem področju kot tudi povsem zasebno. Torej se ti res splača potruditi!

LEV

Ona: Ne poskušaj spreminjati življenjskih navad, saj boš kmalu naletela na osebo, ki te bo prav zaradi njih kovala v zvezde. Predvsem pa hodi naokoli z odprtimi očmi in ušesi, kajti nekaj se bo zgodilo.

On: Pred teboj sta uspešen teden, ki ga boš kronal s precejšnjim poslovnim uspehom, in prijeten večer v dvojici, ki si si ga že tako dolgo želel. Izkoristi ugodno priložnost in jo kronaj z uspehom.

DEVICA

Ona: Kritičen pogled na dosedanje avanture ti bo odkril tvoje realne možnosti pri nekom, ki ti nikakor ne gre iz glave. Nikar se ne podcenjuj, ampak mu pokaži predvsem tvoje dobre lastnosti, siabe pa pusti raje za drugič.

On: Postavljen boš pred veliko odločitev, vendar boš postal trezen in razsoden. Prijateljica te bo nenavadno pogledovala, ti pa se nikakor ne boš mogel odlepiti od svoje družbe. Pozneje ti bo še žal ...

TEHTNICA

Ona: Naletela si na enakovredno teknico, ki ti lahko dodobra zagreji življenje. Partner je sicer zvest, vendar se je začel zanimati za 'nevarna' zadeve. Poskrbi za red v hiši, če ne, bo prepozno.

On: Tvoje nove ideje bodo naletele na ostro kritiko, vendar bo to le znak, da so te vzeli zares. Poskusi se uveljaviti, dokler so razmere ugodne — za ljubezenske zadeve bo že še čas.

ŠKORPIJON

Ona: Spoznala boš, da si všeč nekemu, ki ti lahko ponudi precej več, kot so tvoje sedanje zmožnosti. Prijeten konec tedna te bo popolnoma prevzel, po drugi strani pa bo pri nekom drugem vzbudil pravi val ljubosumja.

On: Poslušal boš vse vrste nasvetov, na koncu pa se boš vendarle odločil popolnoma po svoji muhasti glavi. To se ti zna obrestovati na dokaj nenavaden način: v ljubezni odlično, pri poslu pa povsem nasprotno!

STRELEC

Ona: Partner bo precej slabše volje, saj bo začel sumiti, da se za njegovim hrbtom dogaja nekaj, kar ni ravno v njegovem interesu. Le stežka ti ga bo uspelo prepričati, da si vse skupaj le domišlja, saj je resnica nekaj povsem drugega.

On: Prepričan si, da si velikodušen in razumevajoč, toda ali te takšnega vidijo tudi drugi? S preveliko samohvalo se lahko le zapleteš, zato bodi objektivnejši. Nekdo pričakuje od tebe veliko več, kot si pripravljen dati.

KOZOROG

Ona: Neka zadeva ti bo najprej sicer spodletela, ko pa boš poskusila znova, boš dosegla prav neverjeten uspeh. Presenetljiv uspeh te bo spravil v odlično razpoloženje, neuspeh iz preteklosti pa bo v hipu pozabljen.

On: Veliko si boš prizadeval zaradi kratkotrajne zaljubljenosti, končalo pa se bo precej komično. Toda nikar tega ne razglašaj naokoli, saj bo edini učinek, da se ti bodo smejali tudi drugi.

VODNAR

Ona: Tvoji izgovori bodo precej prozorni, saj jim ne bodo nasledili niti tisti, ki bi jim sicer prav radi verjeli. Raje poskusi vse skupaj na malo drugačen način, še najbolje pa bo, če se zadevi odpoveš.

On: Če boš zatiskal oči pred resnico, boš prišel do spoznanja, da boš s tem škodil le samemu sebi. Nekaj te bo sicer hudo mamilo, vendar se ne boš mogel pravilno odločiti. Torej bo še vedno vse v zraku ...

RIBI

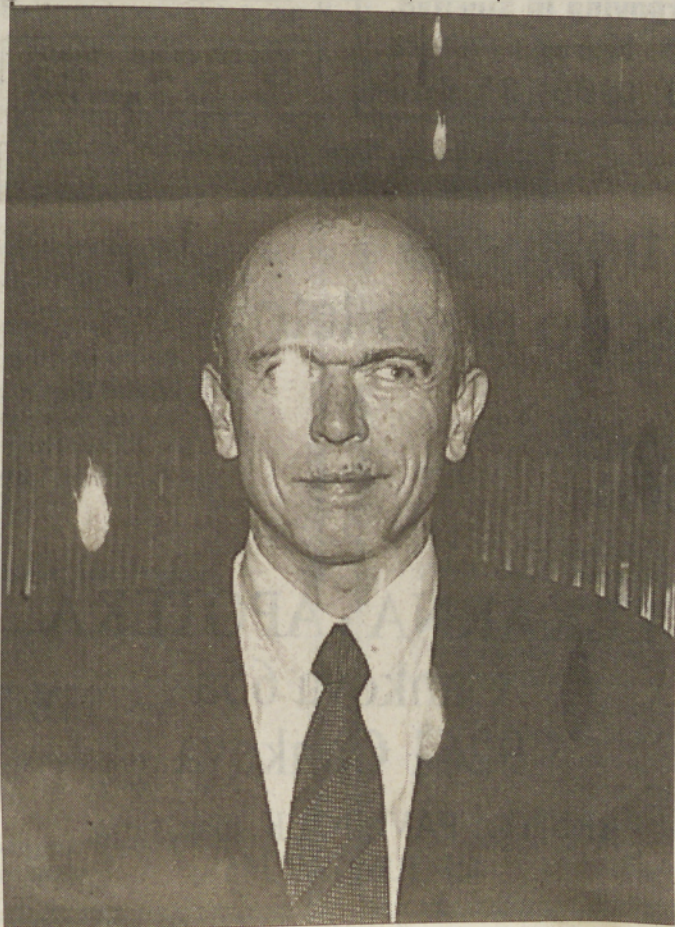
Ona: Neko spogledovanje bo sicer uspešno, vendar raje dvakrat premisli, preden se boš odločila za kaj več. Prijateljice ti bodo predlagale skupno zabavo, vendar boš imela povsem drugačne načrte.

On: Srečo imaš, da se je vse skupaj končalo tako hitro, saj bi se lahko znašel v nevarnosti, da bi se ti čustva preveč pomešala s tvojim poslovnim življenjem. Toda vseeno je ostal grenak priokus ...



Marjanove manjšine

Med tistim, ko sta Drnovšek in Mateša slavnostno podpisovala meddržavne pogodbe, je hrvaški sabor sprejel ugotovitev, da Slovenci na Hrvaškem niso več manjšina (Marjan Podobnik bo predlagal, naj Hrvaške nikoli ne sprejmejo v EZ ali s Hrvati se pogovarjaš tako, da mu tudi ti držiš figo v žepu news.)



Marjanov kurikuli

Marjan Podobnik se je odločil, da bo kurikularni svet nepolitičen in strokoven, če bo v njem sedelo dovolj njegovih podpornikov. (Neodvisno šolstvo news.)

**BODITE PODJETNI,
POSTANITE USPEŠNI!**

oglašujte v

VESTNIK

MAZDA Mohor
9252 Radenci, tel. & faks: (069) 65 830
NAJBOLJŠA - MAZDA NAJBO

OPTE PTUJ

**TRADICIONALNI 20 %
DECEMBRSKI
POPUST
od 10. 12.
do 31. 12. '97**

za
- opečne izdelke
- montažne preklade in stropove
- betonsko opeko

**OPTE PTUJ, ŽABJAK 1, 2250 PTUJ
tel.: 062 775 111**



*Želite imeti
traktor, ki je
vsestransko
uporaben in
ima dolgo
življenjsko dobo*

**TRAKTOR IMT 539 (39KM) s kabino
in kompresorjem samo do novega leta
cena 13.990 12.990 DEM**

*Prodaja po sistemu staro za novo,
možnost posojila ali lizinga.*

**Pooblaščen prodajalec za Pomurje
FINANDER, d. o. o., Trgovina in storitve,
Ledavsko naselje 16, Murska Sobota
tel.: (069) 32 888, (069) 35 888**

TESARSTVO - KROVSTVO

OPRAVLJAMO VSA TESARSKA
IN KROVSKA DELA - polagamo
ladijski pod, stropne in talne
obloge in vse drugo.

Branko BELEC
Cvetkova 23, M. Sobota
tel. in faks: (069) 31 355
mobitel: 0609 643 851

IZDELAVA PODSTREŠNIM STANOVANJ
Kanal - 04 339, 04 356
KARBA, mge., Ljutomer

GANČANI - V KS Gančani je 162 ljudi, starih nad 70 let. Na tradicionalno srečanje starostnikov, ki je bilo v dvorani gostišča Slave Maučec, pa jih je prišlo okrog 90. Otroci domačega vrtca, osnovnošolci beltinske osemletke in moški pevski zbor iz Gančan so jim pripravili bogat kulturni program, predsednik sveta KS Bojan Jerebic pa jih je na kratko nagovoril. Tiste, ki pa niso prišli, ker so bolni, so na obiskali na domovih predstavniki KS in TD Sodar. Posebnih daril in pozornosti pa sta bila deležna najstarejša krajana: Barica Jerić in Jože Žalig. (T. H.)

motorna vozila

TOVORNO VOZILO ZASTAVA 83
10 ugodno prodam. Tel.: 41 052.
m16409

HONDO CIVIC sedan, letnik 1991, rdečo, prvi lastnik, prodam, odkupujemo pa vozila Zastava od letnika 1989 dalje. Ogled Rogasovci 6 ali tel.: 57 171, 0609 625 560. m16411

KOMBI VW, starejši letnik, registriran, prodam za 2.000 DEM. Tel. 22 661 ali 27 061. m16415

TOVORNI AVTO TAM 75 B, vozen z B-kategorijo, prodam. Tel.: 22 322. m16422

NISSAN SUNNY 1.4, letnik 1991, ugodno prodam. Tel.: 31 042. m16425

OPEL ASCONO, letnik 1976, lepo ohranjeno, reg. do maja 1998, prodam za 1.000 DEM. Tel.: 59 310. m16433

CITROEN BX 1.6 T2S, letnik 1990, ugodno prodam. Tel.: 22 979. m16442

GOLF diesel, letnik 1986, in pletilni stroj, dvoredni elektronik, prodam. Tel.: 32 603. m16453

MERCEDES 190 E, letnik 1994, lepo ohranjen, prevoženih 45.000 km, prodam. M. Kuzmiča 7a, M. Sobota. m16455

OPEL KADETT, letnik 1970, dobro ohranjen, prodam. Tel.: 48 298. m16459

živali

PLEMENSKO TELICO, v 9. mesecu brejo, prodam. Geza Krančič, Veščica 28, tel.: 26 311. m16401

DVE KRAVI prodam zaradi starosti lastnika. Radovci 30, tel.: 53 313, do 20. ure. m16448

VEDEŽEVANJE IN NAPOVED LOTA
090 42 62
PAR., s. p., 156 SIT/min.

VEDEŽEVANJE - TAROT
090 42 65
1 min 156 sit NON STOP

VEDEŽEVANJE - TAROT
090 41 02
1 min 156 sit NON STOP

SERVIS, POPRAVILNO IN PRODAJA TENTNIC
Dušan Štraki
Ul. ob kanalu 22, Murska Sobota,
tel./ faks: (069) 32 486

posesti

SPIN nepremičnine
p. e. Tišinska 19, Murska Sobota
tel., faks: (069) 31 542,
mobitel: 0609 618 704

**POSREDUJEMO PRI NAJEMU,
ODDAJI, PRODAJI IN NAKUPU
VSEH VRST NEPREMIČNIN.
NA VOLJO SO VAM
KOMPLETNE STORITVE!**

Delovni čas: od ponedeljka
do petka od 9.00 do 16.00

PODKLETENO ENONADSTROPNO STANOVANJSKO HIŠO z dvema zidanimi garažama v centru Radencev s parcelo, 11,5 ara, prodam. Tel.: 47 175. m15413

NEADAPTIRAN POSLOVNI PROSTOR, možnost preureditve v stanovanje, velikost 75 m², ugodno prodam. Tel.: 83 320, popoldne 87 242. m16386

HIŠO V RAKIČANU na 9-arski komunalno urejeni parceli prodam. Tel.: 82 314, zvečer. m16408

VRSTNO HIŠO v Černelavcih, komfortno, takoj vseljivo, z urejeno okolico, prodam. Černelavci, Slovenska 37. m16416

GRADBENO PARCELO s skladiščem v Černelavcih ter vso gradbeno opremo (dvigala, mešalci, odri, podporniki in opazi) prodam. Tel.: 22 322. m16421

MURSKA SOBOTA, mesto, gradbeno parcelo, 471 m², prodam. Dill, d. o. o., tel.: 32 322. m16423

V KRIŽEVCIH PRI LJUTOMERU prodajo stanovanje, veliko 68 m², v pritličju, z etažnim centralnim ogrevanjem, kabelsko TV. Cena po dogovoru. Informacije po telefonu: 87 079. m16424

STANOVANJE, enosobno, 38 m², prodajo za 38.000 DEM. Tel.: 23 963. m16426

VEČJO HIŠO s trgovskim lokalom ugodno prodam, zamenjam ali dam v najem. Tel.: 23 947. m16428

PRODAM POČITNIŠKO HIŠICO v Lendavskih Goricah z vinogradom. Tel.: 76 910. m16430

GOSTIŠČE V OBRATOVANJU prodamo ali damo v najem. Tel.: 48 533. m16434

FRIZERSKI SALON v centru M. Sobote prodamo. Tel.: 31 542.

ENO-, DVO- IN TRISOBNNO STANOVANJE v M. Soboti ugodno prodamo. SPIN nepremičnine, tel./faks: 31 542. m16447

HIŠO v Moravskih Toplicah in lokal v velikosti 40 m² v centru Murske Sobote prodam. SPIN nepremičnine, M. Sobota, tel./faks: 31 542. m16450

DVOBOBNO STANOVANJE v M. Soboti prodam. Tel.: 24 157. m16456

STANOVANJE, 56,93 m², v centru Murske Sobote prodam. Tel.: 062 692 652. m16460

ENODRUŽINSKO HIŠO v Slovenski Bistrici prodam. Tel.: 062 513 183. m16462

POČITNIŠKO HIŠICO v Lendavskih goricah, z vinogradom, prodam. Tel.: 76 910. m16463

DE FACTO

- Zapiranje lastnikov (možnost prenosilnega posojila)
- Odkup lastnikov in odkup črtov
- Preverjanje plačilne sposobnosti podjetij
- Posredovanje posojil pravnim osebam in s. p.
- Posredovanje posojil posojilodajalcem
- Posojila ob zastavi vrednostnih papirjev
- Finančno svetovanje
- Računovodstvo za d. o. o. in s. p.
- Borzno posredovanje

Partizanska c. 30, Maribor
tel.: 062 224 375
062 224 377
faks: 062 224 508

BETONARNA PETELIN
TRATE 23 GORNJA RADGONA

ZAPOSLENI VODJO
BETONARNE IN OPERATIVE

Pogoji: izobrazba V. ali VI. stopnje gradbene smeri, 5 let delovnih izkušenj, strokovni izpit in vozniški izpit B-kategorije.

PRIJAVE POŠLJITE NA

ZA UPOKOJENCE PROSTOVOLJNO ZDRAVSTVENO ZAVAROVANJE PRI ZZZS KOT DO SEDAJ!

Na Zavodu za zdravstveno zavarovanje Slovenije te dni poteka podaljševanje prostovoljnih zdravstvenih zavarovanj za doplačila. Ker na sedežih enot Zavoda po Sloveniji pri tem opažajo tudi povečan interes upokojencev, jim Zavod sporoča, da se za zavarovane po skupinski polici ZPIZ-a glede veljavnosti prostovoljnih zavarovanj ob koncu leta 1997 nič ne spreminja. Njihovo zavarovanje se podaljšuje v naslednja leta pod pogoji veljavne zavarovalne police. Zaradi tega nimajo nobenih opravkov s podpisovanjem ali izpolnjevanjem kakršnihkoli obrazcev ali dokumentov, razen če želijo prekiniti zavarovanja pri Zavodu.

Ob pripravi na podaljšanje zavarovanj na Zavodu niso pozabili na skupino zavarovancev, zavarovano po skupinski polici ZPIZ-a. Ta polica je bila sklenjena za neomejeno obdobje z vsakoletnim podaljševanjem. To pomeni, da se upokojencem, zavarovanim po tej polici, zavarovanje vsako leto avtomatsko podaljša in ponovno sklepanje ter podpisovanje zavarovalnih polic ni potrebno. Obstoječa izkaznica prostovoljnega zavarovanja Zavoda je tako še naprej veljavna in jo zavarovanci lahko nemoteno uporabljajo na enak način kot do sedaj. Zavarovalni pogoji, ki izhajajo iz obstoječe skupinske police, ostajajo enaki. Vsem zavarovanim prek skupinske police ZPIZ-a se zavarovanje in način uveljavljanja zavarovanja torej ne spremenita.

Tak način urejanja prostovoljnega zdravstvenega zavarovanja za doplačila bo določen z aneksom k veljavni pogodbi, katerega podpisniki so Zavod za zdravstveno zavarovanje Slovenije, ZPIZ in Zveza društev upokojencev, kjer bo določen tudi način plačevanja premij vnaprej.

kmetijska mehanizacija

TRAKTORSKO KOSO in obračalnik prodam. Tel.: 48 033. m16395

BARICHEL - enoredni, za obiranje sladkorne pese, tribrazdni plug Lemint, prodam. Tel.: 48 054. m16396

TRAKTOR ZETOR 49 11 kupim. Milan Mlinarič, Spodnji Ivanjci 10, tel.: 60 034. m16406

TRAKTOR do 75 KM, po možnosti na prednji pogon, kupim. Tel.: 51 591. m16432

SAMONAKLADALKO, pajek, skoraj nov, puhalnik in rotacijsko kosilnico prodam. Tel.: 41 336. m16443

kmetijski pridelki

GOSTILNICA v DRUŠTVU IN SPOŠTOVANI PIVCI! Vljudo vam sporočamo, da smo začeli s prodajo vina letnik 1997. Sedaj ponujamo laški rizling z veljavno analizo. Cena 270 SIT + 10 % PD. **KMETIJA HANČIK**, Dobrovnik 238, tel.: 069 79 690. m16405

razno

DELNICE PID serije B, G odkupujem. Gotovina takoj na domu. Tel.: 041 676 170 ali 061 575 287. m16295

HLODOVINO, bukev, smreka, bor, jelša in hrast, odkupujemo. Tel.: 063 754 343. m16334

Preklicujem veljavnost zaključnega sprave OŠ Puconci, izdanega v sol. letu 1987/88 na ime Jože Kerec, Mackovci 23. m16392

DELNICE pomurskih skladov, skladov Komasa, Aktive, Krone in drugih odkupujemo. Tel.: 041 688 433. m16402

SUHE PLOHE, debeline 5 cm. (bor, smreka) kupim. Tel.: 76 410. m16403

VSE ZA ETAŽNO CENTRALNO KURJAVO, 25 KW (peč, rezervoar, gorilnik, avtomatika, radiatorji), rabljeno, prodam. Tel.: 77 128, Centiba 249. m16407

TRDI IN MEHKI TERVOL ugodno prodam. Tel.: 33 003. m16419

DELNICE Keme Puconci, Pomgrada, Gorenja, Radenske, Perutnine Ptuj in Pomurskega sklada odkupujemo. Tel.: 61 363. m16437

AKACIJEVA DRVA (metrska), dostava na dom, prodam. Tel.: 47 011. m16445

BOŽIČEK na domu! Tel.: 28 041. m16451

delo

V OKREPČEVALNICI zaposlijo netakarico. Tel.: 42 302. m16127

ENKRATNA PRILOŽNOST Bližnjica do pokojnine z nekajletnim dodatnim delom. Tel.: 27 817, po uri. m16270

KVALIFICIRANO KUCHARICO IN NATAKARICO za delo v Avstriji, blizu meje, z delovno vizo, zaposliti. Tel.: 0043 347 62 816. m16385

ZAPOSILIMO ZIDARJE, tesarje, kramarje, možnost bivanja v Mariboru. Tel.: 041 684 637. m16388

ŽENSKO ZA VARSTVO OTROKA na domu iščem. Tel.: 45 459, po uri. m16394

ZAPOSILIM ŠOFERJA z E-kategorijo. Ondanci, Panonska 8. m16414

NATAKARICO v bistroju zaposliti. Tel.: 51 590. m16449

storitve

ANTENE z montažo: satelitske od 31.900, zemeljske 16.800, dogradnja POP TV, Kanal A, VIVA, Madžarska 2, TAF, Trnje 61, tel.: 70 021. m16024

OPTIMALNI DIMNIKI za vse vrste kotlov in goriv z vstavitvijo nerjavečih tuljav ali samostojnih, trislojnih iz kakovostne nerjaveče pločevine s certifikatom o kakovosti. Tel.: 041 679 012. m16393

OPRAVLJAMO SEČNJO IN SPRAVILO LESA. Odkupujemo hlodovino sadnega drevja, iglavcev in listavcev. Informacije po telefonu 062 301 016. m16417

Veseli božič
in srečno novo leto
1998
vam želi



LEKARNA - APOTEKA
Cankova 65a
9261 Cankova

BRIGITA PAVLINJEK, mag. farm.
tel.: (069) 40 345



*Prazen dom je in dvorišče,
naše oko zaman te išče.
Tvoje pridne roke,
pošteno in dobro srce
so naš ponos in lep spomin nate.*

V SPOMIN

Boleč je spomin na 18. december, ko mineva žalostno leto, odkar nas je zapustil naš dragi mož, oče, stari oče in tast

Franc Vogrinčič
iz Lemerja

Hvala vsem, ki z lepo mislijo postojite ob njegovem grobu in mu prižigate sveče.

Vsi tvoji, ki smo te imeli radi in te pogrešamo



Te dni mineva eno leto od takrat,
ko nas je zapustila draga žena,
mama in babica

Irma Šinko

iz Skakovec

Hvala vsem, ki se je spominjate.

Vsi njeni



V SPOMIN

Mineva leto žalosti, odkar nas je na
današnji dan pred letom dni zapustil
naš dragi mož, oče in dedi

Viktor Čerpnjak

iz Moravskih Toplic

Hvala vsem, ki obiskujete njegov grob in mu prinašate cvetje
ter prižigate sveče.

Tvoji domači



V SPOMIN

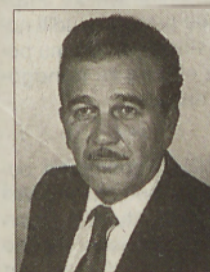
17. decembra minevata dve leti,
odkar nas je zapustila draga

Marija Andrejek

iz Martinja 34

Hvala vsem, ki z dobro mislijo stojite ob njenem grobu, ji
prinašate cvetje in prižigate sveče.

Vsi tvoji, ki v srcu ohranjamo spomin nate.



Ljubemu možu, dragemu očetu in
staremu atiju z ljubeznijo

V SPOMIN

na 17. december 1996, ko mineva
žalostno leto od takrat, ko nas je
zapustil

Franc Šeruga

iz Murske Sobote

Hvala vsem, ki se ga spominjate z lepo besedo,
mislijo in dejanji.

Žena Rozina, hčerka Mira, vnukinja Martina in vnuk Goran



Delo, ljubezen, trpljenje
bilo tvoje je življenje.
Ostali so sledovi tvojih pridnih rok,
katere cenil bo še pozni rod.
Nam ostaja praznina in velika bolečina.

ZAHVALA

V 76. letu starosti nas je zapustila draga žena, mama, tašča,
stara mama, sestra in svakinja

Terezija Fartek

iz Gornjih Slaveč 58

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo pospremili na
njeni zadnji poti, darovali vence, cvetje, sveče,
nam pa izrekli sožalje.

Hvala g. duhovniku Erniši in gospe duhovnici za pogrebni
obred, pevcem za odpete žalostinke in pogrebništvu Majc.
Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žalujoci: mož Stefan, sin Karel z družino, hčerki Frida in
Olga z družinama ter sestra Greta z družino iz Ljubljane



Solza, žalost te zbudila ni,
a ostala je praznina, ki hudo boli.

V SPOMIN

19. decembra 1997 bodo minila
štiri leta žalosti, odkar te ni več med
nami, a v naših srcih še živiš,
dragi oče

Štefan Puhan

iz Bukovnice 32

Hvala vsem, ki stojite ob njegovem grobu in mu prinašate
cvetje in prižigate sveče.

Njegovi najdražji



Težko je pozabiti človeka,
ki ti je bil drag;
še težje je, izgubiti ga za vedno;
a najtežje je, naučiti se
živeti brez njega.

V SPOMIN

21. decembra bosta minili dve leti
žalosti, odkar nas je zapustila naša
draga žena, mama, tašča, babica in
prababica

Marija Kozel

iz Motovilec

Hvala vsem, ki z lepo mislijo stojite ob njenem poslednjem
počivališču, prižgete svečo ali prinesete cvet ter se je
spominjate.

Vsi njeni



Ni smrt, kar nas loči,
in življenje ni, kar nas druži,
so vezi močnejše.
Ob njih so brez pomena razdalje, kraj
in čas.

ZAHVALA

V 58. letu nas je zapustila

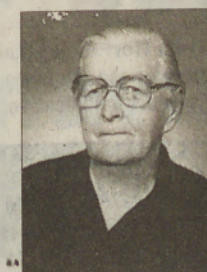
Dragica Berlot

iz Vrazove ulice 10
v Murski Soboti

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom in prijateljem,
ki ste bili z nami v težkih trenutkih slovesa, za prijazne
besede sočutja in čudovito cvetje.

Posebna hvala Društvu za šport in rekreacijo, župnikom g.
Režonji in g. Horvatu za pogrebni obred, govornici za
poslovilne besede in pevcem za odpete žalostinke.

Vsi njeni



Vse odhaja, kakor tiha reka,
le spomini spremljajo človeka.

ZAHVALA

V 90. letu nas je zapustila naša draga
mama, stara mama, prababica in
tašča

Marija Vöröš

roj. Kovač
iz Prosenjakovec

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
botrini, sosedom in znancem, ki so sočustvovali z nami,
izrekli sožalje, darovali vence, cvetje, sveče, za svete maše,
v dobrodelne namene, in vsem,
ki ste jo pospremili k zadnjemu počitku.

Posebna hvala zdravniškemu in medicinskemu osebju
internega oddelka v Rakičanu
za požrtvovalno lajšanje bolečin.

Hvala g. župniku za pogrebni obred in pevcem
za odpete žalostinke.

Žalujoci vsi, ki v srcu ohranjamo spomin na vas

MATERI

Odšli ste, draga mati.

Hvala vam za vso skrb in trud, ki ste ga imeli z nami.

Vaši vnuki, pravnuki, posebno pa prapravnuk David
Pogrešali vas bomo!



Lepo je živeti, dokler imaš za koga.
Ko ti pa črna zemlja prekrije,
kar ti je bilo najdražje,
in ostaneš sam, kot drevo brez listja,
ni več toplote na jesen življenja.

V SPOMIN

21. decembra bo minilo deset let, ko
je umrl dragi mož, oče in opa

Karel Fartek

iz Kuzme 97

Hvala vsem, ki se z lepo mislijo ustavite ob njegovem grobu,
prižgete sveče in prinašate cvetje.

Njegove: žena in hčerki z družinama



Oh, kako je hiša prazna,
odkar te v njej več ni,
prej bila tako prijazna,
zdaj pa pusta, sama tam stoji.
Oh, kako boli, ko tebe,
draga mama, več med nami ni.

ZAHVALA

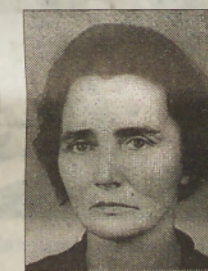
V 87. letu nas je zapustila draga mama, tašča, babica in
prababica

Emilija Šiftar

roj. Krenos
iz Strukovec 37

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,
znancem in prijateljem, ki ste darovali cvetje in sveče ter jo v
tako velikem številu pospremili na zadnji poti.
Posebna hvala tudi g. duhovniku Ludviku Jošarju za pogrebni
obred, pevcem za odpete žalostinke in pogrebništvu Banfi.
Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žalujoci vsi njeni



ZAHVALA

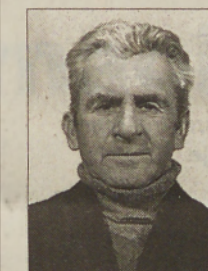
Nepričakovano, tiho in brez slovesa
nas je v 82. letu zapustila

Ana Režonja

iz Dolge vasi

Ob boleči izgubi se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom,
botrini, sosedom, prijateljem in znancem, ki ste jo spremljali
k zadnjemu počitku, darovali cvetje, sveče, za sv. maše ter
nam izrekli sožalje. Hvala pevcem iz Mostja in g. kaplanu
Tomislavu Šantaku za pogrebni obred.

Žalujoci otroci z družinami



Tebi v krilo senčni gaj
srce sili, žali polno,
ti hladu, miru mu daj,
leči dušo bolno ...
(S. Gregorčič)

ZAHVALA

V 78. letu nas je zapustil dragi mož, oče, stari oče, brat in
stric

Janez Jakšič

iz Gornje Bistrice 4

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom,
prijateljem, znancem ter kolegom cvetličarjem, ki ste ob
slovesu izkazali spoštovanje in ga pospremili na njegovi
zadnji poti, darovali prelepo cvetje, sveče, za popravilo
bistriške cerkve, svete maše, izrekli ustna ali pisna sožalja.
Posebej hvala internemu oddelku bolnišnice v Murski Soboti
za lajšanje bolečin in trud.

Hvala g. kanoniku za pogrebni obred, pevcem za odpete
žalostinke, govorniku g. Stefanu Žižku za lepe poslovilne
besede in pogrebništvu Senica.

Vsem še enkrat - iskrena hvala!

Žalujoci vsi njegovi

Mednarodni šahovski turnir v Murski Soboti nekoliko drugače

Lovčeva poteza

Kdo bo imel preluknjane dlani?

Predstavljajte si tole: Pionirsko prvenstvo v šahu se bliža koncu. V sredini učilnice je postavljena samo še ena miza, ob njej pa sedita dva fantiča in buljita v figure na šahovnici. Okrog njiju stoji cela množica igralcev, ki so že prej izpadli iz tekmovanja, in z velikim zanimanjem spremlja, kako se bo razpletel finale. Očitno je, da je eden od fantičev, tisti bolj suhljati, v težavah, saj postaja vse bolj nervozen. Njegovi pogledi panično svigajo sem ter tja po šahovnici, roke se mu začnejo močno potiti in vse telo se mu narahlo trese. Ko vidi, da mu bo zaradi predolgega razmišljanja zastavica na šahovski uri padla, se nasloni nazaj in ob izdihu zraka v obupu z roko namerno podere svojega črnega kralja. Konec, predaja. Ko mu zmagovalac, debel fantič okroglega obraza, onkraj mize ponudi roko, jo dolgo gleda, ... nato pa nenadoma pograbí šahovsko figuro in mu zapíči njeno konico v ponujeno dlan.

Takšen je začetek ameriške srnljivke *Knight Moves*, ki so jo pri nas prevedli kot *Lovčeva poteza*, režiral pa jo je Nemec Carl Schenkel. Francoz Christophe Lambert igra šahista, ki se po več desetletjih vrne na turnir, kjer je kot otrok doživel neprijetno in bolečo izkušnjo zaradi zapicene figure v roko, nato pa se dogodki začnejo ponavljati, le na bolj grozljiv način. Njegovi prijatelji in sorodniki začnejo izginjati, policija pa jih vedno najde mrtve, brez kaplje krvi. Očitno se je njegov nekdanji nasprotnik prelevil v množičnega morilca ...

No, na srečo je film eno, realnost pa drugo, tako da se je potekal mednarodni turnir v Murski Soboti veliko bolj miroljubno kot v omenjeni zgodbi. Šahisti so celo šli skupaj na kosilo, kjer si je polovica privoščila pivo, polovica pa goveji zrezek. To ni nič čudnega, saj so igralci šaha že od nekdaj znani kot mirni in priateljsko usmerjeni ljudje. Pa tudi sama igra je bila že od veke vekov mišljena kot sredstvo, ki naj strasti pomiri, ne pa da jih še bolj razburka, čeprav sta tudi v njej napad in obramba poglavitnega pomena. Legend o nastanku te igre je veliko, najlepša pa je tista, ki si jo je izmislil angleški pesnik William Jones, ki je živel v osemnajstem stoletju. Jones je v svoji pesnitvi *Caiša* za izumitelja šaha postavil rimskega boga vojne Marsa. Let-a je dolgo zaman osvajal srce lepe boginje Caiše, njeno ljubezen pa si je pridobil šele s tem, da ji je podaril šahovsko igro. Jonesova pesnitev je bila sodobnikom tako všeč, da so

Caišo imenovali boginjo šaha. Znani pariški šahovski klub si je celo nadel ime Caissa in ga ohranil do današnjega dne.

Nekaterim pa je bila bolj všeč prelepa zgodba, ki nam jo je v svojem epu *Knjiga kraljev* podaril slavni perzijski pesnik Firduzi. Neka indijska kraljica je vzgajala svojega sina Gava in Talhenda tako, da med njima ni bilo razprtij. Zaradi naporenega vladanja je morala kasneje vzgojo prepustiti dvema svečnikom, ki pa sta hlepela po oblasti in tako začela škovati brata drugega proti drugemu. Ko sta Gav in Talhend odrasla, so se pričele med njima razprtije in celo vojne. Da bi bojaželjna brata pomirila, je njuna mati po nasvetu nekega modrijana izumila igro, v kateri so bitke brez



Jo, kako težki so moji možgani, kako težki, kako težki, kako težki ...

njihovem prvem planu je bila samo čim višja lastna uvrstitev v končni razvrstitvi. Igralo se je devet kol po švicarskem sistemu, kar je pomenilo, da je pare izžrebal računalnik, ki je postavil skupaj zmagovalce pri eni mizi in poražence pri drugi. *Pospešeni* - to je pomenilo, da je imel vsak igralec za razmišljanje na voljo le petnajst minut, nato pa mu je padla zastavica, kar je seveda pomenilo poraz. Posamezna partija je tako lahko maksimalno trajala le pol ure. Za laike je bilo opazovanje začetka igre zelo dolgočasno, kajti takrat so bili šahisti še vsi zapolnjeni v figure ter v svoj in nasprotnikovo igro, toda pravi užitek opazovanja se je začel proti koncu partije, ko so se zastavice na šaho-



1Partija med Krunoslavom Hulakom in članom Radenske Pomgrade Miranom Zupetom je bila derbi turnirja. Zupe se je velemojstru iz Hrvaške dobro upiral, proti koncu pa je zašel v časovne težave in je moral partijo predati. Hulakove dlani so kljub temu ostale nepoškodovane.

ran in krvi, in jo podarila svojima sinovima, ki sta od tedaj dalje živela v miru in slogi. Igra, ki je tako uspešno spremenila naravi sprtih mladeničev, je Firduzi imenoval *čaturanga*. Ta igra je bila zametek našega šaha.

No, devetdesetim šahistom iz Madžarske, Hrvaške in Slovenije, ki so se zbrali v nedeljo, sedmega decembra, v kavarni hotela Diana na osmem mednarodnem turnirju v pospešenem šahu, je bilo kaj malo mar teh starodavnih legend, kajti v



Dr. Kelemen: Tole pa je še težje kot moja doktorska disertacija ...



Madžar Gyula Horvath je edini premagal Hulaka in zasedel drugo mesto. Nejasno je ostalo le, zakaj je figure boljše videl brez očal kot z njimi?

vskih urah pomikale proti padcu. Takrat so se šahisti začeli praskati po glavi, jo naslanjati v dlani in na svoj komolec, njihove oči so nervozno pogledovale zdaj uro, zdaj figure, zdaj nasprotnika in marsikateremu so se začele tresiti roke. Če bi jih nepoznavalec pogledal od daleč, bi prav gotovo prišel do sklepa, da je pred njim krdelec obupancev. Toda temu se v šahu pravi samo *razmišljanje*, hitro, mrzlično razmišljanje. In roke začnejo z neverjetno hitrostjo vleči figure in mlatiti po gumbu na šahovski uri. Pogostokrat se zgodi, da začneta takrat nasprotnika, ki imata malo figur, poteze ponavljati, vendar v zelo hitrem tempu, ki mu opazovalec komaj sledi. V tem primeru se dogovorita za *remi*, kar bi v nogometnem žargonu pomenilo neodločeno. Saj smo vam že povedali, da je šah miroljubna igra.

Samo en mož na turnirju je bil »hladen kot spricer«. To je bil edini velemojster Hrvat Krunoslav Hulak, ki je veljal za glavnega favorita. On je že vedel, zakaj je tako miren, saj je to svojo favorizirano vlogo na koncu tudi upravičil, čeprav mu je nekaj težav povzročil Madžar Gyula Horvath, ki se lahko pohvali, da je edini na turnirju premagal Hulaka. Hrvat pa se je tudi hitro pomiril ob petdesetih tisočakah, ki si jih je kot skupni zmagovalac prislužil v enem dnevu. Vendar, roko na srec, človek si jih je tudi pošteno zaslužil, saj bolj prijaznega in mirnega šahista svet še ni videl. Pa tudi njegove dlani so ostale cele.

TOMO KOLEŠ
Fotografije: N. JUHOV



Vito Györek - Sponzorski se je po ponovnem zaostanku z izplačili plač in vprašljivo božičnico na Cestnem in po velikem pomanjkanju soli za posip cest zatekel k svojim dobrim zvezam s kmeti orači, ki so organizirali kupinarsko akcijo za zbiranje živinske soli, ki jo bo potreboval za reševanje zimskih nadlog. Tudi sam je bo potreboval nekaj, ker je po pot do direktorske pisarne vse bolj spolzka, čeprav je še ni prizadela zmrzal.

Župan Tunč Slavic - Pancho Vila je s tajnikom Tibenrusom dvigoval »ležeče policaje«. Smuko je vozil sam prečistiti Rudi Horvat - Pikcaj, ker edini ni imel zližanih zimskih gum.

Na dan 1. 1. 1998 bodo pognali stroje tovarne odpadkov, ki jo bo vodil Ivan Burgermaister - Desanirani. Stroje bo pognal župan Pucorec Ludvik Novak - Od mrtvih vstali.

Tine Mlinarič - Plavajoči je organiziral prvi veliki strokovni posvet mlinarskih šušmarjev. V svojem uvodnem referatu je predstavil koncept strokovne manipulacije in iger s pametjo. V referatu je uspešno ubranil tezo o ničevosti šolske pameti, če ta ni ideološko razpoznavna.

Mega drogerijsko lendavsko podjetje iz bele hiše Tanja je kljub spolzkosti parafina in zaradi snežne ujme in spolzkega dvorišča pri Logu po hitrem postopku pretopilo ves tolminski parafin v adventne svečke. Prazne sode pa so ponudili novemu vinogradniškemu podjetju občine za donegovanje vina.

Sedaj sta dobrotnika pomurskega podjetništva Viki Šbül - Konjunkturi in Bojan Žunič - Pogoriščni močno privla finančne pipe, ker jima še ni uspelo pognati lendavske Elizabete. To je izkoristil njun močan konkurent Dalibor Gider - Agresivnejši, ki v teh dneh kroži med podjetniki in poskuša transferirati presežek svojega kapitala pod ugodnimi pogoji.

Lujzu Slaviču - Zlati palinki je nekako uspelo dobiti nazaj milijon od ZOTKE. Zato pa sedaj stiska njegovega računovodjo Vrečiča - By passa, ki mora poravnati od šest do sedem tisoč mark za prevoz na olimpiado oračev.

Jože Nemes - Verona, direktor Panonke v večni reorganizaciji, je odločno izjavil, da Panonka ne bo šla v stečaj, če pa bo že tako, bodo šli najprej v stečaj nekateri člani upravnega odbora zadrage. Tako bo lahko sedeže novih zadrug prenesel kar na kmečke grunte, ki so bili pod zadržno hipoteko.

BESEDA NI KONJ

Menjalniški tečaj

Pomurske banke 16. 12. 1997

Srednji tečaj Banke Slovenije velja od 16. 12. 1997 od 00. ure dalje.

Država	Enota	Banka Slovenije	Nakup	Prodaja
Avstrija	100	1.342,2386	1.327,00	1.344,00
Francija	100	2.819,4248	2.763,10	2.826,80
Nemčija	100	9.443,7389	9.340,00	9.460,00
Italija	100	9,6354	9,35	9,67
Švica	100	11.678,1275	11.400,00	11.663,10
ZDA	1	167,7964	166,20	169,20

od 1. decembra 1997

NOVE, NIŽJE OBRENTNE MERE

za kreditiranje malega gospodarstva

izhodiščna obrentna mera

kratkoročni krediti za tekoče poslovanje

- nakup repromateriala, polproizvodov,
financiranje zalog, priprava blaga za izvoz
ter za druge namene TOM + 6,50%

dolgoročni krediti za investicijsko poslovanje

- nakup, gradnja ali adaptacija poslovnih
prostorov, nakup opreme in strojev ter
druge dolgoročne naložbe TOM + 8,50%

Temeljna obrentna mera - TOM - za december
je 0,8% mesečno oz. 9,84% letno.

Vse informacije v zvezi z opravljanjem bančnih storitev
in kreditiranjem malega gospodarstva dobite
v Sektorju za drobno gospodarstvo Pomurske banke
d.d., M.Sobota in oddelkih za drobno gospodarstvo
v Poslovnih enotah Lendava, Ljutomer in Gor.Radgona.



pomurska banka

Pomurska banka d.d., Murska Sobotla,
bančna skupina Nova ljubljanska banka



Malo lahko premaga tudi veliko. Maja Kramar je na vprašanje: »Ali bova sploh igrala?« odgovorila z lekcijo, ki je njenega nasprotnika odprila v šahovski vrtec.

VESTNIK božično-novoletna priloga



Nekaj nenavadnega je v zraku, pričakovanje, presenečenje, magičnosti ...

Z Vestnikovo Božično-novoletno prilogo smo prišli v vaš dom le nekaj dni prej, preden boste prižgali četrto adventno svečko. Z vami želimo biti ob enem od najlepših praznikov v letu. Mesta so okrašena, tudi naši domovi so že začeli dobivati drugačno podobo, praznično letu. Z gotovostjo lahko razpoloženje se je vtihotapilo v vse koticke našega okolja in v nas same. Z gotovostjo lahko trdimo, da se zunanja podoba praznika, če ji le pustimo, naseli tudi v nas.

Da bodo prazniki še bolj praznični, želimo tudi mi, zato smo vam pripravili nekaj nasvetov o kuhanju, o peki keksov, krašenju božičnega drevesca pa o simboliki, ki spremlja ta praznik, in še čem, čeprav dobro vemo, da je ni lepše od vaše vsakoletne božične jelke, da so recepti iz vaše stare kuharske knjige, ki ste jo podedovali, najboljši, da se kakršna koli večerja ne more primerjati z jedmi, ki vas spominjajo na samo vaš božič ..., ki je pogosto poln spominov in nostalgije.

Spomini in nostalgija, kako je bilo nekoč in kako je danes, predvsem pa kako je danes drugače, kot je bilo nekoč in česar danes ni več – tolažimo se, da čas mineva, v bistvu pa se spreminjamo mi. Tudi sama sem si nekoč za božič želela sladkarij in jagodnega kompota. To so bili časi, ko sem si želela bombonov, in nisem razumela voščilnic o miru. Danes imam bombone, ki mi ne pomenijo več toliko, poleg tega pa nadvse dobro vem, kaj pomenita mir in tišina.

Čeprav smo vsako leto starejši, praznovanja božiča v družinah ne želimo spreminjati kaj veliko. Po tradiciji se zbere družina in si najde čas, da se ob tem velikem prazniku pogovarja o nepomembnih, a prijetnih stvareh. Ob skrbno pripravljenih jedeh, ob božičnih jelkah in boju sveč pričakujemo, da bodo zazvonili zvončki, da se bodo prižgale iskrice in svečke in bomo zaslišali Sveto noč. Je čas obdarovanj in presenečenj. Je čar razburjenja, da bomo dobili kakšno darilo. Morda teh daril nikoli ne bomo uporabljali, bodo pa vedno ležala v kak-

šnih predalčkih in nas bodo spominjala na ljudi in na čudovite trenutke, povezane z njimi.

In potem bo prišla najdaljša noč v letu, prijetna družba, kozarec šampanjca, milijon želja ... Polnočni ognjemet in dunajski valček. Ko bo urin kazalec odbil polnoč in se bo pisalo leto 1998, se bodo pričakovanja spremenila v sedanost, dnevi pa bodo spet začeli minevati v ustaljenem ritmu.

Veliko želja se še bo zvrstilo v teh dneh, veliko voščilnic bo romalo po svetu. Morda se vam bo zgodilo, da zaradi teh predprazničnih norišnic, nakupovanj, obveznosti ... ne boste uspeli niti vseh pregledati ali pa boste klišejsko napisali: Upam, da se letos večkrat vidimo, ali morda celo, da se letos srečamo ... Namesto voščilnic morda raje vzemite telefon in ljudi pokličite ali jih preprosto presenetite z obiskom. V prihodnjem letu si torej vzemite več časa, sami zase in za ljudi, ki vam kaj pomenijo.

Ob prihajajočih praznikih in seveda v novem letu vam želimo veliko lepega in nepozabnega ter da bi se vam uresničila vaša pričakovanja. Želimo vam, da bi bilo leto tako pestro in pisano, kot so božične jelke, da bi bila vaša prihodnost tako svetla kot lučke in svečke razsvetljujejo mesta, naj bi dišalo po prijetnih stvareh, kot v teh praznikih diši po pecivu in drugih dobrotah, naj zimzelen prežene vse strahove, nevarnosti in zle duhove ... želim vam, da bi vas vse leto spremljalo toliko prijateljev, kot se vas jih spomni v teh prazničnih dneh, in da bi se uresničile vse njihove lepe želje, naj bo plodno, kot bodo Adonisovi vrlički, predvsem pa vam želim, da bi v pravem trenutku ujeli namig zvezde. Še posebno pa želim lepe praznike tistim, ki jih zaradi kakršnih koli razlogov letos ne bodo mogli preživeti v krogu svoje družine ali svojih najdražjih.

A. NANA RITUPER RODEŽ



Da Vam bo tudi pozimi toplo...



...Vam od 5.-31. decembra ponujamo
do 16% NOVOLETNEGA POPUSTA
za okna, polkna in vrata

JELOVICA

Lesna industrija d.d., ŠKOFJA LOKA
tel.: (064) 61-30, faks: (064) 634-261

prodajna mesta:

MURSKA SOBOTA, Cankarjeva 25, tel./fax: (069) 22-921
Diskont Univerzal, KRIŽEVCI/LJUTOMER

NAJCENEJŠI V SLOVENIJI

Vzdržljivost - Kakovost - Uporabnost
To je traktor **LTZ 55**

CENA JE PRAV NEVERJETNA:
le 23.900 DEM!

- nizki klirens
- vodno ali zračno hlajeni motor
- hidravlični volan danfos
- dvostopenjska hidravlika
- moč motorja 62 PS
- pridobljena je evropska homologacija



MTZ BELARUS 952 TD 65/90 KW/HP

- vodno hlajeni motor
- sinhronizirani menjalnik
- dvostopenjska hidravlika
- pogon 4+4

CENA: že od 25.000 DEM

IMR RAKOVICA

- nizki klirens
- vodno hlajeni motor
- hidravlični volan
- moč motorja
- je od 45 do 76 PS

CENA: že od 21.900 DEM



IZ NAŠEGA PROGRAMA LAHKO KUPITE TRAKTORJE:
LTZ, VLADIMIREC, MTZ, IMR RAKOVICA! MOŽNOST
NAKUPA STARO ZA NOVO! PONUJAMO VAM UGODNA
POSODILA ALI ZAKUP. SEDAJ JE PRAVI ČAS ZA NAKUP!

Volga

d. o. o., ekskluzivni zastopnik in
prodajalec traktorjev VLADIMIREC,
BELARUS, LTZ 55 IN IMR RAKOVICA
Partizanska 6/II, 2000 Maribor,
tel./ faks: 062 222 641
mobitel: 0609 644 351

Velika noč in sveta noč sta prav gotovo največja krščanska praznika, božič ali sveta noč pa je najboljše, saj je poleg tega, da je krščanski praznik, tudi velik in pomemben družinski praznik. Praznujejo ga malodane po vsem svetu, vsekakor pa je prazničnost marsikje zaznati še mesec in več pred tem. V stoletjih, kar se praznuje, se nanj navezujejo številne šege, navade in verovanja. Božič je eden, v različnih kulturah, cerkvah in državah pa se ga različno praznuje ali spoštuje. Ker so se v naši pokrajini ustalile številne krščanske verske skupnosti, smo duhovne vodje povprašali o njihovem odnosu do tega praznika. Odgovore smo uvrstili po abecednem vrstnem redu verskih skupnosti.

Naj se Jezus rodi tudi v naših srcih Adventistična cerkev, gospod Mihael Vrtič

1. V svetem pismu in nikjer v zgodovini ne najdemo natančnega datuma Jezusovega rojstva. Ve se samo za leto. Toda napisano je to, kar moramo vedeti, da je bil Jezus zares rojen. Zgodovina to potrjuje, saj se vsak človek hote ali ne hote strinja s tem, ko pri datumu napiše leto po Kristusovem rojstvu. Ker je božič - 25. december - le z novim imenom nadomestek poganškega praznika »rojstva nepremaganega boga Sonca, ga naša Cerkev ne praznuje. Apostoli in Kristusovi učenci niso poznali tega praznika. Božič se je začel slaviti šele v četrtem stoletju po Kristusu, jasli so bile sprejete v 18. stoletju, božično drevo pa v 20. stoletju.

2. Za nas je božič drag dogodek, na katerega se pripravljamo ves krščanski svet. Je spominski dan na rojstvo Jezusa Kristusa, našega zveličarja, v Betlehemu. Temu dogodku posvetimo pozornost tako, da imamo po vseh večjih cerkvah posebno bogoslužje o pomenu tega enkratnega dogodka v zgodovini krščanstva. Pri tem bogoslužju pojemo poleg drugih pesmi tudi Sveto noč, blaženo noč.

3. Dandanes je ves december »adventni čas«, saj vsi kristjani pričakujejo Jezusov prihod. Beseda advent prihaja od latinske besede adventus, ki pomeni prihod. Razlika je le v tem, da se večina pripravlja na Jezusovo rojstvo le en mesec v letu. Mi se imenujemo adventisti in se vse leto pripravljamo na Jezusov ponovni prihod, na izpolnitev naših molitev oče naš: »Pridi tvoje kraljestvo. Zgodi se tvoja volja, kakor v nebesih tako na zemlji.«

4. Čeprav je Jezusovo rojstvo za nas največjega pomena, pa le malokdo v teh dneh razmišlja o njem. Vprašajmo se: Ali se je Jezus rodil tudi v tvojem in mojem srcu, ne pa samo v Betlehemu? Ali se pozna po našem življenju, da imamo Jezusa v svojem srcu? Sveto pismo pravi, da je Jezus ljubezen. (1 Jn 4,16). Ali ljubimo vse svoje bližnje ne glede na barvo kože, narodnost, posebno še dandanes, ko je na svetu toliko gorja, sovraštva in kriminala? Če bi hoteli ugotoviti, kakšni ste v tem pogledu, vprašajte svoje sode. Ti vas dobro poznajo, pa vas bodo tudi dobro ocenili.

Ne pozabimo: Če je Kristus v srcu, bosta rasla tudi ljubezen in zaupanje. Če je Kristus v srcu, bo vaš dom srečen in pripravljen za večno življenje. Dom, v katerem imajo družinski člani Kristusa v srcu, je delček nebes na zemlji.

Zunanja okrašenost naj spominja na našo notranjost Baptistična cerkev, gospod Jožef Časar

1. Če želimo razmišljati o pomenu božiča kot praznika, se moramo vrniti skoraj dva tisoč let nazaj, ko se je zgodil dogodek, ki še danes ni sprejet med vsemi ljudstvi tega sveta. »Bog je namreč svet tako ljubil, da je dal svojega edinorojenega Sina, da bi se nihče, kdor veruje vanj, ne pogubil, ampak bi imel večno



življenje. (Janez 3:16) Svetopi-semki temelj krščanstva je Jezus Kristus, ki se je rodil v Betlehemu in tako izpolnil sedemsto let staro proročstvo proroka Izaije. (Izaija 7:14) Brez tega dogodka in pozneje Golgotne danes ne bi bilo baptističnega (krščanskega) gibanja.

2. Evangelist Luka je zapisal (Lk. 2:1-20), kaj se je dogajalo ob Jezusovem rojstvu in kako so praznovali prvi božič. Praznovali so tisti, ki so poznali proroške knjige in so pričakovali ta veseli dogodek. Sprašujem se, ali ni tudi danes tako, kadar se v družini rodi željeni otrok? Zame je božič določen datum, za pravega kristjana bi božič moral biti vsak dan. V svetem pismu ni napisano, kako se mora praznovati božič, zato ga mi praznujemo primerno kulturi naroda, kjer živimo. Nimamo polnočnic, program na božični večer pa je prilagojen dogodku: prepevamo božične pesmi, igra božična glasba, z recitacijami in nagovorom pa se poudari pomen božiča.

3. Pristna vsebina pravega božiča je obdarovanje in ljubezen je tista, ki človeka sili k obdarovanju. Toda ob današnji potrošniški mrzlici ne sme postati samo sladkobno čustvo, ampak praznik z globoko vsebino, tako je božič velika resnica o nedvoumni Božji ljubezni. Je praznik ljubezni, odrešenja, radosti in navsezadnje miru. Čas božiča vzbuja upanje tudi osamljenim, zapuščenim, bolnim, ostarelim

O tem, kako

Zastavili smo jim naslednja vprašanja:

1. Kaj za vašo cerkev pomeni božič?
2. Kako ga praznujete?
3. Simbolika, povezana s tem praznikom?
4. Kakšna lepa misel ali sporočilo vernikom?

... to je upanje, ki ga je poslal Bog na ta svet pred dva tisoč leti in v času božiča ga vsi ponovno podoživljamo. Naša mesta, stanovanja so okrašena, kar nas spominja na svečanost in veličino božiča, in lahko simbolično predstavljajo, kako naj bo okrašena naša notranjost. Božiča ne bi smeli praznovati brez glavne osebe - Jezusa Kristusa, kajti

naša srca prostor Njegovega duhovnega bivanja. Božič ima velik pomen za versko občestvo, ravno tako pa tudi za naše družine. »Kajti on bo svoje ljudstvo odrešil grehov« (Mt 1,21).

2. V naši cerkvi imamo posebno božično bogoslužje že na sveti večer, pridiga, petje in molitve imajo božično sporočilo, v programu sodelujejo tudi otroci ve-

božične sveče bodo ugasnile, okrašeno mesto bo dobilo staro podobo, tudi praznično razpoloženje mine.

4. Živimo v času, kjer mnogi ljudje nimajo upanja na boljši jutri. Svet je v političnem, moralnem, ekonomskem in psihičnem kaosu. Čas božiča pa naj bo čas, ko iskričino upanja, ki živi v nas, pustimo, naj se razvija in prerase tegobe življenja in naj vsak prebivalec te dežele, posebej Pomurja, sprejme darilo, ki ga je Bog podaril kot odrešitelj Jezusa Kristusa in po božiču ne bo ostala praznina. Vsem družinam in vsem posameznikom želim, da doživijo polnost božiča. Blagoslovljen božič in srečno novo leto 1998!

Naj bo božič začetek novega duhovnega razmišljanja

**Binkoštna cerkev,
gospod Štefan Kuzmič**

1. Božič je tudi v Binkoštni cerkvi kot v vseh preostalih krščanskih cerkvah eden od treh največjih praznikov. V njem se spominjamo rojstva Jezusa Kristusa, Božjega sina, ki je pozneje umrl za nas, za naše odrešenje. Poleg skromnih zunanjih znamenj dajemo močan poudarek notranjemu - duhovnemu življenju. Po rojstvu je bil položen v jaslice, ravno tako pa so danes

roučnih skupin. Zapejejo božične pesmi, berejo božična besedila iz svetega pisma in pripravijo prikaze dogodkov božične noči. Na koncu bogoslužja dobijo otroci božična darila - in v nekatereh naših cerkvah tudi ostareli, osamelci verniki in prijatelji. To jih posredno spominja na Jezusa Kristusa kot darilo človeštvu in neba - od Boga, ki ga odrasli sprejemamo neposredno. Praznično razpoloženje pripravljamo tudi v krogu družin ob jelkah in svečanih večerjeh, kjer prepevamo lepe božične pesmi.

3. Ob božičnih praznikih in na bogoslužjih prepevamo pesem Sveta noč. Iz zgodovine vemo, da je bil 25. december sicer poganski praznik, posvečen bogu Sonca. Toda v preroku Malahiji (3,20) je zapisano: »Vem pa, ki se bojite mojega imena, vzide sonce pravičnosti in ozdravljenje bo v njegovih perutih.« To sonce pravičnosti je tudi Jezus Kristus, katerega rojstva se spominjamo tega dne.

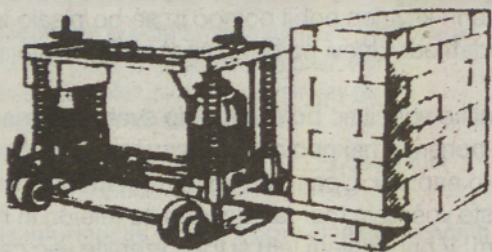
4. Slava bogu na višavah in na zemlji mir ljudem, ki so mu po volji (Lk 2,14), je bilo angelsko sporočilo tudi za naš nemirni čas. Vsem ljudem dobre volje predlagam, da se ob letošnjih božičnih praznikih z družinami posvetijo branju svetopisemskih dogodkov v začetku Evangelija po Mateju in po Luku. Sprejmemo neizrečeni Božji dar človeštvu - Jezusu Kristusa, Božjega sina. Naj bo letošnji božič mnogim začetek novega duhovnega razmišljanja, razumevanja in življenja - in v miru z Bogom in bližnjim. In seveda vsem bralcem Vestnika vsele božične praznike in blagoslovljeno leto 1998!

Božič je praznik miru in ljubezni

**Evangelizacijska cerkev,
gospod Geza Erniša**

1. Božič je tako kot za druge krščanske cerkve eden največjih praznikov tudi v Evangelizacijski cerkvi, čeprav je tudi še med teologi precej razprave o tem, ali so pomembnejši velikonočni ali božični prazniki. Ljudje so odločili po svoje in vsakoletni obisk bo-

S sodobno tehniko - s strojnim rezanjem



**hitro
in kakovostno
izoliramo**

**zidove vaše hiše, kleti
in gospodarskih poslopij pred vlago.**

- Strokovno hidroizoliramo terasaste strehe - z domačim in uvoženim izolacijskim materialom.
- Naredimo zunanjo in notranjo toplotno izolacijo objektov.

KAKOVOSTNE STORITVE, UGODNE CENE, 5-letna garancija.

Vsem našim strankam in bralcem VESTNIKA želimo vesel božič in srečno novo leto!

Gradbene
izolacije

HACK,

69223 DOBROVNIK 244,
tel./telefaks (069) 79 166



božič ni za vse božič

goslužja pri božičnih praznikih kaže na to, da je božič postal neke vrste fenomen našega časa. Kaj ljudi ravno v tem trenutku množično pritegne v cerkve, je težko enoznačno odgovoriti. Gotovo pa je dejstvo, da imajo ljudje do tega praznika svojevrsten odnos, pa najsi gre pri enih za sentimentalnost, pri drugih za hropenje po izgubljenem otroštvu, pri tretjih za religiozno potrebo.

Kakorkoli gledamo na božič, moramo reči, da ima v krščanskem učenju prav poseben pomen: Bog je v Kristusu otroku postal človek, med ljudmi je živel, za njihovo odrešitev je umrl in vstal. Prav posebno mesto pa ima izpoved: vam je danes rojen Zveličar. In ta danes je še posebno pomemben, kajti izpričuje stalno bližino Boga in njegovo navzočnost pri vseh generacijah.

2. V zgodovini je postal božič eden najlepših in vsebinsko najbogatejših praznikov. V naši cerkvi ga praznujemo dva dni, in to s svečanimi bogoslužji 25. in 26. decembra. Drugi božični dan ali praznik imenujemo tudi šefanovo kot spomin na Štefana - prvega mučenca. Bogoslužja so na božične praznike ob običajnem času.

3. V zadnjih dveh stoletjih praznujemo tudi božični večer ali sveto noč. Po naših domovih in cerkvah postavljamo božična drevesca z jasicami. Otroci nastopajo na božični večer v najrazličnejših oblačilih, ki simbolično ponazarjajo Jezusa otroka, angela Jožefa in Marijo, pastirje. Vse to so vidni simboli božiča. Prav tako so božično obarvana tudi vsa biblična berila ter pesmi, ki govorijo o rojstvu božjega sina.

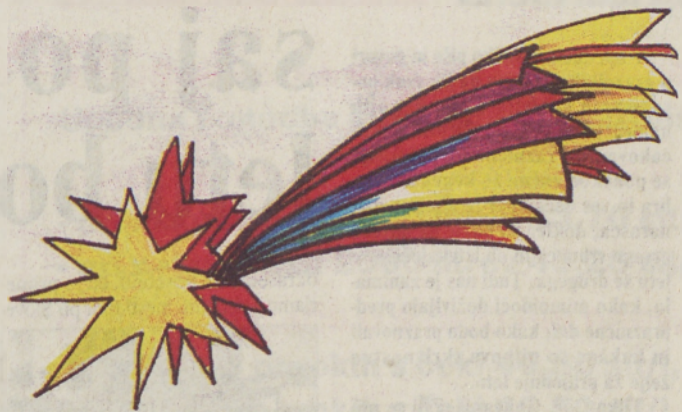
4. Božič je praznik miru in ljubezni, praznik družine in priateljstva, praznik vseh tistih ljudi, ki si želijo, da bi na svetu vladala mir in ljubezen ... Bog nas je po Jezusu obdaril z mirom in ljubeznijo, zato tudi ljudje na te praznike drug drugega razveselimo s kakšnim darilom. Mora pa nas voditi načelo, da ima vse, kar podarimo, le tako in takrat svojo vrednost, če to prihaja iz srca. In tudi sam vam v teh božičnih praznikih, ki so pred nami, želim veliko darov in bistvo je lahko prav v skromnosti.

Kako na božič gleda Bog?

Jehovove priče, gospod Daniele Crevatin

1. Pri nas nima božič takšen pomen, kot ga ima za krščanstvo. Ker biblija nič ne pove o tem, kdaj se je Jezus rodil. Zato datuma ne praznujemo. Biblija samo pravi, da se je rodil nekje v začetku oktobra. Božič ima mnogo izročil in običajev, ki prihajajo iz poganstva. Spoštujemo pa tiste, ki ga praznujemo, in smo veseli, če se kdo vsaj v teh dneh bolj posveča veri, če že drugače ne. Če mislijo na Jezusa, je to pozitivno.

3. Mnogi simboli, ki so danes uveljavljeni, nimajo pri praznovanju božiča nič skupnega s krščanstvom. Tako je božiček mit, legenda, ki temelji na običajih, povezanih z mirskim škofom (v današnji Turčiji) iz četrtega stoletja. Nekateri trdijo, da temeljijo božične šege in božična simbolika na biblijskih dogodkih, toda v resnici jih večina izvira iz poganstva, tako na primer božična jelka, ki so jo že v predkrščanskem času krasili s zimzelenjem krasili hiše in skednje, da bi pregnali hudiča. Še Stari Rimljani so na primer izdelovali vence iz zimzelenega rastja, saj so z vejami božičnega drevesa krasili templje ob prazniku, posvečenem Saturnu, bogu poljedelstva. Sam praznik pa je bil zlasti po neizmernem veseljačenju in razuzdanosti. Poljubljanje pod omelom, da bi se po-



ročili, pomeni vrnitev v srednji vek, kajti temu so pripisovali čarobno moč. Lahko se vprašamo, kako je lahko praznik, s katerim častimo Kristusovo rojstvo, postal tako prepleten z nekrščanskimi šegami? In še pomembnejše: kako na vse to gleda Bog?

4. Izaijajeva knjiga 6 in 7 pravi: »Zakaj dete nam je rojeno, sin nam je dan in vladarstvo pride na ramo njegovo. In ime nje njegovo se bo imenovalo Čudoviti, svetovalec, mogočni Bog, oče večnosti, kres miru. Pomnoževanju njegovega vladarstva in miru ne bode konca na prostoru Davidovem in nad kraljestvom njegovim, da ga utrdi in podpre s pravico in pravičnostjo od tega časa do vekomaj.« Namesto da mislimo na Jezusa Kristusa samo kot na otroka ali dečka ali ko je umrl na križu, bi bilo bolje, da mislimo nanj, kot je danes. In biblija piše, da je sedaj knez miru ali oče večnosti. In to je pravi pomen, zakaj se je rodil in zakaj je umrl. Morali bi biblijo kot izročilo bolj poznati.

Betlehemska zvezda kaže pot reformatu

Reformatorska krščanska cerkev Slovenije, duhovnik Daniel Nagy

1. Božič je za reformata eden najlepših praznikov cerkvene družine v letu. Latinsko ime »dies natalis Domini« pomeni toliko kot Gospodov rojstni dan. Bog je naš Oče, mi pa smo le njegovi otroci, od katerega izviramo, kaj je mir, kaj pomeni radost, ljubezen, kaj je nekomu oprostiti storjeno gorje.

2. V reformatorskih družinah je božič najljubši praznik. Najljubša noč pa je sveta noč, ko je cela družina zbrana pri praznično okrašeni jelki, pod katero postavljamo darila za naše najdražje. Zapojejo se božične pesmi iz neba angel, ki je prišel med vas. Radujejo se Kristusovem rojstvu ter si zaželi posvečen božič.

3. Prvi in tudi najpomembnejši simbol božiča je betlehemska zvezda, ki blešči, vabi in kaže pot reformatu. Je obenem tudi simbol reformatorske cerkve. Božični simboli so še jabolka, oreh, božično drevo, ki spada med najbolj razširjena znamenja božiča. Božična jelka nam predstavlja samega gospoda Kristusa, sveče na njej pa oznanjajo gospodov prihod.

4. Iz srca želimo reformatom in vsem konfesiam v Sloveniji ter širom po svetu miren, blagoslovljen božični praznik ter srečno novo leto.

On prinaša luč v temo našega življenja

Rimskokatoliška cerkev, gospod Alojz Benkovič

1. V Katoliški cerkvi ima praznovanje božiča že dolgo tradicijo. Skrivnostni čas božiča nas vsako leto znova prebudi v globinah duše; dotakne se celo src tistih ljudi, ki so že pozabili na svoj krst, na vero svojih staršev in se za Kristusa niso nikdar prav odločili. Krščansko slavo božiča se je uveljavilo v Cerkvah že v 4. stoletju. Takrat se je poleglo preganjanje kristjanov znotraj rimskega cesarstva. Na isti dan, 25. decembra, ko so pogani slavili vzpon »nepremagljivega sonca«, so kristjani uvedli slavo v čast rojstva Jezusa Kristusa, ki so ga poimenovali »Sonce pravičnosti«. Prav v oznanjevanju Jezusovega rojstva na betlehemijski poljani je odmevalo sporočilo evangelija: V tisti, »od dneva svetlejši noči« je pastirjem ob njih čredah nebeški znanilec oznanil veselo novico: »Ne bojte se, glejte, oznanjamo vam veliko veselje, veselite se vse ljudstvo: rodil se vam je danes v Davidovem mestu Zveličar, ki je Kristus Gospodu« (Lk 2, 10-11).

2. Po evangelijskem poročilu naj bi se Jezus rodil ponoči na betlehemijskih poljanah. In kristjani zato slavimo rojstvo Luči - s polnočnico. Opolnoči je slovesna maša, ki je zmeraj lepo obiskana in polna čustvenega naboja - rojen je On, ki prinaša Luč v temo našega življenja. Tako se ta božja Luč, ki se že sedaj sveti v temi, obzirno ponuja v sprejem kot čudovita vaba in hkrati kot nujnost, naj se pred njo odločimo.

3. Božiča brez jasic si ne moremo predstavljati, prve pa je postavil šele sv. Francisek in so bile zelo preproste. Danes postavljamo jaslice povsod po cerkvah, po naših domovih. Tudi druge božične simbolike je vedno več - občutno več pa v letih svobode, ko si upajo mnogi javno okrasiti božična drevesa in postaviti jaslice.

4. Za konec bi rad napisal misel, ki jo je izrazila nemška znanstvenica in profesorica Edith Stein, ki je leta 1942 izginila v pepelu zloglasnega oswincimskega krematorija: »Tema ga ni sprejela« Tistim pa, ki ga sprejemajo, prinaša luč in mir z Bogom in mir z vsemi, ki so sinovi luči. Pred otrokom v jaslicah se delijo duhovi. Za ene je učitelj življenja, za druge učitelj smrti. Eni so zanj, drugi proti. Njegove roke dajejo, vendar tudi zahtevajo. Vsem želimo, da bi božično slavo prineslo vsem ljudem tako potrebnega miru in luči.

ANRR



ZAHTEVAJTE KATALOG

ZIMA

97/98

NA VAŠ NASLOV

SREČNO 1998

AKTUALNO

KANARSKI OTOKI, KARIBI, DOMINIKANSKA, REPUBLIKA, MEHIKA, KUBA, JAMAJKA, TAJSKA, TUNIZIJA, TURČJA ... POTOVANJA, IZLETI, POČITNICE

BREZOBRESTNI KREDITI DO 1 LETI (TOM + 0%)
MOŽNOST PLAČILA NA VEČ OBROKOV
UGODNE CENE IN POPUSTI

RELAX RELAX®

ULICA ARHITEKTA NOVAKA 4, tel.: 069 37 050, 31 429



REFLEX d.o.o.

9250 GORNJA RADGONA, Podgrad 4, SLOVENIJA
Telefon: ++ 386 (0)69 61 974, 61 751, telefaks: 61 947

IN REFLEX p. e. MURSKA SOBOTA, Kopališka 2, tel.: 069 27 860

ŽELIMO VAM VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE TER SREČNO IN USPEŠNO NOVO LETO 1998!



Ne pozabite na nas v letu, ki prihaja, saj v steklarski delavnici v Kopališki 2 (v nekdanjih prostorih DEKORJA) in v Gornji Radgoni ponujamo:

CELOTNO PRIPRAVO IN OBDELAVO STEKLA PO NAJSODOBNEJŠI TEHNOLOGIJI:

- * PROIZVODNJA IZOLACIJSKEGA STEKLA
- * RAČUNALNIŠKI RAZREZ STEKLA
- * SREVISNE STORITVE
- * OKVIRJANJE SLIK ...
- ZA ZAUPANJE HVALA!

ZLATARNA**Maril**

ZLATARNA MARI,
obiščite nas v
hotelu Diana
Murska Sobota,
tel.: 38 070.

**HVALA ZA
ZAUPANJE IN
OBISK.**



SREČNO 1998!

**ŽELIMO VAM BLAGOSLOVLJENE BOŽIČNE PRAZNIKE
V KROGU NAJDRAŽJIH
IN USPEHOV POLNO LETO, KI PRIHAJA.
OSTANITE NAŠI PRIJATELJI!**

Simpatičen, funkcionalen in praktičen avtomobil

RENAULT KANGOO

Renault kangoo je poseben avtomobil, ki pripada novemu rodu izrazito funkcionalnih avtomobilov, je simpatičnega in nonšalantnega videza ter na voljo za zmerno ceno. Kangoo ni neposredni naslednik nobenega od modelov Renaultove proizvodne palete, uvršča pa se med twingo in megane ter ob bok cliu. S svojim bivalnim udobjem, ki presega običajne okvire, s svojim smislom za praktičnost, s poudarjeno gospodarnostjo in izrazito naklonjenostjo aktivnemu preživetju prostega časa predstavlja kangoo nov koncept avtomobila življenja, ki se opira na koncept « gorskega kolesa » in izročilo modela renault 4. Njegova prodaja se pri nas začneja decembra, na voljo pa bodo štiri različice s tremi motorji in dvema paketoma opreme.



Kangoo je inovativen avtomobil, ki je bil domišljen in izdelan tako, da bo lahko povsem izpolnil želje in zahteve predvsem naslednjih skupin morebitnih kupcev:

- sodobne mlade družine, katerim je kangoo avtomobil za vsakodnevne vožnje in družinske izlete,
- mladi, ki iščejo zabaven avtomobil po zgledu Renaultovega twinga - vpadljiv, toda prikupnega in sproščenega videza,
- gospodinjstva, ki bodo z njim izpolnila potrebo po drugem ali tretjem avtu, ki je praktičen, uporaben in gospodaren,
- družine z otroki, ki potrebujejo avto z dovolj prostora za pet potnikov in z velikim prtljažnikom, vendar pa jim skromen družinski proračun zadošča le za nakup avtomobila nižjega razreda.

Božična anketa

V teh dneh se veliko piše in govori o praznikih, v bistvu pa jih vsak posameznik doživlja v krogu svojih najdražjih, s svojimi občutki in pričakovanji. Praznično razpoloženje se ponekod začne že konec novembra in ves december iz dneva v dan narašča, dokler za božič ne doseže prvega vrhunca in ob iztekajočem se letu še drugega. Tudi nas je zanimalo, kako mimoidoči doživljajo predpraznične dni, kako bodo praznovali in kakšne so njihove skrivnostne želje za prihodnje leto.

Tilka Čor, Gančani: »Zdi se mi, da je Murska Sobota lepo in pestro okrašena in daje občutek prazničnosti. Morda bi lahko začeli z okraševanjem nekoliko prej, ne pa zadnje dni, ko je itak že vse praznično. Mi



bomo božič praznovali doma v krogu družine tako kot vsako leto. O tem, kako bomo dočakali novo leto, se še nismo pogovarjali. Pri nas je že dolgoletna tradicija, da pripravimo kakšno manjše presenečenje in se obdarimo. Sicer pa si v prihodnjem letu želim zdravja, prav to pa želim tudi vsem drugim.

Branko in Angelca Fekonja, Kapela: »Ljudje smo taki, da če je izložba lepše okrašena, te bolj pritegne, ustaviš se in pogledaš, pogosto pa te še prepriča, da vstopiš in kaj kupiš. Pri nas je še vedno vse preveč zaspano. Dejstvo pa je, da je v Avstriji, na primer, nekoliko lepše okrašeno. Midva imava tri otroke, in če



bo vse po sreči, bomo božič praznovali skupaj. Midva greva k polnočnicam, otroci pa so še premajhni. Lahko pa se zgodi, da bo morala žena v



službo, saj je gostinka. Če ne bomo skupaj za božične praznike, pa bomo prav gotovo skupaj pričakali novo leto. Že vrsto let pričakujemo novo leto v krogu prijateljev in vsako leto eden od nas pripravi praznovanje. Imamo navado, da vsi, ki pridemo, prinesemo darila in naredimo brezplačni srečelov. V zavojčkih je ponavadi kaj smešnega, spominček, plišaste igrače, igrače z napisi ... bolj spomin kot uporaba. Ampak nič kaj velikega. In želje? Predvsem zdravje, poleg tega pa tudi to, da bi se miselnost ljudi spremenila, da bi ljudje bolj pozitivno gledali na svet, saj ni vse tako črno, kot vsak dan slišimo in beremo. Vse se da, samo volja je potrebna.

Radmila Kerčmar, Murska Sobota: »Predpraznično razpoloženje v Murski Soboti bi lahko ocenila kot srednje, nič kaj preveč veselo. Lahko bi rekli, da bi morala biti lepše

Saj po novem, saj po novem letu boljše bo!

okrašena. Še posebno, če jo primerjamo z drugimi mesti tudi po Sloveniji.



niji. Drugod dajo na to veliko več. Mi božiča ne praznujemo posebej, ampak je to za nas običajen dan. Zato se ob božiču posebej ne obdarujemo, lahko pa povem, da se obdarujemo ves december. V prihodnjem letu pa si želim predvsem zdravja.

Srečko Rituper, Kušanovci: »Murska Sobota je lepo okrašena, še posebno Slovenska ulica, čeprav ni ravno kot Las Vegas. Ne bi škodovalo, če bi bila še nekoliko bolj, v Avstriji in Nemčiji dajo več na to. Ven-



dar se v primerjavi s preteklostjo tudi pri nas okraševanju namenja vedno več pozornosti. Po drugi strani pa bi, če bi bile izložbe in trgovine bolj okrašene, človek še več kupil. Božič bom praznoval v krogu družine, novo leto pa s prijatelji. Darila in presenečenja? Sam se bom dal letos kar presenetiti. Kakšne so moje želje v prihodnjem letu? Pravijo, da naj bi bilo po novem letu boljše (smeh). Sicer pa, materialne dobrine bolj ali manj imam, zato pa veliko bolj razmišljam o prihodnosti, ki bi jo rad preživel skupaj s svojo najdražjo.

Stanka Dešnik, Murska Sobota: »Mislim, da Murski Soboti še vedno manjka načrt za celostno krasitev mesta, tako kot ga imajo v Mariboru in Ljubljani. Tam se več mesecev pripravljajo na okrasitev, ki je potem avtorsko delo. Pri nas pa vedno znova ugotavljamo, da se vsako podjetje odloča za samostojno okrasitev, potem pa ni celostne podobe mesta. To je škoda. Ampak z leti se spreminja. Tako smo imeli še nekaj let nazaj barvaste žarnice, sedaj imamo enobarvne. Na prehodu iz enega v drugi sistem so se spremenile tudi zvezde, sedaj je več božičnih zvezd. Spremembe so, vendar so še vedno prepočasne in premalo inovativne. Tudi doma okrasimo stanovanje,



spletemo adventne venčke, ki jih imamo že od prve adventne nedelje, večer pred božičem krasim božično jelko. Ker imamo majhnega otroka, je to še posebno vznemirljivo, saj sami naredimo okraske iz bioloških materialov, slame, papirja, suhega cvetja, obesimo še balončke in pripravimo posebne pogrinjke. Jaz

želim temu mestu, da si najde lepo perspektivo, da bi uspel dober zazidalni načrt centra, predvsem pa, da bi imeli več prostora zase in za otroke, za kolesarje, upokojeince in za ljudi, ki so omejeni v gibanju.

Arpi in Erika Banfi, Murska Sobota: »Lepo je danes, še posebno, če primerjamo s preteklostjo. Včasih je bilo veliko bolj žalostno, zaprto, tako da predbožično razpoloženje nikoli ni moglo priti do izraza. Spominjam se, da smo nekoč komaj po božiču lahko nesli iz trgovine kakšne pomaranče ali druge približke. Ne glede na vse to, smo mi vedno praznovali božič in še danes ga praznujemo, kajti za nas je božič družinski praznik. Smo manjša



družina, tako da se vsako leto zberemo štirje. Okrasili smo tudi stanovanje, z adventnim venčkom seveda na vsak način pa bomo postavili tudi smreko. Veliko, zelo veliko in pravo, tako da bo dišalo po celotnem stanovanju. Obdarovanja nimamo,



dan pa pripravimo kakšno boljše večerjo, spečemo potice, pecivo, pri nas je za božič vedno v navadi punca. Druga si v prihodnjem letu skorajda ne moremo več želeli kot to, da bi bili zdravi. Sicer pa rajši maško kučo, kak beteg.

Tomislav Krajačič, Lendava: »V Lendavi se pri okraševanju niso ravno najbolje potrudili, ampak so mi sta, ki dajejo občutek prazničnega razpoloženja. V zadnjih letih pa je opaziti vedno več dekoracij, lučk ...



in vedno bolj je vse urejeno z okusom, zato se je v teh dneh kar prijetno sprehoditi po mestu in razsvetljenih ulicah. Prva gotovo se bomo v prihodnjih letih vsaj približali temu, kar imajo številna druga mesta po Evropi in tudi drugod. Božič bom praznoval v krogu družine. Vsako leto pa pripravimo tudi kakšno manjšo presenečenje, darila, to je ponavadi kaj bolj za dušo in kaj osebnega. V teh dneh spečemo tudi pecivo in z njim krasimo božično jelko. Novo leto bomo praznovali s prijatelji, cer še ne vem, kje, prepričan pa sem, da si bomo z družbo našli kakšno prijetno mesto. To leto bomo doma, za prihodnje leto pa si želimo, da bi morda praznoval kje v tujini, na ulici. Želim si zdravja, drugim pa naj se izpolnijo osebne želje. ANRR, FOTO: J. Z.

Kako si pomagamo ob prazničnem »mačku«?

Praznični čas ob božiču in novem letu je tudi čas, ko ne pazimo toliko na to, kaj in koliko pojemo. Pogosto se zgodi, da tisto, kar smo čez leto izgubili, v teh dneh pridno nadomestimo. In kdo bi se upiral vsem dobrotam pa tudi vino in druge alkoholne pijače tečejo v teh dneh bolj kot ponavadi.

Po prekrokani noči

Preden začnete konzumirati alkohol, popijte žlico olivnega olja. Po pretiravanju z alkoholom pa je priporočljivo že zvečer vzeti kakšen aspirin (če ga vaše telo in želodec dobro prenašata) in preden ležete spat, popijte čim več navadne vode. Zelo priporočljivo je tudi, če vodo pijete med pitjem vina, pri čemer ste manj žejni pa tudi količina popitega alkohola se zmanjša. Nekaterim pomaga tudi kozarec paradižnikovega soka s črnim poprom. Pregovoru Klin se s klinom zbija pa se raje izognite.



Osnovno pravilo pa je seveda - zmernost!

Ko se preveč najeste

Po obilni jedi je priporočljivo popiti kaj grenkega, še najbolje je, če je to sok grenivke. Pogosto pa je neprijetno v želodcu tudi naslednji dan. Mnogi se odločajo za post, to pa ni najbolj priporočljivo, saj se na

ta dan zniža količina sladkorja v krvi. Bolje je, da se odločimo za kakšen lažji obrok; navaden jogurt, nemasno zelenjavno juho, pusto meso in drugo, kar je lažje prebavljivo. Včasih pa pomaga tudi žlica olivnega olja pred obrokom, ki pospešuje prebavo.

PETROL

PETROL, D. D., TOE MARIBOR, Enota Murska Sobota

NAJUGODNEJŠA SEZONSKA PONUDBA KURILNEGA OLJA

Ugodna ponudba kurilnega olja po nesezonskih cenah!

GOTOVINSKO PLAČILO IN PLAČILO S KARTICO MAGNA

- pri nakupu nad 1000 litrov 43,70 sit/l, brezplačen prevoz
- pri nakupu nad 2000 litrov 43,20 sit/l, brezplačen prevoz

OBROČNO PLAČILO S ČEKI PRI PREVZEMU NAD 1000 litrov

- plačilo v 3 obrokih s čeki 44,50 sit/l, brezplačen prevoz
- plačilo v 5 obrokih s čeki 45,50 sit/l, brezplačen prevoz

OBROČNO PLAČILO S ČEKI

PRI PREVZEMU MED 700 IN 1000 LITROV

- plačilo v treh obrokih s čeki 45,50 sit/l, polovični stroški prevoza

Za naročilo kurilnega olja pokličite:

SKLADIŠČE Murska Sobota, Obrtna ul. 42

Telefon: 069 37 560, 37 561

Veseli božič ter srečno, uspešno, predvsem pa zdravlja polno novo leto 1998 vam želi vaš spremljevalec na poti

PETROL

SPONA

MIZARSKO OKOVJE

Akcijska prodaja kuhinjskih delovnih pultov

- za letošni meter boste odšteli samo 2399 tolarjev + 10 % p. d.
- cena velja ob nakupu cele plošče (4,2 m)

V enakih barvah so na voljo tudi okrasne letve, stenske obloge, servise ter mizne plošče (v zalogi 16 vzorcev).

POHIŠTVENO OKOVJE

vodila za predale, vodila drsnih vrat, obešalniki, pohištveni ročaji, kuhinjske nape (tudi vgradne), odmične sponke, ravne že od 66,00 SIT + 20 % p. d.

STAVBNO OKOVJE

Največja izbira medenastih, kromiranih in eluksiranih kljuk za okna in vrata v Pomurju (več kot 50 vrst). Medeninate kljuko z zaščito, že od 1272,00 SIT ob gotovinskem plačilu. V zalogi tudi varnostne ključavnice s kljuko.

- cilindrični vložki za vhodna vrata že od 735,00 SIT + 10 %
- cilindrični vložki z varnostno kartico že od 2.500,00 SIT + 10 %

Za mizarje

posebne ugodnosti!

Obiščite nas v Panonski ulici 6 v Beltincih vsak delavnik od 7.30 do 12.30 ter od 14.00 do 17.30, ob sobotah od 8.00 do 12.00.

Telefon: (069) 41 469
Mobilni: 0609 627 753



mobitel d.d.

MC M. Sobota, Lendavska 19b

Prednovoletni popusti:

GSM aparati od 33.000,00 SIT

za 5000 SIT pogovora zastonj

TEL.: 069/39- 060

POTREBUJETE KAKOVOSTEN NOVI TELEVIZOR, GLASBENI STOLP, VIDEOREKORDER, AVTORADIO, ANTENE ...?

REŠITEV



SERVIS & TRGOVINA TRATNIJEK

Štefana Kuzmliča 2
MURSKA SOBOTA
tel.: 27 980

Štefana Kovača 19
TURNIŠČE
tel.: 72 080

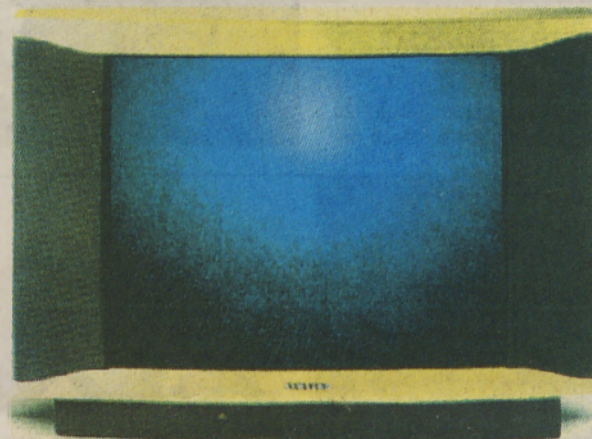
NAJVEČJA IZBIRA IZDELKOV

SAMSUNG V POMURJU!

IZDELKI SAMSUNG, SONY IN GORENJE V DECEMBRU PO NEVERJETNO UGODNIH CENAH

OB NAKUPU NAD 50.000,00 SIT KUPEC SODELUJE V NAGRADNEM ŽREBANJU!

NAGRADE: videorekorder, daljinski telefon in druge nagrade



Možnost menjave rabljeno za novo!

Popravilo vseh TV VIDEO in AUDIO NAPRAV z garancijo.

Pustite se presenetiti!

Vsem poslovnim partnerjem, kupcem in drugim želimo vesele božične praznike in srečno ter zdravo novo leto!

DAEWOO

Nexia, 5 vrat že za 14.990 DEM
Rabljeno za novo. Posojilo in lizing na položnice!



DAEWOO FUTURA SYSTEM
Stročja vas 11, ☎ (069) 84 347



Tovarna pohištva

MIZARSTVO d. d.

9240 Ljutomer Ul. Rade Pušenjak 1

Telefon: 81 926, 81 916, 81 936

MIREN BOŽIČ IN SREČNO, PREDVSEM PA ZDRAVO NOVO LETO 1998!



Zimzeleni
simboli

Brez božične jelke ni božiča

Čeprav je za božič skoraj obvezen sneg, še posebno za novo leto, je za ta praznik značilen kult zelenja. Poleg tega, da so številne rastline, s katerimi se v teh dneh krasijo stanovanja, mesta in drugo, povezane z vero-
vanji, dajejo tudi poseben prazničen videz, ki ga običajno mesto nima. Mnoge rastline so povezane z božičem in marsikatero zelenje je ob tem prazniku skorajda obvezno. Tako adventni venčki krasijo naša stanovanja že ves december, božične jelke pa bomo okrasili tik pred božičem. Tudi mi bomo zapisali nekaj nasvetov in idej, kako lahko okrasite stanovanje, iz česa lahko naredite obeske. Torej, kako pričarate praznično razpoloženje ter presenetite domače in goste.

Simbolika rož

Adonisovi vrtnički imenujemo plitve posodice z mladim zelenim žitom, poznali pa so jih že stoletja na semitskem vzhodu. Ime imajo po grškem bogu Adonisu, v katerem je utelešena rastlinska rast. Božje dreve je na primer simbol dobre volje, veselja, odganjalo naj bi duhove. Takšna je tudi božična zvezda, ki je eden od simbolov božiča, in je bilo o njej v teh dneh že veliko napisanega.

Tudi bela omela naj bi odganjala zle duhove, poleg tega pa simbolizira nesmrtnost in življenjsko bistvo. V mnogih državah obešajo na vrata cele šope, da bi hišo obvarovali vsega hudega. Še posebno so jo častili Kelti, v njihovem jeziku pomeni omela »zdravilce vsega«. Rase tudi pri nas v Pomurju, in sicer kot zajedalski parazit, kakšne večje simbolike pa nima. Kot roža pa je zelo lepa, zato jo cvetličarji pogosto uporabljajo.



Belo omela (Foto: N. J.)

Seveda pa je osrednjega pomena božično drevesce, ki je središče domačega praznovanja. Preden je postalo božično drevo del praznovanja, je simboliziralo upanje in veselje. Že v predkrščanski dobi so ga okraševali s sadeži in svečami, da bi počastili bogove in obstoj svetlobe. Vse lepe šege in navade pa se hitro razširijo, tako tudi okraševanje zimzelenih dreves. Dandanes bi skorajda težko našli hišo, kjer nimajo okrašene-
ga drevesca, mnoga mesta po svetu pa kar tekmujejo, kdo bo imel največjega, najmogočnejšega in podobno, najbolj znamenita so na primer v New Yorku pri znamenitem Rockefellerjevem centru, v San Franciscu postavijo šestnajst irskih tis in podobno je še marsikje drugje. Poleg vseh okrasov in dekoracij je božična jelka vedno nekako najbolj fascinantna in veličastna. Poleg tega se pod njo običajno skrivajo tudi darila.

Okrasimo božično jelko

Pri krašenju smrek lahko uporabimo različne smreke – navadne, srebrne, posekane ali v lončkih, na plastične pa raje kar pozabite. Najlepše so sekane, letos je potrebno paziti na vijolično plombo. Posajena smreka pa je bolj praktična, saj je večnamenska in jo za krašenje lahko uporabljamo nekaj let, na koncu pa jo lahko še posadimo. Pri posajenih smrekah je potrebno biti previden pri prenašanju, saj jih ne smemo naenkrat prinesiti na toplo, ampak postopoma, in potem jih je potrebno tudi postopoma ohlajati, da smreka ne doživi šoka.

Usklajenost z naravo

Kaj je »in« in kaj »out«? Čeprav je najlažje, da iz omare vzamemo škatle z okraski, ki jih že leta vesimo na božično jelko, je letos trend takšen, da boste morali po-

spraviti stare svetleče žive kroglice ter svetlikajoče se trakove. Letos imajo prednost umirjene barve in okraski iz naravnih materialov. Prednost ima iznajdljivost, predvsem pa da znate uporabiti različne naravne materiale in da pustite prosto pot domišljiji.

Pri okraševanju smrečic si pomagajte z okraski iz naravnih materialov. To so lahko obeski iz keramike, slame, sadja, jabolk, orehov, drobnega peciva ali keksov, raznih oblik in okrašeni z različnimi barvami (recept za osnovno krhko pecivo najdete pri receptih za božično pecivo) ... in še čim. Lahko pa jelko popestrimo z raznobarnimi trakovi, ki morajo biti barvno usklajeni.

Nekaj posebnega so okraski iz čebeljega voska, ki poleg vsega še lepo diši. Dišeči obeski lahko nastanejo tudi tako, da v majhne platnene vrečice povežemo različne dišavnice (cimet, negeljnovke žbice, vaniljo, posušene kolobarje limone), tudi suho sadje, ter povežemo s trakom. Majhne vrečice lahko obesimo na jelko ali z njimi okrasimo pogrinjek na mizi. Nekateri tekstilci okrasijo smrečice s tekstilom, različnimi prtički. Modern način pa so različno obarvani krožniki predvsem pri večjih smrekah. Krožniki se lahko aranžirajo z raznobarnimi trakci.

Vsako leto se barve spreminjajo. Dandanes prevladujejo umirjene barve, veliko pa mora biti zelenja. Barve adventnega časa so bile že od nekdaj zlata in rdeča. Letošnje moderne barve so rjava, čokoladno rjava, zelena, svetlo zelena, bakreno rdeča in veliko zlate barve ter nepogrešljivi rdeča in modra barva.

Okraski iz slame: Slama je naraven material, ki se da lepo oblikovati, tako da lahko iz nje naredite raznovrstne okraske. Najenostavnejše so prav gotovo zvezde, spretnejši pa bodo lahko poskusili narediti še kaj

druga, tudi angelčke in podobno. Za povezovanje slamnatih palčk lahko uporabljamo sukanec, barvo pa uskladimo z drugimi okraski. Poleg tega pa lahko okraske iz slame kombiniramo z mnogimi drugimi materiali pa tudi ujema se z različnimi barvami.

Okrasitev: Praznična dobrodošlica

V kakšnih manjših stanovanjih nimamo vedno prostora za božične smreke, zato bodo tam prišle prav tudi kakšne manjše dekoracije, ikebane, lahko okrasimo samo kakšno vejo ... Kako in iz česa lahko sami naredite dekoracije?

Poleg smreke je razširjeno vse zimzeleno zelenje, bršljan, omela, božje dreve, zimzelen, mah, ločje, šaš, tisa, pušpan, iz barvnega dreva (rumenega in rdečega), različno šibje, zanimiva je vrba in vse veje, ki so nakodrane ... Vsega, kar se lahko pri tem uporabi, je veliko v naši okolici, predvsem pa, če se odpravimo na sprehod v gozd. Tam najdemo tudi storže, gobe ... Uporabimo pa lahko tudi staro vrečo, ki jo razrežemo in vpletemo v dekoracijo. Tik pred novim letom pa se na ikebane, smrečice in drugo lahko doda umeten sneg.

Aranžirajmo vhod

Zelo pomembno je, da se aranžira vhod oziroma prostor, kjer se prihaja v hišo. Vsak, ki prihaja v hišo, nekaj pričakuje in nekaj mora biti drugače kot v drugih mesecih v letu. Vhod se lahko aranžira s pletenimi kitami - girlandami, z venčki, ki so lahko okrogli ali podolgovati, iz različnega materiala, zimzelene in kombinirani s šibjem ter s kakšno kroglico in trakovi, temu pravimo venčki dobrodošlice. Nekateri imajo doma v lončkih zimzelene grmovnice in ob praznikih jih lahko dajo pred vhod.

Nasvete za okrasitev jelk in drugih aranžamajev nam je dala Olga Varga, floristka na Vrtarstvu Murska Sobota.



Okraske iz slame lahko naredite tudi sami. (Foto: ANRR)



Pri krašenju lahko uporabimo različne naravne materiale. (Foto: J. Z.)

Flamin MS
d.o.o.

Industrijska 1
9000 Murska Sobota
Tel.: (069) 36 600, fax: 36 610

Pooblaščen podprodajalec in serviser:
Avtoservis HIMELEJAH
Kaplarska c. 21
9252 Radenci
Tel. & faks: (069) 65 517
GSM: 041 685 117

DAEWOO
MOTOR
Evropska izbira

- 3 letna garancija
- ponudba velja za omejeno količino vozil

Lanos

Zimski **Lanos S** z dodatnim kompletom **zimskih gum** namesto 18.890 DEM že za **17.390 DEM.**

Pri nakupu ostalih modelov **Lanos** lahko izbirate med kompletom **zimskih gum** ali izredno ugodnimi **kreditnimi pogoji**: 4 leta T+5%, 5 let T+5,5%

v znesku do 1.500.000 SIT.



NEXIA

Že od...

14.990 DEM

neverjetnih



Nubira

Čestitamo vsem kupcem Nubire. Izbrali ste najbolje prodajan avto v svojem razredu! (v mesecu oktobru)

Že od...

22.440 DEM

5 % popusta

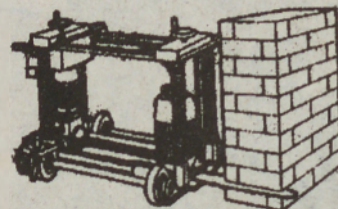


PRIJETNE PRAZNIKE IN OBILO SREČE V NOVEM LETU 1998!
NOVOLETNO DARILO – DO NOVEGA LETA VAM POKLANJAMO
BREZPLAČNE PREVENTIVNE PREGLEDE.

PREROKOVANJE

Zaupen pogovor z vedeževalko.

POKLIČITE 090 4215



ZIDARSTVO - FASADERSTVO, IZOLACIJE ZIDOV IN STROJNI OMETI

JOŽE HORVAT, s. p.

Filovci 110, 9222 Bogojna
Telefon: 47 014. Mobil: 0609 631 193

Vsem strankam, poslovnim partnerjem in drugim želimo vesel božič ter srečno in uspešno novo leto 1998!

*Miren
božič
ter srečno
in uspeha
polno
novo leto
1998!*



S.O.S. Company Veščica d.o.o.

69000 M. SOBOTA, Veščica 4a, tel.: 069/23 507, fax: 31576



*Vesel božič in srečno,
predvsem pa zdravo leto 1998!*

**AVTOSERVIS
LAJTER**

Dobrovnik 6c, tel.: (069) 79 015



FIAT



*Miren božič v krogu najdražjih
ter srečno in uspešno novo leto 1998!*

POMEX

MURSKA SOBOTA d.o.o.
Ledaško nas. 16, 9000 MURSKA SOBOTA
SLOVENIJA, P. P. 155
FAX/TEL.: ++386 69/31620
FAX/TEL.: ++386 69/31846

**VELIKI BOŽIČNO-
NOVO LETNI
POPUST**



- Traktorji s prednjim in zadnjim pogonom cenejši za 5 %
- kotli za žganjekuho, rotacijske freze, cene nižje za 10 %
- roto okopalniki ROTO s 4-taktnim motorjem, 4 KS, cena samo 77.280, 00 SIT
- tračni obračalniki cenejši za 25 %
- mlin, drobilnik DB 350 BLISK že od 145.320, 00 SIT
- polžni transporterji, 6 m, kombinirani, cena nižja 25 %
- mehanične stiskalnice za grozdje že od 25.000, 00 SIT

Ugodne cene brzoparilnikov, nahrbtnih škroplilnic,
samohodnih kosilnic in avtomobilskih prikolic.
IZKORISTITE UGODEN NAKUP!
Popust velja do 10. januarja 1998.
**VESEL BOŽIČ TER SREČNO,
PREDVSEM PA ZDRAVO 1998!**



MIZA tip 1300
Kotna klopt tip 6010
Sto tip 6010



Tovarna masivnega pohištva, d.d.
Kolodvorska 3
9240 Ljutomer

tel.: NC 069 84 301,
faks: 84 208
komerciala:
- NC 069 84 413,
faks: 84 411

Naše pohištvo lahko kupite
pri trgovcih pohištva po vsej
Sloveniji ali na sedežu
podjetja v industrijski
prodajalni.

Več kot trden stol je Muralesov stol

*Kupci, poslovni partnerji in vsi drugi, hvala za dosedanje zaupanje,
vsem skupaj pa vesel božič ter srečno in uspešno,
predvsem pa zdravo leto 1998!*

TEKSTIL

PLETILSTVO D.D.
PROSENJAKOVCI
PARTOSFALVA

• izdelujemo ženska, moška
in otroška oblačila za
prosti čas in druge
priložnosti

• znani smo po tehničnih
tekstilnih izdelkih za
industrijo in gospodinjstva

• priporočamo se za nakupe
v lastnih trgovinah

**BLAGOSLOVLJEN BOŽIČ
IN PRIJETNE PRAZNIKE
TER SREČNO NOVO LETO
1998!**

*Vesele božične praznike in srečno novo leto
vam želi*

Pomurski sejem d.d.

Gornja Radgona

S prijaznim povabilom za leto 1998



SEJEM MECRA

14. - 18. april 1998

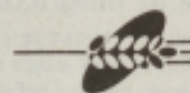
11. mednarodni sejem gradbeništva in gradbenih materialov



SEJEM INPAK

2. - 5. junij 1998

11. mednarodni sejem embalaže, tehnike pakiranja, skladiščenja in transporta



KMETJSKO-ŽIVILSKI SEJEM

22. - 30. avgust 1998

36. mednarodni kmetijsko-živilski sejem



SEJEM SADJE

6. - 10. november 1998

2. mednarodni sejem semen, sadik, trsnih cepljenk, vrtnin, sadja in opreme



Podarite VESTNIK

Ob praznikih lahko razveselite
najdražje doma in v tujini z Vestnikom.

Za vest ...



☐ polletno

☐ celoletno naročnino za Vestnik podarim:

ime in priimek:

naslov:

poštna številka in pošta:

Podatki o plačniku

ime in priimek:

naslov:

poštna številka in pošta:

podpis:

Polletno naročnino (4800 SIT), celoletno naročnino (9600 SIT) ali naročnino za tujino (14.500 SIT) za leto 1998 boste poravnali poštarju ob prevzemu darilne voščilnice, ki jo bomo takoj po prejemu naročilnice poslali na vaš naslov.

Presenetite prijatelje, sorodnike, znance z VESTNIKOM in naročilnico še danes pošljite na naslov: Podjetje za informiranje, d. d., Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 M. Sobota, ali pokličite 31 998.

Božična simbolika in vraže

Veliko je pojavnih stvari, ki spremljajo dogajanje ob božiču, in naj o nekaterih spregovorimo. Mnogi so se do današnjih dni obdržali kot simboli, marsikaj pa se je ohranilo, da bi ljudje lahko vplivali na zle duhove in sile ter se obvarovali pred njimi in bi lahko sami vplivali na usodo.

V zadnjih nekaj letih so se pri nas zelo razširili adventni venčki, beseda advent pa pomeni prihod ali pričakovanje nečesa. Ta dogodek v krščanskem letu označujejo štiri nedelje pred Kristusovim rojstvom. V številnih deželah slavijo advent po domovih in v cerkvah z adventnimi venčki iz zimzelenega listja, v katerega se vtaknejo štiri sveče. Sveča božičnega dne pa je bela.

Sveče dajejo mehko, razpoloženjsko in toplo svetlobo. Predstavlja sonce, od katerega je odvisno naše življenje. Pri kristjanih simbolizira tudi zvezdo.

Rdeče sveče ponazarjajo življenje, rumene in v barvi medu pa luč in pričakovanje. Druge barve sveč je potrebno previdno izbrati, da se ustvari primerno razpoloženje. (Nova doba)

Zvezde in angeli so krščanski znak božičnega časa, saj so napovedali Kristusovo rojstvo v Betlehemu. Zvezda je Svetim trem kraljem povedala, kje se je rodil Kristus.

Sadje, pecivo in sladkarije - v božičnem času jih oblikujemo v simbolične oblike - krog, zvezde in srčke. Po starih šegah so zahvala za dobra dela kot sredstvo za odganjanje hudiča. Poleg tega so semena (v sadju) simbol življenja in obnavljanja.

Zvončki imajo v sebi moč očiščenja, odganjajo slabe vplive ali vsaj opozarjajo na to, kaj je blizu.



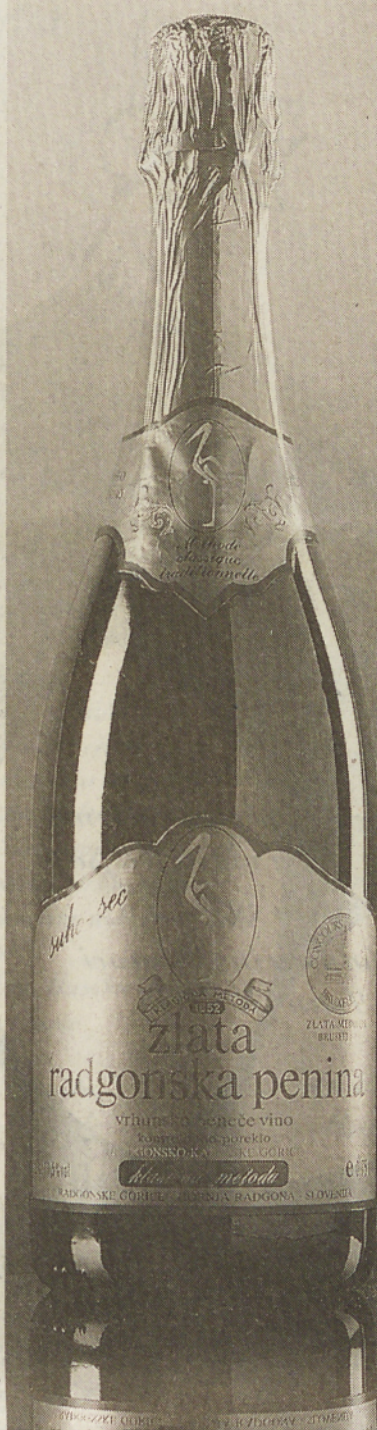
Tudi za božično mizo nas obdaja cel splet opravil in krščanskih veroval, mnoga od njih so se ohranila do danes, čeprav pri mnogih danes ne vemo več natančno, zakaj so. Tako je nekdanj na vasi veljalo, da je potrebno za sveti večer mizo in klop obložiti z različnim kmetijskim orodjem, na mizo so poleg božičnega kruha dali še seno, pehar žita, jabolka, suho sadje, steklenico vina, steklenico studenčnice, poleg tega so nekdanj dodali še zbirko. Piše Niko Kuret v knjigi praznično leto Slovencev, denar, šivanko, vol ključ, krtačo za obleko in še kaj. Predmeti na božični mizi so bili torej čarodejni pripomočki, šega sama pa čarodejno opravilo. Njihova navzočnost na mizi ali ob njej naj bi sprožila ali privabila neznane moči, ki bi se blagodejno pokazale v gospodarstvu, da bi ne primanjkovalo denarja, da bi letina plenjala, živina uspevala in bi boleznin in ujame ne mogle blizu. Obstajajo torej nenapisana božična opravila, ki jih je dobro držati, če ne, »te obiščejo nezani in zli duhovi«, tega pa si nihče ne želi.

*Vesel
božič
in
srečno
novo
leto
1998!*



Radgonske gorice
GORNJA RADGONA d.d.

Jurkičeva 5-9
Tel.: (069) 61 321, faks: (069) 61 039



ZLATA RADGONSKA PENINA

VOŠČILO SKB banke

Strankam in poslovnim partnerjem
SKB banke

Poslovna enota Murska Sobota

se ob izteku letošnjega leta

iskreno zahvaljujemo

za izkazano bančno zaupanje.

Vse skupaj prijazno pozivamo k nadaljevanju in ohranjanju uspešnega medsebojnega sodelovanja tudi v prihajajočem letu 1998.

Obenem vabimo tiste,

ki si v letu 1998

želijo poslovati z SKB banko,

naj se oglasijo v naših enotah v

Murski Soboti, Lendavi,

Gornji Radgoni in Ljutomeru,

kjer vas že pričakujejo prijazne

Ekipe zaposlenih.

Vsem skupaj -

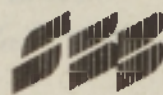
strankam, poslovnim partnerjem

in ostalim občanom v letu 1998

želimo veliko novih moči,

načrtov in uspehov.

**Srečno in veselja polno
leto 1998!**



SKB BANKA D.D.

PE MURSKA SOBOTA

Kocjeva 6

Tel.: 32 495, 32 496

Faks: 32 490

Za Danes. In za Jutri.

**Krajevna skupnost Prosenjakovci
z naselji**

Prosenjakovci, Berkovci, Čikečka
vas, Ivanjševci, Pordašinci in
Središče

**želi vsem svojim krajanom
vesele božične praznike in srečno
novo leto 1998!**

**Dragi božiček ali dedek Mraz
ali kdor koli si že,
ki nam prinašaš darila!**

Prosim te, da nam prineseš
tople rokavice in kape za tiste, ki gredo zgodaj v službo,
obzirno budilko
in čas, ki ga bomo lahko sami uravnavali,
pa štedilnik, ki bo sam pripravil kosilo,
stanovanje, ki se bo samo pospravljalo,
perilo naj zlikano pride iz pralnega stroja,
pa vsak dan kakšno uro za razmislek,
prinesi nam samo dobre knjige
in pozornost človeka, ko ga potrebuješ,
da telefon ne bo zvonil, ko počivaš,
da bo časopis vedno svež, ko si ga vzameš v roke,
dober televizijski program
in prijetno glasbo na radiu,
prinesi nam obilico pameti in jo posuj po naši deželi
pa veliko strpnosti, ki jo razdeli potrebnim,
naj hude besede v prihodnosti nimajo velike moči,
daj nam razumne moči, ki odločajo o naši prihodnosti,
prinesi nam več sto kilometrov asfaltnih cest,
dober zrak in dolge sprehode v naravi,
naj vreme ugodno vpliva na rastje
in naj luna ne pušča posledic ljudem,
meni pa prinesite mir in veliko čokolado brez kalorij!

Tvoja Taja!

Ob Novem letu se zahvaljujemo vsem našim zavarovancem, občanom, vsem
izvajalcem zdravstvenih storitev in poslovnim partnerjem za zaupanje.
Zaupanje, ki ste nam ga izkazali na vseh področjih, zlasti pa na področju
prostovoljnih zdravstvenih zavarovanj.

Zagotavljamo Vam, da bodo tudi v letu 1998 naša zavarovanja varna,
kakovostna ter kot vse doslej, tudi konkurenčna.

In ne zamudite nobene od 365 priložnosti v Novem letu, da si zagotovite
varno prihodnost!

Z najboljšimi željami v letu 1998!

Vsi iz Adriatica.



zavarovalna družba d.d.

življenjsko zdravstveno
rentno nadstandardno
štipendijsko nezgodno
pokojsninsko

Božično-novoletno prilogo
časopisa Vestnik
smo pripravili

Urejanje:

A. Nana Rituper Rodež in

Venera, agencija za trženje

Naslovnica Adonisov vrtilček:

Jurij Zauneker

Odgovorni urednik Vestnika:

Janko Votek

Teksti:

A. Nana Rituper Rodež

Oblikovanje:

Endre Gonter

Strokovni sodelavci:

Elvira Štumpf, SŠGT Radenci,

in Olga Varga,

Vrtnarstvo Murska Sobota

Fotografije:

Jurij Zauneker, Nataša Juhnov,

A. Nana Rituper Rodež

Lektoriranje:

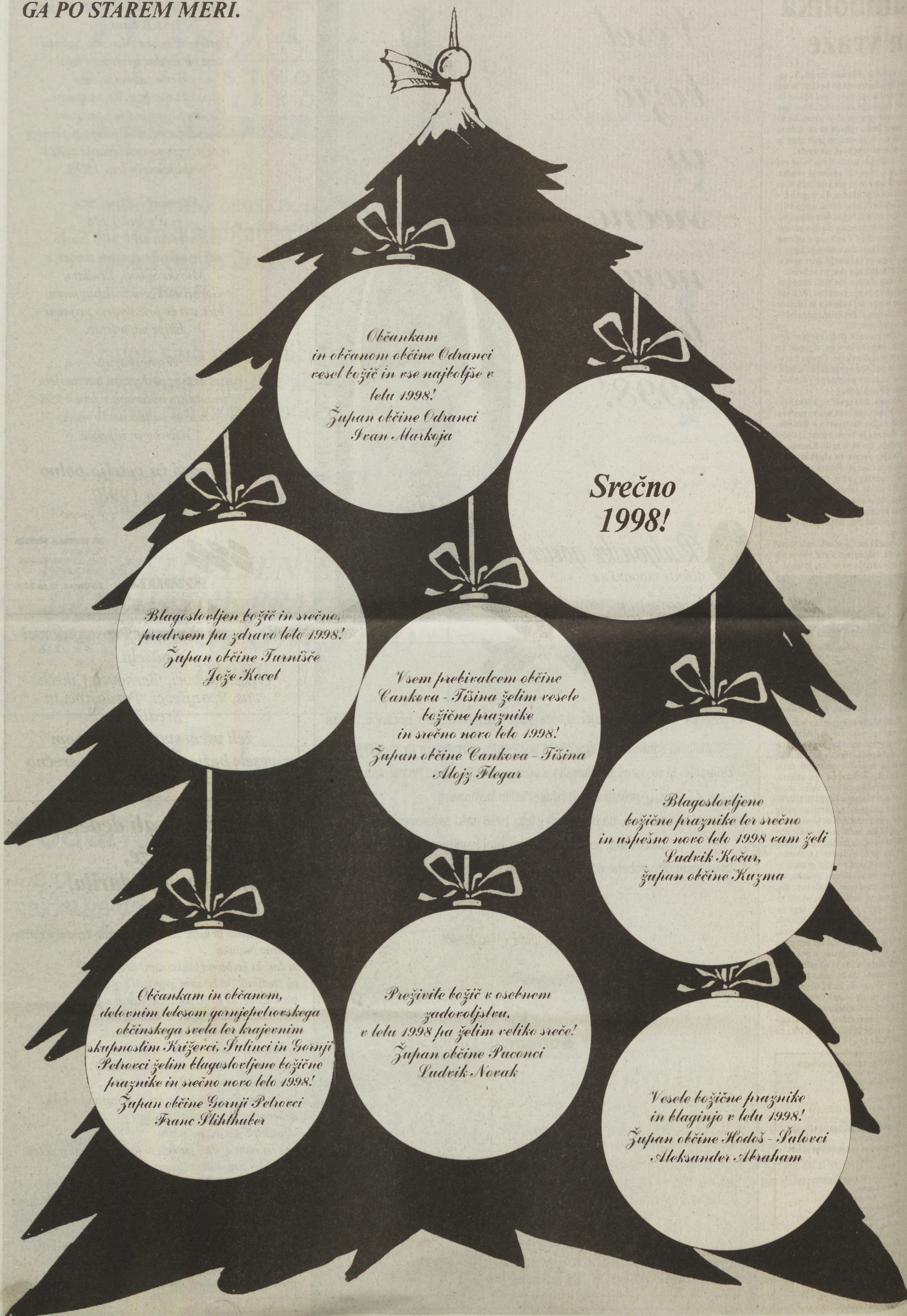
Nevenka Emri

Grafični prelom:

Robert J. Kovač

**KO KROJIŠ NOV PLAŠČ,
GA PO STAREM MERI.**

EN DANES JE VREDEN ZA DVA JUTRI!



*Občankam
in občanom občine Odranci
vesel božič in vse najboljše v
letu 1998!*

*Župan občine Odranci
Ivan Markoja*

**Srečno
1998!**

*Blagoslovljen božič in srečno,
predvsem pa zdravo leto 1998!*

*Župan občine Turnišče
Jože Kocel*

*Vsem prebivalcem občine
Cankova - Tišina želim veselo
božične praznike
in srečno novo leto 1998!*

*Župan občine Cankova - Tišina
Alojz Flegar*

*Blagoslovljene
božične praznike ter srečno
in uspešno novo leto 1998 vam želi
Ludvik Kočar,
župan občine Kuzma*

*Občankam in občanom,
delovnim telesom gornjepetkovskega
občinskega sveta ter krajevnim
skupnostim Krížerci, Pulinci in Gornji
Petorci želim blagoslovljene božične
praznike in srečno novo leto 1998!*

*Župan občine Gornji Petorci
Franc Plihthuber*

*Preživite božič v osebnem
zadovoljstvu,
v letu 1998 pa želim veliko sreče!*

*Župan občine Puconci
Ludvik Novak*

*Veselo božične praznike
in blaginjo v letu 1998!
Župan občine Rodoš - Palorci
Aleksander Abraham*

NEUMNO JE LJUBITI STARO SAMO ZATO,
KER JE STARO, IN SOVRAŽITI NOVO SAMO
ZATO, KER JE NOVO.

KDOR ZAPUŠČA STARO POT
ZARADI NOVE, VE, KAJ ZAPUŠČA,
A NE VE, KAJ BO NAŠEL.

Od
praznovanja božičnih
in novoletnih praznikov želimo vsem
spoštovanim občankam in občanom
mestne občine Murska Sobota in vsem
prebivalkam in prebivalcem pokrajine okoli
Muri veselo praznovanje, dobro zdravje,
okoli družinske sreče in veliko uspehov v letu
1998!

Župan mestne občine Murska Sobota
Anton Glavic
in
mestni svet mestne
občine Murska Sobota

Vsem občankam
in občanom občine Radenci
želimo mirne božične praznike
in srečno novo leto!

Župan občine Radenci
Jože Toplak

Vsem občankam
in občanom občine Bellinci želimo
vesele božične praznike ter srečno,
zdravo in uspešno novo leto 1998!

Župan občine Bellinci
Jožef Kavaš

Preživite miren in srečen božič.
Leto '98 naj vam bo
naklonjeno in uspešno!

Franc Cipot
župan občine
Moravske Toplice

Veselo božične praznike
ter srečno in uspešno polno
novo leto 1998

vam želi
Jožef Kocun
župan Občine Lendava

Blagoslovljene
božične praznike ter srečno
in uspešno novo leto 1998
vam želi

župan občine Črenšovci
Anton Färnar

Blagoslovljen božič ter zdravo
in uspešno novo leto 1998!

Župan občine Kobilje
Pavel Nemec

PETEK 19. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

9.30 Moja družina, nemška nanizanka
10.20 Uppasala - Stockholm in ljubljanski mladicalisti
11.10 Objuba, nemški film
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče
14.05 Omizje
15.35 Gore in ljudje
17.00 Obzornik
17.10 Lahkih nog naokrog
18.00 Po Sloveniji
18.40 Hugo
19.15 Otrokom za praznike
19.30 Dnevnik
20.05 Agencija
21.30 National Geographic, ameriška serija
22.25 Odmevi, vreme, šport
23.10 Newyorška vročica, ameriška nanizanka
23.35 Topot v noči, ameriški film

TV SLOVENIJA 2

9.25 Mostovi
9.55 Slovenski utrinki
10.25 Resnična resničnost
10.55 SP v alpskem smučanju, smuk (ž.)
12.00 Kirin Te Kanawa, angleška dokumentarna oddaja
13.45 Alica, evropski kulturni magazin
14.15 Pisave
14.45 Zgodbe iz školjke
15.15 Oh, dr. Beeching, angleška nanizanka
15.45 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 4/12
16.15 Posnetek smuka
17.20 Anna Maria, nemška nadaljevanka, 5/14
18.10 Jeklene ptice, angleška nanizanka
19.00 Znanje je ključ
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 5/12
20.00 Zločin, francoski film
21.30 Trend, oddaja o modi in vizualni pop kulturi
22.15 Hollywood, angleška serija
23.10 Koncert Big banda RTV

POP TV

10.00 Santa Barbara - 11.00 Gorski zdravnik - 12.00 Varuhi luke - 13.00 POP kviz - 13.30 Taks - 14.00 Obalna straža ponoči - 15.00 Tarzan - 15.30 Urgenca - 16.30 Santa Barbara - 17.30 POP kviz - 18.00 Cosby - 18.30 Varuhi luke - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Smrtosnostni mikrobi - 21.00 Milenium - 22.00 Beg s planeta opic, ameriški film - 0.00 Hotel Sanjarjenje, erotični film - 1.30 24 ur

TV GAJBA

9.00 24 ur - 9.30 Borzni monitor - 15.00 Reševalci - 16.00 Čarovnik samote, ameriški film - 18.00 Družina za umret - 18.30 Živa, regionalni program - 19.30 Mulci - 20.00 V kritičnem stanju, ameriška komedija - 22.00 Družina za umret - 22.30 M. A. S. H. - 23.00 Reševalci - 0.00 Živa

STUDIO AS

9.30 Gnes - 10.00 Zaigrajmo in zapojmo po domače, 2. del - 10.30 35. seja mestnega sveta MO M. Sobota - 16.00 Gnes - 16.30 Zaigrajmo in zapojmo po domače - 17.00 Risanke - 18.00 Videostrani - 18.30 Moji mali prijatelji - 19.00 Gnes, informativna oddaja - 19.30 Dnevnik - 20.00 Gnes - 20.30 Videoboom 50 - 21.25 Rezerviran čas - 22.30 Gnes - 23.00 Videospoti - 23.30 Erotika

TV HRVAŠKA 1

7.50 Poročila - 8.00 Dobro jutro, Hrvaška - 9.55 Izobraževalni program - 11.25 Program za otroke in mladino - 12.00 Dnevnik - 12.25 Savannah, nadaljevanka - 13.20 Santa Barbara, serija - 13.55 Poročila - 15.05 Program za otroke in mladino - 15.45 Izbor iz tujega programa - 17.00 Hrvaška danes - 18.00 Kolo sreče - 19.05 Hrvaški pomniki - 19.15 Male skrivnosti velikih kuharskih mojstrov - 19.30 Dnevnik - 20.15 Sedem vrhov - 20.50 Show program - 22.00 Pol ure kulture - 22.35 Opazovalnica, 0.10 Poročila - 0.15 Nočna straža - 0.20 Oddelek za umore - 1.10 Sodniki izven zakona, ameriški film - 2.55 Sedmi element - 3.40 Dokumentarna oddaja - 4.30 Koncert zabave glasbe - 4.45 Filmska klapa - 5.15 Dobrodošli gospod Chance, ameriški film

TV HRVAŠKA 2

14.30 TV kolektor - 14.40 Borbeni himna, film - 16.25 Program za otroke in mladino - 16.55 Risanke - 17.10 Savannah, serija - 17.55 Odhodi Jurja Krizanića - 18.25 Mojstrovine svetovnih muzejev - 19.00 Zupanijska panorama - 19.30 Dnevnik - 20.15 Stranka, nadaljevanka - 21.00 Poročila - 21.15 Cosby Show, humoristična serija - 21.45 Tolpa za motorji, ameriški film - 23.15 Izven rešetk, ameriški film

TV MADŽARSKA 1

5.30 Vaška TV - 5.50 Sončni vzhod - 9.05 Vino in oblast - 9.35 Počitniška matineja - 11.10 Savannah - 12.00 Zvon, vreme - 12.05 Melodije - 13.00 Dnevnik - 14.05 Gimnazija strnih src - 15.40 Vino in oblast - 16.05 Za otroke - 16.30 Vesoljske igre - 17.00 Tv-doktor - 17.15 Za upokojece - 17.45 Regionalni dnevnik - 18.00 Okno - 19.00 Za otroke - 19.30 Dnevnik, šport - 20.00 Savannah - 20.50 Nemogoče? - 21.50 Ekskluzivno - 22.30 Iz pekla v pekel, ameriški film - 0.30 Por jazz 1996 - 1.05 Dnevnik

TV MADŽARSKA 2

5.30-9.00 Prenos 1. programa - 11.45 Tretji kanal - 12.30 Ljudje in naravi - 12.50 Madžarska stoletja - 13.05 Po sledih sončnega žarka - 13.35 Popularne arije - 14.05 Sokolar - 15.05 Kje, kaj? - 15.30 Orson in Olivia - 15.55 Vreme - 16.00 Geka, ekologija - 16.30 Friderikus - 18.30 Vreme - 18.35 Dvorec Frankenberg - 19.30 Družina Onedin - 20.00 Kviz o Kodajlyu, finale - 21.20 Telesport - 22.00 Aktualno - 22.25 Dnevnik - 22.45 Telesport, športnik leta

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 9.05 Srednja šola v Kaliforniji - 9.25 Plameni smrti, shiljivka - 10.25 Superveslalom za ženske - 11.50 Kon-

feti - 12.15 Kalimero - 12.30 Risanke - 13.25 Tom in Jerry - 14.00 Knickerbockerji - 14.50 Dr. Quinn - Zdravnica iz strasti - 15.40 Knight rider - 16.25 Obalna straža - 17.15 Polna hiša - 17.40 Vsi pod eno streho - 18.05 Glej, kdo tam razbija - 18.30 Roseanne - 19.00 Prijatelji - 19.30 Čas v sliki - 20.02 Sport - 20.15 Od policajev križan, kriminalka - 22.05 James Bond: Dovoljenje za ubijanje, akcijski film - 0.15 Mesto vampirjev, film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Može v nevarnih letih, filmska komedija - 10.35 Bogati in lepi - 11.20 Dežela danes - 12.00 Poročila - 12.10 Univerzum - 13.00 Poročila - 13.10 Ljuba družina - 13.55 Gorski zdravnik - 14.45 Lipova cesta - 15.15 Bogati in lepi - 16.00 Schiejk vsak dan - 17.00 Poročila - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.02 Pogledi s strani - 20.15 Stari - 21.15 Naš svet - 22.10 Poročila - 22.35 Moderni časi - 23.05 Nitebox - 23.35 Hektiki - 0.35 Najboljše od Pepija

3SAT

6.50 Sedem dni drugačne televizije - 7.00 Alpska panorama - 9.00 Čas v sliki - 9.05 Čas za kulturo - 9.45 Novo ... - 10.15 Borza - 10.45 Deželni magazin - 11.30 Na Saškem - 12.00 Literarni kvartet - 13.15 Nova - 13.45 SWF3 v živo - 15.00 Šport pod drobnogledom - 15.30 Portret švicarskega urarja - 16.30 Arhitektura - 17.15 Halo, kako gre? - 18.15 Potovanja k umetnosti - 19.00 Danes - 19.20 Čas za kulturo - 20.00 Poročila - 20.15 Mesto - dežela - Avstrija - 21.00 Inter City - 21.30 3satova borza - 22.00 Zapiski iz tujine - 22.10 Poročila - 22.35 Kabaret - 23.20 Sakat, film - 0.40 Deset pred deseto - 1.05 Čas za kulturo - 1.50 Jazzfestival Stuttgart

SOBOTA 20. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

8.00 Radovedni Taček: Žica
8.15 Sprehodi v naravo
8.30 Taborniki in skavti
8.45 Pod klobukom
9.25 Naša pesem
9.55 Anna Maria, nemška nadaljevanka, 5/14
10.45 Hugo
11.15 Tednik
12.15 Trend
13.00 Poročila
13.05 Karaoke
14.05 Pesem ptic tmovk: Izpuščena leta, angleška nadaljevanka, zadnji del
15.20 Pepelka, nemško-češki film
17.00 Obzornik
17.10 Little Corellas, nemška poljudnoznanstvena oddaja
18.05 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih
18.40 Hugo
19.15 Otrokom za praznike
19.30 Dnevnik
20.10 Resje! - 21.40 Cik cak
22.15 Poročila, vreme, šport
22.45 Naftarij, angleška nadaljevanka, 4/7

TV SLOVENIJA 2

9.30 Zločin, francoski film
10.55 SP v alpskem smučanju, superveslalom (ž.)
12.00 Zgodbe iz školjke
12.40 SP v alpskem smučanju, smuk (m.)
13.10 SP v smučarskih skokih
15.30 Pomp
16.30 Odbojka (ž.), Slovenija - Francija
18.00 Umetnostno drsanje, finale prvakov
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 6/12
20.00 Kuhana govedina, nemški film
21.35 Leteči norci, češka dokumentarna oddaja
22.05 Zlata šestdeseta slovenske popevke
23.05 V vrtincu
23.35 Sobotna noč

POP TV

8.00 Pujši Dol - 8.30 Munkci - 9.00 Zverinice - 9.30 Vrnitev v prihodnost - 10.00 Družinski pes - 10.30 Mlajši bratec - 11.00 Fant, ki je letel, ameriški mladinski film - 13.00 Mali filmar - 13.30 Jezdec dolgih stez, ameriški vestern - 15.30 Pustolovščine Robina Hooda - 16.30 Highlander - 17.30 POP party - 18.30 Herkul - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Utemeljeni sum, ameriški film - 22.00 Odpadnik - 23.00 Razpota, ameriški film - 0.45 Playboy special - 1.45 24 ur

TV GAJBA

15.00 Izpostavljeni, ameriški film - 17.00 Šolska košarkarska liga - 18.00 Družina za umret - 18.30 Zapp, glasbena oddaja - 19.30 Mulci - 20.00 Kaskaderji - 21.00 Recept za umor, ameriški film - 23.00 Lovca na glave - 0.00 Zapp

STUDIO AS

9.30 Gnes - 10.00 Videoboom - 10.55 Moji mali prijatelji - 11.25 Risanke - 12.00 Videostrani - 16.00 Gnes - 16.30 Videoboom - 17.25 Risanke - 18.00 Videostrani - 18.30 Zaigrajmo in zapojmo po domače - 19.00 Gnes - 19.30 Dnevnik - 19.50 Utrip - 20.10 Gnes - 20.40 Koncert Marko bande - 21.40 Rezerviran čas - 22.30 Gnes

TV HRVAŠKA 1

7.25 Opazovalnica - 8.15 Kolektor - 8.25 Poročila - 9.00 Dobro jutro, Hrvaška - 11.00 Program za otroke in mladino - 12.00 Dnevnik - 12.20 Princeza Kate, avstralski film - 14.00 Poročila - 14.05 Serija za mladino - 15.00 Britanteen - 15.45 Televizija o televiziji - 16.20 Dr. Quinn - žena vlač III, serija - 17.10 Večer z Muppetki - 17.40 Turbo Limach Show - 19.03 V začetku je bila beseda - 19.30 Dnevnik - 20.10 Nocoj - 20.30 Projekt X, ameriški film - 22.20 Opazovalnica - 22.55 Polnočna premiera - 2.00 Zaupno - 2.55 Psi - faktor - 3.35 Svet hipnoze Paula McKenne - 4.10 Koncert - 5.10 Največji uspehi hrvaškega športa - 7.00 Jazz pred jutrom

TV HRVAŠKA 2

13.25 TV kolektor - 13.35 Dosjeji X, serija - 14.20 Črno belo v barvah - 17.20 Morje -

17.50 Znanstveni film - 18.45 Lepa naša, dokumentarna oddaja - 19.30 Dnevnik - 20.15 Zlati gong, glasbena oddaja - 21.10 Triler: Waldbuhne - 22.10 Potovanja: Ukrajina, dokumentarna oddaja - 23.05 Oprah Show

TV MADŽARSKA 1

5.50 Vaška TV - 8.00 Otroški program - 10.00 Božična dežela - 11.00 Ponovitve - 12.10 McKenna, nanizanka - 13.00 Dnevnik - 13.10 Skupine za ohranitev dediščine - 13.35 Potepanje po deželi domači - 14.05 Angleški nogomet - 15.05 Filmski muzej, geg z gegom - 16.45 Državljan - 17.30 Območje, reportaže - 17.55 Svetovni popotnik s kamero - 18.30 Pojavi v živalskem svetu - 19.05 Lotshow - 19.30 Dnevnik, šport - 20.00 Evropsko kino - 21.55 Show program - 23.35 Koktejl-bar

TV MADŽARSKA 2

5.30-8.00 Prenos 1. programa - 8.05 Računalništvo - 8.35 Živo morje - 9.40 Narodnostne oddaje - 12.00 Zvon, vreme - 12.05 Madžarska hiša - 12.30 Akord - 13.00 V imenu ljubezni - 14.50 Stara Evropa - 15.05 Biseri - 15.35 Domoznanstvo - 15.45 Kon-Tiki, dokumentarni film - 17.00 Telesport - 19.00 Zgodovina književnosti - 19.30 Familija - 20.05 Kodalyjevo spominsko leto - 21.05 Geraldine Apponyi, kraljica Albanije - 21.45 Arboretumi - 21.55 Crackers, ameriški film

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 8.55 Vroča sled - 10.50 Smuk za ženske, prenos - 12.25 Smuk za moške, prenos - 14.25 Smučarski skoki, prenos - 15.10 Divji bratje s šarmom - 15.35 Beverly Hills 90210 - 16.20 Melrose Place - 17.10 Specialisti - 18.00 Sport - 18.30 Tohuwobu - 19.00 Gospod Bean - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Richie Rich, filmska komedija - 21.45 Kolumbo - 23.20 Havajska zveza, akcijski film - 0.50 Od policajev križan, kriminalka

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Uživanje dovoljeno - 9.30 James Bond: Pred obličjem smrti, akcijski film - 11.35 Vodič za skoke čez plot, filmska komedija - 13.00 Poročila - 13.10 Dva v enem avtu, filmska komedija - 14.50 Boginja in njen norček, film - 16.30 Dežela in ljudje - 17.00 Poročila - 17.05 Pogled v deželo - 17.35 Kdo me hoče? - 17.53 Religije sveta - 18.00 Milijonsko kolo - 18.25 Konflikti - 19.00 Avstrija danes - 19.30 Čas v sliki - 20.02 Pogledi s strani - 20.15 Samotni zvonovi, filmska komedija - 22.00 Gledališka komedija - 0.00 Poročila - 0.05 Slabi časi za damo, film

3SAT

6.50 Sedem dni drugačne televizije - 7.00 Italijansko življenje - 7.30 Trikrat Grčija - 8.00 Alpska panorama - 9.00 Čas v sliki - 9.05 Čas za kulturo - 9.45 Slovenski magazin - 10.15 Domovina tuja domovina - 10.45 Mesto - dežela - Avstrija - 11.30 Pred tridesetimi leti - 12.15 Koncert - 13.15 Vrtljak šlagerjev - 14.00 Novo - 14.30 Čudoviti svet - 15.15 Televizija za ženske - 15.40 Ulična znanstva - 16.00 Clarence, škiliati lev, pustolovski film - 17.35 Navsveti in tendence - 18.00 Rex in drugi komisari - 18.30 Tujina - 19.00 Danes - 19.20 Spomenik - 20.00 Poročila - 20.15 Sveta Johana - 22.45 Klasični komadi - 23.25 Bulevar Bio - 0.25 Pogledi s strani - 0.45 Aktualni športni studio - 2.05 Michel Camillo Quintet

NEDELJA 21. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

8.15 Čebelica Maja
8.40 Živ zav
9.30 Beg z Jupitra, avstralska nad., 4/13
9.55 Nedeljska maša
11.00 Dogodivščine z Dvijeja zahoda, ameriška serija
11.30 Obzorja duha
12.00 Dlan v dlan
12.30 4 x 4, oddaja o ljudeh in živalih
13.00 Poročila
13.05 Ljudje in zemlja
13.35 Agencija
15.10 Vprašanje ljubezni, francoski film
17.00 Obzornik
17.10 Zmenki, ameriška nanizanka
17.35 Po domače
18.35 Portret Matije Slaviča
19.05 Otrokom za praznike
19.15 Žrebanje lota
19.30 Dnevnik
20.10 Zoom
21.25 Moški, ženske
22.15 Poročila, vreme
22.25 Črni Peter, češki film

TV SLOVENIJA 2

8.55 V vrtincu
9.25 SP v alpskem smučanju, slalom (ž.), 1. tek
10.25 SP v alpskem smučanju, veleslalom (m.), 1. tek
11.45 Lahkih nog naokrog
12.25 Slalom (ž.), 2. tek
12.55 Veleslalom (m.), 2. tek
13.10 SP v smučarskih skokih
15.25 Zlata šestdeseta slovenske popevke
16.25 Cik cak
16.55 Košarka NBA
17.25 Evropska liga v namiznem tenisu
17.55 Košarka (ž.), finale slovenskega pokala
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 7/12
20.00 Čevljarjev sin, francoska nadaljevanka, 3/6
20.55 Alpe Jadrani
21.25 Veliki miti in skrivnosti 20. stoletja
21.55 Sport v nedeljo
22.40 Božični koncert
23.30 Tok noč tok

POP TV

8.00 Dogodivščine medvedka Ruxpina - 8.30 Zvezdne steze - 9.00 Kasper in prijatelji - 9.30 Maček Felix - 10.00 Mladi superman - 10.30 Max Glick - 11.00 Brez zapor z Jonasom - 12.00 Highlander - 13.00 Herkul - 14.00 Seka in samsko dekle, ameriška komedija - 16.00 Radijska postaja - 16.30 Otroški zdravnik - 17.30 Pravi McCoy, ameriški film - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Smrt navijačice, ameriški film - 21.45 Športna scena - 23.00 Vzpon, ameriški film - 0.30 24 ur

TV GAJBA

15.00 Šolska košarkarska liga - 16.00 Čas bele smrti, ameriški film - 18.00 Družina za umret - 18.30 Živa, regionalni program - 19.30 Mulci - 20.00 Proti vetru - 21.00 Lov na lisico, italijansko-ameriška komedija - 23.00 Temne sence - 0.00 Živa

STUDIO AS

9.30 Tednik oddaj Gnes - 11.30 Na cestah pred zimo - 11.45 Zaigrajmo in zapojmo po domače - 12.45 Koncert Marko bande, 2. del - 13.45 Videostrani - 18.00 Mladinski film - 19.30 Dnevnik - 19.50 Zrcalo tedna - 20.10 Film - 21.50 Videostrani

TV HRVAŠKA 1

8.55 Poročila - 9.05 Poljudnoznanstvena serija - 9.35 Risanke - 10.00 Otroška oddaja - 11.25 Filipovi otroci - 12.00 Dnevnik - 12.25 Kmetijska oddaja - 13.15 Opera Box - 13.45 Mir in dobrota - 14.20 Risanke - 14.35 Poročila - 14.45 Oprah Show - 15.35 Nevitni časi, ameriški film - 17.10 Poročila - 17.20 Beverly Hills - 18.15 Melrose Place - 19.30 Dnevnik - 20.15 Na zdravje!, nanizanka - 20.05 Vrnitev v prihodnost III, ameriški film - 22.50 Opazovanja - 23.20 Faraoni in kralji, serija - 0.15 Poročila

TV HRVAŠKA 2

11.40 Kolektor - 11.50 Briljantina - 12.35 Psi faktor, nanizanka - 13.20 Polnočna premiera - 16.25 Potujmo po Hrvaški - 17.10 National Geographic, serija - 18.05 Turistični magazin - 18.35 Glasbena oddaja - 19.05 Risanke - 19.30 Dnevnik - 20.15 Oddaja klasične glasbe - 21.00 Poročila - 21.10 Vidikon - 22.00 Zakonski pristan, nanizanka - 22.30 Vrt užžitkov, španski film

TV MADŽARSKA 1

6.30 Vaška TV - 7.00 Otroški program - 10.00 Zivali iščejo dom - 10.35 Globus - 11.30 Poje Judit Csala - 12.00 Zvon - 12.05 Minute za srečo - 12.30 Jani gre na dom - 13.00 Neskončna zgodba, nemški film - 14.35 Tri želje - 15.35 Unitaristični verski program - 16.05 Walt Disney vam predstavlja - 17.10 Žeteli ste - 18.05 Halo, svet, turistična oddaja - 19.00 Teden in Dnevnik - 20.00 Evropsko kino - 21.55 Odnosi, nanizanka - 22.50 Tonik, 25 minut za osvežitev - 23.15 Legendami kitaristi, rock koncert

TV MADŽARSKA 2

9.50 Graščina brez imena, nanizanka - 11.00 Telesport - 13.00 Od melodije do melodije - 13.30 Vesoljske igre - 14.00 Tečaj angleščine - 14.35 Pinocchio - 15.30 Glasbeni butik - 16.30 Transiz - 17.00 Švedski vijak, za otroke - 17.50 Domoznanstvo - 18.00 Klub '97 - 18.25 Kviz - 19.00 Sobota, nedelja, ponedeljek, komedija - 21.30 Glasbena ura - 22.30 Telesport - 22.55 Ura resnice

TV AVSTRIJA 1

6.00 Otroški program - 8.50 Risanke - 9.20 Slalom za ženske, prenos prvega teka - 10.10 Veleslalom za moške, prenos prvega teka - 12.20 Slalom za ženske, prenos drugega teka - 13.15 Veleslalom za moške, prenos drugega teka - 13.45 Smučarski skoki, prenos - 15.30 Zvezdne steze, znanstvenofantastični film - 17.30 Nenehni nesmisel - 18.00 Srček - 18.30 Sport - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Samo zate, filmska komedija - 22.00 Kolumbo - 23.35 Kraj zločina - 1.05 James Bond: Dovoljenje za ubijanje, akcijski film

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Uličica do raja, filmska komedija - 10.15 Richie Rich, filmska komedija - 11.45 Teden kulture - 12.00 Visoka hiša - 12.30 Orientacija - 13.00 Poročila - 13.05 Tednik - 13.30 Domovina, tuja domovina - 14.00 Čisto blizu neba - 15.30 Klic divjih gosi, film - 17.00 Poročila - 17.05 Klub seniorjev - 17.55 Lipova cesta - 18.25 Kristus v času - 18.30 Podobe Avstrije - 19.00 Avstrija danes - 19.17 Loto - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Grajski hotel Orth - 22.00 Poročila - 22.05 Šov Patrika Lindnerja - 23.35 Vizije - 23.40 Enostavno klasično - 0.30 Ljubica, to si ti, film - 2.25 Halo Avstrija, halo Dunaj

3SAT

6.50 Sedem dni drugačne televizije - 7.00 Pogovori o prihodnosti - 7.45 Alpska panorama - 9.00 Čas v sliki - 9.05 Lirika za vse - 9.15 Schubert: Zimsko potovanje - 10.40 Pandorina skrivnina, nemi film - 11.20 Brigitta, film - 13.00 Poročila - 13.05 Tednik - 13.30 Spomini - 13.45 Zvočna Avstrija - 15.45 Cafe Hawelka - 16.00 Novo - 16.30 Ko oče s sinovi - 17.30 Nasveti za živali - 18.00 Dnevnik - 18.15 Obzornik - 19.00 Danes - 19.10 Pogovor v živo - 20.00 Poročila - 20.15 Univerzum - 21.45 Zakladi sveta - dediščina človeštva - 22.00 Signerjev kovček - 23.15 Komisar - 0.20 Vračajo se domov, film

PONEDELJEK 22. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

10.35 Zmenki, ameriška nanizanka
11.00 Črni Peter, češki film
12.30 Utrip
13.00 Poročila
13.05 Hugo
14.40 Ljudje in zemlja
15.10 Moški, ženske
15.55 Dober dan, Koroška
17.00 Obzornik
17.10 Radovedni Taček: Barva
17.30 Očividec, angleška serija
18.00 Po Sloveniji
18.35 Lingo
19.05 Otrokom za praznike
19.15 Žrebanje 3 x 3 plus 6
19.30 Dnevnik
20.05 Ob dnevu samostojnosti, prenos
21.00 Turistična oddaja
21.25 Osmi dan
22.00 Odmevi, vreme, šport
22.40 Kdo je glavni, ameriška nanizanka
23.40 Župan Ojdp, kolumbijsko-mehiški film

TOREK

23. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

9.50 Rodbina Mogadorskih, francoska nadaljevanka
10.40 Se en krog, ameriški film
12.30 Portret Matije Slaviča
13.00 Poročila
13.05 Lingo
14.40 Po domače
15.40 Turistična oddaja
15.55 Mostovi
17.00 Obzornik
17.10 Taborniki in skavti
17.25 Beg z Jupitra, avstralska nadaljevanka, 5/13
18.00 Po Sloveniji
18.35 Kolo sreče
19.15 Otrokom za praznike
19.30 Dnevnik
20.05 Meje, dokumentarna oddaja
20.55 Studio city
22.00 Odmevi, vreme, šport
22.40 Rabljeva pesem, ameriška nadaljevanka, 3/4
23.30 Svet poroča

TV SLOVENIJA 2

8.25 Dlan v dlani
8.55 Sobočna noč
10.55 Javorina: Sialom miru, 1. tek, prenos
12.25 Recept za zdravo življenje
12.55 Sialom miru, 2. tek
13.50 Osmi dan
14.20 Sloves, angleška serija
15.20 Zasebni zločini, italijanska nadaljevanka, 5/8
16.05 Sialom miru, posnetek
17.10 Najstarejša konfederalna vdova pove vse, ameriška nadaljevanka, 2/4
18.00 Karaoke
19.00 Priljubimo tišini
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 9/12
20.00 Božične pesmi
20.50 Opus
21.20 Balet reke v štirih letnih časih
22.00 Večer študentskih filmov AGRF

POP TV

10.00 Santa Barbara - 11.00 Gorski zdravnik - 12.00 Obalna straža - 13.00 POP kviz - 13.30 Glavni kuhar: Puran v pečici - 14.00 POP party - 15.00 Tarzan - 15.30 Urgenca - 16.30 Santa Barbara - 17.30 POP kviz - 18.00 Cosby - 18.30 Varuhi luke - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Najhujša izdaja, ameriški film - 21.45 Sedma nebesa - 22.30 Obraz tedna - 23.00 Praznik ljubezni, ameriški film - 0.30 24 ur

STUDIO AS

9.30 Gnes - 10.00 Rezerviran čas - 11.30 Risanke - 12.00 Videostrani - 16.00 Gnes - 16.30 Rezerviran čas - 18.00 Videostrani - 18.30 Zaigrajmo in zapojmo po domače - 19.00 Gnes - 19.30 Dnevnik - 20.00 Gnes - 20.30 Teden ob Muri - 22.00 Glasbeni predaž - 22.30 Gnes

TV GAJBA

9.00 24 ur - 9.30 Borzni monitor - 15.00 Reševalci - 16.00 Družina za umret - 16.30 Nogomet, španska liga - 18.00 Družina za umret - 18.30 Živa, regionalni program - 19.30 Mulci - 20.00 Severna obzorja - 22.00 Družina za umret - 22.30 M. A. S. H. - 23.00 Reševalci - 0.00 Živa

TV HRVAŠKA 1

7.50 Poročila - 8.00 Dobro jutro - 9.55 Poročila - 10.00 Izobraževalni program - 11.25 Za otroke - 12.00 Dnevnik - 12.25 Savannah - 13.10 Santa Barbara - 13.55 Poročila - 14.00 Angel varuh, drama - 15.05 Za otroke - 15.35 Poročila - 15.45 Izobraževalni program - 17.00 Hrvaška danes - 18.00 Kolo sreče - 18.35 In tako dalje - 19.30 Dnevnik - 20.15 Dokumentarna oddaja - 20.45 Tv-parlament - 22.35 Opazovanja - 23.10 Filmska noč s Clintonom Eastwoodom - 1.00 Poročila

TV HRVAŠKA 2

14.20 Koledar - 14.30 Filmska noč s Clintonom Eastwoodom - 16.25 Za otroke - 17.00 Savannah - 17.45 Prizma - 18.35 Hugo - 19.00 Zupanijska panorama - 19.30 Dnevnik - 20.10 Kviz - 20.30 Bolnišnica upanja - 21.20 Poročila - 21.30 Črno belo v barvah: Hrvaški rock, Prijava kazalište, Hommage Johnu Lennonu, Novoletni programi iz arhiva HTV

TV MADŽARSKA 1

5.30 Vaška TV - 5.50 Sončni vzhod - 9.05 Vino in oblast - 9.35 Kemeri, nanizanka - 10.40 Družina Smola, risanka - 11.10 Športna akademija - 12.00 Zvon, vreme - 12.05 Narodnostne oddaje - 13.00 Dnevnik - 14.00 Narodnostne oddaje - 15.25 Vino in oblast - 15.55 Za otroke - 16.30 V imenu ljubezni - 17.00 Sotrpini - 17.15 Kviz - 17.45 Regionalni dnevniki - 18.00 Katoliška kronika - 18.20 Za otroke - 18.30 Kralj pamp - 19.30 Dnevnik, sport - 20.00 Urgenca, nanizanka - 20.50 Kriminalistični magazin - 21.55 Pustolovski film - 17.55 Klic divjine, pustolovski film - 19.30 Čas v sliki - 19.45 Roxanne - 21.25 Lightning Jack, filmska komedija - 22.55 Umor v Orient ekspresu, kriminalka - 1.00 Lightning Jack, ponovitev filma

TV MADŽARSKA 2

5.30-9.00 Prenos 1. programa - 16.20 Euro-klic, življenje in delo v Evropi - 16.50 Dnevnik - 17.00 Gaia, ekologija - 17.30 Derrick, kriminalka - 18.30 Zimska ofenziva, spisi M. Fusta - 19.05 Mojstrovine - 19.15 Za otroke - 19.30 Družina Onedin - 20.00 Svobodno tekmovalstvo, gospodarstvo - 20.35 Ženski magazin - 20.55 Znanstveni poročevalec - 21.30 Telesreča - 22.00 Aktualno - 22.25 Dnevnik - 22.45 Miklos Gimes, portret

TV AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program - 9.30 Božične risanke - 10.05 Disneyev festival - 11.05 Knickerbocker - 11.55 Kralj polarnih medvedov, film - 13.15 Božiček še obstaja, film - 14.45 Sledilni očka - 16.30 Dinozaversko dete, pustolovski film - 17.55 Klic divjine, pustolovski film - 19.30 Čas v sliki - 19.45 Roxanne - 21.25 Lightning Jack, filmska komedija - 22.55 Umor v Orient ekspresu, kriminalka - 1.00 Lightning Jack, ponovitev filma

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Luč v temi - 19.15 Evangelizacijska maša - 19.45 Besede na sveti večer - 19.55 Luč v temi - 0.00 Katoliška polnočnica - 1.30 Luč v temi

3SAT

6.50 Sedem dni drugačne televizije - 7.00 Alpska panorama - 9.00 Čas v sliki - 9.05 Klasični komadi - 9.45 Okolje - 10.15 Umetnost in kič - 10.45 Slike iz Avstrije - 11.30 Evropski magazin - 12.00 Božič v Evropi - 12.35 Če bi danes prišel ... - 13.20 Božične pesmi iz Avstrije - 13.55 Karl Heinrich Wagner bere ... - 15.05 Peter Voss, tat milijonov, film - 16.30 Železniška romantika - 16.45 Svetovne religije - 17.15 Arisha, medved in kamniti prstan - 17.45 Užitek na dober nemški način - 18.15 Slike iz Nemčije - 19.00 Danes - 19.20 Inter City - 20.00 Poročila - 20.15 Ne na božično noč - 21.40 Soba 313 - 22.00 Poročila - 22.25 Hrepenenje po Avstraliji, film - 0.20 Apropoz film

SREDA

24. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

10.05 Najstarejša konfederalna vdova pove vse, ameriška nadaljevanka
10.55 Večer študentskih filmov AGRF
12.30 Veliki miti in skrivnosti 20. stoletja
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče
14.10 Res je!
15.35 Živali pred kamero
17.00 Obzornik
17.10 Male sive celice, kviz
17.55 Risanke
18.20 Jaslice
18.40 Kolo sreče
19.15 Otrokom za praznike
19.30 Dnevnik
20.05 Biblija: Mojzes I, koprodukcijski film
21.35 Spomini na otroštvo
22.30 Poročila, vreme, šport
22.45 Prizori iz življenja pri Hlebanjevih
23.40 Polnočnica, prenos iz Senčurja
Biblija: Mojzes I, ponovitev filma

TV SLOVENIJA 2

13.55 Svet poroča
14.25 Priljubimo tišini
14.55 Opus
15.25 Kdo je glavni, ameriška nanizanka
15.55 Leteči norci, češka dokumentarna oddaja
16.25 Studio city
17.10 Rabljeva pesem, ameriška nadaljevanka, 3/4
18.00 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka
18.35 Hoganova družina, ameriška nanizanka
19.00 Filmski triki
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 10/12
20.00 Glumači, opera
21.20 Plašč, opera
22.25 Nova moč, ameriški film

POP TV

10.00 Santa Barbara - 11.00 Gorski zdravnik - 12.00 Obalna straža - 13.00 POP kviz - 13.30 Obraz tedna - 14.00 Sedma nebesa - 15.00 Power Rangers - 15.30 Urgenca - 16.30 Santa Barbara - 17.30 POP kviz - 18.00 Cosby - 18.30 Varuhi luke - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Ne imejte me za norca, ameriški film - 22.00 Prijatelji - 22.30 Taksi - 23.00 Božična romanca, ameriški film - 0.30 24 ur

TV GAJBA

9.00 24 ur - 9.30 Borzni monitor - 15.00 Reševalci - 16.00 Severna obzorja - 18.00 Družina za umret - 18.30 Živa, regionalni program - 19.30 Mulci - 20.00 Supermanove dogodivščine - 21.00 Vesoljski bojevniki - 22.00 Družina za umret - 22.30 M. A. S. H. - 23.00 Reševalci - 0.00 Živa

STUDIO AS

9.30 Gnes - 10.00 Teden ob Muri - 11.30 Zaigrajmo in zapojmo po domače - 12.00 Videostrani - 16.00 Gnes - 16.30 Teden ob Muri - 18.00 Zaigrajmo in zapojmo - 18.30 Moji mali prijatelji - 19.00 Gnes - 19.30 Dnevnik - 20.00 Gnes - 20.30 Iz produkcije združenja lokalnih TV - 21.00 Clarence, angel varuh - 22.30 Gnes

TV HRVAŠKA 1

7.50 Poročila - 8.00 Dobro jutro - 9.55 Poročila - 10.00 Izobraževalni program - 11.25 Božič, risanka - 12.00 Dnevnik - 12.25 Savannah - 13.10 Santa Barbara - 13.55 Poročila - 14.00 Božič v slavovski ravnici - 14.30 Cvetje v prahu, ameriški film - 16.10 Božična zvezda, dokumentarni film - 17.00 Ta leta ... - 17.30 Poročila - 17.40 Hvaljen Jezus, moja stara mama - 18.05 Kolo sreče - 18.40 Hrvaške božične pesmi - 19.30 Dnevnik - 20.15 Božična poslanica zagrebškega nadškofa - 20.30 Samson, serija - 22.05 Božični koncert - 23.45 Poročila - 23.55 Polnočnica, prenos iz Velike Gorice

TV HRVAŠKA 2

11.40 Koledar - 11.50 Kolcanje, film za otroke - 12.40 Minuta po polnoči, ameriški film - 14.30 Božični koncert - 15.40 Risan film - 16.10 Neskončna zgodba, ameriški film - 17.50 Savannah - 18.35 Hugo - 19.30 Dnevnik - 20.10 Kviz - 20.30 Pred božičnim koncertom na Dunaju - 21.00 Tiha noč, glasbena oddaja - 22.00 Otroci z imenom Jezus, italijanski film - 23.35 Ameriška božična zgodba, ameriški film

TV MADŽARSKA 1

5.30 Vaška TV - 5.50 Sončni vzhod - 8.05 Otroški program - 11.00 Isčemo dedka, švedski film - 12.00 Zvon, vreme - 12.05 Pastirji pri Jezusu - 12.40 Kratki film - 12.55 Najna - 14.05 - 13.10 Neskončna zgodba, 2. del - 14.45 Božično zvonjenje - 15.15 Otroške usode - 16.00 Božiček, angleški film - 17.50 Smerica, skrivnost božiča - 18.20 Mari, dokumentarni film - 19.10 Za otroke - 20.00 Gospodična, ameriški film - 22.00 Halo, svet. Božič po svetu - 22.55 Jaslice pod zvezdo -

23.20 Marijino rojstvo - 23.55 Polnočnica

TV MADŽARSKA 2

5.30-8.00 Prenos 1. programa - 8.05 Zasebnik Kristof - 9.30 Igralci v areni - 11.20 Srečan praznik, svetl - 12.00 Zvon, vreme - 12.05 Za otroke - 13.10 Zeli prave praznike! - 14.10 Mir, mir, poezija - 14.45 Advent v Batorju - 16.00 Honkonška grofica, angleški film - 18.00 Žoga, tv-film - 19.20 Srečanje s Svetnikom - 20.00 Pobalin, gledališka predstava - 22.35 Pridiga na gori, po Matejevem evangeliju - 23.55 Polnočnica

TV AVSTRIJA 1

6.05 Otroški program - 9.25 Srednja šola v Kaliforniji - 9.45 Slalom za moške, prenos prvega teka - 11.05 Obalna straža - 11.50 Konfeti - 12.15 Calimero - 12.55 Slalom za moške, prenos drugega teka - 13.45 Torn in Jerry - 14.00 Knickerbockerji - 14.50 Dr. Quinn - Zdravnica iz strasti - 15.40 Knight rider - 16.25 Obalna straža - 17.15 Vsi pod eno streho - 17.40 Glej, kdo tam razbija - 18.05 Roseanne - 18.30 Grozno prijazna družina - 19.00 Karolina v velemestu - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Vojska je obrnjena na glavo, filmska komedija - 22.15 Teci, Jane, teci, srhljivka - 23.50 Od hudiča obsedeni, vestern

TV AVSTRIJA 2

9.00 Poročila - 9.05 Kolumbo - 10.30 Bogati in lepi - 11.15 Konflikti - 11.45 Vreme - 12.00 Poročila - 12.05 Orientacija - 12.35 Podoba Avstrije - 13.00 Poročila - 13.10 Ljuba družina - 14.00 Čisto blizu neba - 15.30 Bogati in lepi - 17.05 Dobrodošli v Avstriji - 19.00 Dežela danes - 19.30 Čas v sliki - 20.02 Pogledi s strani - 20.15 Večna pesem - 22.20 Poročila - 22.50 Oddaja o kulturi - 1.50 Pogledi s strani

3SAT

6.50 Sedem dni drugačne televizije - 7.00 Prometna hiša na potovanju - 9.00 Čas v sliki - 9.05 Luč v temi - 14.40 Paket drugega Boga - 14.55 Pet biserov, film - 16.45 Vesel božič s Heidi Kabel - 18.30 Božič v zakulisju - 19.00 Danes - 19.10 Božič na letališču - 20.00 Poročila - 20.15 Na vsa leta - 21.10 Csi fan tutte, opera - 23.45 Najlepše božično darilo - 1.15 Božične pesmi

ČETRTEK

25. DECEMBER

TV SLOVENIJA 1

8.55 Božični živ žav
9.45 Jaslice
9.55 Evangelizacijsko bogoslužje, prenos
11.00 Hoganova družina, ameriška nanizanka
11.25 Dogodivščine z Dlvjega zahoda, ameriška serija
11.55 Prenos papežev božične poslanice iz Rima
13.00 Poročila
13.05 Kolo sreče
13.35 Novice iz sveta razvedrila
14.05 Biblija: Mojzes I, ponovitev filma
15.35 Spomini na otroštvo
17.00 Obzornik
17.10 Sprehodi v naravo
17.25 Maček Muri
18.00 Risanke
18.40 Kolo sreče
19.15 Otrokom za praznike
19.30 Dnevnik
20.05 Biblija: Mojzes II, ameriški film
21.00 Tehnik
22.45 Poročila, vreme, šport
23.00 Koncert za klavir in orkester
23.30 Tehnik

TV SLOVENIJA 2

13.55 Filmski triki
14.20 Robert ne sme umreti, nemški film
15.45 Božični koncert
17.05 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka
17.35 Moja družina, nemška nanizanka
18.20 Dogodivščine iz živalskega vrta
19.00 Resnična resničnost
19.30 Le tako naprej, Harvey Moon, angleška nadaljevanka, 11/12
20.00 Hrestac, balet iz pariške opere
21.05 Gibljive slike
22.05 Sladko življenje, italijanski film (č.b.)

POP TV

8.30 Božična romanca, ameriški film - 10.00 Santa Barbara - 11.00 Gorski zdravnik - 12.00 Varuhi luke - 13.00 POP kviz - 13.30 Taksi - 14.00 Razprijte - 15.00 Power Ranger - 15.30 Uglemda čelit, ameriška nadaljevanka, 1. del - 16.30 Santa Barbara - 17.30 POP kviz - 18.00 Cosby - 18.30 Varuhi luke - 19.20 Vreme - 19.30 24 ur - 20.00 Brez zapor z Jonasom - 21.00 Obalna straža ponoči - 22.00 Prijatelji - 22.30 Taksi - 23.00 Drugačen božič, ameriški film - 0.30 24 ur

TV GAJBA

15.00 Reševalci - 16.00 Supermanove dogodivščine - 17.00 Vesoljski bojevniki - 18.00 Družina za umret - 18.30 Živa, regionalni program - 19.30 Mulci - 20.00 Peklenski klic, ameriški film - 22.00 Družina za umret - 22.30 M. A. S. H. - 23.00 Reševalci - 0.00 Živa

STUDIO AS

9.30 Gnes - 10.00 Moji mali prijatelji - 10.30 Clarence, angel varuh - 12.00 Videostrani - 16.00 Gnes - 16.30 Moji mali prijatelji - 17.00 Iz produkcije združenja lokalnih TV - 17.30 Videostrani - 18.30 Risanke - 19.00 Gnes - 19.30 Dnevnik - 20.00 Gnes - 20.30 Zakaj pa nej, mladinska oddaja - 21.30 Rezerviran čas - 22.30 Gnes

TV HRVAŠKA 1

8.05 Poročila - 8.15 Risan film - 8.40 Film za otroke - 9.25 Hrvaške jaslice, oddaja za otroke - 10.00 Božična maša, prenos iz zagrebške katedrale - 11.35 Dnevnik - 11.55 Papeževa božična poslanica, prenos iz Rima - 12.30 Božični koncert - 13.35 Savannah - 14.20 Santa Barbara - 15.05 Risan film - 15.30 Kuka, ameriški film - 17.50 Poročila - 18.00 Kolo sreče - 18.35 Dokumentarno-glasbena oddaja - 19.30 Dnevnik - 20.15 Sam-

son, serija - 21.50 Božič na Dunaju, posnetek koncerta - 22.50 Poročila - 22.55 Cerkev sv. Petra, dokumentarni film - 23.25 Mož, oblečen kot dedek Mraz, ameriški film - 0.55 Ljubzenska zgodba za spomin, ameriški film

TV HRVAŠKA 2

9.50 Koledar - 10.00 Dr. Dolittle, ameriški film za otroke - 12.30 Samson, serija - 14.00 Otroci z imenom Jezus, italijanski film - 15.20 Risanke - 15.30 Božični koncert iz Cibone - 17.10 Savannah - 17.55 Svetniki - 18.05 Religijska kultura - 18.35 Hugo - 19.30 Dnevnik - 20.10 Kviz - 20.25 Koncert Olivera Dragojevića - 21.45 Otroci z imenom Jezus II, italijanski film - 23.20 Frasier, humoristična nanizanka - 23.45 Classical Whitney

TV MADŽARSKA 1

7.30 Otroški program - 11.00 Reformatko bogoslužje - 12.00 Papeževa božična poslanica, prenos - 12.35 Velika družina - 14.35 Otroške usode - 15.05 Tišina morja, tv-film - 16.05 Mogambo, ameriški film - 18.00 Vinc, zravnaj se! - 19.00 Za otroke - 19.30 Dnevnik - 19.50 Osvobodile Willyja, ameriški film - 21.45 Desert - 22.50 Glavani, angleški film

TV MADŽARSKA 2

9.25 Trije tuji gospodje, tv-igra - 10.05 Halo, svet - 11.00 Reformatko bogoslužje - 12.00 Papeževa božična poslanica, prenos - 12.40 Sporočilo betlehemske zvezde - 13.20 Božično omlize - 15.20 Pratikla - 15.25 Top 40 - 16.00 Telesport - 17.30 45-letnica orkestra Rajko - 18.30 Družina Onedin - 19.00 Podoba neznanega moškega - 19.50 Poroča Johna Tannerja, komedija - 22.10 Božične pesmi - 22.35 Mari



RADIO MURSKI VAL

UKV 94.6 MHz (DOPOLDAN TUDI SV 648 KHz)

PETEK: 05.45 Jutro na Murskem valu - 06.10 Vreme, ceste - 06.25 Obvestila - 06.30 Horoskop - 06.50 Dnevni časopisi - 07.00 Druga jutranja kronika - 07.20 Kronika UNZ - 07.30 Informacije v treh jezikih - 07.45 Mariborsko zvočno pismo - 08.00 Dopoldne na Murskem valu - 08.00 Poročila - 08.05 Obvestila - 08.30 Mali oglasi - 09.00 Menjalniški tečajji bank - 09.15 Zamurjenci - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečajji agencij - 10.30 Kinoventilator - 11.15 Od petka do petka - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Dežurni novinar v 1. osebi ednine - 13.30 Popoldne na Murskem valu - 13.30 Poročila - 13.35 Obvestila - 14.30 Romskih 60 - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 Kultura in šport ob koncu tedna - 18.00 MV-dur - 19.00 Dnevnik RaSlo - 19.30 Mladi val - 21.00 Poročila - 21.10 Sipli mi - 24.00 Želimo vam lahko noč.

SOBOTA: 05.45 Jutro na Murskem valu - 06.10 Vreme, ceste - 06.25 Obvestila - 06.30 Horoskop - 06.50 Dnevni časopisi - 07.00 Druga jutranja kronika - 07.20 Kronika UNZ - 07.30 Informacije v treh jezikih - 08.00 Dopoldne na Murskem valu - 08.00 Poročila - 08.05 Obvestila - 08.30 Mali oglasi - 09.15 Predstavljamo vam - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečajji agencij - 10.30 Potepajte se z nami - 11.10 Sobotni gost - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Dežurni novinar v 1. osebi ednine - 13.30 Popoldne na Murskem valu - 13.30 Poročila - 13.35 Obvestila - 14.45 Evropa v enem tednu - 15.30 Dogodki in odmevi - 17.00 Osrednja poročila na Murskem valu - 17.20 Obvestila - 17.30 Kulturni koledar - 17.35 Radijski knjižni sej - 18.15 Mali oglasi - 19.00 Dnevnik RaSlo - 19.30 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi - 21.00 Poročila - 21.10 Ugasi TV! - 24.00 Želimo vam lahko noč.

NEDELJA: 08.00 Začenjamo nov dan - 08.05 Horoskop - 08.15 Panonski odmevi - 08.50 Zamurjenci - 09.15 Misel in čas - 09.30 Srečanje na Murskem valu - 10.25 Obvestila - 10.30 Nedeljska kuhinja - 12.00 Poročila - 12.05 Obvestila - 12.30 Minute za kmetovalce - 13.00 Popoldne na Murskem valu - 13.00 Najlepše želje s čestitkami in pozdravi (vmes javljanja s športnih igrišč) - 19.00 Dnevnik RaSlo.

PONEDELJEK: 05.45 Jutro na Murskem valu - 06.10 Vreme, ceste - 06.25 Obvestila - 06.30 Horoskop - 06.40 Mlado jutro - 06.50 Dnevni časopisi - 07.00 Druga jutranja kronika - 07.20 Kronika UNZ - 07.30 Informacije v treh jezikih - 07.45 Porabsko/nemško zvočno pismo - 08.00 Dopoldne na Murskem valu - 08.00 Poročila - 08.05 Obvestila - 08.30 Mali oglasi - 09.00 Menjalniški tečajji bank - 10.00 Poročila - 10.05 Obvestila - 10.10 Menjalniški tečajji agencij - 11.15 Oaj, kak san zljuto - 12.00 Poročila BBC - 12.05 Obvestila - 12.30 Dežurni novinar v 1. osebi ednine - 13.30 Popoldne na Murskem valu - 13.30 Poročila - 13.35 Obvestila - 14.00 Za zdravje - 15.30 Dogodki in od-

TV AVSTRIJA 1

6.20 Otroški program - 9.20 Klic divjine, pustolovski film - 10.55 Feivel gre na zahod, risani film - 12.00 Velika dirka okoli sveta, pustolovski film - 14.30 Mac milijonar, filmska komedija - 15.55 Zvezdne steze II - Khanova jeza - 17.40 Superpolica, filmska komedija - 19.30 Čas v sliki - 20.15 Mali komisar Rex - 21.50 Film - 0.00 Delta Heat, kriminalka

od glave do pete ... od pete do glave ... od glave do pete ... od pete do glave ... od glave do pete

PREUREJENA ... VEČJA ... LEPSA TRGOVINA

PRAKTIČNA NOVOLETNA DARILA IN UGODNI
PREDPRAZNIČNI NAKUPI V DECEMBRU

GLAVA & PETA

Slovenska 25, tel. & faks: 21 521



• bogata izbira
spodnjega perila
in športnih oblačil
za otroke

• pletenine in usnjene rokavice



• šali, kape in klobuki ...



• moške, ženske in otroške nogavice

ZA MAJHNE IN VELIKE

VESELE
BOŽIČNE
PRAZNIKE,
USPEŠNO
NOVO
LETO
1998!



od glave do pete ... od pete do glave ... od glave do pete ... od pete do glave ... od glave do pete

KURILNO OLJE, PREMOG

Ugodne cene in možnosti plačila!
KURIVO - PREVOZ, Bojan Jakšič, tel.: 788 200



MUSIC S-H-O-P

Slomškova 43, tel.: 37 333

PREDNOVOLETNO ZNIŽANJE CEN

VIDEOREKORDERJI PHILIPS IN GRUNDIG	20 %
BREŽIČNI TELEFONI PANASONIC	10 %
KLASIČNE KITARE	10 %
NEKATERE CD-PLOŠČE DO	80 %

ZELO UGODNO

OZVOČENJE FENDER PASSPORT (komplet z dvema mikrofonom)	162.900
AKUSTIČNI BOBNI BASIX - komplet	84.800
SINTETIZATOR CASIO CTK - 501	41.850
VIDEOIGRICE »FAMILY COMPUTER«	12.990
GLASBENI KOLEDAR	1.640
OTROŠKE KITARE	9.800

VELIKA IZBIRA!

HI-FI KOMPONENT, GLASBENIH STOLPOV, SINTETIZATORJEV,
KITAR IN MIKROFONOV

5 % GOTOVINSKEGA POPUSTA
PRODAJA NA VEČ OBROKOV S ČEKI
OB NAKUPU NAD 30.000 TOLARJEV PRAKTIČNO DARILLO

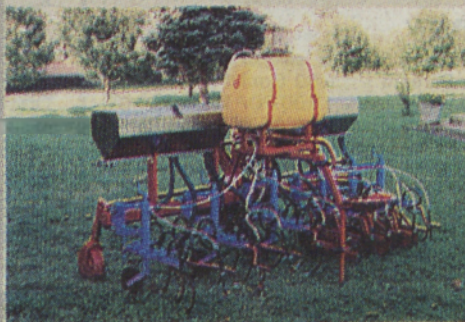
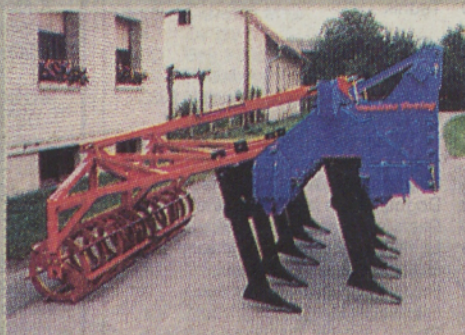
VSEM CENJENIM STRANKAM ŽELIMO
VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE
IN SREČNO NOVO LETO 1998!



Kovaštvo Prelog Alojz s.p.

IZDELOVANJE KMETIJSKE MEHANIZACIJE

Fraňa Kovačiča 10, 9241 Veržej, tel.: 069/87-463



DO KONCA LETA VAM PONUJAMO OD 5 DO 20 % POPUSTA
ZA VSE NAŠE IZDELKE.

ZLOŽLJIVI HIDRAVLICNI IN NAVADNI PREDSETVENIKI do 5 m
delovne širine (ježi, valji)

PODRAHLJAČI Z VALJI

ZLOŽLJIVI OKOPALNIKI za sladkorno peso z diski ali zavesicami

OKOPALNIKI za koruzo z dognojevalno napravo

KLINASTE BRANE: tri-, štiri- in petdelne

REZERVOARJI za kurilno olje

DRUGI IZDELKI PO NAROČILU

IZKORISTITE BOŽIČNO-
NOVOLETNI POPUST IN SREČNO V
PRIHAJAJOČEM LETU!



Najboljše stvari so najdražje.

Najboljši

LEASING

pa ni.

MARIBOR
Pljuška 133
Tel.: 062/424 680

LJUBLJANA
Dunajska 103
Tel.: 061/105 33 80

CELJE
Ljubljanska 14
Tel.: 063/482 311

KOPER
S. Zm. Pivka Gofina 7
Tel.: 066/401 420

HYPO
LEASING

najboljši v mestu

V mesecu
decembru
podarimo vsaki
stranki ob
podpisu leasing
pogodbe za
vozila
brezplačen
trening varne
vožnje pri
g. Kuzmiču!

Božične pesmi

Sveta noč prevedena v 230 jezikih

Božiča si nikakor ne moremo zamisljati brez glasbe, saj je eden od osnovnih spremljevalcev tega praznika. Pa tudi sicer se v času praznovanja vrtilo veliko glasbe, ki opeva božič in tudi novo leto. Na različnih radijskih postajah nas spremlja božična glasba in skladbe, ki so posvečene tem praznikom.

Tako po radiju, televiziji, v mnogih mestih pa jo vrtijo kar na okrašenih ulicah. Mnogi glasbeniki v predbožičnem času izdajo plošče, kjer obdelajo znane božične pesmi ali pa napišejo nove. Najbolj popularna božična skladba pa je prav gotovo Sveta noč, po zadnjih podatkih, ki krožijo po internetu, bi naj bila prevedena v 230 jezikov. Mnogi celo pravijo, da brez te skladbe sploh ni božiča.

Božična plošča Hansonov

Snowed In

Mladi zvezdniki skupine Hanson so v teh božičnih dneh izdali novo kompaktno ploščo, ki so jo poimenovali Snowed In. Na njej je zbranih enajst povsem zlatih in božično novoletnih skladb, med njimi tudi Silent Night, Holy Night, Everybody in White Christmas, poleg tega pa tudi božične klasike 50-

Zapisali pa so, da je plošča izšla, ker obožujejo praznovanje božiča in pesmi, ki so postale del bogatega spomina na božič. Na album so uvrstili svoje najljubše božične skladbe ter skladbe, ki so jih prav za ta album napisali sami v letošnji jeseni. »Album posvečamo božičnim lučkam in vsem ljudem, predvsem pa tistemu, ki je naša luč in naše upanje.«

Isaak, Taylor in Zac pravijo,



ih in 60-ih let Rockin' Around The Christmas Tree in druge, ki opevajo božično praznično vzdušje. Mnogi zanj celo trijo, da je album zime.

MUSIC
S-H-O-P

da si za letošnje praznike najbolj želijo, da bi jih lahko praznovali miru doma v miru in v krogu družine. Že naslednji dan se bodo odpravili na koncert v Rotterdam, s tem pa se nadaljuje njihovo aktivno nastopanje. Fantje so namreč od takrat, ko so dobili nagrado MTV-ja, neprestano obkroženi z oboževalci in mediji.

Najstarejša znana božična pesem je iz leta 11. stoletja, množično pa so začele nastajati v 12. stoletju kot enostavne posvetne pesmice za ples. V poznejših stoletjih pa jih je bilo seveda vedno več. Najpopularnejša skladba vseh časov Sveta noč je nastala leta 1818 v Oberndorfu pri Salzburgu. Ima pa precej zanimivo zgodovino, saj je nastala naključno. V kraju Armsdorf so se pred božičem pokvarile orgle. Duhovnik, ki je bil velik ljubitelj pesmi in glasbe, polnočnice pa si nikakor ni mogel predstavljati brez glasbe, se je odločil hitro in učinkovito ukrepati. Pri nastanku sta sodelovala Josef Mohr, župnikov pomočnik pri cerkvi sv. Nikolaja v Oberndorfu, ki je bil v Armsdorfu na bolniškem okrevanju, in Franc Ksaver Gruber, organist in cerkovnik v Oberndorfu in učitelj v Armsdorfu. Duhovnik je nanju pristiskal, in Mohr je napisal besedilo, Gruber pa je besedilo uglasbil, za dva solo glasova in kitaro. Pesem so kmalu po tem, ko je bila napisana, peli na polnočnici. Originalna skladba je imela šest kitic, kasneje pa so tri opustili in se danes se pejejo samo tri kitice.

Skladba je bila ljudem všeč, vendar se ni uveljavila takoj, saj so ji očitali teološke nepravilnosti. Nekoliko prej so jo potem sprejeli protestanti kot katoličani. K njeni popularizaciji pa je

Sveta noč

*Sveta noč, blažena noč!
vse že spi, je polnoč,
le devica z Jožefom tam
v hlevu var je detece nam.
Spavaj, Dete sladko,
spavaj, Dete sladko.
Sveta noč, blažena noč!
prišla je k nam pomoč;
Dete božje v jaslih leži,
grešni zemlji radosti deli;
rojen je Rešenik,
rojen je Rešenik.*

*Sveta noč, blažena noč!
Radostno pevajoč
angeli Gospoda slave,
mir ljudem na zemlji žele:
človek, zdaj si oteč,
človek, zdaj si oteč.*

veliko pripomogel izdelovalec in popravljalec orgel Karl Mauracher s Tirolskega. Temu je bila pesem tako všeč, da jo je povsod, kamor je hodil popravljat orgle zaigral omenjeno skladbo. Mnogi so jo dolgo časa imeli za tirolsko božično pesem.

V glasbenih krogih pa se je uveljavila po zaslugi berlinskega stolnega zbora. Kralj Friderik Wilhelm IV. je bil nad jo tako navdušen, da so jo morali prepevati vsak božič. Kmalu pa se je začela širiti in danes skorajda več nikjer ne slavi božiča brez te skladbe.

Tudi Slovenci imamo nekaj znanih božičnih pesmi, ljudskih in umetnih, med najbolj znanimi pa so: Glej zvezdice božje, Na sveti večer, Poslušajte vsi ljudje in druge. Skladbe so izdali mnogi znani slovenski glasbeniki, kupite pa jih lahko na kasetah in kompaktnih ploščah.

Psycho-Path posneli svoj drugi videospot V Münchnu jih bodo poslušali ljudje iz megazaložbe Virgin

Najuspešnejša prekmurska rockovska skupina Psycho-Path je posnela svoj drugi videospot za pesem United Fuckers, ki je prav tako vzeta z njihove zgoščenke Jiu Jitsu. Režiser spota je bil Fred Liss, Newyorčan, ki že nekaj časa živi v Ljubljani.

Po uspelem nastopu kot predskupina na koncertu Faith No More



foto: Igor Skafar

v ljubljanski hali Tivoli, se skupini Psycho-Path na široko odpirajo vrata v svet megabiznisa. Decembra se člani namreč odpravljajo na turnejo po Avstriji, Nemčiji in Švici, na koncert, ki bo osemnajstega decembra v Münchnu, pa bodo prišli tudi ljudje iz ene najbolj znanih založb na svetu Virgin Records, ki ima pod svojim okriljem izvajalce, kot so U2, Simple Minds in Peter Dinklage. In če bodo Prekmurci zadovoljili glasbeni okus Angležev, se jim obeta najlepše božično darilo, lepše, kot so si ga lahko sploh predstavljali: vstop v glasbeni svet največjih.

Dokaz za njihovo kvaliteto je tudi povabilo na nizozemski festival Euroslag, ki se bo odvijal devetega januarja 1998. Mnogo sreče!

TOMO KOLES

Jazz & Blues



Božični čas je tisti, ki vsako leto povzroči pravo poplavo novih verzij božičnih skladb in plošč. Največ je vsekakor klasičnih in pevskih predelav, za njimi pa prav nič ne zaostajajo kakšne pop in rock predelave. Jazzisti se prav tako vključujejo v ta krog glasbenikov, ki vsako leto poskušajo dati svoj pečat božičnemu času. Čeprav so to mogoče povprečnemu poslušalcu malo manj znane verzije, gre za izvrstne izdelke, ki praviloma ne ostajajo na stopnji že slišane, ampak skladbam vdihujejo novega duha. Uspešnica izpred let, ki to prav lepo dokazuje, je vsekakor plošča z božičnega koncerta z naslovom Carnegie Hall Christmas Concert, ki je potekal leta 1991. Na tem koncertu in kasneje na plošči je mogoče slišati izredno posrečeno kombinacijo jazz in klasične glasbe. Eden velikih danes jazz scene Wynton Marsalis je s svojim septetom združil moči s klasičnim The Orchestra Of St. Luke's pod taktirko Andree Previna. Kot vokalni gostji sta se predstavili izredni pevki Cathlen Battle in Frederica Von Stade. Plošča zelo lepo kaže drugačne možnosti uporabe standardnih božičnih pesmi.

Tudi letos so se različne jazzovske založbe odločile za bolj ali manj posrečene izide plošč z božično vsebino. Vodilna založba na področju jazz Verve je izdala ploščo z naslovom Jazz For Joy: A Verve Christmas Album, ki vsebuje kolekcijo božičnih pesmi in prekrasne balade v izvedbi treh med največjimi jazzovskimi pevskami: Betty Carter, Shirley Horn in Abbey Lincoln. Spremljevalno all-star zasedbo tokrat sestavljajo trobentač Roy Hargrove, basist Christian McBride, trobentač Nicholas Payton, pianist Stephen Scott, kitarist Mark Whitfield in drugi.

Pri založbi Concord Jazz pa so tokrat izdali dve plošči. Na prvi je podpisan znani tenorsaksofonist Scott Hamilton, ki je skupaj z godalno zasedbo posnel ploščo z naslovom Christmas Love Song. Kot aranžer se mu je tokrat pridružil letošnji dobitnik grammyja na področju aranžerstva Alan Broadbent (sicer redni član Charlie Haden Quartet West), ki je skladbam vliel svoj pečat. Druga plošča pa predstavlja božične skladbe v solo obliki, in sicer prihaja izpod prstov pianista Dava McKenna. Plošča z naslovom Christmas Ivory vsebuje šestnajst božičnih skladb z močno swing podlago.

Skupna točka skoraj vseh plošč, tako klasičnih kot jazzovskih z božično vsebino, je vsekakor zelo podoben, če ne enak repertoar skladb, ki jih glasbeniki izvajajo. Tako pri tem tudi v prihodnje ni pričakovati kake bistvene raznolikosti, zato pa mnogo več dovoljujejo aranžmaji, s katerimi božičnim skladbam vdihujejo vedno novo energijo.

IZTOK R.

Novice od tu ... in tam

Vlado Kreslin je lani za neki časopis izjavil, da si v novem letu najbolj želi, da bi vsaj še eno leto igral skupaj s Kocipri. Želja se mu je uresničila in tudi letos so pripravili vsakoletni decembrski koncert. Čeprav letos ni izdal nobene nove plošče, mu je znova uspelo napolniti dvorano Cantarjevega doma.

Pred nedavnim je izšla nova obdelava skladbe Lou Reeda Perfect Day, ki so jo objavili v Veliki Britaniji kot Charity Single. Prihodek je namenjen dobrotelni organizaciji Children In Need Appeal, kar je tradicionalno predbožično prizadevanje BBC-ja za pomoč ogroženim otrokom.

Le nekaj dni pred koncertom kontroverzne srbske skupine Riblja čorba smo izvedeli, da jih zaradi tehničnih težav mitinga resnice ne bo. Nekoč eni najbolj popularnih jugoslovanskih glasbenikov so se zamerili slovenski javnosti, še posebno Bora Đorđević, s svojimi izjavami, da smo dunajski kočijaži, po čemer je nastala tudi istoimenska skladba. Slovenci ne pozabljamo hitro.

Člani skupine Hootie and the Blowfish pravijo, da se pogosto zelo zabavajo ob branju internetnih strani, kamor pišejo njihovi člani fun kluba. Nič kaj posebno pa niso komentirali sporočil »vsi-ljivcev«, ki jim pišejo neprijetne stvari.

Eden duhovitežev je zapisal, da si za božič najbolj želi, da bi skupina razpadla. Zanimivo je tudi, da je bila stran razglašena za najbolj urejeno.

MURSKO - MORSKI VAL s turistično agencijo RELAX iz Murske Sobotice postavlja v vsaki sredini večerni oddaji od 21.45 do 22.45 nagradno vprašanje.

Tokratno se glasi:
Glavno mesto Madžarske.

ODGOVOR:

Odgovore pošljite najkasneje do 7. januarja 1998 na naš naslov: Murski val, za oddajo MURSKO-MORSKI VAL, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota.
NAGRADA: konektedenski paket v HOTELU MAESTRAL v Novigradu.

KUPON ŠT. 44!

Narodnozabavna uganka

Štiri dekleta sestavljajo skupino Vesele Štarte. Tako je zapisal tudi Milena Bogdan, Okoslavci 79, 9244 Videm ob Ščavnici. Čestitamo! Poslali ji bomo kaseto. Novo vprašanje pa se glasi:

Kateri ansambel je pred kratkim izdal kaseto Naš stari Ptuj?

Odgovor:

Kupon
št. 35

Odgovore pošljite do 29. decembra na naš naslov: Vestnik, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota, s pripisom za »narodnozabavno uganko«.

Glasbene lestvice

NAJBOLJŠIH SEDEM TUJIH SKLADB NA MURSKEM VALU: N S T S N M V

1. ANYBODY SEEN MY BABY - Rolling Stones
2. TUBTHUMPING - Chumbawamba
3. IN OUR LIPS - Joe Cocker
4. CONGO - Genesis
5. BITTER SWEET SYMPHONY - The Verve
6. JUST FOR YOU - M People
7. TELL HIM - Barbra Streisand/Colbie Dron

PREDLOGI:
YOU MIGHT NEED SOMEBODY - Shola Ama
DID IT AGAIN - Kylie Minogue
CATCH ME - Bandits

LESTVICA SLOVENSKE ZABAVNE GLASBE: 7 VELIČASTNIH

1. POT DO SRCA - Alenka Godec in Danijana Golavšek
2. ČE ME SLUŠIŠ - Andreja Makoter
3. NIKOLI NE POZABIVA - Simona Weiss in Werner
4. NAZDRAVIMO PRIJATELJSTVO - Bertil Rodosšek in NSQ
5. BRIGA ME - Sto Active
6. ČRN TULIPAN - Big Foot Mama
7. SVEČA V VETRU - Nikola

PREDLOGI:
LIUBI, NE ČAKAJ - Faraoni
PESEM PRIJATELJSTVA - Edvin Filser
MORJE - Jan Plestenjak

LESTVICA NARODNOZABAVNE GLASBE: S KRŠČAKON, CEKRON PA Z MARELOF

1. TA PRESNETA LETA - Ans. Franca Mihelica
2. BELA VRTNICA - Alpejski kvintet
3. KRUH PONOČI SPI - Ans. Tonja Verderberja
4. ZA MAVRICO - Fraj Kinclan
5. ABRAHAM - Jože Bumik s prijatelji
6. MOJ RODNI KRAJ - Show band Klobuk
7. NE JOČI, DEKLE - Igor in Zlati zvoki

PREDLOGI:
NAŠA POLKA - Vriak
NAPITNICA OČETU - Slovenskogoriški kvintet
VESELO V KAMNIK - Ans. bratov Poljanšek

Izpolnjene kupone pošljite do četrta, 25. decembra 1997, na naslov: Murski val, Ulica arhitekta Novaka 13, 9000 Murska Sobota, za glasbene lestvice.

Kupon št. 51

Glasujem za skladbo - tuja:

domača:

narodnozabavna:

Ime in priimek ter naslov:



KEMA
PUCONCI

TRGOVINA

Je, kar se kaže



BOŽIČNO-NOVOLETNA RAZPRODAJA V ČASU OD 12.12.1997 DO 31.12.1997

- * KERAMIČNE PLOŠČICE - ITALIJANSKE, ŠPANSKE, ČEŠKE IN DOMAČE **DO -20%**
- * KERAMIČNE PLOŠČICE (STENSKE 15X15) **770 SIT za m²**
- * KERAMIČNE PLOŠČICE (OPUŠČENI PROGRAMI IN OSTANKI) **-40%**
- * KOPALNIŠKA OPREMA, SANITARNA KERAMIKA, TOPLOTNE IZOLACIJE, TERMOPUTZ, APNO, BARVE, LAKI, CEMENT, GRADBENA LEPILA IN VES OSTALI GRADBENI MATERIAL **DO -15%**

Vsi, ki boste kupili blago v vrednosti nad 50.000,00 SIT, pa boste še dodatno nagrajeni.

tel. (fax) 45-536

DELOVNI ČAS: OD 7. DO 16. URE
SOBOTA OD 7. DO 12. URE

Želimo Vam vesel Božič in srečno Novo leto!



**Za božični čas, za novo leto
z vami in za vas, vse dni
in vse naslednje leto
SREČNO 1998**



Mercator

Mercator SVS, d.d.

Kako Praznično okrašena miza okrasiti mizo?

Miza je tista, ki ima ob praznikih središčni pomen, pa ne samo zaradi dobrot, ampak tudi zato, ker se ob njej zbere vsa družina. Zato lahko prav z majhnimi dodatki, kot so zelene vejice, predvsem pa usklajene barve, sveče, pogrinjki, morda tudi kakšna manjša darilca poudarimo praznično razpoloženje ob mizi.

Ob tem prazniku pa lahko mizo pognemo z božičnimi in novoletnimi barvami, zelo primerni so rdeče-beli ali rdeče-zeleni prti v kombinaciji z manjšimi zlatimi vzorci. Najosnovnejši je seveda bel prt, dodatke pa lahko izbiramo v prazničnih božično-novoletnih barvah, barve so iste, le da pri božičnih barvah prevladuje zlata, pri novoletnih pa srebrna. Ker je ob novem letu veliko dobrot, moramo paziti, da ne bo na mizi preveč vsega. Pogrinjke dekoriramo v smislu zimzelenega: smreka, brstičje ali kakšno drugo zelenje, lahko pa kombiniramo tudi s svežim cvetjem. Barve pa je potrebno uskladiti tudi s svečami, prtički in drugim.

Pomaranča – ob praznikih mora dišati. Prav to lahko storimo tudi s pomarančo, v katero smo nabadli nageljnovke žbice, pomaranče razvrstimo po mizi, in da bo še bolj dišalo, lahko okrog naložimo cimetove palčke.



Jabolka s svečami: namesto običajnih svečnikov si lahko pomagamo tudi z jabolki. Izdolbimo primerno luknjo, vanjo pa damo sveče. Lahko jih razporedimo po pogrnjeni mizi za vsakega gosta ali pa jih na zimzelene vejice naložimo na pladenj.

Kako presenetiti goste?

Darilca so lahko majhna, predvsem pa naj izzovejo presenečenje – naj se vključijo v dekoracijo in ni nujno, da so kaj velikega. Za vsakega gosta je lahko kakšna malenkost – lahko je ke-



ramični zvonček ali kuhinjska krpa, suho sadje, zavito v majhne platnene vrečke, ali kakšna malenkost, lepo zavita v papir, ki je usklajen z mizo. To so majhne pozornosti, ki ponazorijo božičnega ali novoletnega duha.

Vrečice z vsebino!

V manjšo platneno vrečko, lahko je tudi košček blaga, zavijemo krljce, cimet, posušena jabolka in drugo suho sadje. Vse skupaj pa zvežemo v platnene vrečke in okrasimo s pentljami.



Vsakemu gostu lahko v pisani vrečki pripravimo majhno presenečenje. Pazimo na barvno usklajenost.



Veseli, praznični december

Praznično pecivo

Ko diši po čokoladi, cimetu ...

Božični in novoletni prazniki so bili že od nekdaj tudi prazniki peciva in dobrot. Že v predkrščanski dobi v času, ko je minilo delo na polju, so pripravljali najboljše jedi. Tudi prvi zametki božičnega kruha segajo daleč nazaj. In še danes so osnova tega praznika božični kruh, orehova potica in seveda pisano drobno pecivo. Glede na to, da nas v teh dneh obiščejo številni gostje, ga mora biti v teh dneh vse tja do treh kraljev dovolj. In kakšno naj bo to pecivo? Drobno, z belim ledom, ki ponazarja sneg, pisano kot božično drevo in v sestavinah peciva naj se pozna skrbnost gospodinjinjega celoletnega dela, vse, kar je v prejšnjih mesecih shranjevala in pripravljala, lahko sedaj s pridom uporabi: orehe, lešnike, mandeljne, suho sadje, med, marmelado, mak in še kaj. Domače dobrote pa obogatimo še s čokolado, kakavom, kavo in dišavnicami, kot so: cimet, limona, pomaranča, nageljnove žbice in drugo. Seveda je za božično in novoletno pecivo pomembno, da je okrašeno. In morda je prav v tem bistvo slaščic. Ker je božični praznik družinski praznik, povabite k okraševanju peciva tudi svojo družino, še posebno pa so lahko pri tem kreativni in iznajdljivi otroci.

Predlagamo vam nekaj receptov in vam želimo, naj tudi vaše stanovanje v teh dneh diši po dobrotah.

Pri drobnem pecivu, ki ga lahko vidimo na fotografiji, smo uporabili le nekaj vrst testa, ki pa smo ga drugače oblikovali in okrasili.

Različne vrste testa:

Osnovno krhko testo za božične okraske

Sestavine:
100 g sladkorja v prahu
200 g margarine
300 g gladke moke

Boljšje krhko testo

Sestavine:
25 dag mehke moke
1/2 pecilnega praška
12 dag margarine
7 dag sladkorja v prahu
1 vaniljev sladkor
3 dag mletih orehov (ali mandeljnov ali lešnikov)
1 jajce
sesekljana limonina lupinica

Črno testo

Sestavine:
190 g mehke moke
10 g kakava
133 g margarine
70 dag sladkorja v prahu
1 rumenjak
malo beljaka
1 g soli

Belo testo

Sestavine:
300 g mehke moke
200 g margarine
100 g sladkorja v prahu
1 rumenjak
1/2 jajca
limonina lupinica
sol

Snežinka in pisani kolaček

Iz boljšega krhkega testa izrežemo pecivo, ko je pečeno, ga lahko okrasimo s čokoladnim ali belim ledom.

Kako iz črnega in belega testa naredimo šahovnico ...

Testo pregnetemo in ga pustimo počivati. Kasneje testo razvaljamo na pol centimetra debeline ter razrežemo na pol centimetra široke trakove. Iz dela testa razvaljamo tanek plašč testa (črnega ali belega), nanj zlagamo palčke, tako da dobimo šahovnico, in jih ovijemo. Štručko razrežemo na pol centimetra debele rezine.

... in kako krhke polžke?

Na tanko posebej razvaljamo belo in črno testo. Položimo enega na drugega, polžasto zvijemo ter štručko narežemo na polcentimetrške rezine.

Roglički s pistacijami

Iz črnega krhkega testa oblikujemo rogličke, ko so pečeni in ohlajeni, jih pomočimo v čokoladni led in v sesekljano pistacijo.

Makov cvet

Iz navadnega krhkega testa oblikujemo cvetove in jih napolnimo z makovim nadevom.

Sestavine za nadev:
1 beljak
3 dag sladkorja v prahu
7 dag maka
sok pol limone

Čokoladni zlaganci

Oblikujemo jih lahko iz črnega krhkega testa. Potrebujemo večji in manjši model za izrezovanje. Večjega namažemo z marmelado in nanj položimo manjšega. Po želji lahko tudi okrasimo.

Roglički z mandeljni

Sestavine:
21 dag moke
7 dag sladkorja v prahu
12 dag margarine
1 rumenjak

Vaniljev rogliček pomažemo z beljakom in povaljamo z mandeljni, narezanimi na lističe.

Vrečica z mandeljni

Sestavine:
12 dag mehke moke
7 dag masla
1 rumenjak
3,5 dag sladkorja v prahu
1 žlička ruma
6 dag mletih mandeljnov
sok pol limone
vaniljev sladkor

V krog izrezano testo zvončasto zvijemo, vstavimo mandelj, na pregibu pa testo premažemo z razžvrkljanim jajcem, da se sprime.

Orehova božična zvezda

Iz boljšega krhkega testa izrežemo zvezde, namažemo z marmelado in na vrh damo kupček nadeva. Vse skupaj spečemo.

Sestavine za nadev:
1 beljak
1 vaniljev sladkor
12 dag sladkorja v prahu

Kako krasimo kekse

Navadno drobno pecivo lahko postane s pomočjo naše kreativnosti, poleg tega da je dobro, še paša za oči. Tako lahko pečene rogličke namočimo v pripravljen čokoladni led in nato v sesekljane mandeljne ali pistacijo. Pistacija je še posebno zanimiva zato, ker je drugačne, zelene barve. Navadne vaniljeve rogličke premažemo z raztepenim beljakom, celega pomočimo v mandeljne, narezane na tanke lističe, in skupaj spečemo. Z raztopljeno čokolado lahko naredimo na pecivo različne vzorce. Seveda pustimo pri tem domišljiji prosto pot.

Sestavine penasto vmešamo, potem pa lahko masi po želji dodamo 15 dag sesekljanih orehov, mandeljnov ali lešnikov.

Beli led

Sestavine:
1 beljak
1-2 žlički limoninega soka
20 dag sladkorja v prahu

Čokoladna glazura - led

Sestavine:
20 dag jedilne čokolade
5 dag olja
5 dag margarine ali kakavovega masla

Nekaj pravil

pri pripravi krhkega testa:

- vedno uporabljamo kakovostno gladko moko,
- masčobo z mešalnikom penasto umešamo, da je testo bolj krhko - rahlo,
- vse sestavine pognetemo v testo na hitro - sicer začne masčoba izstopati,
- testo naj počiva pokrito na hladnem vsaj 30 minut (pokrito s prozorno folijo), preden ga začnemo oblikovati,
- pecilni prašek dodamo testu le, če vsebuje malo masčobe,

- če piškoti ne obdržijo lepe oblike in se raztečejo, testu dodamo - prignetemo malo jajc in moke.

Božični sadni kruh

Kvašeno testo

1 kg moke
1 dag soli
1 dag kvasa
4 dag sladkorja
8 dag masla
2 žlici olja
0,5 dl toplega mleka (približno)
1 žlica ruma
sesekljana limonina lupina

Sadni nadev

20 dag jabolčnih krehlj
20 dag suhih sliv
20 dag fig
20 dag rozin
10 dag suhih marelic
10 dag olupljenih mandeljnov
10 dag orehov
10 dag lešnikov
2 dl ruma ali slivovke

Premaz

1 rumenjak
2 žlici smetane



Drobno pecivo sta pripravili Elvira Štumf in Zdenka Tompa, strokovni učiteljici kuharstva na SŠGT Radenci. Foto: ANRR

- za fino krhko testo uporabimo mleti sladkor,
- kadar testo valjamo, delovno površino lahko posipamo z moko, kajti če je moke preveč, je testo pretrdo,
- pečene piškote malo pustimo postati na pekaču, potem jih s paleto preložimo,
- temperatura pečenja naj je od 160 do 175 stopinj Celzija,

Potek dela

Slive, jabolčne krehlje, fige in marelice damo v vrelo vodo, na rahlo povremo in narežemo na ne premajhne koščke. Dodamo v rumu namočene rozine, grobo nasekljane mandeljne, orehe, lešnike in rum. Posodo z nadevom pokrijemo in pustimo počivati 10 ur pri sobni temperaturi ter maso večkrat premešamo.

Kvašeno testo: Testo zamesimo in ga pustimo vzhajati, nato ga 1/3 odrežemo in dodamo k sadnemu nadevu tako, da testo nadrobimo na majhne koščke ter oblikujemo štruco. Preostalo testo zvaljamo na prst debelo in vanj zavijemo pripravljeno štruco. Položimo na namazan pekač in pustimo vzhajati. Vzhajan sadni kruh namažemo z mešanico rumenjaka in smetane.

Iz ostankov testa lahko oblikujemo like ter jih z nageljnovidnimi žbicami spnemo na štruco.

Recepte je pripravila Elvira Štumf, strokovna učiteljica kuharstva na SŠGT Radenci.

POSEDI, M. Sobota
28 100, 38 100



POSEDI, Ljutomer
81 166

**Vsem poslovnim partnerjem, strankam in drugim želimo
blagoslovljene božične praznike
ter srečno, predvsem pa zdravja polno leto 1998!**